



الفكر المعاصر

مارس ١٩٦٥

العدد الأول

● إن الحرية شيء
يصنع لشيء يقال ،
والإرادة لا مجرد التأمل
هي أداة ذلك الصنع .

● حضارة هذا العصر حضارة
عالمية ولذلك أصبح الواقع
المحسوس مدار الفكر وأصبحت الملاحظة
بالحواس أداة المعرفة .

● يا فتوم عيشوا لوقتكم وفي
دنياكم ، ولا تخلقوا بخيالكم
في عالم غير عالمكم ، وفي
زمان غير زمانكم .

● إن فن التصوير لم ينفشأ
لتزيين الجدران في المنازل
بل هو سلاح لمحاربة العدو
إيجاباً وسلباً .

بقلم الدكتور عبد القادر حاتم

هذه المجلة

عرض تحليلي لمواد العدد بقلم رئيس التحرير

هذا العدد

٧ ص

روح العصر من فلسفته للدكتور زكي نجيب محمود ●● أفق جديدة للفلسفة ، مناقشة لأهم مؤلفات سوزان لانجر بقلم الدكتور فؤاد زكريا ●● قوة الأشياء تناول تحليلي لكتاب سيمون دي بوفوار للاستاذ عبد الفتاح الديدي .

تأرات فلسفية

١٠ ص

رأى جديد في نشوء الحضارة ، مناقشة نقدية لنظرية اللورد راجلان في أحدث كتبه للاستاذ علي أدهم ●● التحدي والاستجابة في دراسة توينبي

فلسفة الحضارة

٢٩ ص

للاستاذ فؤاد محمد شسبل ●● التغير الثقافي في افريقية للدكتور محمد محمود الصياد .

أدب ونقد

٥١ ص

أوليس هكسلي والجزيرة الفاضلة ، عرض تحليلي لرواية هكسلي الاخيرة للاستاذ محمود محمود ●● هومن هسه ومحنة الثقافة المعاصرة من خلال روايته الاخيرة بقلم الدكتور مصطفى ماهر ملاح الشعر الغربي المعاصر للاستاذ علي جمال الدين عزت .

دنيا الفنون

٧٤ ص

بيكاسو .. عملاق التصوير الحديث عرض شارح لانطلاقة الفن الجديد بقلم الدكتور نعيم عطية ●● حاجتنا في السينما الى التفكير المعاصر نقد موضوعي للاستاذ عبد الفتاح البارودي .

تيار الفكر العربي

٩٠ ص

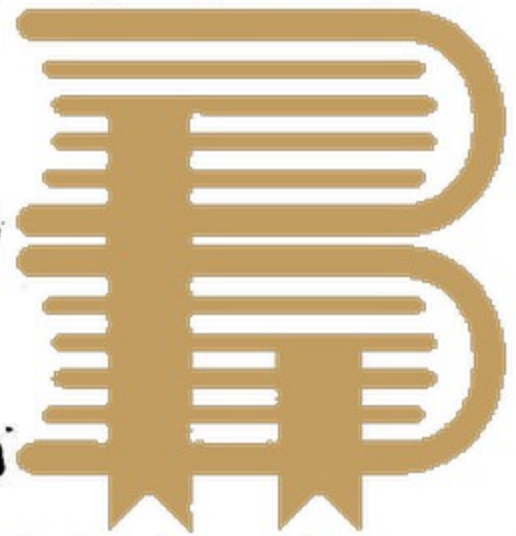
فلسفة الفن عند العقاد ، تحية للعقاد في ذكراه الاولى بقلم الاستاذ جلال العشري .

لقاء كل شهر

٩٩ ص

جولة الفكر في العالم في الشهور الاخيرة .

شبكة كتب الشيعة



shiabooks.net

رابط بديل < mktba.net

لثقافة العربية تكمن رسالة الأزهر في جوهرها
وصميمها •

ونعبر ثلاثة قرون - من القرن السادس عشر
الى القرن التاسع عشر - سادتها ظلمة الحكم
العثماني ، لتجد مصر نفسها في مواجهة طارق
ثقافي جديد ، جاءها هذه المرة من غربي أوروبا ،
فما هي الا أن نهضت على قدميها تؤدي رسالة
التمثيل والاخراج المتبدع الجديد ذلك أن الصلة
أخذت تشتد بينها وبين ثقافة فرنسا وإيطاليا
خلال الشطر الأول والأوسط من القرن التاسع
عشر ، ثم أضيفت ثقافة إنجلترا اليهما آخر الامر ،
فسرعان ما استيقظ الوعي بهذا كله ، لايقظة الأخذ
العشوائي - والا لكان سباتا لا يقظة - بل يقظة
من أخذ يتسائل عن الفعل الصحيح الذي نرد به
على هذه الثقافات الواردة • انه محال علينا ان
نتركها وحدها تملأ النفوس وتشغل العقول - بعد
أن كادت النفوس والعقول أن تصبح فراغا نتيجة
للحكم العثماني - واذن فلا بد من عودة سريعة
قوية الى التراث ، لتكون بين أيدينا الاصول التي
يجوز لنا بعدئذ أن نضيف اليها الفروع ، وهكذا
طبق زعماء نهضتنا الثقافية الحديثة يعيدون الماضي
مجسدا ، ويعبرون البحر ليعودوا من الغرب
بثقافته ، وأخذت هذه العناصر تعنمل وتختمر ،
حتى انتهينا الى وحدة ثقافية تؤلف بين طرفين كان
يبدو بينهما التضاد ، وهي الوحدة التي تضم بين
دفتيها وعيا بانفسنا ووعيا بغيرنا ، فاذا رأيت
بيننا اليوم أدبيا يكتب القصة أو المسرحية أو ينشد
الشعر ، واذا رأيت ذاقدا ينقد هذا الأدب كله ،
واذا رأيت مفكرا يتناول مفاهيم الحياة الاجتماعية
والاقتصادية بالتحليل واعادة البناء ، أو فيلسوفا
يجاهد في سبيل أن تصبح لنا النظرة العميقة الى
الكون والانسان والى العلم والفن ، فاعلم أن كل
هؤلاء يجسدون في اشخاصهم وفي اعمالهم تلك
الوحدة الثقافية التي تألف فيها تراث الماضي
ونبأج الحاضر ، فلم يكن لدينا من بأس في أن نأخذ
من سوانا شكل القصة والمسرحية ، لنملا الشكل
بمضمون من حياتنا ، ولا من بأس في أن ندرس
تيارات الفكر الاجتماعي والاقتصادي والفلسفي في
أرجاء العالم من حولنا ، لنستخدم الحصيلة في
مواجهة موقفنا نحن من الحياة ومشكلاتها •

وفي اعتقادنا أن ما وجب حدوثه في حياتنا
الثقافية من توثيق الروابط بيننا وبين مصادر
الفكر حيثما نشأ عند كل مرحلة حضارية جديدة ،
قد بات أشد وجوبا اليوم ، لأن وسائل الانتقال
الفكري لم تكن ميسرة للانسان في أي عصر يمثل
مايسرت له اليوم ، واصطراع المذاهب الفكرية لم
يحتدم بمثل الحرارة التي يحتدم بها اليوم • ولا
غربة ، فالعالم على أبواب ميلاد جديد يغير به
أوضاع الحياة من شتى وجوهها لتجىء على صورة
تتفق مع تقدم علمي يغزو الفضاء من خارج ،
ويهدى الى اغوار النفس الانسانية من داخل ، ولم
يعد في مستطاع احد - اراد ذلك أولم يرد - أن
يعزل نفسه عن التيارات الفكرية الدافقة من حوله ،
واذن فلا مناص من طريقة تنظم لنا الأخذ لنحسن
العتاء •

ان ثورة ٢٣ يوليو سنة ١٩٥٢ حين اعلنت مصر
جمهورية عربية بعد أن كانت ملكية اقليمية
واستراكية بعد أن كانت اقطاعية ، ومستقلة بعد
أن كانت محتلة ، وصناعية بعد أن كانت زراعية ،
انما كانت بمثابة من خطط برنامجا ضخما بكلمات
قليلة تنبثق منها أعمال كثيرة ، وهو
برنامج من شأنه أن يحول الدولة من
حكومة تتحكم في رعاياها ، الى مشاركة بين
المواطنين في عناصر الحياة كلها ، من مقومات
العيش الى مدارك العلوم وثمرات الفنون ومجالات
السعى نحو الكمال بشتى معانيه •

انه لهدف قد تختلف اليه الوسائل ، لتلتقي
كلها عند غايته فما نحن اولا شهدنا كيف شملت
نهضتنا الثورية ، أو ثورتنا الناهضة ، جوانب
حياتنا الثقافية جميعا ، حتى لترى لكل جانب
وسيلة ترعاه ، وانا لنرجو لهذه المجلة - مجلة
الفكر المعاصر - أن تتعاون مع سائر اخواتها على
بلوغ هدفنا الاسمي ، من احدى زواياه ، ولقد
اعتزمت أن تركز اهتمامها على مسأيرة الفكر
المعاصر اينما ظهر ، ليكون القارئ العربي على وعى
بما تنتجه قرائح الناس على اختلاف نزعاتهم ،
فيحق له القول بأنه يعيش في عصره •

هذا العدد

ان هذه المجلة لترجو بما تعرضه أمام القارئ من ثمار الفكر المعاصر أن تمهد أمامه السبيل الى مسامرة الحركة الفكرية مسامرة لا يكتفى فيها بما يتناقله الناس من عبارات عنها قد لا تكون قريبة من الصورة الصحيحة الدقيقة ، وهى اذ تنشر ماتشره تتوخى أن تختار ما يمثل روح العصر تمثيلا ظاهرا حتى تتكامل أمام القارئ على مر الشهور صورة يبنها لنفسه جزءا جزءا .

ففى هذا العدد مقالة يحاول فيها كاتبها أن يلتمس روح العصر من مذاهب الفلسفية ، فهو يبين كيف تدور هذه المذاهب حول خاصية من أهم خصائص هذا العصر وهى سيادة العلم نظرا وتطبيقا اذ جاءت اما مؤيدة لهذه السيادة العلمية أو معارضة لها محتجة عليها ، فهناك من المذاهب المؤيدة للروح العلمية الواقعية والبرجماتية والتجريبية العلمية والمادية الجدلية ، كما أن هنالك من المذاهب التى جاءت بمثابة رد الفعل لهذا التيار العلمى . . الوجودية والمثالية .

وفى المقالة الثانية وعنوانها . . أفق جديد فى الفلسفة . . يجد القارئ عرضا تفصيليا لكتاب من أهم الكتب الفلسفية الحديثة من حيث جدة النظر ، وهو للكاتب سوزان لانجر ، فقد جاء فيه معارضة لاي مذهب فلسفى يقصر الفكر على الجانب العلمى المعتمد على العقل النظرى وحده ، نعم . . ان حضارتنا الراهنة حضارة علمية قبل أى صفة أخرى ، وذلك اقتضى أن يكون الواقع المحسوس مدار الفكر ايا كان موضوعه كما اقتضى كذلك أن تكون المشاهدة بالحواس هى أداة المعرفة الموثوق بها الا أن ذلك كله لا ينفى جوانب أخرى فى فطرة الانسان غير جانب الفكر المنطقى العلمى التجريبى الا وهى الجوانب التى نراها متمثلة فيما ينتجه الانسان من فن وأدب وعقيدة . . فلامندوحة لنا اذا ما أردنا أن نرسم لأنفسنا صورة كاملة عن حقيقة الانسان من أن تجيء هذه الصورة وافية بكل هذه الجوانب التى لاغنى عن بعضها ببعضها الآخر .

ويتلو هذا المقال مقال آخر عنوانه : « قوة الأشياء » أراد به كتابه أن يعرض كتاباً جديداً للكتابة الوجودية سيمون دي بوفوار ، وقد جاء فيه أن لاشياء الواقعية التي تحيط بنا كل الأهمية بالنسبة إلى حياتنا ، ونماؤها وفكرنا ، وبهذا نجد تأكيداً للزعم القائل بأن من أبرز معالم الفكر المعاصر العناية بأمور الواقع . بعد هذا ينتقل القارئ إلى فصل آخر خاص بما يراه فلاسفة الحضارة من تفسير وتعليل للطريقة التي تتطور بها الثقافة والحضارة ، ففي مقال « رأى جديد في نشوء الحضارة » عرض لكتاب جديد مؤلفه اللورد راجلان العالم الانثروبولوجي ، وفيه يفرق تفرقة بسيطة وواضحة بين الثقافة والحضارة ، فالثقافة عنده هي السلوك المكتسب بالتلقين والتدريب ، أما السلوك الغريزي الفطري فليس جزءاً من الثقافة . لأنه عام بين البشر أجمعين . فإذا ما سجلت هذه الثقافة تسجيلاً مكتوباً أصبح هذا التسجيل هو ما يسمى بالحضارة ، واذن فالحضارة هي ثقافة مكتوبة وما دامت الحضارة مرهونة بالكتابة والقراءة فإن الأدب والعلم (وهما أهم ما يكتب ويقرأ) يصبحان أبرز العناصر الحضارية ، ويكون معنى التقدم الحضاري هو زيادة الحصيلة من أدب وعلم ، ومعنى التخلف الحضاري هو نقص تلك الحصيلة أو فقدانها .

ويتلو ذلك مقال آخر فيه شرح مفصل للمبدأ المشهور الذي أقام توينبي على أساسه تفسيره لتطور الحضارات نشأة وزوالاً ، وهو مبدأ « التحدي ، والاستجابة » ومؤداه أن التطور الحضاري مرهون بما يصادفه الإنسان من صعاب تتحداه فإذا أن يستجيب لها استجابة يتغلب بها عليها وبهذا يصعد في سلم التطور الحضاري ، وإما أن يعجز أمامها فيذلل ويفنى ، وبعبارة مختصرة لولا الصعاب في طريق الإنسان لما كانت له حضارة .

ثم تجيء المقالة الثالثة في هذا الفصل عن التغير الثقافي في افريقية كأنها هي تطبيق جزئي لمبدأ توينبي في التحدي والاستجابة لأنها توضح لنا كيف صادفت البلاد الافريقية بعد استقلالها تحديات عدة وكان عليها أن تستجيب لها . وقد استجابت حتى الآن بما يبشر بإطراد نموها إطراداً سريعاً . ولعل أهم ما يميز البلاد الافريقية المستقلة بصفة عامة ميلها إلى النظام الاشتراكي في اقتصادها ، وإلى الحياد الإيجابي في سياستها وإلى التعايش السلمي في موقفها المذهبي العام .

بعد ذلك ينتقل القارئ إلى فصل ثالث عن الأدب ونقده يبدأ بمقالة تعرض لنا آخر كتاب أخرجه أولدس هكسلي وعنوانه « الجزيرة » يعرض فيه آراءه في المجتمع الذي يتهمناه للإنسان كي يحقق لنفسه حياة طبيعية معافاة خالية من عقد النقص ومن أمراض النفس على اختلافها ، وخلاصة الرأي عنده هو أنه لا الواقع المادي وحده يكفي ولا المثالية الروحية وحدها تكفي بل لابد من الجمع بين الطرفين في وحدة متسقة تحقق سعادة الإنسان .

ونجد بعد ذلك مقالة أخرى تتحدث عن محنة الثقافة الأوروبية المعاصرة في رأى هرمن هسه كما جاء في كتابه « لعبة الكرات الزجاجية » . فها هنا كذلك يرى المؤلف أن المثل الأعلى للحياة الإنسانية مزيج من عقل وروح ، أي من علم وتصوف يضاف إليهما فن الموسيقى لأن في هذا الفن تدريباً للإنسان على بث الأنسجام في العناصر المتنافرة ، وهو يرى أن أهم محنة تعانيها الثقافة الغربية المعاصرة هي في عزلة المفكرين عن آلام شعوبهم ، وفي التفتت ، وسطحية الفكر ، وأنه ليوصي هو أيضاً بالتصوف إلى جانب المعرفة العلمية ، وهو يأخذ على ثقافة عصره شيوع « صحافة التسلية » بدلاً من أخذ الأمور الثقافية مأخذ الجد والعمق .

ولعل الشعراء في عصرنا هم أقرب الناس إلى لمس الواقع النفسي عند المعاصرين . إذ تراهم - كما نقرأ في مقالة الشعر المعاصر - يحاولون الكشف عن سرائر النفوس فذلك عندهم أولى من العناية بالشكل الخارجي القصيدة . فإن جاء الحديث عن أغوار النفس على شيء من الغموض فهو غموض أنفع من الوضوح السطحي . ولم تعد مهنة الشعراء المعاصرين هي التماس الجمال في ظواهر الطبيعة بقدر ما هي إبراز جوانب القبح في البناء الحضاري الراهن .

هنا ينتقل القارئ إلى فصل آخر عن الفنون ، فيطالع مقالة عن فن بيكاسو الذي يكفينا لبيان اتجاهه الفني أن نذكر قوله عن نفسه : « انني فخور لأنني لم أجعل التصوير وسيلة للمتعة والتسلية بل أردت عن طريق الخط واللون ، وهما سلاحاى الوحيدان - أن أدرك الوجود ادراكا عميقا كاملا . ان فن التصوير لم ينشأ لتزيين الجدران في المنازل بل هو سلاح لمحاربة البلاد ايجابا وسلبا » .

إذا ما فرغنا من الصورة الصادقة أو الساكنة ، وانتقلنا إلى الصورة الناطقة أو المتحركة طالعنا مقال عن حاجتنا في السينما إلى التفكير المعاصر وهو المقال الذي يطرح فيه كاتبه الأزمة المنهجية التي يعانيها الوضع السينمائي الراهن ، وعند الكاتب أن سبب هذه الأزمة أننا مزلنا نساير طبيعة الحقل السينمائي في الماضي حيث كان يسيطر على هذا الحقل عدد من المنتجين والموزعين ، أما وقد تغيرت حياتنا واقتصادياتنا وأفكارنا وكان من نتائج هذا التغيير انشاء القطاع العام فلا بد لنا من منهج جديد يستقبل به هذا الوضع الجديد ، هذا المنهج يقوم أول ما يقوم على التقليد السينمائي المستمد أساسا من ممارسة المسرح وادراك معنى الدراما على اعتبار أن الدراما هي أساس كل الفنون وعند الكاتب أننا إذا أردنا تطوير سينمائيا حقيقيا فلا بد لنا من ادراك أهمية عنصر التفكير .

وبعد ذلك كله تنتقل إلى ركن خصصناه للفكر العربي المعاصر حيث يجيء مقال « فلسفة الفن عند العقاد » على ميعاد مع الذكرى الأولى لوفاة هذا المفكر العظيم الذي فقدته الفكر العربي في مدارس الماضي ، والمقال شريحة من فكر العقاد الفلسفي يتناول فيه كاتبه رأي العقاد في الفن أو في فلسفة الفن ، وهو الرأي الذي أقامه العقاد على مقولة الحرية فذهب إلى أن الجمال هو الحرية أو أنه في حقيقته حرية وبذلك تكون الحرية هي قوام العمل الفني في أبعاده الثلاثة . العمل الفني في ذاته والعمل الفني في علاقته الفنان وأخيرا العمل الفني في علاقته بالمتلقي قارئاً كان أو سامعاً أو مشاهداً .

وبعد . . . في لقاء ثان مع العدد الثاني في هذه الحلقة . . . في الشهر القادم ان شاء الله .

شبيب التميمي

روح العصر

● لا مناص للكاتب وهو يصف روح العصر من نظرة ذاتية ، قد يختلف عنه فيها كاتب آخر ينظر اليه بمنظار آخر ، وعندئذ لا يعنى تعدد وجهات النظر الا ان الحق متعدد الجوانب .

● ليست من الفكرة في شيء فكرة ترتسم في الذهن ولا يكون امام صاحبها سبيل الى تنفيذها .

● ان « الحرية » شيء « يصنع » لا شيء « يقال » ، والارادة لا مجرد التأمل - هي أداة ذلك الصنع .



● ب راسل



● ك . ماركس

النظر الا أن الحق متعدد الجوانب ، تنظر اليه من هنا فاذا العصر يسوده العلم بنظرة الموضوعية ، وتنظر اليه من هناك فاذا العصر يسوده « العبث » و « اللامعقول » ؟ أهو - ياترى - عصر القوميات المستقلة ، أم هو عصر التكتلات والاحلاف ، وعصر المؤتمرات الدولية وعصر جمعية تضم «أمماتحاد» هل يغلب على عصرنا - كما يبدو في نتاج الفكر والفن - رغبة في أن تكون الاولوية للجماعة على الفرد ، أو تغلب عليه الرغبة في أن تكون الجماعة وسيلة لسعادة الفرد وتحقيق ذاته ؟ بل أنت لا تدري اذا كان الناس اليوم في اهتماماتهم الفكرية أكثر انشغالا بتراث ماضيهم أم بارسال البصر الى بناء مستقبلهم ؟

انك اذا جعلت رائدك في الحكم هو ما تنشره المطابع وما يعرضه أصحاب الفنون ، وما يتحدث به الناس في الندوات وحلقات الدرس ، ألغيت عصرنا يضم كل صنوف البشر ! ففي الادب سلفى ونانر ، وراضى وساخط ، وفي الفلسفة تعد ألوان المذاهب بأكثر من أصابع اليدين مجتمعين برجماتية ، وواقعية ، ووضعية ، ووجودية ، وظاهراتية ، وكائناتية جديدة ، ومصادية جدلية ، ومثالية ، وطبيعية ، وشخصانية ، وحسية .. فضلا عما ينشعب تحت هذه الأروس من فروع ..

لكننا - بعد هذا التمهيد - نحاول إبراز العناصر التي قد يصل فيها اختلاف الرأي الى حده الأدنى فأحسب أن لا اختلاف بين أصحاب الفكر المعاصر - الا اختلافا جد يسير - على أن عصرنا قد سادته العلم التطبيقي سيادة لم يسبق لها نظير ، تمكن بها من التغلغل الى كل ركن من أركان حياتنا اليومية ، فهو ماثل في وسائل النقل والانتقال ، وفي الصناعة والزراعة ، وفي نشر الثقافة والفنون ، وفي ميادين العمل وساعات الفراغ .

فلقد تجد لكل عصر اهتماماته العلمية على اختلاف أنواع العلوم التي تشغل الناس في كل عصر على حدة ، لكنك لن تجد عصرنا فيه «التطبيق» العلمى على شئون الحياة المادية والفكرية معا ، يدنو من عصرنا ، حتى ليجوز القول بأن الحياة العملية قد تأثرت بالعلم فى المائة سنة الاخيرة أضعاف ما قد تأثرت به خلال ستمين قرنا مضت قبل ذلك . الحق اننا نقول ما يشبه اللغو لو مضينا نتحدث عن آثار العلم التطبيقي فى حياتنا الراهنة ، فلننظر - اذن - فيما قد تأثرت به الفلسفة المعاصرة .

والفكر الفلسفى فى كل عصر هو الذى يبرز الجدور العميقة الدفينة فى الجو الثقافى السائد ، اذ ماذا تكون اللاعالية الفلسفية اذا لم تكن محاولة استخراج المبادئ المتضمنة فى أوجه النشاط السلوكى الظاهر ؟

وكلما تبدل لون النشاط كان ذلك دليلا على أن المبادئ المتضمنة قد تغيرت ، لكنها تكون

من فلسفته

دكتور زكى نجيب محمود

ليس الحديث عن خصائص العصر وسماته البارزة من الهيئات التى يسهل فيها أن تقول القول فيصادف عند اناس قبولا خالصا ذلك لان نسيج الحياة كثير الخيوط ، فيها التشابه وفيها المتباين ، بحيث لا تكاد تصف العصر بسمة عامة حتى تصادفك شواهد نقيضها ، فقرب المسافة بيننا وبين معالم عصرنا يحول دون الرؤية الواضحة من جهة ، ويميل بنا نحو النظرة غير المنزهة عن أهوائنا من جهة أخرى ، هذا على فرض أن الناس ماداموا يعيشون فى فترة زمنية واحدة فهم ينتمون جميعا الى عصر حضارى واحد تتجانس فيه الخصائص والسمات ، مع أنه فرض بعيد عن الصواب .

واذن فلا مناص للكاتب وهو يصف روح العصر من نظرة ذاتية ، قد يختلف عنه فيها كاتب آخر ينظر بمنظار آخر ، وعندئذ لا يعنى تعدد وجهات

مبتدئة جديدة في عطوك الناس . حتى اذا ما جاء
المفكر الذي يحلل هذا السلوك تحليلًا يفرص به
وراء السطح الظاهر البادى الى حيث الجذور ، كان
هذا المفكر هو فيلسوف العصر ، وقد تعدد - بل
لا بد أن تعدد - أوجه النشاط الظاهر ، فعندئذ
تتعدد المبادئ الاولى التى يكشف عنها التحليل
ومن ثم تعدد الاتجاهات الفلسفية فى العصر
الواحد ، وإن يكن يجوز لهذه الاتجاهات المتعددة
بدورها أن ترتد الى ارومة واحدة تتكشف فيها
روح العصر كله

ففى عصرنا هذا يسود علم ، ولكن فيه ايضا
اصوات تنبعث من هنا وهناك متمردة تعلن عصيانية ،
وتود لو تخفف الناس فى حياتهم من آثار العلم هذه
التي يخشى أن تطمس فردية الانسان ، واذا كان
هذا هكذا ، فلا بد أن تتوقع قيام أكثر من مبدأ واحد
فى أغوار النفوس ، وبالتالي قيام أكثر من اتجاه
فلسفى واحد ، فاتجاه تصل فاعليته الى الكشف
عن المبدأ الاول للنشاط العلمى واتجاه آخر تصل
فيه الفاعلية الى الكشف عن مبدأ آخر يصدر عنه
الانسان المعاصر فى تمرده وعصيانه لينجو
بشخصيته من الطوفان

لماذا تكون الفلسفة التى نصب اهتمامها على
النشاط العلمى لترده الى جذوره الاولى ؟ انها هى
الفلسفة - بفروعها الكثيرة - التى اتخذت من
« المعرفة العلمية » موضوعا لدراستها ، بمعنى أنها
هى الفلسفة التى تحاول أن ترد هذه « المعرفة » الى
أحوالها ومقوماتها ، وأهم الاتجاهات المعاصرة فى هذا
السبيل : الواقعية الجديدة ، والبراجماتية
والوضعية المنطقية ، وكلها متفق على ضرورة أن
تكون الصلة وثيقة بين « الفكرة » من جهة وتطبيقها
على أرض الواقع من جهة أخرى ، كأنما الفكرة وهى
فى رأس صاحبها ، وتطبيقها الفعلى أو الممكن على
الدنيا الخارجية بأشياءها ووقائعها ، طرفا عصا
لا يتصور فيهما قيام أحد الطرفين دون الآخر

أما المذهب الواقعى فقد اشتدت موجهته على الفكر
المعاصر ، حتى لتوشك أن تكون لفظتا « واقعى »
و « معاصر » مترادفتين فى عالم الفكر ، وإنما
استمد هذا المذهب قوته من معارضته للفلسفة
المثالية ، معارضة مؤسسة على مقنضيات التفكير
العلمى ، ومحور التضاد بين الواقعية والمثالية هو
مصدر العلم وأين نلتمس شواهد صدقه ؟ وعن
هذا السؤال تجيب الواقعية بأن مصدره وقائع
العالم وحوادثه ، وشاهد صدقه هو صلته بتلك

الوقائع والغوامض . على حين أن جروب المثاليين فى
الفلسفة يختلف . إذ يقولون فى ذلك : إن مصدر
العلم هو مبادئ فطرت فى العقل الانسانى .
وشاهد صدقه هو ما يفتش من تلك المبادئ ، بحيث
لجئ النتائج المثبتة مقسقة من الوجهة الرياضية
مع مقدماتها

للاواقعية تعل من شأن الخواس والتجارب . على معارضة
المثالية التى كانت تنطوى فى دخيلة الذات تستمد من فطرتها
كل ما أرادت من معرفة .

وكذلك البراجماتية جاءت معبرة عن نزوع عصرنا
لحو العمل والتطبيق إذ جعلت ما يترتب على أى
فكرة من آثار عملية هو لنفسه المعنى الذى يكسب
الفكرة قيمتها . فليست من الفكرة فى شئ فكرة
لترسم فى الذهن ولا يكون أمام صاحبها سبيل الى
تنفيذها . لا قيام العوائق المادية التى تحول دون
ذلك التنفيذ . بل لشيء فى طبيعة الفكرة المزعومة
نفسها ، يجعلها مقصورة على الذهن لا تخرج منه الى
صورة الواقع فى صورة عمل يودى

لقل لى ما مدى انتفاع « الانسان » انتفاعا عمليا فى حياته .
فكرة عندك فترضها ، أقل لك ما مدى قيمتها من حيث هى
فكرة بالمعنى الصحيح - على أن كلمة « الانسان » هنا يراد
بها المجتمع ، ولا يراد بها كل فرد على حدة

ومع الواقعية والبراجماتية تسير الوضعية
المنطقية فى نفس الطريق ، إذ تلتقى معهما فى
وجوب الربط الوثيق بين الفكر من جهة والتجربة
العلمية من جهة أخرى . مع طابع خاص يميزها ،
هو تفرقتها بين العلم الطبيعى والعلم الرياضى .
تفرقة تجعل العلم الطبيعى وحده - دون العلم
الرياضى مستندا الى شواهد التجربة

وبهذا يكون العلم اما علما طبيعيا قائما على التجربة ، واما
علما رياضيا ، صدقه فى طريقة بنائه ، واما ما لا يكون
من هذا ولا من ذاك فلك أن تسميه بما شئت من اسماء
كنه ليس « علما »

هذه اتجاهات رئيسية ثلاثة فى الفلسفة المعاصرة
تستطيع أن تبلورها معا فى وجهة نظر مشتركة
تقول عنها انها تمثل روح العصر ، أحد جوانبه
وهى وجهة النظر التى تربط الفكر بالعمل . تصل
الانسان بالواقع ، توحد بين العقل والارادة ، فلم
نعد القيمة للقابع فى صومعته ، يتأمل ، بل عادت
القيمة كل القيمة لمن يتبع الفكر بالتنفيذ . ولذلك
نراها هى وجهة النظر المسيطرة اليوم على ميادين
النشاط فى السياسة والتربية والاقتصاد والاجتماع
فى السياسة - وخصوصا فى البلاد الناهضة
التي همت بتغيير أوضاع الحياة فيها بأسرع

ما يستطيع - ترقى هذه ، العنصرية ، وهذه ، والارادة ، ماثلة في وضوح ، والخبرة التي تقدمها هذه البلاد . يراد لها أن تكون حرية خلاقة لبناء مجتمع جديد . ولا يراد لها أن تظل أغنية يتغنى بها الناس ومعاشهم باق على حاله .
حسبنا في هذا الصدد مثالا نسوة من المثاق الوطنية ذلك حين أكد أن النصر في معركة السويس كان معناه الحقيقي استقلال الشعب « لارادته التي يصنع بها الحرية أي أن الحرية « شيء » يصنع « لا شيء » يقال « والارادة - لا مجرد التعامل - هي أداة ذلك الصنع .. »

وفي التربية كذلك تسود هذه النزعة نفسها التي تربط بين الفكر والعمل - وإذا قلنا : « التربية » فقد قلنا : « الجيل القادم » ، فلم يعد أساسها الاهتمام بالمادة العلمية من حيث هي ، بل أصبح الأساس هو أن يتحول العلم المدرس الى فعل ينصب على مشكلات المجتمع ، فأولا - لابد من نقل مركز الاهتمام الى الفرد الانساني نفسه الذي يتعلم ويتربى ، بعد أن كان في المادة العلمية التي تلقن وذلك بأن تهيأ الفرصة لامكانات كل فرد من الناس أن تنمو وفق طبيعتها وحدودها ليحىء في نهاية الأمر أصلح ما يكون استعدادا للقيام في المجتمع بما يلائم طبيعته من عمل ، وثانيا - لابد من ربط الصلة القوية في كل ما يتعلمه المتعلم بين الدرس النظري والعمل التطبيقي ، وما ليس له مجال في دنيا التطبيق على مشكلات الحياة الواقعة ، لا يكون له مجال في برنامج الدرس النظري .

وفي هذا يقول ميثاقنا الوطني عن هدفنا من التعليم أنه قد أصبح في ظل الثورة « تمكين الانسان الفرد من القدرة على إعادة تشكيل الحياة » ..

وتلك هي روح العصر من احدى نواحيها وناحية أخرى شديدة الصلة بالأولى ، وإن تكن ننقل بؤرة النظر من « المعرفة العلمية » وتحليلها ، الى « المجتمع البشرى » وماذا تكون طريقة بنائه ؟ وهاهنا كذلك نجد للمسألة جنورا في أعماق النفس عند أبناء هذا العصر ، تحتاج الى فكر فلسفي يخرجها من مكنها الخبيء الى ضوء العلن - وتلك هي فلسفة المادية الجدلية ، وهي التي قد تسمى « بالمادية التاريخية » أحيانا ، و « بالماركسية » أحيانا أخرى ، لهذه النظرة الفلسفية جوانب متعددة ، تتكامل كلها في نسق فكري واحد ، ومن أهم هذه الجوانب فكرة « المادية التاريخية » التي مؤداها أن الانسان لابد له أولا من غذاء ، وكساء ، وماوى قبل أن يتاح له المشاركة في الحياة العقلية والروحية من سياسة وعلم وديانة وفن ؟ ..

ومن هنا كان النظام الذي يسود احدى الجماعات في طريقة انتاجها للسلع وتوزيعها وتبادلها ، وما

يرتبط عليه من نظام اجتماعي ، ذا تأثير حاسم في تحوّل في تشكيل أو جهة النشاط السياسي والاجتماعية والثقافية ، فإذا أردت أن تلتهمس الدافع الأساسي الى تحول المجتمع وتطوره ، فلا تلتهمسه فيما له تجمع لديه من معرفة ، بل التمس فيه ما قد وقع بهذا المجتمع من تغير في طرق انتاج السلع وتوزيعها ، فإذا كان المجتمع - كائنه ما كانت صورته - هو كيان عضوي متكامل الأجزاء في بناء واحد ، فإن الرباط الذي يخلع عليه وحدته تلك هو نظامه الاقتصادي ولئن كان لكل عصر مجزوءة افكاره الرئيسية التي تسيده ، فإن تلك الافكار هي دائما افكار الطبقة التي تكون لها السيادة عندئذ . وهي افكار تتلون بالضرورة - بما يتفق ومصالح تلك الطبقة المسيطرة من حيث طرق انتاج السلع وتوزيعها ، راخذ فمحال على التاريخ أن ينتقل من مرحلة الى مرحلة الا اذا حدث تحول في تلك الطرق وحدث بالتالي تحول في الافكار التي توحى بها الأوضاع الجديدة ..

فأمر التاريخ في سيره وهي تطوره مرهون بتغير مجموعة الافكار الرئيسية ، وهذه بدورها مرهونة في تغيرها بتغير العلاقات الاقتصادية في انتاج السلع واستهلاكها ، ومن ثم جاءت عبارة « المادية التاريخية » اسما للمذهب الذي نشير اليه ، وأما تسميته « بالمادية الجدلية » فتجىء من النظر - لا الى الجانب التاريخي - بل الى الجانب الوجودي ، الانطولوجي ، من حقيقة العالم ، فحقيقة العالم « مادة » لا « روح » فالمادة هي الاصل ، وماعداها يشتق منها ، لكنها ليست هي المادة الجامدة الموات ، ذات الخصائص السكونية السلبية ، بل هي المادة التي ماتنفاك دائبة التغير مرحلة في اثر مرحلة ، وكأنما هذه المراحل المتعاقبة « مجلدول » بعضها في بعض في تيار واحد متصل ، ولذلك كانت حقيقة العالم « مادية » و « جدلية » : مادية في طبيعتها ، جدلية في تشابك خيوطها وعناصرها ، فقد كانت تستطيع تلك الحقيقة الكونية أن تكون مادية وساكنة ، لا مادية ومتطورة ، حتى اذا مارمنا لها برمز « س » مثلا ، ظلت س الى الأبد هي س فلا تغير ولا زيادة ولا نقصان لكنها مادية ومتطورة ، بحيث تتحول « س » لتصبح « لا - س » أي لتصبح



شيئا غيرها ، ولنا الآن أن نسأل : هل يجرى هذا التحول ذو الخطوات « المجدول » بعضها في بعض وفق قوانين ، وماذا تكون ؟

يقول أصحاب هذا المذهب ان قوانين ثلاثة تضبط سير المادة في تطورها الجدلي : أولها قانون تحول الكم الى كيف ، وثانيها قانون صراع الأضداد ووحدها ، وثالثها قانون نفى النفي .

اما تحول الكم الى كيف فمقتضاه ان التغيرات الكمية بالنسبة لصفة معينة ينتج عنه نشوء صفة جديدة يستحيل ردها الى الصفة الاصلية التي عنها نشأت ..

فالكاثن البشرى يزداد نموا من حيث الكم فيصبح عند مرحلة معينة من الزيادة رجلا بعد أن كان طفلا ، بحيث يستحيل أن يترد الكائن الجديد الذي نشأ من تتابع الزيادة في النمو الى الكائن الاصل الذي كان ، وبذرة الشجرة نتحول الى شجرة ، والواحد يزداد بالاضافة الكمية فيصبح اثنين ، بحيث تتغير خصائص العدد الجديد عن أن تكون مجرد مضاعفة لخصائص العدد الأول ، والا لقلنا عن صفة « الزوجي » التي تصف العدد ، انها هي صفة « الفردي » مكررة مرتين ، واختصارا فان كل زيادة في صفة ما من شأنها - عند حد معين - أن تجاوز كونها مجرد زيادة كمية ، لتصبح تغيرا في الكيفية ذاتها - أي تصبح صفة أخرى متميزة في خصائصها من الصفة الأولى .

اما قانون صراع الأضداد ووحدها فهواد ان كل شيء مركب في حقيقته من عناصر يصاد بعضها بعضا ، ومن ثم فهو دائما في حالة من التوتر تميل به نحو التغير والتحول ..

لان الشيء المعين اذا ما كان مؤلفا من عنصر واحد متجانس لما كان في بنيته الداخلية مايدعوه الى التغير ، فنحن نخطئ فهم « الواحدية » في الشيء الواحد ، اذا ظننا انها التجانس الذي يخلو من التناقض ، واذا رمزنا الى شيء ما برمز ، فلا ينبغي أن نقول انه « س » وكفى بل نقول انه « س » و « لا - س » في وقت واحد ، ومن هذا التدافع الداخلي بين النقيضين تنشأ الحركة ، ومن ثم ينشأ التغير ، على أن تفهم الحركة أو التغير بأنها منبثقة من طبيعة الشيء نفسه ، وليست هي بالمفروضة عليه من خارجه ، لقد كان يقال ان الأصل في الشيء أن يظل ساكنا حتى يحركه محرك ، فأصبح يقال ان الأصل في الشيء أن يظل متحركا حتى يرغمه عامل خارج طبيعته على الوقوف والسكون ... يصدق هذا على كل شيء ، وعلى كل فكرة ، وعلى كل حالة نفسية ، وعلى كل نظام اجتماعي على حد سواء .

فاذا كان صراع الأضداد داخل الشيء الواحد أو الحالة الواحدة يولد الحركة والتغير ، ثم اذا كان المضي في هذا التغير الى حد معين يحتم أن يصبح الشيء شيئا سواه - لا من حيث الدرجة وحدها بل من حيث النوع أيضا - فان ذلك ان ضمن لنا سير التاريخ وتغير مراحلها ، فلايضمن لنا أن يجرى التغير الى أرقى وأفضل وأعلى وأكمل .

وهنا يأتي القانون الثالث : قانون نفى النفي ، الذي يقضي بأن ينتهي النقيضان المتصارعان الى وحدة يدوب فيها التناقض وبزوال التناقض يصبح الوليد الجديد « أعلى » درجة من سابقه ، لان فيه ما كان فيهما ، ثم اضاف اليه تآلفا بعد تعارض ..

لكن هذا الوليد المتآلف بدوره سرعان ما تنشأ فيه الأضداد المتعارضة وهلم جرا ، وهكذا ترى العالم يسير في مراحل مثلثة الخطوات . فحالة مثبتة ذات خصائص معينة ، تتلوها حالة تنفيها بأن تتحول الى خصائص جديدة مختلفة كيفا ، ثم يعقب هذا النفي نفسه حالة جديدة تنفيها ، فتكون بمثابة نفي النفي ، وهنا نعود الى « اثبات » جديد ارتقيننا فيه عن « الاثبات » الذي بدأنا به السير .

وقد نسأل : من أين جننا بهذه القوانين الثلاثة التي تضبط سير العالم ، أهى تصورات ذهنية أولية انبثقت من طبيعة العقل وفطرته ، كما كان بعض



ج . ديوي

الفلاسفة الآخرين يعتقدون في وجود مبادئ فطرية في العقل يجرى التفكير على مقتضاها ؟ أم هي استدلالات انتزعتها من مشاهدتنا الخارجية لمجرى التاريخ ؟ والجواب عند الماديين الجدلين هو هذا ، لا ذاك .

فليست مراحل السير الجدلي مقصورة على الفاعلية العقلية الصورية المنطقية وحدها - كما هي الحال عند هيجل - بحيث يكون الانتقال من « فكرة » الى « فكرة » بل هي مراحل في سير الواقع المادي ، كما نستطيع ان نستدل من شواهد التاريخ ونطور الجماعات ..

وأصحاب هذه المذاهب يصفون مذهبهم هذا بأنه الفلسفة العلمية بمعناها الصحيح ، على انهم حين يصفونه « بالعلمية » فانما يستخدمون هذه الكلمة لتعني « المادية » - وعلى هذا تكون « المعرفة العلمية » هي الموقوفة على الواقع المادي وحده ، مما ينتهي بنا الى النتيجة القائلة ان كل ظاهرة لا بد من ردها الى أصلها المادي لتتم لنا دراستها دراسة علمية ، فالحالات العقلية والوجدانية ترد الى ظاهرات فسيولوجية ، وهذه بدورها ترد الى اصول لاعضوية ، وهكذا - على أن أهم ما يعنى به أنصار المادية الجدلية هو ردهم للتاريخ الى العناصر الاقتصادية وبهذا تصبح حقيقة الانسان لا في وعيه بنفسه ولا في تأمله النظري الصرف - بل في (العمل) أى في نشاطه الاقتصادي ، لكننا لو تركنا هذا النشاط ينطلق على أساس الملكية الفردية ، نشأت بالضرورة طبقة تتجمع فيها رهوس الاموال وهي القلة قليلة ، ويصبح معظم الناس اتباعا لتلك القلة يخدمونها بعملهم وانتاجهم ، وبهذا يحدث لهذه الاكثرية « انسلاخ » يبعدهم عن نتائج عملهم ، فيبعدهم عن الحياة الطبيعية كما ينبغي أن تكون ولا علاج لهذا الا بأن تؤول وسائل الانتاج الى ملكية المجتمع كله ، فينتج المنتج لصالح الجماعة كلها ، وعندئذ تتحطم الحواجز بين الطبقات ، وتزول الفوارق ليزوب الكل في طبقة واحدة .

تلك هي خلاصة الفلسفة المادية الجدلية ، التي لا نظن أن مجتمعا واحدا في ارجاء الارض بأسرها ، قد خلا من التأثير بها نائرا صغيرا او كبيرا ، واذن فهذه ناحية اخرى من روح العصر ..

لئن اختلفت الناحيتان الرئيسيتان اللتان ذكرناهما في أن الاولى تناولت روح العصر من جانب « المعرفة العلمية » ، على حين تناولتها الثانية من جانب « التاريخ والمجتمع » بما ينطوي تحتها من سياسة واقتصاد ، فان الناحيتين معا تتفقان في وجوب أن ينصرف اهتمام الفكر الى العلم ومنهجه



ج . ب . سادتر

وقضاياه وتطبيقه ، باعتباره أبرز معالم العصر اطلاقا ، ومثل هذا التركيز على العلم وعلى العقل وما يتبعهما من ظواهر كالتخطيط والتصنيع وانخراط الافراد في عمل واحد مشترك وضعت لهم خططه وأهدافه ، لم يكن ليمضى بغير تمرد ممن يحرصون على فردية الشخصية الانسانية ، وتمييزها من سائر ظواهر الطبيعة بالارادة الحرة التي تختار لنفسها وتكون مسئولة عن اختيارها ، ومن هنا نشأت في بعض النفوس ثورة على العقل نفسه وعلى العلم وصرامة أحكامه وكان لهذه الثورة أكثر من صورة واحدة ظهرت بها ، فهناك من لاذوا بالتصوف دون العلم ، وبالوجدان دون العقل ، وهناك الشكاك الذين أخذوا يتشككون في قدرة العقل على الوصول الى الحق ، وهناك الوجوديون الذين أصروا على أن يكون الفرد - كل فرد - مسئولا عن اختياره ، ولا تتحقق هذه المسئولية ، بغير حرية اختيار .

نعم هنالك من لاذوا بالتصوف بمعناه الفلسفي ، وأعنى التنكر للعقل ومنطقه والركون الى ما يسمى اصطلاحا « بالحدس » ، وهو المعاينة بالروح معاينة مباشرة . ولعل أميز ما يميز الحدسيين المعاصرين

من أسلافهم القدماء - فكتير جدا هم الفلاسفة
الحدسيون في التاريخ - منذ أفلاطون فنانزلا على
مدارج الزمن - هو ان القدماء كانوا يعدون حدسيهم
شريا من الفعلية العقلية على حين ترى المحدثين ان
ينبجأون الى ادراكهم الحدسي - يعدون ذلك ثورة على
العقل

فهو عندهم من قبيل الفاعلية اللاعقلية القائمة على اساس
الافعال والتعاطف الوجداني والرغبة - احتجا منهم على
ما يرونه طغيانا للمعنى وللعلم على حياة البشر

ومن قبيل الثورة على العقل أيضا مذهب
الوجوديين فيما يختص بطبيعة الانسان وحقيقته
فلئن كان في مستطاع العلم والعقل أن يحكم على
« الأشياء » بأحكام عامة تضم أفراد النوع الواحد
في تعريف واحد - فما كذلك الانسان - لأن كل
فرد يختلف بفرديته عن كل فرد سواه - بحيث
يصنع كل فرد حقيقته من مجموعة ما يصدره لنفسه
من قرارات يلتزم تنفيذها بإزاء المواقف التي تعرض
له - وليس بنا حاجة هنا الى ذكر الآثار البعيدة
التي في ثقافة عصرنا - التي أحدثتها الفلسفة
الوجودية في نظرتها الى الانسان وتحليل مواقفه
ومشكلاته - وحسبك نظرة الى الحركات الأدبية
والمدرسي الفنية في العالم كله - لتري الى أي حد
أصبحت لفئة الأدباء ولفئة الفنان الى دخيلة نفسه
ليتصيد منها ما يخرجها للناس فردا مشخصا فريدا
فإن كان الناس على اختلافهم يتفقون عادة على
« الموضوعات » الخارجية - فهذه شجرة وتلك بقرة
أعني أنه إذا كان الناس يتفقون في حياة الصحو
فهم إنما يختلفون أشد الاختلافات حين ينطوون
الى دوائر نفوسهم كما يحدث لهم في أحلامهم
ومن هنا أتجه رجال الادب والفن في حالات
كثيرة الى ما يشبه الاحلام من حياة الانسان

وكان مما أيد الثائرين على العقل في فكر
المعاصر - النظرية الفرويدية في التحليل النفسي
وغيرها من النظريات النفسية التي ردت نشاط
الانسان الى مصادر خبيثة غير ظاهرة - كالغرائز
او اللا شعور أو ما الى ذلك

فكم أغيبا في القصة والمسرحية وكم شاعرا وكم مصورا
جعل مادته الأساسية هي معاناة الخراج هذه الكوامن الدفينة
في حياة الانسان لتظهر في الآثار الأدبية والفنية ظهورا يلقب
بالصحة على حقيقة الانسان !!

وأحسب أن من الخصائص التي قد يسمين بها
هذا العصر - نتيجة للعلم بكل جوانبه : الطبيعي
والاجتماعي والنفسي - أن أخذت تتسرب فكرة

النسبية عند البعض الى القيم والى الثقافات - فإذا
ثابت العلوم الطبيعية والاساسية على السواء لم
تعد تأخذ بانقطاعية اجازمه التي كان يظن انها
تصف نتائج التفكير العلمي - وإذا كانت التحليلات
لنفسية قد مايزت بين الافراد على نحو لا تستطيع
معه أن تقول ان « أحلام » هذا أفضل من « أحلام »
ذلك - فماذا ينتج من هذه النسبية في نظرة
الانسان الا ان تتعدل الثقافات المختلفة في قيمها
مهما تنوعت اشكالها - فاصبح الفن الافريقي كالفر
لاوروبي أو الآسيوي من حيث الرتبة والقيمة
رغم بعد حرج ان يسوحي من هننا فنا هناك
مازاد اعتزاز الأمم المختلفة بترائثها وبثقاليدها
وبفنونها الشعبية وبلغتها وثيابها وطعامها
وشربها

وهذه نتيجة تبدو - في ظاهرها - عجيبة - لا
تتفق مع أفكار التوحيد التي تدل على أن العالم -
في نفس الوقت الذي تؤكد كل قومية شخصيتها
المميزة - يسير نحو ان يكون مجتمعا دوليا واحدا -

والى لا تخيل راكب الصاروخ من صواريخ الفضاء التي تنور
حول الارض في يضع دس أنيحه وقد ينظر الى الارض
كما فراما من بعيد فالبندبة الصغيرة السابعة في نصف
الكوكب المسبح - يسأل نفسه متعجبا : أتكون هذه البندبة
الصغيرة حامية على ظهرها كل هذا التمزق والتخلاف بين
سكانها - الا ان اليوم ات عما قريب - حين يناهى المغاصمون
عن صانع مشترك

والحق أن هنالك من الدلائل ما ينبيء بهذا - فهو
عصر يسوده العلم - ومن شأن العلم أن يوحد
الناس على مناهج واحد ونتائج واحدة - بل يوحد
على أدوات للعيش واحدة تصدرها المصانع بالاعداد
الكبيرة - لتنتشر هنا وهناك - فلا يكون فرق بين
حضر وريف - وكذلك هو عصر المؤتمرات الدولية
التي تلتقي فيها الشعوب جميعا على آراء ينتهون
اليها في معظم الحالات ليتم تنفيذها في كل أرجاء
الأرض برضى من الجميع - وهنالك جمعية الأمم
المتحدة التي ان كانت قد أخفقت في مواضع فقد
نجحت في مواضع أخرى وبخاصة في ميادين الثقافة
والتعاون الاقتصادي والاجتماعي وما الى ذلك

لكن العجب الظاهر سرعان ما يزول عنا حين
ندرك أنه لا يرجي للعالم اخاء صحيح الا على أساس
الشخصيات المستقلة لأمة - بل لأفراد - وعندئذ

نختفي هذه الظواهر التي لاكتها السلسلة المعقبة
على خصائص العصر من قلق وتمزق وشك وسخط

« لكي نجيب محمود »



أفق جديد للفلسفة

دكتور فرؤاد زكريا

• حضارتنا في هذا العصر حضارة علمية ،
ولذلك أصبح الواقع المحسوس مدار الفكر
وأصبحت الملاحظة بالحواس أداة المعرفة .

• ولكن النظرة المتكاملة للإنسان تقتضي
كذلك أن ندخل في حسابنا جوانب الفن
والشعر والميتافيزيقا وطقوس العبادة
فلنتحسس « المعنى » في كل هذه الجوانب
ولا نقصر المعنى على دنيا الوقائع الخارجية .

لا يتمثل تقدم التفكير الفلسفي في كشف حقائق جديدة ، بقدر ما يتمثل في القاء ضوء جديد على الحقائق الموجودة المعروفة من قبل . ذلك لان قدرة الفلسفة لا تمتد الى مجال الخلق والابداع ، وانما تنصب على التحليل والتفسير والفهم . واذا كانت عهود التفكير الفلسفي القديمة والوسيط قد أخطأت في شيء ، فانما كان خطأها في عدم ادراك هذه الحقيقة الاساسية ، بحيث توهمت أن الفكر وحده قادر على ان يخلق بقواه الخاصة معرفة جديدة وطلنت أن العقل اذا مارس فاعليته على ذاته وحدها - في التفكير الفلسفي المجرد - كان كفيلا بأن يستخلص من ذاته علما كافيا بالعالم . على أن انتهاء هذه العهود الغابرة كان ايذانا بارتداد العقل الى صوابه ، وبادراك الفلسفة لحدودها ولطبيعتها الحقة :

وهي انها ضوء ، كثاف يلقيه العقل على ظواهر كانت موجودة من قبل ، او استمدت من أحد المصادر المتعددة للتجربة البشرية ..

ومنذ ذلك الحين ، اعتادت أذهاننا أن تقيس كل فلسفة جديدة تبعا لقدرتها على تفسير جوانب متعددة من التجربة البشرية ، أو على القاء الضوء على مظاهر متباينة للنشاط الانساني . وهكذا توجه الفلسفة في كل عصر أسئلتها ، وتحدد مشكلاتها ، على النحو الملائم لذلك العصر ذاته . أما ردودها على هذه الاسئلة ، أو حلولها لهذه المشكلات ، فليست في واقع الامر « لب » فلسفة العصر .

ان طريقة وضع المشكلة وصياغتها - اعنى طريقة النظر الى الحقائق المعروفة من قبل - هي التي تحدد روح الفلسفة ، وتعبّر عن عبقرية العصر . وقد تظل المشكلة الفلسفية واحدة على مر عصور متعاقبة ، ولكن طريقة التساؤل ، واتجاه ذهن الباحث عن حل لها ، تختلف من عصر الى آخر ، ويعبر اختلافها هذا عما هو أصيل في روح كل عصر ..

فلكل فترة رئيسية من فترات التفكير الفلسفي أفكارها الحسبة القادرة على التوليد . وهذه الأفكار ليست حلولاً للمشكلات ، وانما هي الاطار الذي تصاغ فيه المشكلات وتتحدد خلاله معالم تفكير الفيلسوف . ففي العهد اليوناني منذ سقراط ، كانت فكرة « الغائية » و « الخير الاقصى » هي المحور الذي يدور حوله التفكير : ولم تكن هذه الفكرة تمثل اجابة محددة على الأسئلة التي تطرأ على ذهن الفيلسوف ، وانما كانت هي القالب الذي يشكل طريقة الفيلسوف في خوض المشكلات ويوجهه لحلها .. وفي العصر المسيحي كانت معاني الحطينة والخلاص واللطف الالهي - مثلما كانت معاني العقل والنقل ، والحكمة والشرعية في العصر الاسلامي - هي التي تلهب في الفلاسفة حماسة التفكير ، وعن طريقها صيغت المشكلات صياغة جديدة ، واكتسبت الحقائق المعروفة لونا لم يكن

معهودا من قبل ، وكان من الضروري أن تتأثر الحلول بهذه الوجهة الجديدة التي سار فيها العقل بفضل هذه الأفكار السائدة . وفي العصر الديكارتي أصبحت المشكلات تصاغ من خلال فكرة الذات والموضوع ، وثنائية الفكر والامتداد ، والتجربة الباطنة والظاهرة ، وصارت الفلسفة تنويعا لهذه النغمة السائدة ، أو عزفا على هذا الوتر الرئيسي .

الفلسفة من منظور جديد

فما هي الافكار التوجيهية السائدة في العصر الحالي ، وما هي القوالب الجديدة التي يشكل بها الانسان تجاربه المألوفة في هذا العصر ، لكي يمارسها على نحو يتلائم مع طبيعة حياته الجديدة ؟ حول هذا الموضوع يدور كتاب المؤلف الألمانية الاصل الأمريكية الجنسية ، سوزان لانجر بعنوان « الفلسفة من منظور Susanne K. Langer جديد Philosophy in a New Key

الترجمة الحرفية لعنوان الكتاب هي « الفلسفة بفتح جديد » ، والفتح المقصود هنا هو الفتح الموسيقي الذي يتحكم في الروح العامة للحن .. ولما كانت الاستعارات الموسيقية غير مألوفة للقارئ العربي ، فقد أثرنا ان نستخدم في ترجمة العنوان تعبيرا مستهدا من مجال الرسم ، وهو تعبير « المنظور » ..

وقد ظهر الكتاب لأول مرة خلال الحرب العالمية الثانية ، وكانت الشهرة التي اكتسبها منذ ذلك الحين دليلا على أنه أشار بالفعل الى منظور جديد للفلسفة ، أو الى زاوية جديدة اذا تأملنا من خلالها مشكلاتنا المألوفة لأصبحت تبشر بعهد جديد من التفكير الحسب الخلاق .

ولكي ندرك طبيعة هذا المنظور الجديد ، ينبغي أن نتأمل أولا طبيعة الاتجاه الفكري السائد في عصرنا هذا . ان حضارتنا في هذا العصر حضارة علمية قبل كل شيء . وفي هذه الحضارة العلمية أصبحت الفكرة التوجيهية المسيطرة على الاذهان هي فكرة « الواقعية » وأصبحت ملاحظات الحواس التي كان الاقدمون ينبذونها ويعدونها أساسا خداعا للمعرفة - هي أداتنا الرئيسية للاتصال بالعالم . انه عصر تسيطر عليه النزعة التجريبية ، وتعبّر عن روحه تلك الفلسفات التي ترد كل شيء الى ما يمكن ملاحظته ، أو تحقيقه بالتجربة .

ومن هنا كانت الوضعية المنطقية معبرة عن شيء اساسي في حياة الانسان الحديث : هو رفضه الاعتراف بأي شيء سوى ما يتمثل للملاحظة بوضوح ، أو ما يمكن تحقيقه بالتجربة على نحو حاسم . لكل مالا يمكن تحقيقه او تفنيده ، هو في رأيها كلام لا معنى له ، أو « قضايا مزعومة » لا يصح ان نصفها بأنها خطأ أو صواب ، لانها كلام يستحيل التفكير فيه ..

على أن صفة التجريبية والوضعية المتطرفة هذه ، في العصر الذي نعيش فيه ، انما هي انعكاس لنوع من الهزال الروحي للانسان الحديث : فمن نتائجها

أن يصبح الفن ، والشعر والميتافيزيقا ، مجرد تعبيرات عن انفعالات ومشاعر ورغبات خارجة عن عالم المعنى ، ولا تدل على أفكار ، وإنما هي أعراض معينة للحياة الباطنة ، شأنها شأن الضحك والبكاء أنها صيحات انفعالية ، تعبر عن مشاعر معينة لدى صاحبها ، وتثير فينا مشاعر مماثلة ، ولكنها لا تمدنا بأية معرفة ، ولا تفتح أمامنا أفقا جديدا في فهم العالم أو الإنسان ، ولا تقرر في واقع الأمر شيئا له مدلول .

وهكذا تبلغ عقيدة «الوقائع» ، وعبادة التحقيق والملاحظة ، «مدا يؤول إلى استبعاد أوجه للنشاط الروحي كانت لها في حياة الإنسان - وما تزال - أهمية قصوى ..

وعلى ذلك فإن أية نظرة متكاملة إلى الإنسان - أعني نظرة تضم أوجه النشاط الإنساني كلها في وحدة واحدة ، ولا تضع بينها حواجز أو تفرق بين مراتبها - ينبغي أن تدخل الفن والشعر والميتافيزيقا وطقوس العبادة في عالم المعنى ، عالم التجارب التي تضيئ ثراء على حياة الإنسان ، وتوسع أفقه الروحي ، وتزيد من فهمه لنفسه وللعالم المحيط به . ولكي يتحقق هذا الهدف ، فلزام علينا أن نعيد النظر في فكرة المعنى والدلالة ذاتها ، وفي المجال الذي يصح أن يقال إن نشاطنا فيه يوسع نطاق معرفتنا وفهمنا للأمور - أي أن نتأمل عقل الإنسان ونشاطه الروحي من منظور جديد .

الرمز والمعنى

إن الإنسان كائن يعيش في عالم من الرموز والمعاني ، أكثر مما يعيش في عالم من الاحساسات « ففي استطاعة شخص مثل هيلين كيلر ، حرم السمع والبصر ، بل شخص ... لا يملك الاحاسة واحدة هي اللمس ، أن يعيش في عالم أوسع وأغنى من ذلك الذي يعيش فيه أي حيوان يملك كل حواسه المرفهة ؟! »

وهكذا يمكن القول إن أهم ما يميز الإنسان عن الحيوان هو قدرته على صنع الرموز ، وهي القدرة التي تتبدى أساسا في اللغة ، التي خلقت للإنسان عالما فريدا لا يشترك فيه كائن آخر ، وفتحت أمامه أبواب السيطرة على الكون . . . إن عملية صنع الرموز هي النشاط الرئيسي المميز للإنسان ، وهي العملية الذهنية الأساسية التي تستمر بلا انقطاع . . .

وإذا كانت عملية خلق الرموز واضفاؤها على العالم مستمرة لا تنقطع ، فليس لنا أن نقصرها على وجه واحد من أوجه فاعلية الذهن البشري ، كالتفكير ، ذلك لأن للذهن أوجه نشاط أخرى غير التفكير - وإن يكن هذا الأخير هو أهم هذه الأوجه وأبعدها أثرا في حياة الإنسان . وكل هذه الأوجه الأخرى حافلة بالمعاني ، وأن تكن هذه المعاني من نوع يخالف ذلك الذي ينتجه الذهن المفكر . فالإنسان في سعي دائم إلى التعبير عن نفسه ، وإذا كان التعبير الفكري هو أوضح مظاهر هذا السعي فليس معنى ذلك أنه الوحيد ، وإنما يعبر الإنسان

عن نفسه في مظاهر أخرى متعددة ، منها ما يتم في اليقظة ومنها ما يتم في المنام . وقد يكون لنشاطه هذا أي غرض عملي ملموس ، لأن الطاقة الذهنية الفائضة ، والثروة المخزنة في الروح الانسانية ، مستنطق سواء أكان لانطلاقها هدف عملي أم لم يكن وعلى ذلك فإن عالم المعاني أوسع نطاقا بكثير من عالم اللغة . فمع اعترافنا بأن اللغة هي أهم مظاهر نشاط الذهن البشري في اتجاهه إلى التعبير عن نفسه تعبيرا ذا معنى ، ينبغي أن نعترف في الوقت ذاته بأن نطاق التعبير ذي المعنى ، في الإنسان ، أوسع كثيرا من نطاق اللغة . إن الحلم ذاته قد يكون تعبيرا له معناه ، من خلال رموز معينة ، عن تجارب بشرية حقيقية . وما كشف التحليل النفسي بأثرها إلا تأكيد لهذه الفكرة :

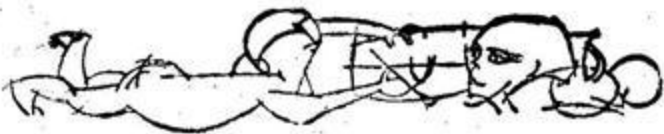
أعني فكرة ضرورة ادخال الاحلام ضمن أوجه النشاط البشري ذات المعنى والدلالة ، وعدم الاستغفاف بها أو استبعادها بعجة أنها أحيلة جوفاء متخبطة لا دلالة لها . . .

صحيح أن تعبير الحلم لا يقاس بمقاييس المنطق اللغوي ، لأنه لا يتضمن « قضايا » يمكن تطبيق معايير التحقيق عليها ، غير أن المنطق اللغوي كما قلنا لا ينتظم مجال المعنى بأسره ، وبالتالي فإن معايير ليست هي الحدود القصوى المعقولة . وهكذا يتفتح أفق جديد ضخم أمام العقل البشري في اللحظة التي يبحث فيها احتمال كون عالم المعنى أوسع من عالم الفكر اللغوي أو المقالي discursive .

وحيث يبدأ في تأمل نواتج الروح البشرية على أنها تعبيرات لها معناها ، ولكن بطريقة خاصة غير لغوية ، عن تجارب انسانية أصيلة . . . وليست مجرد رجوع إلى حالة سابقة على المنطق ، أو مظاهر لعالم غامض مبهم من التجارب المجهولة التي لا يدركها وعينا ، ولا يمكن نقلها إلى وعي الغير .

الشعائر والاساطير

فلنتأمل ما يحدث بين الشعوب البدائية حين يقوم أفرادها بنشاط مثل أداء الشعائر والطقوس . . . إن هذا النشاط ليس في هذه الشعوب لهوا ولا مرحا على الإطلاق ، وإنما هو نشاط جاد تماما . . . وقد يتخذ صورة قاسية عنيفة ، كما في احتفالات الوصول إلى سن البلوغ ، حيث يمر الشبان بمحن أليمة قد تؤدي أحيانا بحياتهم . كذلك فإنه ليس نشاطا يستهدف غاية عملية مباشرة في حياة هذه الشعوب ، وإنما هو أساسا محاولة بدائية ساذجة لفهم العالم والتماس التوجيه في السلوك ، وهو مظهر لبداية التفكير المجاد في العالم ، وعلامة على بزوغ التعبير الخلاق للناس



بالحياة . انه ينبثق عن حاجة أساسية لدى الانسان وهو نشاط تلقائي صرف ، لا يدعه شيء سوى النزوع الى التعبير الرمزي عن بجارب لا يمكن التعبير عنها بديه وسيلة اخرى . . . فهو اذن حامل بادلته ، جدير بالانتماء معنا الى عالم المعنى . .

ومثل هذا يقال عن الاساطير : فهي ليست مجرد مظاهر لقصور العقل أو لسيادة الجهل في شعب بدائي ، وانما هي محاولة للاطلاع على الحياة والكون من خلال أفكار سياسية كالقوة والارادة والموت والحياة . وهكذا يرى الانسان البدائي في كل موضوع يحيط به معاني رمزية ، فينسب الى هذا الموضوع دلالة صوفية ، ويراه بالفعل معبرا عن مخاوفه او آماله أو مثله العليا .

ان العالم يتحول ، من خلال الأسطورة ، الى مجموعة من المعاني الذاتية التي هي أساسا مظاهر لنزوع الدهن ، في اول مراحلها ، الى الفهم . .

ولو بحثنا في أية أسطورة عن دلالات حرفية مباشرة ، لوجدناها بالطبع مدعاة الى السخرية . ولكن هذه الطريقة في تأمل الأسطورة تفوت علينا فهم دلالتها الحقيقية ، وهي الدلالة « الرمزية » . التي تتحول فيها قوى الطبيعة الى رموز حافلة بالمعاني المعبرة عن أعماق ما في النفس البشرية في هذه المرحلة من تاريخها .

الميتافيزيقا

أما الميتافيزيقا ، فقد قيل عنها انها لا تقدر شيئا ، وأكد كارناب Carnap وفتجنشتين Wittgenstein أن قضاياها ليست صادقة ولا كاذبة ، وأنها بالتالي تخرج عن نطاق عالم المعنى . وانه لعسير على الانسان ان يرى ميدانا كاملا من ميادين الفكر البشري - هو في الوقت ذاته واحد من أقدم ميادين هذا الفكر - يستبعد بهذه السرعة وهذه السهولة ، من مجال ماله معنى من نواتج ذهن الانسان . فهل كان النشاط الذي مارسه العقل البشري طوال هذه القرون ، والمذاهب العديدة التي عبر فيها عن أفكاره الميتافيزيقية - هل كان ذلك كله شيئا لا معنى له ؟ لنفرض أن قضايا الميتافيزيقا ذاتها تفقر الى المعنى لان العقل لا يستطيع تحقيقها أو تنفيذها - فهلا تكون لهذا النشاط ذاته بغض النظر عما يحزره مضمونه من القضايا الخاصة ، دلالة ما ؟ ألا نستطيع أن نستخلص معنى من محاولات الذهن الدائمة خوض هذا الميدان ، بغض النظر عما يحزره في محاولاته هذه من النتائج ؟ ألا يبدو لنا أن الفيلسوف الألماني الأكبر « كانت » قد وضع أصبعه على حقيقة بالغة الخطورة ، حين قال في السطور الاولى من تصدير الطبعة الاولى لكتابه الرئيسي « نقد العقل الخالص »

« ان للعقل البشري هذا المصير القريب ، وهو انه في احد انواع معرفته (يفسد الميتافيزيقا) تلج عليه أسئلة لا يستطيع تجاهلها ، لان طبيعة العقل ذاتها تفرضها ، ولكنه أيضا لا يستطيع الاجابة عنها ، لانها تتجاوز جميع قواه ؟ . . . في هذه الأسطر القليلة . . . كانت « السر .

وكانى به يقول : لا تستهينوا بالميتافيزيقا مهما تخبطت ، ومهما عجزتم عن تحقيق قضاياها ايجابا أو سلبا ، اذ أن هناك « سرا » في تلك القوة التي تفرض بها الميتافيزيقا ذاتها على نفس الازدهان التي تعلم أنها لن تصل فيها الى نتيجة ، وأنها ستنتهي حتما ، كغيرها من الازدهان السابقة عليها ، الى طريق مسدود . وما كان كتابه هذا بأسره الا محاولة لكشف هذا السر ، ولورد - قبل قرن ونصف من الزمان - على محاولة استبعاد الميتافيزيقا من مجال النشاط الذهني ذي المعنى .

ولو شئنا ان نعبر عن سر الميتافيزيقا بلغتنا الحديثة لقلنا ان أهميتها كلها اما تكون في « نزوعها » ذاته ، وفي سعيها الدائم الذي لا يبطئه اخفاقها المستور . . . فها هنا شيء لابد ان تكون له دلالة . . . وما هذه الدلالة الا سعى العقل الى ملء حياته بالمعاني ، التي لا يستطيع أن يستمددا كلها من العلم . ان العلم ، في تقدمه المستمر ، يحول أفكارا معينة من مجال التأمل الميتافيزيقي الى مجال الوقائع ، ولكن عملية التحويل هذه تتناول نطاقا محدودا ، مهما أحرز العلم من تقدم ، لأن حركة العلم وسعيه الى المزيد من المعقولة دليل على أن كل شيء لم يتحول بعد الى وقائع علمية ، أعني أنها دليل على أن للسعى الميتافيزيقي مجالا في تجربة الانسان . صحيح أننا لو افترضنا أن العلوم كلها قد استقرت ، وأن اللغة البشرية قد بلغت حد الدقة الكاملة ، وأن حركة المعرفة قد توقفت لأنها لم تعد تجد ماتتجه اليه ، فعندئذ لن يعود للميتافيزيقا مجال . غير أن هذا افتراض للمستحيل ، وبالتالي فسوف تظل الميتافيزيقا تغطي تلك الأرض التي لم يمتد اليها ظل العلم بعد .

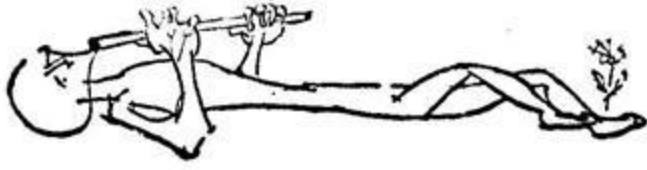
والأهم من ذلك ان « النزوع » الميتافيزيقي سيظل له بمروره ، حتى على الرغم من ادراك الانسان عدم جدواه : اذ ان من صفات العقل البشري الا يترك مجالا للتجربة دون أن يرضى عليه معنى ، وهو لا يقبل أن يترك « فراغات » خالية من الدلالة في عاله . . . هذه هي طبيعته ، ونلي هذا نظر . .

الفن

والفن ، ماذا نقول عنه ؟ أهو مجرد صيحات انفعالية ، ولكن على مستوى عال ، أم هو نظام رمزي يعبر عن معان تنتمي الى مجال أوسع من مجال اللغة الكلامية ، ويكون تجربة أصلية تقف الى جوار تجربة التفكير اللغوي ، وينبغي أن تقاس بمقاييسها ؟

ان الفن أولا ليس تجربة تبعث اللذة أو ترضي الحواس مباشرة ، لأن لو كان ذلك لأمكن أن يتذوقه الجميع بمقدار متساو ، على حين أن الفن ، في أيامنا هذه التي أصبحت فيها روائعه متاحة لأكثر عدد من الناس ، لا يجرد استجابة الا لدى القلة منهم فحسب ، على حين أن ما يبعث الرضا في الحواس يلقي من الجميع نفس الاستجابة .

وفضلا عن ذلك ، فحسبنا أن نتأمل اتجاهات



ان الموسيقى لاتقبل « الترجمة » الى اللغة فهي
اللغة جنبا الى جنب .

فعلى أى نحو اذن تعبر الموسيقى عن عالمها
الخاص من المعاني ؟ انها تعبر عنه بطريقة رمزية :
اذ أن القالب أو الصورة form التي تصاغ
بها الموسيقى انما هي العنصر الاساسى فى تركيبها
فتاريخ الموسيقى انما هو تاريخ الابتعاد التدريجى
عن الاتجاه التعبيرى المباشر ، والاقترب من المثل
الاعلى للصورة الكاملة . وازدياد أهمية القالب أو
الصورة يدل على أن صلة الموسيقى بموضوعاتها
ليست صلة محاكاة مباشرة : اذ أن المرء لا يكون
بحاجة الى اصطناع صورة أو قالب معين لكى يحاكي
مباشرة موضوعا خارجيا يتمثل أمامه ، أو لى
ينقل الينا انفعالاته الذاتية . أن مادة الصوت
الموسيقى وصورته تنفيان عنه تماما فكرة محاكاة
الموضوعات الخارجية . أما المشاعر التي تعبر عنها
الموسيقى ، فليست هي المشاعر الذاتية للفنان
وحده : فالرموز الموسيقية تكشف لنا عن عالم من
المعاني أشمل من ذلك كثيرا . انها تكشف عن
مدى معرفة الموسيقار بالنفس البشرية ومشاعرها ،
الموسيقى معبرة عما هو أزل ، وعما يتجاوز الفرد
واللحظة والمناسبة . انها تقدم الينا نوعا من
الاستبصار والمعرفة الجديدة بعالم المشاعر فى
ذاتها ، ذلك العالم الذى يمكن القول بأن أبوابه
تظل مغلقة أمام أنواع التعبير الأخرى ، كالتعبير
اللغوى مثلا . فالانفعالات التي تنفذ الى ماهيتها
بفضل الموسيقى ليست انفعالات فردية أو ذاتية ،
وانما هي « الصورة المنطقية » للانفعالات (ان جاز
هذا التعبير) ، كما تتكشف لنا من خلال هذا
الوسط الخاص من وسائط نقل المعاني الى
الأذهان .

فى الموسيقى اذن يجد المرء تأييدا واضحا للرأى القائل
ان اللغة ليست هي الوسيلة الوحيدة لمعرفة المعاني ، وان
الوظائف اللغوية لا يتعين أن تتكرر بالضرورة فى الوسائل
الأخرى لهذه المعرفة . لأن هذه الوظائف ليست نهائية ولا
مطلقة ..

واذا كانت اللغة تعبر عن وجه معين للواقع ،
فإن الفنون ، ولاسيما الموسيقى ، تعبر عن أوجه
أخرى لا يمكن كشف النقاب عنها على أى نحو
مخالف . ان حدود اللغة ليست هي آخر حدود
التجربة البشرية . وقد تعجز اللغة عن الوصول
الى تجارب معينة ، وتظل للذهن مع ذلك وسائل

الفن المعاصر لندرك أن الفن لايجلب فى كل الاحوال
لذة الحواس أو يبعث السرور فى النفس . واذن
فدلالة الفن لاتنقل الينا مباشرة ، لكى تدركها
حواسنا على نحو ما تدرك موضوعاتها المألوفة .
فهل تكون الأعمال الفنية - كما تقول نظرية
التحليل النفسى- رموزا لأشياء محبوبة أو مرغوب
فيها ، ولكنها ممنوعة أو محرمة علينا ، بحيث
تكون هذه الأعمال تعبيراً عن رغبات لا شعورية
تستخدم الموضوعات التي تمثلها أداة لتصوير
الأخيلة الخفية فى نفس الفنان ؟ ان نظرية كهذه لا
نقوم أساسا للفرقة بين العمل الفنى الجيد والعمل
الفنى عند الفنان ، أو سبب اقبال الناس عليه ،
ولكنها لاتمدنا بمقياس « للامتياز » الفنى ، لأن
ما تحدث عنه انما هو سمات تظهر فى أى عمل
فنى ، قيما كان أو تافها .

وأخيرا ، فليس الفن مجرد تعبير انفعالى عن ذات
الفنان ، الذى يحس بمشاعر معينة ويبعثها فينا
عن طريق اثارة مشاعر مماثلة فى نفوسنا .

للارسالة التي ينقلها الينا الفن أعظم من أن تكون مجرد
انفعال تتعاطف به مع الانفعال الاصل للفنان .. ان الفن يفتح
لنا آفاق عالم من المعاني التي يعبر عنها بطريقته الرمزية على
نحو فريد لا تشابه اياه وسيلة أخرى من وسائل التعبير .

ولو شئنا أن نتأمل الصفة الرمزية للفن على
أوضح صورة ممكنة ، فلنركز بحثنا فى الموسيقى
التي وصفت بأنها فن الصورة الخالصة بلا مادة ،
وبأنها الفن الذى لا يستمد مضمونه من أى موضوع
خارجى مباشر .

ان لتركيب الموسيقى كثيرا من الخصائص التي
تتيح استخدامها رمزيا ، وتقرب بذلك من طبيعة
تركيب اللغة : فهي تتألف من وحدات منفصلة
(هي أصوات السلم الموسيقى) ، يمكن الجمع بينها
على أنحاء مختلفة كل الاختلاف كما أن لهذه
الوحدات القدرة على أن يغير بعضها طبيعة بعض
عند تجمعها ، كما يحدث للكلمات عندما تتجمع فى
بيت من الشعر مثلا . ومع ذلك فإن هناك فارقا
أساسيا بين الموسيقى وبين اللغة : اذ ليست
للموسيقى مفردات ذات معنى ثابت ، لأن الأصوات
والأنغام الموسيقية ليست لها أية دلالة ثابتة ، على
عكس الحال فى الكلمات اللغوية .

واذن فالموسيقى هي عالم من المعاني المستقلة عن المعاني
اللغوية ، ومن العبث أن نلوم الموسيقى على عجزها عن التعبير
عن مشاعر كالحزن أو الفرح بنفس الدقة التي تعبر بها اللغة
الكلامية عنها : اذ أو كانت الموسيقى تستدق مثل هذه
الدقة والوضوح لكان عملها مجرد ازدواج للوظيفة اللغوية ،
على حين أنها هي وسائر الفنون انما تتكشف عن أوجه أخرى
من عالم المعنى ، غير تلك التي تختص بها اللغة ..

ان مثل هذه الفلسفة انما هي المقابل الفكرى لحياة حضارية خلقت من كل محتوى رمزى حى ، وانفصل فيها الانسان عن الطبيعة حتى لم يعد يرى منها الا اشباحا من صنعه هو ..

على أن نفس الحضارة التى اقتلعت الانسان من جذوره الطبيعية ، كقيلة فى الوقت ذاته باثراء حياة الروح على نحو لم يحلم به الانسان طوال تاريخه من قبل : فالانتاج الصناعى الذى يهدد بأن يحيل عمل الانسان الى نشاط آلى يقتل كل خيال خلاق ، هو ذاته الذى يمنح الانسان من الفراغ ما يتيح له تنمية أسمى مواهبه وأرفعها . والآلات التى تحجب عن الانسان وجه الطبيعة هى ذاتها التى تضع فى متناول يديه ، فى سهولة ويسر ، روائع الانتاج الثقافى والفنى ، كما تراكمت على مر الاجيال .

وهكذا فان حياة الانسان الحديث وجها آخر ، غير ذلك الوجه الذى يقيده بعالم الوقائع المحققة ويرى فيه الجبال الوحيد لنشاطه الفعال .. فى ذلك الوجه الآخر يتسع الحق للعقل البشرى ، ويمتلئ بشتى أنواع التجارب التى تسهم كلها فى فتح ابواب المزيد من المعانى أمام الانسان ..

واذا كان الامل الاعظم للبشرية ، فى كفاحها الحاضر ، هو أن تتخذ من الحضارة الصناعية الحديثة أداة لاثراء حياة الانسان بدلا من افقارها ، فلا جدال فى أن الفلسفة الجديدة بأن تعبر عن هذا الامل ، هى تلك التى تفتح أبوابها أمام شتى ألوان التجارب البشرية ، من شعر وفن وتأمل ، وترى فى هذه التجارب كلها محاولات ، على ألوان التجارب البشرية ، من شعر وفن وتأمل ، محاولات لها دلالتها ومعناها ، لان عالم المعنى والدلالة فى الانسان أوسع وأرحب من أن تستوعبه اللغة العلمية وحدها .

« فؤاد زكريا »



الخاصة فى الوصول الى هذه التجارب .. ومن الواجب أن تفسح نظرية المعرفة مجالا لهذه الوسائل الأخرى ، كالفن ، والموسيقى بوجه خاص ، اذا شئت هذه النظرية أن تكون شاملة لكل أطراف عالم المعانى .

أزمة الانسان الحديث

فما الذى يترتب على اتساع نطاق نظرية المعرفة الى الحد الذى يتيح لها استيعاب المعنى الفنى فى داخلها ؟ ان أفقا جديدا يتجلى لنا عندما نتخلى عن تلك النزعة العملية المتطرفة ، التى تكون فيها نظرية المعرفة مجرد نقد للعلم ، مقيد بحدود اللغة وبالمظاهر « الخارجية » لتجارب الانسان . فى هذا الأفق الجديد يتسع نطاق المعانى التى تتناولها الفلسفة ، فيشمل التجارب « الداخلية » التى تنقلها الينا نظم رمزية أخرى غير اللغة . وعندما نتحرر من اسار اللغة وشروط صحة التفكير المرتبط بالصيغة اللغوية ، يتسع نطاق حياتنا الروحية ذاتها الى حد لم يطرأ ببالنا من قبل .

ان الانسان الحديث يعيش فى أزمة روحية وحضارية : فالحياة الآلية قد ضيقت نطاق عالم المعانى الذى يعيش فيه ، وأفقدته الاحساس بتلك الرمزية الحيوية التى تحفل بها الطبيعة . ذلك لأن مجتمع المدنية الصناعية قد فصل الانسان عن الطبيعة فصلا كاد أن يكون تاما ، فلم تعد تجربته تتضمن الاحساس بالقوى الطبيعية المباشرة وبما تنطوى عليه من رموز تثرى حياته الروحية . انه يعيش فى عالم صنعه هو ، بكل تفاصيله ، وبالتالى فقد ، كل دلالة رمزية له ، لان ما يصنعه الانسان يتكشف كله له ، ولا يعود فيه سر ، ولا غموض ، ولا يصلح لى يتغلل رمزا لمعنى غير مباشر ..

ولم يعد العمل الذى يمارسه الانسان موقظا لذهنه أو مشيرا لحياهه : والا فآين الخيال فى حياة الصانع الذى يدير مسمارا معينا ، ملايين المرات ، كل يوم أمام الرصيف المتحرك فى مصنعه ؟ وآين المعانى الموحية فى عمل كاتب السجلات الذى يتلقى كل يوم ألوف الأوراق ويقتصر نصيبه فى العمل الاجتماعى على ترقيمها برقم مسلسل ؟ ان معين الخيال فى هذا النوع من الاعمال ، الذى تحفل به الحضارة الحديثة ، لابد أن يجف وينضب . وليس من قبيل المصادفة على الإطلاق أن تنتشر فى هذا العصر فلسفة ترى فى التحقيق الواقعى معيارا نهائيا « للمعنى » وتتخذ من القضايا اللغوية ميدانا أوحدا لنشاط الذهن ، وتصف كل ماعدا ذلك من نواتج الروح بأنه من قبيل الانفعال الغامض الذى لا يقبل التعبير عنه ، الذى يظل الى الأبد متخلفا عن ركب العقل الظاهر ..



قوة الأشياء

لسيمون دي بوفوار

عبد الفتاح الديدي

● الأشياء هي مصدر النماء والحياة في كل ما أقول ، وهي أيضا مصدر الصدق .

حين أحب أن أقول أى شىء يجب أن أرتبط بالأشياء . بل يجب أن أؤرخ للأشياء . فالأشياء هي مصدر النماء والحياة في كل ما أقول . وهي أيضا مصدر الصدق . وإذا شئنا أن نصل الى مستوى التعبير الصادق ينبغي أن نقطع شوطا طويلا في معايشة مباشرة وحقيقية للأشياء . اذا شئنا أن ننفذ الى المعنويات ينبغي أن نمارس الأشياء ممارسة جادة . يجب أن نزاوّل حرفة تملئ المرئيات وامعان النظر فيها ويجب أن نستبصر جزئيات المشاهد جزئية جزئية حتى نصعد الى الدلالات . وخطأ

الفلسفات المادية انما يأتى من الارتباط الحسى بالمرئيات مع املاء رغبات العين على هذه المرئيات ومع التوقف عن اكتشاف الدلالات . وخطأ الفلسفات العقلية انما يأتى من البدء بالمدرجات لكى نهبط منها الى عالم الحياة والواقع .

وكلا الطريقتين خاطئ . واستطاع الفكر الانسانى ان يجد سبيلا آخر بعد جملة من التجارب فى حقول الفن والأدب والخيالة . استطاع ان يعيد هذا النكر روابطة بالعالم ممثلا فى الأشياء التى تحيط بالانسان . وبدأ من هذه النقطة يستجلى معالم الأشياء من أجل الشروع فى اكتشاف الدلالات . ومن ثم تصبح لهذه الدلالات علميتها من ناحية انحصارها فى نطاق الموجودات ، وتصبح لها شريعته من ناحية استقائها من عناصر حقيقة ذات ضرورة وذات ثبات .

قد يخطر على بالنا أن ثمة نزعة طبيعية أو سلوكية فى هذا الموقف الجديد تجاه الأشياء غير أن النزعة الطبيعية هى حكاية الواقع الخارجى كما هو مثلما فعل أميل زولا فى رواياته . والسلوكية هى ربط مجالات الفكر والشعور بالعلامات التى تنكشف فى السلوك الظاهر ، فالنزعة الطبيعية من جهة قد أضاعت على نفسها إدراك حقيقة الروابط الانسانية . على حين أن السلوكية من جهة أخرى قد أهملت الوعى فأهملت بالتالى كل قدراته وامكانياته وأوجه تعامله مع الأشياء المحيطة . أما موقف الفكر الغربى المعاصر فيصدر عن اتجاهات جديدة مبنية على فلسفة الظواهر ومفاهيمها

ثورة هوسرل

وكى ندرك مدى التغيرات التى شملت الفكر المعاصر من هذه الناحية علينا أن نتبين الثورة الكبيرة التى أحدثها هوسرل (١٨٥٩ - ١٩٣٨) بأدثام الكوجيتو . وهو المبدأ الديكارتي: أنا أفكر ، فانا اذن موجود واذا كان ضروريا أن نفهم معنى «أنا أفكر» فمن الضروري أن نحدث تغييرا شاملا فى وجودنا بأكمله . ولا بد أن نرفض أية فلسفة تعتمد على وجهة بعينها من وجهات النظر . لأنها قد تكون مليئة بالأحكام القبلية . التى لم يستمددها الانسان من تجاربه ، وأما الفلسفة الظاهرية فتحاول البدء من مرحلة سابقة على كل وجهات النظر ، اذ تبدأ بمجموع ما يتقدم من الحس قبل أن يتكون لدينا أى تفكير نظرى متكامل ، وذلك نبدا بما يمكننا أن نراه وأن ندركه مباشرة .

فالتفكير الواقعى لا يبدأ من الكوجيتو ، أى أنه لا يبدأ من باطن ، وانما يبدأ من الأشياء . انه يبدأ من التجربة المهوشة التى لم تتضح بعد فى صورة

هذا الشيء أو ذاك . فهذا التفكير هو الذى يظهر بالكوجيتو فى الطريق . انه يحصل عليه بالتقدم المستمر فى توضيح الصعوبات التى تصادفه . فكلما تقدم الانسان فى استبصار ماحوله تبين له أكثر فأكثر أن عبارة « أنا أفكر » لا تحمل أى معنى اذا هى قامت وحدها . ذلك ان الأنا المفكر ليس حقيقة منفصلة تشرع فى وصل نفسها بالعالم الخارجى . بل انه مجرد منحى من منحى الوعى . والوعى لا يكون الا وعيا بشئ . ولما كان الكوجيتو أحد مناحيه فانه يحمل الى جانب الفاعلية الفكرية - الموضوع الذى تنصب عليه تلك الفاعلية أعنى أن الأنا المفكر يحمل فى نفسه موضوعات فكرة والأنا المتعالى هو ما هو بسبب ارتباطه بالأشياء التى يعينها

وبذلك اضاف هوسرل الى الكوجيتو (أنا أفكر) الشئ الذى هو موضوع التفكير ، وجعل الفكر بموضوعاته أصيلة اصالة الكوجيتو ذاته ، فلا يقول قائل « أنا أفكر » الا ان تضمن قوله هذا ان ثمة عالما يفكر فيه .

قوة الأشياء

وحينما ألفت سيمون دى بوفوار كتابها « قوة الأشياء » أرادت أن تنحويه نحو « ظاهريا » . بالمعنى الذى أسلفناه ، أرادت أن تجعل من التحليل « انظاهرى » للأحداث والوقائع التى تمر بها منهجا تترسم به أشكال حياتها وملامح وجودها . لم تشأ أن تؤلف عملا فنيا ولم تعد الى جعل كتابها عن بعض مراحل حياتها المتأخرة احد الأعمال الفنية . فكلمة العمل الفنى توحى اليها بمعنى التمثال الملول فى حديقة أحد البيوت . انها كلمة تجرى على السنة الذين يقتنون التحف أو الذين يستهلكونها ولكنها لا تدخل فى مصطلحات الخالقين المبتكرين . وكتابها كما تقول هى نفسها ليس قطعة فنية وانما هو حياتها فى اندفاعاتها وقفزاتها واحزانها .

هذا الكتاب الذى ألفته هو حياتها اذ تحاول أن تقص رواية نفسها بغير أن تكون هذه الرواية مبررا للطلاوة والأناقة . وقد خضعت فى كل رواياتها للموضوعية بقدر استطاعها

وتبدأ سيمون دى بوفوار قصتها فى هذا الجزء الثالث من رواية حياتها بتأكيد معنى التطور فى كيانها الذاتى وفى مغامرتها الفردية مع محافظتها الدائمة على الحياد ازاء الوقائع . وحيادها يقتضى منها أن تعلن آراءها واعتقاداتها ووجهات نظرها واهتماماتها والتزاماتها . فهذه كلها بعض الشهادة اللازمة التى تحملها فى قلبها ابتداء من استمساكها بهذه الشهادة .

والواقع أن هذا الكتاب « قوة الأشياء » سجل حافل بأحداث خطيرة . ويكشف فى عموميه جملة

تجارب لشخصيات معروفة ويروى الكتاب في سهولة ويسر وقائع شتى منها العاطفى ومنها السياسى ومنها الأدبى ومنها التحليل الاجتماعى . وأهم من هذا كله أن الكتاب يصور شخصية هذه المرأة المفعمة بالتجربة والفكر وهى تصادف ألوانا شتى من خلجات الضمير . انها تواجه فى هذا الكتاب أشق مهمة وهى مهمة استخلاص ماهيات الأحداث ودلالات الأشياء المحيطة بها بعد طول إمعان وتامل : انها تواجه فى براعة مهمتها ككاتبة فتقول : « لم اعتقد إطلاقا فى سمة القداسة الخاصة بالأدب ... كان إيمانى بالله قد مات وأنا فى الرابعة عشرة .. ولم يحل شئ . محله .. ولم يعد المطلق عندى إلا بوصفه سلبا أو كفاف غاب الى الأبد .. »

وكننت أتمنى أن أصبح أسطورة مثل اميلى برونتى وجورج اليوت . ولكننى كنت على يقين فمى باننى اذا سبلوا عيناى مرة فلن يكون ثمة ما يمسك بعرى هذه الأحلام . سامضى مع زمنى مادمت ساموت . ولن تكون هناك طريقتان للموت ولذلك تمنيت أن يقرأ مؤلفاتى كثير من الناس أثناء حياتى وأن يقدرونى حق قدرى وأن يحبونى . أما الأجيال القادمة فلم أكن أعابأ بها أو كنت ألا أعابأها . وارتباط الكاتب بالجيل الذى يعيش له ويعيش بين أهله مسألة عاجلها سارتر بوضوح فى الجزء الثانى من المواقف فى كتاب : ما هو الأدب ؟ . وسارتر لم يشأ أن يتخلى عن التوجه بكتاباته الى أهل عصره وعن تقديم انتاجه الى بنى زمنه . واهتم بأن يجعل من مؤلفاته شيئا حيا فى أذهان معاصريه . فان الخلود لا يعنى شيئا بالنسبة اليه . . هذا من ناحية . ومن ناحية أخرى انه لا يحس بأية متعة فى إثارة انتباه الاقوام الذين سيعيشون على الارض فى العصور القادمة .

لا يجد سارتر أى متعة فى ان يصبح مادة من مسود التاريخ . . حسبته ان يحقق رسالته ككاتب بين أبناء هذا العصر . .

وسيمون دى بوفوار أرادت نفس الشئ . ولعلها شاءت أن يجيء هذا الجزء من ترجمة أحداث حياتها سجلا حافلا بشتى انطباعاتها عن الشخصيات التى قابلتها والوقائع التى عاشتها والظروف التى مرت بها . وأهم شئ هو أن تعكس هذه الصفحات ملكتها فى اكتشاف الدلالات التى لا تبوح بها الحياة الا بعد مخالطة جادة طويلة لكل مضموناتها ولامحها واسقاطاتها المتكررة . انها لا تهتم بما يأتى فى الأزمان القادمة من أنواع التقدير والاعجاب بشخصها ، المهم فى نظرها هو أن تقوى على التقاط التعابير فى الأشياء والحركات من حولها . لاشك

ان هذا هو ماسوف يحتل مكانة أولى لدى أبناء الأزمنة القادمة . لاشك أن الناس ستعنى عناية خاصة بما تعطيه هذه المذكرات من الدلالات على أشياء كثيرة مما يجرى بيننا هذه الأيام . ولكن ليس هذا هو الهدف الأكبر الذى تسعى اليه سيمون دى بوفوار . انها تود على العكس من ذلك ألا تؤدى وظيفة تاريخية . لا ترعب الكاتبة فى أن يصبح كتابها سجلا لو ثائق خطيرة عن أشهر فلاسفة هذا العصر وفنانيه ومفكريه . انه كذلك ولاشك . ولكنها لا تريد له أن يلعب هذا الدور وتتمنى أن تكون قدرتها على التقاط العناصر الأصلية والدلالات الراسخة فى أعماق الوقائع والأحداث قد بلغت مستوى التشويق لأبناء هذا الجيل . تريد سيمون دى بوفوار أن تجعل هذه المسائل حية فى أذهان قراء هذا العصر من الشباب . أو بعبارة أخرى تريد الكاتبة أن تنقل الى الناس تجارب صاقه وثمينة فيها كل أصداء الواقع وأعماقه ودلالاته .

تشجيع الأشياء

ونستطيع ان نكتشف أبعاد هذه التجربة التى تلقىها سيمون دى بوفوار بين أيدينا حين نستطلع ما كتبه جان بول سارتر أيضا فى الجزء الاول من الموقف عن الانسان والأشياء . كان سارتر يعلق فى هذا المقال على كتاب فرانسيس بونج عن تشجيع الأشياء . وفى هذا المقال يضع سارتر النقاط فوق الحروف فيما يتعلق بخضوع الانسان للمؤثرات الشيشية التى تحيط به . ان بونج يريد فى كتابه عن تشجيع الأشياء أن يبلغ مرحلة التأمل عن طريق النظر المتصل فى الأشياء المحيطة به . ويقول بونج ان تسمية الأشياء هى أهم دعامة من أجل سلامة التأمل . ولا بد أن تشمل التسمية كل ما يلقاه المرء فى الطريق . والأشياء حاضرة هناك تنتظر . انها ترنو الى التعبير . انها تتوقع تسميتها فى حماس . ولهذا تعد التسمية فعلا ميتافيزيقيا ذا قيمة مطلقة . ان التسمية هى وصلة الربط القوية الحاسمة بين الانسان وبين الشئ .

وهنا تفقد المثالية والمادية كل دواعيها وتصبح غير ذات موضوع . فنحن هنا أبعد ما نكون عن النظريات وأقرب ما نكون الى الأشياء . بل نحن هنا فى قلب الأشياء ذاتها . لذلك نشعر من جديد فى هذا الموقف عبارة ساذجة استخدمتها كل الفلاسفات الأصلية لدى ديكارت وبرجسون وهو هى عبارة : « فلننظر باننا لا نعرف شيئا .. »

هكذا استطاع بونج أن يجعل التفكير الظاهري أرضية لكلامه عن الأشياء والمحسوسات والمسميات والواقع أننا نلمس هنا نفس الظاهرة التي نلمسها في كل آداب القرن العشرين وفنونه كما يقول سارتر .

ان آداب القرن العشرين وفنونه تسعى من أجل إحالة العمل الفني ذاته الى طبيعة .. انها ترفض أن تجعل منه ترجمة للطبيعة .. كذلك ترفض هذه الآداب وهذه الفنون أن تجعل من العمل الفني ترجمة حرة للطبيعة .. انها تنزع نحو إحالة العمل الفني الى طبيعة قائمة بذاتها ..

ونلاحظ هنا أن الشكل نفسه يستحيل في كثافته الى شيء . ويلعب المحتوى في العمل الفني دور الحرية العميقة في جوف المسميات . أيا ما تكون القصيدة التي نحاول حذفها فانها تستكمل وحدة عالمها بمجرد الفراغ من بنائها . أو بمعنى آخران كل شيء لا يبدو أن يكون سوى تعبير ما دامت الأشياء ترنو في ذاتها نحو الاسم كما ترنو الطبيعة في نظر أرسطو الى الله . كل شيء يؤدي التعبير أو يعبر عن نفسه أو يبحث عن وسيلة للتعبير عن نفسه ، والتسمية هي أكثر الأفعال انسانية وهي أيضا حلقة الوصل بين الانسان والكون .

ويمكن أن نقول في النهاية ان النظرة الحسية الى الأشياء هي التي تستطيع في النهاية أن تظن الى قابلية الأشياء للدلالات . أو بتعبير أدق أن الدأب على تأمل المراثيات هو الذي يدفع بهذه المراثيات الى إثارة تعبيراتها المعنوية وهكذا يستطيع الانسان الذي يوالى الامعان في الأشياء أن يكتشف غمزا دلالاتها في كل أفق وعند كل منحني . ان توالى الدأب على النظر الى الأشياء هو الذي يحيل عالم المادة الحسية الى عالم من المعاني وهو الذي يضمن لهذا العالم الجديد ألا ينحو نحو المثالية التقليدية لسلامة أرضيته وشدة التصاقه الأولى بالمراثيات الصادقة .

والواقع أنه لا يكفي أن نتصور أجسادنا كمركز لكل التحركات الحديثة في الحياة . فان أجسامنا نفسها تتعلق بالأشياء الخارجية . ولا نستطيع من ناحية أن نستحث عناصر الوقفة الذهنية والالتماع الفكرى بغير أن نتشأبك مع معطيات الحس . وكان الفيلسوف الفرنسى جاك مارييتان (الذي يعيش الآن بأمريكا) يبقى زوجته « رئيسة مارييتان » جازمة طوال ندوته على أريكة ممتدة في تراخ وتكاسل . وكان يدفعها الى البقاء ساعات الحديث في جلستها المتراخية بملابس شفافة وبشعرها الفاحم الطويل الى جانبها . ولا يلبث النقاش أن يدور في مسائل الدين والثقافة والأدب والفن

والفلسفة وتبقى رئيسة مارييتان في جلستها الهادئة ترنو الى الجالسين بعينيها الجميلتين الواسعتين .

وكان جاك مارييتان يعتقد اعتقادا قويا أن الفكر يعتمد اساسا على الوقفة الذهنية .. والوقفة الذهنية لا يشعدها ويستحثها سوى الوجد الحسى البحت .. وكلما انطلق الناس الى آفاق الفكر كانت أعماق الحس خير قرين لوقفة الذكاء العلى ..

ومن ناحية ثانية لا يمكن أن نكتشف وحدة أجسامنا الا خلال اكتشافنا للوحدة التي تسكن الأشياء المحيطة بنا . اننا لانستنفد معنى أى شيء عندما نعد الى تحديده بوصفه متعلقا تعلقا ترابطيا مع أجسادنا ومع حياتنا . لن نقوى على ادراك وحدتنا الداخلية أو الذاتية أو العضوية الا بالمقارنات بين وحدات الأشياء الماثية . ولا تبدو لنا أيدينا وعيوننا وأعضاء الحس لدينا كأدوات غيار أو كأدوات قابلة للاستبدال الا اذا اتخذنا من الأشياء نقطة ابتداء لنا .

تعبير الأشياء

ولا شك في أن الأشياء تتمثل لنا في صورة عدو غريب . فهي لا تشترك في أية محادثة ولا تعدو أن تشبه الآخر المستمسك بتلابيب الصمت الجامد . فالأشياء على حد تعبير موريس ميرلوبونتي هي نفس تتهرب منا كما تتهرب منا ملاحظة الشعور الغريب . وتتقدم الأشياء كما يتقدم إلينا العالم كوجه مألوف في حياتنا ندرك تعبيره في التو . والواقع أن الشيء لابد أن يتجمع في ألوان وظلال تعمل على تكوينه وتعين على التقاط التعبير المعنوى الخاص به . ولعلنا ندرك هنا كيف تؤدي أقل لمسات المصور بريشته للوحة الى تغييرات كبيرة . ان اللمسة الطفيفة باللون تؤدي الى تغيير النظرة تغييرا تاما .

وقد حاول المصور سيزان أن يلتقط تعابير الأشياء مباشرة في مطلع شبابه . كان يعتمد الى تصوير التعبير أولا وقبل كل شيء . ولهذا السبب عينه فشل سيزان في مهمته وأفلت منه التعبير . وعرف سيزان شيئا فشيئا أن التعبير هو اللغة التي يتحدث بها الشيء نفسه وأن التعبير يولد مع تكامل هيئة بنائه واتساق قلبه .

ويعد فن سيزان محاولة لربط الملامح الأشياء والوجوه عن طريق تأسيس تكاملها الشكلى المحسوس ..

يهتم سيزان اهتماما خاصا بوصف الملامح الشبيهة واللامح الخاصة بالوجوه عن طريق استكمال قوالبها البنائية . وهذا هو ما تفعله الطبيعة نفسها

فى كل لحظة دون أن يستغرق ذلك منها أى مجهود ولهذا يقول عنه نوفوتنى فى كتابه عن مشكلة الانسانية فى علاقتها بفن سيزان ان مشاهد الطبيعة عنده تنتمى الى عالم سابق لم يكن الناس قد ظهروا فيه بعد .

ولم ينجح سيزان فى التقاط التعبيرات لأنه تخطى الأشياء وفقا لتفسير موريس ميرلوبونتى . لابد أن يصمد المرء أو الفنان أمام المراتب الحسية والأشياء القائمة أمدا طويلا من أجل استخراج مكنوناتها واستلهاام معنوياتها . اننا لانستطيع أن نعد الى التقاط التعبيرات اذا اجتزنا نطاق الأشياء ، لابد من اجتيازه بعد استنفاد كل طاقاته وجوانبه ، لابد من الالتصاق بالأشياء وقتا كافيا لترسيخ المحسوسات فى الوعي واكتشاف معنوياتها وهى تتأدى من نفسها تلقائيا كلفة تؤدى بالمران الى فتح كنوزها واخراج محتوياتها وابرار دلالاتها .

وهذا هو الموقف الذى يعتمل فى قلب سيمون دى بوفوار . لقد أرادت أن تقف مدة طويلة أمام الأحداث والوقائع من أجل الدفع بها الى التعبير من تلقاء نفسها ومن أجل اختراق الحدود عن طريق الكشف عن مقومات الدلالات والتعبيرات وقد شاءت فى كتابها عن قوة الأشياء أن تشعل النار فى كل الحماقات والمبتذلات أولا بأول وأن تفسح المجال أمام الدلالات المعبرة القوية التى تصمد بما أوتيته من امتداد فى أعمال الحس والواقع .

وهى لا تكتفى بأن تكشف عن وقائع التاريخ والسير والاحداث . انها تود أن تبين للقارى أسلوبها فى استخدام اللغة والكلمات . وهى لا تفتأ تعيد الى ذهن القارى أهمية الالتفات الى طبيعتها الخاصة بها وحدها فى استخدام العبارات وتقارن بين نفسها وبين فرانسواز ساجان مقارنات تفضح طريقتها فى معالجة اللغة . وهى لا تشير الى أنها تستخدم اللغة استخداما مغايرا لاستخدام الناس لها . بل تشير الى أن الآخرين يستخدمون اللغة استخداما مغايرا لاستخدامها هى شخصيا . . . وهى لا تلبث أن تستشعر الحجل من جراء ذلك . وتتعمق أحساسها بذاتها ككاتبة وصاحبة مهمة فكرية فتقول :

كنت قد عودت نفسى على الحياة داخل بشرتى بوصفى كاتبة . وقلما صرت أنظر الى هذه الشخصية الجديدة قائلة : انها انا . ولكننى كنت أسر لرؤية اسمى على صفحات الجرائد . وكان سرورى يمتد لبعض الوقت كما كانت الجلبة من حولنا ودورى كشخصية باريسية أصيلة يشرحان صدرى ولم تكن بعض الجوانب أيضا تروقنى . غير أن الانفعال لم يبلغ بى درجة الاختناق .

نقد كنت اضحك لسماع قولهم عنى السادتريّة الكبيرة أو سيدتنا عدراء سارتر . . ولكن بعض نظرات الدكتور كانت تجرحنى بما نسيغه على المرأة الوجودية من التآزر الخليع كما لو كنت ضالة غاوية . .

وكنت أمتنع عن تغذية الثرثرة وعن ارضاء الفضول . وعلى أى حال لم يكن سوء الطوية يخدشنى فى ذلك الوقت واستعنت بشهرتى المستحدثة . ولم يكن سوء الطوية يدهشنى . وبدأ لى شيئا طبيعيا أن يشمل التحرير الناس بالتغيير وان يشمل حياتى بالتغيير أيضا . ولم أشعر أيضا بأنه مبالغ فيه . لقد كان ذلك ضئيلا جدا اذا قيس بما كان سارتر يلقاه . وكنت ألاحظ هذا الفارق بغير شغف لأننى تعلمت تأكيده لاثارة غيرته ولأننى كنت أجد هذا الفارق غير محتاج الى تبرير . ولم أشأ تبرير أسفى على أننى لم ان استحق أكثر من ذلك لأن كتابى الاول لم يبلغ من العمر سوى عامين ولم يكن الوقت قد حان لشد النبال . كان لى مستقبل وكنت اثق فيه . الى أين يقتادنى ؟ لقد تحاشيت أن أسائل نفسى عن قيمة انتاجى الحاضر والمستقبل لم أشأ أن تهدمنى الاوهام ولا ان أستسلم لقسوة الفهم الواعى .

سارتر وسيمون دى بوفوار

وتقيم سيمون دى بوفوار موازنة بينها وبين جان بول سارتر . وتحاول أن تبرز كلا من شخصيتها وشخصيته مع تعداد كل التفاصيل الخاصة بهما . تقول انها تختلف عن سارتر اختلافا بينا فى عدم اهتمامها بأن تبحث أمر نفسها أو تختبر شئونها كشخص اجتماعى أو كمؤلفة . وقد تأخذ سيمون دى بوفوار على نفسها عدم مواجهتها لظروف حياتها الموضوعية . ولكن طبيعتها المتشككة هى التى أعانتها على اجتياز العقبات التى اصطدم بها سارتر . وقد ساعدها مزاجها الشخصى دائما على

الخروج من بعض الأوضاع وعلى الانقلاب والهروب
 يقول سيمون دي بوفور انها تتمتع بنوع من
 الاحساس الذي تستجيب به للأمور المباشرة أكثر
 مما كان يتمتع به ساتر ومن طبيعتها
 الشخصية أن تجنح الى لذائذ الجسد والى استطعام
 اختلافات أوقات النهار . وهي تميل أيضا الى الخروج
 للنزهة والى عقد الصداقات واثارة المناقشات
 والمحادثات . وتطمع بعد ذلك كله في أن ترى

وتعرف . وكان يكفيها الحاضر بأفائه القريبة .
 لقد عاشت سيمون دي بوفوار وهي تحاول أن
 تلتصق بالأشياء على صفحات هذا الكتاب .
 فاستأثرت الأشياء بحياتها حتى أحالتها الى دلالة
 من الدلالات القوية الخصبه في معتزك الفكر العالمي
 وفي تاريخ الحركات الادبية المعاصرة .

عبد الفتاح الدينى

طوبى لانقياء القلب ..

● اذا كان الروائى الانجليزى
 انجس ويلسون قد عمد في
 روايته « العجوز في حديقة
 الحيوان » الى دراسة عنصر الشر
 فى النفس البشرية ، فقد أراد
 بقصته الاخيرة .. النداء المتأخر
 .. أن تكون دراسة لهذه النفس
 فى أصغر صورة لها . والجديد
 فى هذه الرواية انها تحمل
 سمات العصر الحاضر ولا تحيد
 فيما تعرضه من صور وأهداف
 عن تيار المدنية الحديثة .
 والموضوع الذى تتناوله
 موضوع انساني كبير لا يرتبط
 بزمان ولا يتقيد بعصر ، انه
 موضوع الشيخوخة والتضحية
 بالذات ، ومواطن الضعف
 والقوة فى حياة أنقياء القلب من

بحق انتصارا ساحقا للكاتب
 على سائر شخصياته الروائية،
 وقد برع الكاتب فى تصويرها
 وهي تحاول ابراز ملامحها
 العاطفية الانسانية ، كما برع
 فى محاولته قطع الطريق الطويل
 فيما بين طفولتها الريفية البائسة
 وكهولتها المخلصة المضحية
 المنكرة لذاتها من أجل راحة
 الجميع . ومع ذلك لاتجزى على
 عملها أدنى جزاء .

وسلفيا امرأة على جانب كبير
 من الذكاء وان لم تنل حظا
 كبيرا من التعليم ، تملا فراغ
 حياتها ببرامج التليفزيون
 والقصص الخيالية التى
 تستعيرها من المكتبات ، غير
 انها تدرك تماما مدى حاجتها الى
 هذا العقار المخدر من القصص
 الخيالية فلا تتعاطاه الا بمقدار
 ولا يحاول أنجس ويلسون أن
 يوحى لنا بأن عاطفتها هذه
 كريهة ممقوته كما كان رايه فى
 رواياته السابقة ، كما انه لم
 يجنح الى التطرف فى الانتصار
 لقضيتها أو الى اقحام افكاره .

الناس . وتدور أحداث الرواية
 حول زوجين طاعنين فى السن
 هما آرثر وسلفيا كالفرت ،
 ينزحان للعيش مع ولدهما
 هارولد الذى يعمل مدرسا فى
 مدرسة ثانوية حديثة . وكانت
 سلفيا قد جاوزت سن التقاعد
 واعتزلت عملها الذى استغرق
 حياتها كلها فى ادارة سلسلة
 من الفنادق التى تطل على البحر
 ولكن أعظم عبء كانت تروح
 تحته ، وأشق عمل كانت تؤديه
 هو متابعة العيش مع زوجها
 آرثر الذى كان أشد الناس وبالا
 على نفسه .. كانت سلفيا قد
 اعتادت منذ وقت طويل سداد
 ديون زوجها على موائد القمار ،
 والتستر على مبادئه وفضائحه
 بكل ما وسعت من جهد ، ولكنها
 لم تكن تلقى منه سوى الشتائم
 والسباب ، وضاعف من سوء
 الموقف أن الابن الذى نزع
 الشيخان للعيش معه كان أعجز
 من أن يقوم بمعاونتهما ، فقد
 كان أرمل ماتت زوجته مخلقة
 له عبء الانفاق على ثلاثة أطفال
 وشخصية سلفيا هذه تعتبر

رأى جديد

في نشوء الحضارة

بقلم على أدهم

● حاجات الانسان ليست هي سبب
الثقافة ، بل هي نتيجة الثقافة .

● التقدم هو زيادة المعرفة
والتخلف هو فقدانها ...

● ليست الثقافة اليونانية ثمرة
العبقرية اليونانية وحدها ،
بل ان جذورها لتمتد الى مصر وارض
الجزيرة وايران والهند ..



وهو ينقض في كتابه عن مجيء الحضارة فكرة
تولفر حافز الرقى في الانسان ، لما يعارض فكرة
أن الضرورة تمهد السبيل للاختراع ، ويقول :

« ليس هناك عنصر من عناصر الثقافة جوهريا لوجود
الانسان ، ويستطيع الانسان أن يعيش على الطعام الذي يجمع
في الحالة الطبيعية ويؤكل نيئا ، والفداء انكون من الفاكهة
والبيض والحار لا يستلزم الاواني ولا السكاكين ، وكثير من
المستوحشين لا يزالون بلا ثياب ولا بيوت ، ولا يزال الناس
حينها يهاجمون يدفعون عن انفسهم بالعصى والاحجار
والسواعد والظافر » ..

وهو ينكر لذلك غريزة الميل الى الاختراع ،
ويرى أن الجماعة المستوحشة حينما تترك لنفسها
ترجع القهقري بدلا من أن تسير في طريق التقدم .
والقووط مثلا بدلا من أن يفيدا من غزو روما
لبلادهم حطموا الحضارة التي وجدوها ، وسكان
جزائر المحيط الهادى عاشوا قرونا طويلة في عزلة
فتهاوت حضارتهم ، وفي جزيرة ايستر تماثيل
حجرية قديمة ، ولكن سكانها المعاصرين لا يعرفون
شيئا عن تلك التماثيل الحجرية ، ولما زار الجزيرة
الكابتن كوك في سنة ١٧٧٤ كان سكانها
يستعملون الزوارق في الصيد ، ولكنهم الآن ليس
عندهم زوارق ، ويصيدون السمك وهم يسبحون .

والرأى الغالب هو أن قدرة الاسكيمو الغريزية
على الاختراع هي التي مكنتهم من احتمال قساوة
الاحوال في المنطقة المتجمدة ، ولكن أوجه الشبه
بين ثقافة الاسكيمو وثقافة قبائل سيبيريا تدل -
لما يرى راجلان - على أن الاسكيمو هاجروا من
آسيا الى المنطقة المتجمدة ، وهو يستخلص من ذلك
أن الاسكيمو كان لهم في بادىء الامر ثقافة أكثر
تعقيدا من ثقافتهم الراهنة .

وينقض لورد راجلان نظرية العلامة فريز التي
تؤكد أن الحضارة في كل مكان نشأت في صميم
الوحشية والهمجية ، ويبين أن الحضارات
المعروفة جميعها قد انبعثت من حضارات سالفه
بعملية الاشعاع والانتشار ، فالرومان الغزاة نقلوا
عناصر الحضارة الى بريطانيا وبلاد الغالة ، واستمد
الرومانيون واليونانيون حضارتهم من امبراطوريات
آسيا الجنوبية الغربية ، وكذلك الصين كما يبدو ،
فقد كان هناك طريق تجارى بين ايران والصين قبل
العهد المسيحي بزمان طويل ، وقد ظلت التجارة مع
الغرب مستمرة حتى العصور الوسطى ، وقد نقل
المغول في القرن الثالث عشر الى اوروبا فن الطباعة

الرأى السائد أن الانسان ميال الى التقدم بدافع
من غريزته ، وأنه لما كانت الحاجة هي أم الاختراع
فان الانسان قد تناول الحاجات التي عرضت له
واحدة واحدة ، واستطاع بذلك التغلب عليها ،
وساعده على تحقيق ذلك ما أوتيته من الذكاء
والبراعة وسعة الخيلة ، وبهذه المعلومات المستمدة
من التجارب والنتيجة على مر الأيام وتوالى الحوادث
تيسر للانسان أن يخرج من ظلمات الوحشية
والجهالة الى مشارق الثقافة والحضارة .

وقد تناول هذا الموضوع الباحثة الانجليزية
المتخصص في علم الانثروبولوجى اللورد راجلان
في كتاب له قيم عنوانه كيف جاءت الحضارة ،
واللورد راجلان بدقة بحثه وغزارة علمه وتماسك
منطقه وقوة أدائه وبراعة عرضه للموضوعات التي
يقتاولها جدير بأن يعرف وأن تلقى مؤلفاته العناية
الجديرة بها . وقد ولد في سنة ١٨٨٥ وتعلم في
اتيون وساندهرسست والتحق بفرقة الحرس المشاة
سنة ١٩٠٥ وضم للجيش المصرى سنة ١٩١٣ وعمل
في السودان وفلسطين والأردن وفي سنة ١٩٢١
اعتزل الخدمة وخلف والده في ضيعة الاسرة في
مونمارتشاير ، واختير رئيسا لقسم الانثروبولوجيا
في المجمع العلمى البريطانى ، ومن مؤلفاته الذائعة
« جريمة جوكاستا » و « أصول الدين » و « الموت
والميلاد الثانى » و « البطل » وتمتاز مؤلفاته
باستقلال الرأى وأصالة التفكير .

عن الصينيين ، ولم تتخذ الصين موقف العزلة وكراعاة الأجانب الا في عصر الانحطاط .
وينتهى راجلان الى نتيجة أن كل الحضارات المعروفة مستمدة من حضارات سابقة ، وهو يقول في ذلك :
" يمكن أن يقال اننا لا نفرض ان الانسان قد وجد نفسه في حالة حضارية قد تم تكوينها ، وان من اجل ذلك كانت الخطوات الأولى التي تقدم بها الانسان نحو الحضارة قد خطاها المستوحشون ، ولكننا لا نعلم شيئا مؤكدا عن ابتداء الحضارة " .

وهو يستخلص من ذلك أن الانسان ليس فيه غريزة خاصة تدفعه الى الثقافة ، وان الحضارة كانت على الدوام في رعاية أقلية من العلماء والأدباء ، يوضحون مشكلات المعرفة ويوطدون أساسها ويجمعون أششتاتها ويضعونها للعلماء ليقوموا بتجاربههم ، وبذلك يزدون رصيد المعرفة ويوسعون نطاقها .

وتقدم الحضارة يتوقف على فن القراءة والكتابة ، ويرينا التاريخ ان للحضارة أوقات ازدهار ونضج ، ثم يتلو ذلك التدهور والانحيار ، وغزو الأقوام الجدد يتبعه عهد الأوتقراطية ، وفيه تزدهر الثقافة ، ويتبع ذلك عهد حكومة الاشراف ، وفيه تزدهر الفنون ، ويحىء في أعقاب ذلك عهد تخلف تتدهور فيه الثقافة .

نشوء الحضارة

ونشوء الحضارة في رأى راجلان من الموضوعات التي يخال كل انسان نفسه أهلا لأن يبدى فيه رأيا سواء كان قد درس هذا الموضوع أو لم يدرسه ، ولا يجدى في هذا الموضوع دراسة التاريخ والادب ، ولا بد من دراسة علم السلالات البشرية المقارن والانثروبولوجيا وعلم العادات وفحص ماتبقى لنا من السجلات والمخطوطات والنقوش عن أقدم الحضارات مثل حضارة بابل ومصر وسوريا ، والعناية بدراسة أصول السلالات البشرية لازمة في هذا الصدد لأن التعميمات التي تقوم على دراسة قبيلة من القبائل أو قوم من الأقوام والاكتفاء بها عرضه للتورط في الخيالات والأوهام .

ويقول راجلان انه لا يطمع بهذا الكتاب في أكثر من الاشارة الى الخطوط التي يجب أن يسير عليها البحث عن أصل الحضارة ، وعنده أنه يلزم تقسيم البحث الى عناصر ، ويتناول الباحث بعد ذلك كل عنصر على حدة ، سواء كان هذا العنصر مما صنعت يد الانسان مثل المحراث أو الطائرة أو كان عادة من العادات مثل التحنيط ، ثم تتبع آثار توزيعه في

المعصور المبكرة التي لنا بها علم وعندنا عنها خبر ، ثم ندرس كذلك علاقة هذا العنصر بالعناصر الأخرى التي اجتمعت معه وقد يساعدنا ذلك على معرفة أين ظهر وكيف ظهر ، وهذا في رأى راجلان هو الطريق المأمون للبحث الذي يأتي بنتائج مجدية بل هو الطريق الأوحده .

ويفرق راجلان بين مفهوم كلمة ثقافة ومفهوم كلمة حضارة وتستعمل كلمة ثقافة في العادة لتمييز الرجل المتعلم من الرجل غير المتعلم ، ولكن راجلان يستعمل كلمة ثقافة ، بمعناها العلمي وهو السلوك الذي يتبع طرازا خاصا ، أى السلوك الذي لا يكون باعثة الدوافع الداخلية وانما السلوك الذي يتعلمه الفرد بطريق التلقين والتدريب من غيره من أعضاء المجتمع الذي يعيش فيه أو بالمحاكاة لأفراد هذا المجتمع ، وهي تشمل كل صروب السلوك الانساني .

وهناك عامل ثقافي يميز الانسان من الحيوان وهذا العنصر الهام هو استعمال اللغة ، واللفظة تعبير عن أفكار محددة بواسطة الحنجرة والشفة واللسان ، والقردة وغيرها من الحيوانات تستطيع أن تعبر عن عواطف خاصة بالأصوات ، ولكن هذه الأصوات لا تحمل معاني محددة .

وبعض السمات الانسانية لها شبيه في الحيوانات الثديية والطيور والحشرات ، من قبيل ذلك اقامة الأبنية واتخاذ مواد عدة للاستعمال والزينة وصور السلوك الاجتماعي التي تشاهد في حياة النمل ، ولكن القردة ليس عندها أدوات من صنع يدها ، وهي لا تبذر البذور ، ولا تستنبت الحبوب ، ولا تستأنس الحيوانات ولا تطهو الطعام ، ولا ترتدى الثياب ، ولا ترسم الصور ، وأمثال هذه الاعمال جنما يمارسها الانسان تعد من قبيل الثقافة وكذلك كل صور التنظيم الاجتماعي التي لاتعرفها القردة .



وهناك كثير من ألوان السلوك يشترك فيها الإنسان مع القردة ، منها الميل الى اتخاذ زوجة ، وكذلك الأبوة والرغبة فى المصاحبة والميل الى المحاكاة والرغبة فى لفت الأنظار والمهاجمة عند المغاضبة والاستفزاز . والركون الى الفرار حينما يتغلب الخوف والفرع ، والميل الى اللعب والصيد والاستكشاف ، وهذه الصور السلوكية جميعها غريزية فى الحيوان ولكننا لا نستطيع أن نعرف الى أى مدى هى غريزية فى الإنسان ، وإلى أى مدى هى نتيجة للتدريب والتلقين . فميل الإنسان الى المصاحبة والاجتماع بزملائه قد لا يكون نتيجة غريزة القطيع كما يزعم الزاعمون وإنما نتيجة لتعوده على الحياة الجماعية ، والحيوانات ليس لها ثقافة ، ومادام سلوكها لم يصل بها الى الثقافة فليس هناك ما يدعو الى الاعتقاد بأن أوجه السلوك التى يشارك فيها الإنسان الحيوانات قد أوصلته الى الثقافة .

وما دامت حاجات الإنسان الأولية يمكن إشباعها بدون ثقافة فمن الواضح إذن أن الثقافة لا يمكن أن تكون قد نشأت استجابة للحاجات الإنسانية ، فحاجات الإنسان ليست هى سبب الثقافة بل هى نتيجة للثقافة ، فالهمج المستوحشون يعملون بغير ملابس ، ولا ينامون على أسرة ، ولا يستعملون الملاعق والشوك . فى الأكل ، ولا شئ مما نعهده نحن من الضروريات وقد تعلمنا استعمال هذه الأشياء ، وأرقى الناس حضارة هم الذين يعدون من الضروريات ما قد نعهده من الكماليات ومن السخف أن نزعّم أن الإنسان اخترع الحزف لأنه شعر بالحاجة اليه ، كما نزعّم أنه اخترع التليفون لأنه شعر كذلك بفرط الحاجة اليه ، والتليفون وغيره من الكماليات أصبحت ضرورة باعتبارها جزءا من الحضارة .

ما هى الحضارة ؟

ولكن ما هى الحضارة ؟ يقول راجلان أننا نستطيع أن نعرف الحضارة بأنها ثقافة مكتوبة ، وبين المجتمع الذى يعرف الكتابة والمجتمع الذى يجهلها هاوية عميقة ، وقد لاندرك مدى عمق هذه الهاوية اذا نظرنا الى الافراد ، فكثير ممن يجهلون الكتابة والقراءة اذكىاء ألباء ، والمزارع الذى يسير وراء المحراث أو العامل البناء الذى له شئ من الإلمام بالقراءة والكتابة

قد لا يكون بحال أسمى من الذين لا يحسنون القراءة والكتابة ، ولكن المجتمع المتحضر لا يتكون من الحراث والبنائين وصيادى الأسماك والغزلان ، وأمثال هذه المهن يمكن أن توجد فى مجتمعات غير متمدنة لا تعرف القراءة والكتابة ، والإنسان الذى يحترف هذه المهن قد يكون متحضرا ، ولكن هذه مسألة أخرى .

والمجتمع لا يكون متحضرا الا اذا كان فيه أدباء لهم معرفة ودراية وعلماء ، وبدون الأدباء العارفين يغيب العالم فى الظلام ، وبدون العلماء الذين يجرون التجارب على ما يوافيهم . الأدباء من المعلومات يصبح الأدباء جماعة من المتعطلين الادعاء ، فالدراسة الادبية والدراسة العلمية هما لغة الحضارة وسادتها ، والعالم والأديب كلاهما يعتمد على الكلمة المكتوبة . فالعالم يستعين بمعرفة الأديب وسعة اطلاعه ، ولكن عليه كذلك ان يكون قادرا على تسجيل نتائج بحوثه واختباراته وتجارب ، ومادامت الحضارة متوقفة على الادب والعلم ، ومادام الادب والعلم فى دورهما متوقفين على الكتابة فإن الحضارة لا يمكن أن تظهر الا حينما تكون القراءة والكتابة معروفتين .

وهناك نوعان من الكتابة ، الكتابة التصويرية وكتابة الحروف الهجائية والثانية حديثة نسبيا ، وكل كتابة بالحروف الهجائية مستمدة من الحروف الهجائية التى نشأت فى منتصف الألف الثانية قبل الميلاد فى شرق البحر الابيض المتوسط وفى الأغلب فى فينيقيا ، وهذه الحقيقة التى لا يعترىها الشك يمكننا أن نستخلص منها نتيجتين أولاهما أنه ما دامت أهم وسيلة للحضارة وهى الكتابة بالحروف الهجائية قد انتشرت من مركز معين فإن الحضارة نفسها قد انتشرت واشترقت من هذا المركز نفسه ، والنتيجة الثانية هى انه مادام هذا النوع من الكتابة قد انتشر وذاع من هذا المركز المعين وهو الآن عام فان نوع الكتابة السابق لذلك كان محدود الذبوع والانتشار لا بد أنه كذلك انتشر وذاع من مركز خاص واحد ، وهذا النوع السابق من الكتابة يختلف عن النوع الحاضر القائم على الحروف الهجائية فى ان كل رمز لا يمثل صوتا ، وإنما يمثل فكرة ، وهذا النوع من الكتابة محصور فى العصر الراعى فى شرق آسيا ، وفى عهد شعبة انتشاره كان سائدا فى المساحة الممتدة من شمال افريقية خلال جنوب آسيا وشرقها الى بولينيزيا وامريكا الوسطى ، وهى لم تستعمل فى أوروبا قط ، وقد كان سكان أوروبا يجهلون الحروف الهجائية حتى جاءتهم من الشرق ، وكانت أوروبا قبل العصر الابجى لاتعرف القراءة والكتابة ولذلك لم تكن

متحضرة ، اما الشرق الاوسط فكان يعرف القراءة والكتابة وكانت له حضارته منذ الاف السنين .
وليس عجبا أن يسبق فن الكتابة ظهور الحضارة لأنه باعتباره اختراعا يعد من أسهل الاختراعات .
وهو في صورته البدائية يقوم على استعمال رسوم عادية كوسيلة للتفاهم ، فاذا اخذنا بنظرية قدرة المستوحشين على الابتدار فانه كان في استطاعة أى نفر من المستوحشين أن يهتدى اليه ، ولكن مع ذلك فان سكان اوروبا وافريقية برغم انهم كانوا يرسمون الا أنهم لم يصلوا الى مرحلة الكتابة .
والذين جاءوا بعدهم بدلا من أن يتقدموا من الرسم الى فن الكتابة أغفلوا الرسم ، والدرس الذى يمكن استخلاصه من ذلك هو ان ليس هناك مجتمع يظل طويلا على حالة واحدة من الثبات والاستقرار فهو اما أن يسير في طريق التقدم واما أن يتقهقر ، والتقدم هو زيادة المعرفة والتخلف هو فقدان المعرفة ، وفي كل مجتمع انساني لا ينقطع فقدان المعرفة ، وبأتى فقدان المعرفة بطريقتين ، فهو قد يأتى بموت الاشخاص الذين لم يوفقوا في نقل معرفتهم ، الى غيرهم من الناس ، وقد يأتى عن طريق اباداة السجلات والآثار المكتوبة، وفي المجتمعات التقدمية يرجح جانب المعرفة المكتسبة جانب المعرفة المفقودة ولكن أمثال هذه المجتمعات قليلة نادرة ، وليس عند المستوحشين علماء ولا أدباء يحافظون على المعرفة ويمدون حدودها ولذلك تظل المجتمعات المستوحشة متخلفة ، وأبرع من يصنعون الحزف أو ينسجون في هذه المجتمعات قد تفنيهم الحروب أو الأوبئة وتندثر معهم معرفتهم .

وفي المجتمعات المتحضرة التى تعرف الكتابة والقراءة يكون مقدار المعرفة أوفى وأغزر وأكثر تنوعا ، وبفضل وجود الأدباء الدارسين الذين لا ينفكون يجددون سجلات الماضى ويعيدون كتابتها يصبح فقدان المعرفة من الأمور البعيدة الاحتمال ، ولكن قد يحدث أن هؤلاء الأدباء يحضرون عنايتهم في فرع خاص من فروع المعرفة ويهملون الفروع الأخرى ، فتذوى هذه الفروع ويدركها البلى ، وبؤدى ذلك الى سقوط الحضارة برمتها .

وليس التقدم من الأمور الجوهرية اللازمة للحضارة ، والمجتمع الذى يحافظ على معرفته بالطب والزراعة والتعدين وما الى ذلك على مستوى ثابت قد يستمر على هذا المستوى ، ولكن الواقع ان هذا لم يحدث قط ، فكثيرا ما قضت الحروب والأوبئة والمجاعات والنيران والفيضانات على

مستودعات المعرفة سواء كانت هذه المعرفة في صدور الاشخاص أو فى السجلات واثاث والمخطوطات ، والحضارة فى حاجة دائمة الى جهاد مستمر للمحافظة عليها ، وفى عصرنا من تخالجهم الظنون بأن الحرب اذا نشبت قد تقضى على الحضارة ، ولكن الاراء المسلم بها عن التقدم ترى أن هذا المستحيلات ، لأن أصحاب هذا الرأى يرون أن الحرب مهما يكن مدى الخراب الذى سيحدثه فانها لن تقضى على البشر جميعهم ، والذين يعيشون بعد وقوعها فى استطاعتهم أن يستعينوا بالآثار الباقية على استئنف السير فى طريق التقدم وسبيل الحضارة ، والواقع أن بقاء الحضارة أو زوالها متوقف على وجود جماعة من العلماء والأدباء .

انتشار الحضارة

ومسألة ذيوع الحضارة والمشكلات المتصلة بها لم تلق نصيبها من العناية الا منذ عهد قريب ، وحتى أواخر القرن الماضى كانت المشابهات فى الثقافة ترد الى أحد نوعين ، النوع الذى له تاريخ معروف والنوع الآخر الذى ليس له تاريخ معروف، فاذا كان التاريخ معروفا مثل تاريخ المسيحية أو الاسلام فانه كان من الميسور فى تلك الحالة تحليل وجود المشابهات بين الديانتين بحقيقة أن الديانتين قد انتشرت من مركز واحد ، ولكن اذا كان تاريخ سمة من السمات الذائعة مثل الاعتقاد بالسحر جهولا فانه كان يظن انها لم تظهر فى مركز واحد ولا بد انها وجدت مستقلة حيثما وجدت ، وانها استجابة لدافع يعمل مؤثرا فى اتجاه كامن فى العقل البشرى .

وقد جرى بعض الباحثين فيما يخص الاختراعات المادية على هذا النمط ، فالمعروف ان الأفارقة قد أخذوا استعمال البنادق من الأجانب ، ولانزاع فى



ان استعمال البنادق سد حاجة كان يشعر بها الافارقة شعورا قويا ، ولكن هذا الشعور بشدة الحاجة اليها لم يؤد الى اختراعها محليا وقياسا على ذلك كان من الممكن أن يكون من المحتمل أن الحاجة المحلية قد تجد ما يسدها من الخارج ولكن التفكير الانساني لم يفتن على الدوام لهذه الحقيقة الواضحة وتاريخ اختراع القوس والأسهم كان مجهولا ، ولذلك غلب الظن بأنها قد اخترعتها القبائل الافريقية بطريقة مستقلة أى أن كل قبيلة من القبائل لديها القدرة على أن تقوم بهذا الاختراع دون أن تقتبس من القبائل الأخرى أو الاقوام الآخرين ، وكل اختراع مجهول الاصل والتاريخ كان يظن أنه اخترع حينما وجد ..

وحجة الذين ينكرون نظرية انتشار الحضارة بطريق الذبوع أن العقل البشرى يعمل بطريقة واحدة ، وجوهر هذا الرأي أن كل كائن يولد وله ميول ونزعات وان الاختراعات تأتي استجابة لدافع يعمل ويؤثر في هذه الميول والنزعات الكامنة في العقل البشرى ، فكل انسان بموجب هذه الفكرة قد ولد وله ميول تجعله يستطيع صنع الفأس الحجرية والقسي والأسهم وعمل الزوارق ، وأن ينظم نفسه في قبائل وبطون وعشائر ، وأن يعتقد بالسحر والحياة بعد الموت ، وتذهب هذه الفكرة الى أن الانسان البدائي قد زودته الطبيعة بمواهب عقلية ، وأنه يعمل دائما على تحسين تلك المواهب وصقلها كلما سمحت له الظروف المحلية بالسير في طريق التقدم .

ولقد عرف في السبعين سنة الأخيرة ان الانسان قد تسلسل من حيوان شبيه بالقرود ، وأن هذا الحيوان لم يكن صاحب أفكار ولا آراء ولم يكن يعرف الصناعات ، ولم تقم محاولة لتوضيح كيف ان الانتقال من الحالة الحيوانية الى الحالة الانسانية قد صحبه تغيير في الموهبة العقلية الداخلية ، وإذا كانت هذه السمات داخلية كامنة فلماذا هي ليست عامة ؟ وحقيقة أن جميع المجتمعات البشرية لها قوانين واجراءات خاصة بالزواج ولكن هذه القوانين والاجراءات تختلف اختلافا كبيرا مما يحمل على الظن بانها ليست نتيجة باعث داخلي واحد ، وينطبق ذلك على قوانين الملكية ، وفكرة العقوبة تجهلها بعض المجتمعات البشرية الجهل كله ، وعادة الأخذ بالثأر ليست كذلك من العادات الشائعة في مختلف المجتمعات ، وقد تعلمت بعض المجتمعات الاقلاص عن هذه العادة والذي يتعلم الاقلاص عن عادة من العادات يمكن كذلك أن يقتبس

تلك العادة ، ويعمل بها ، والسلوك العام قد يكون طبيعيا ولو أن ذلك ليس من الأمور المؤكدة ، والذي ليس عاما يمكن اكتسابه بالتعليم وكل ما يتعلمه الانسان من الجماعة التي نشأ فيها يمكن أن يتعلمه من غيرها ، وهناك عدد كبير من الآلات والأدوات والأسلحة والعادات والمحرمت ، وكثير منها واسع الانتشار ولكنه ليس عاما ولا يمكننا أن نعزوه في كل الظروف الى البيئة المحلية ولا أن نعزوه كذلك الى فكرة أن العقل يعمل في البشر بطريقة متشابهة لأن هذا التشابه لا معنى له اذا لم يكن عاما ، والحجة هنا دائرية ، فكيف نعلم أن العقل البشرى يعمل بطريقة متشابهة ؟ لأننا نجد اختراعات وعادات متشابهة في جميع أنحاء العالم ، ولماذا نجد اختراعات وعادات متشابهة في جميع أنحاء العالم لأن العقل يعمل بطريقة متشابهة !

ودارسو الحضارة اليونانية في العصر الحاضر يسلمون بأن :

الثقافة اليونانية ليست لعمرة العبقريّة اليونانية وحدها ، وان جلور تلك الثقافة تمتد الى مصر وارض الجزيرة وايران والهند ، وحضارة امريكا الوسطى جاءت من آسيا ..

وفكرة انتشار الحضارة بطريق الذبوع ترى أن عصور ما قبل التاريخ لا تختلف اختلافا كبيرا عن العصور التاريخية ، فمن أبرز ملامح التاريخ المكتوب الغزوات والفتوح والهجرات ، وعن طريقها كانت تنتقل الثقافات ، ففي العصر الحديث استعمر الاوربيون امريكا واستراليا وجنوب افريقية ، وقبل ذلك غزا الرومان غرب أوروبا ، وغزا العرب شمال افريقية ، وكان لهذه تأثيرها في ثقافة سكان هذه المناطق ، وقد كان شمال افريقية مستقرا لحضارات عظيمة مثل الحضارة المصرية والحضارة القرطاجينية والحضارة اليونانية والحضارة الرومانية ، وقد انتشرت البوذية من الهند الى الصين واليابان ، وانتقل الاسلام من بلاد العرب الى نيجيريا ووسط آسيا ووصل الى جزيرة جاوا ، وكذلك انتشرت المسيحية في نواح قاصية عن المكان الذي نشأت به ، والاختراعات مثل البارود والطباعة والقوة البخارية والكهرباء قد ذاعت في شتى أنحاء العالم ، وحلت مكان الاختراعات القديمة .

وفكرة تعدد الاختراعات والمبتكرات تزعم أنه برغم أن تلك الحركات قد استمرت خلال التاريخ المكتوب فانه لم يكن لها نظير في التاريخ السابق الذي لم تسجل حوادثه ، وهي تحاول أن تحملنا على الاعتقاد بأن انتشار الثقافة الى بريطانيا بدأ في عهد

البرتو مورافيا

● كم يحلو للانسان بعد القيم بمثل هذا الاستبطان الروائي ان يعرج على تلك النصوص السريعة الاليمه اسي تتكون منها مجموعة • الصنم • للبرتو مورافيا ، والسؤال المحير فعلا هو انه اذا كانت القصة الواحدة من قصص هذه المجموعة لا تتجاوز السبع صفحات فلماذا لاقت المجموعة كل هذا النجاح ؟ كيف استطاع السنيور البرتو مورافيا ان يحقق معجزه انكمال الفنى على هذا الحجم الذى يمكن ان نصفه بطابع البريد ؟

الحقيقة ان بعض هذه القصص يستخدم من حيث الشكل ما يمكن ان نسميه بقالب السوناتة كما انها مكتملة البناء من حيث الاستقلال وتطور الحدث ولحظة التنوير وهذا ممتع في حد ذاته اما الوسط الذى تدور فيه احداث القصص فهو وسط الطبقة الوسطى الراقية في روما ، ذلك الوسط المعروف لنا بطابعه الأنيق ، ونسائه الواهيات ، ورجاله المحظوظين المزمومى الشفاء وبعد هذا كله أو وعلى النقيض من هذا كله الجيل الذى يجمع بين الحساسية والذكاء والذى يعذب كل هؤلاء

ان أسلوب السنيور مورافيا في هذه المجموعة يجمع بين التحكم البالغ في العرض وبين قليل من التنسيق البراق في استخدام اللفظ فتقصصه فيها العفوية والتلقائية ولكنها خالية من التسرع أو الاستعجال

يوليوس قيصر ، وان أمريكا لم تصل اليها أثر من آثار الحضارة قبل أيام كولومبس ، وأن وسط افريقية لم يتسرب اليه أى لون من ألوان الحضارة قبل أن يطا الرحالة لفنجستون أرضها .

ونظرية انتشار الحضارة على نقيض ذلك ترى أن التاريخ لم يسجل سوى الحوادث الحديثة العهد ، في حين ان حركة وفوع الحوادث كانت مستمرة قبل التاريخ المكتوب بالآلاف السنين ، ومن المحتمل أنها بدأت منذ نصف مليون سنة حينما بدأ ظهور الانسان ، ويتوقف انتشار الحضارة على الانتقال والاتصال ، وقد أصبحا في العصر الحاضر أسرع وأقوى ، ولكننا نسي دائما انه قبل سنة ١٨٤٠ كانت حركات الانتقال العظيمة متوقفة على استعمال العربات والسفن ذوات الشراع وهى وسائل ظلت مستعملة في الخمسة الآلاف سنة الأخيرة أى قبل بدء الحضارة الاوربية بألفى سنة ، وقد أثبتت البحوث الأركيولوجية أن الحركات الثقافية شملت مساحات شاسعة في عصر ما قبل التاريخ . . . وليس من المبالغة القول بان كل كشف أثرى حديث له أهمية ، يقدم دليلا عن توفر العلاقات الثقافية في العصور الحالية ، والاختراعات الأساسية التى قامت عليها الحضارة قد استلزمت خطوات كثيرة في نموها وتقدمها وليس هناك دليل على نشوئها مستقلة في أماكن مختلفة بل البراهين والبيانات الكثيرة تنقض ذلك .

وهكذا يتعدى المورد راجلان في كتابه القيم عن نشوء الحضارة الكثير من الآراء الشائعة عند بعض علماء الأنثروبولوجي المعاصرين وغير المعاصرين بمنطق تناسك وحجج مقبولة تؤيدها معرفة مباشرة وخبرة طويلة وبيان مشرق

على أدهم

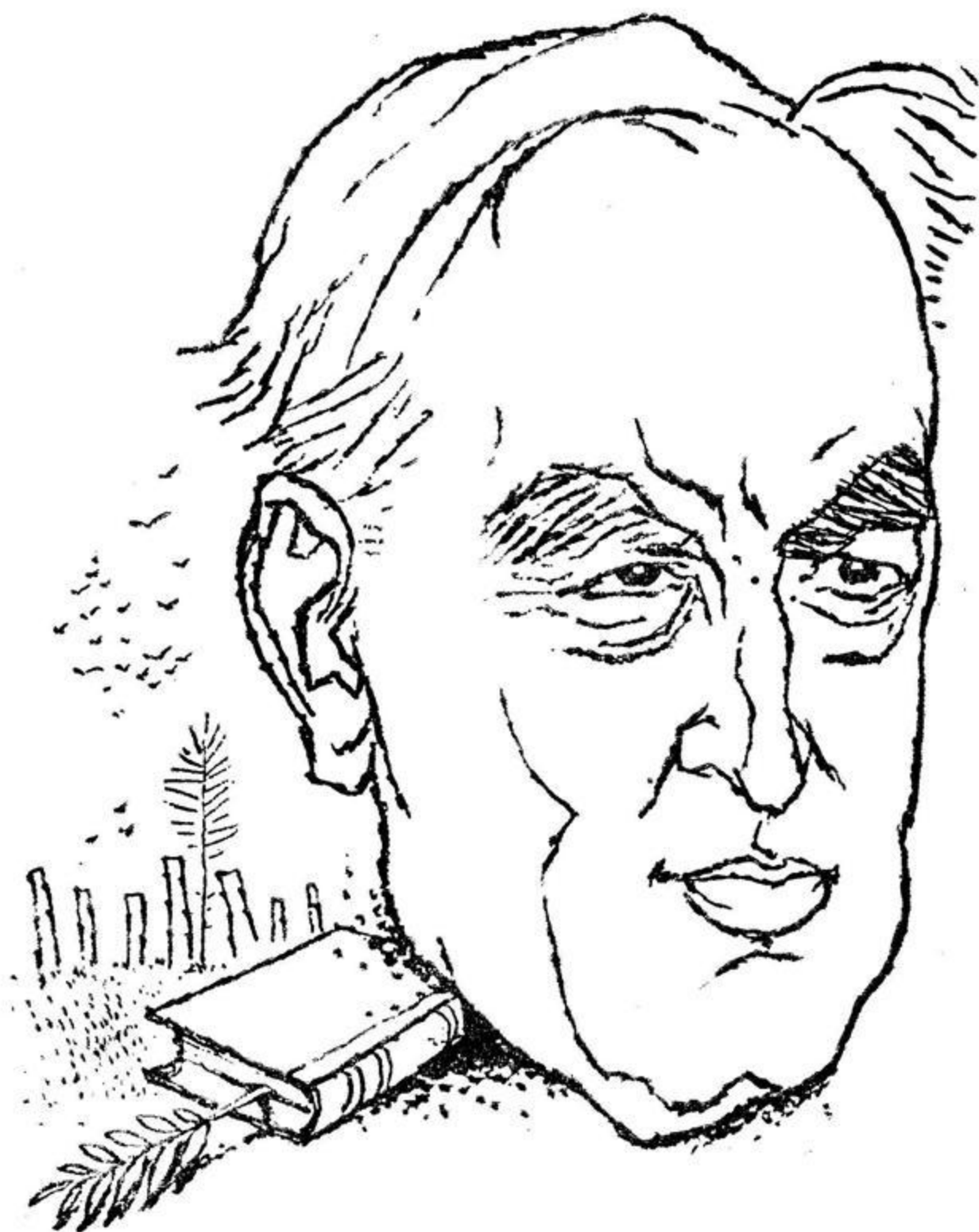


● لولا الصعاب التي تتحدى الإنسان لما
كانت الحضارة •



التحدى والاستجابة في دراسة توينبي

فؤاد محمد شبل



نوءى فكرة التحدى والاستجابة ، دورا رئيسيا
 فى تصوير توينبى اتجاهات الشئون البشرية ، وفى
 تفسير أحداث التاريخ واستخلاص نتائجها
 وعبرها . وهى نفسها التى استند اليها فى القاء
 الضوء على العلاقات الدولية ، وأخيرا فى تبين
 وجهة نظرة بشأن طابع الحضارة الغربية خاصة
 ومستقبل الانسانية بصفة عامة .

ولقد أوحى بالفكرة الى توينبى مطالعته فى
 العهد القديم (التوراة) . وليست التوراة عند
 توينبى تنزيلا من الله جل شأنه ، ولكنها مجموعة
 مختلفة من الكتب : كتبها - واعد كتابتها - أيد
 عديدة على مدار فترة تمتد الى مئات السنين . بيد
 ان جميع هذه الكتب المتباينة غير المتجانسة ،

تسيطر عليها - في جميع نسخها التي توالى عليها
النسيج على مر الارمان - حدره واحدة مدارها ان
التاريخ هو مجموعه من الافعال يبرز فيها الله
تحديا للبشر : افرادا وجماعات .

ولم يطبق توينبى الفكرة - كما قد يتبادر
لذهن للوهلة الاولى - تطبيقا دينيا بحثا على غرار
ما فعله كتاب اللاهوت ، لكنه اقتنصها وراح
يستخدمها في بحث الشئون البشرية ، مادية
وروحية على السواء .

اذ يؤمن توينبى بان المادة وحدها لا تكفى على الاطلاق
لتفسير احداث التاريخ - وعده هي فكرة الماركسية - كما ان
الروحانية وحدها لا تسر التاريخ واحداه نفسيا معما ،
وسا سو مسق الدين . ذلك لان الانسان - كما يرى توينبى
- يستمتع بعزية معها الله تعالى له ، ولكنها حرية جريه ،
وبفضل حرية الانسان - مع ارشاده تعالى . يتعمق للانسانية
انتهم والارنفا . .

ولم يكن توينبى الوحيد في مجال تطبيق فكرة
التحدى والاستجابة في الدراسات العلمية . فلقد
اقتنص هيجل السكره لذلك ، وأنشأ منها نظريته
في منطق الجدل ، وهي عماد المذهب الماركسى . اذ
استنى منها ماركس ومريدوه اقدرهم عن المادية
الجديده المادية التاريخية وتناقضات النظام
الرأسمالى والصراع الطبقي وقيام الدولة . الخ .
كما استخدم مالتوس الاقتصادى الانجليزى فكرة
التحدى والاستجابة في تشييد نظريته عن «التناحر
على البقاء» ، وعن طريق نظرية مالتوس ، كشف
داروين نظريته عن التطور .

ولا تقتصر فكرة التحدى والاستجابة على الكتاب
الغربيين . فلقد عرفت من قديم في الماثورات
الصينية . اذ كان يطلق على السكون لفظ « ين »
وعلى الحركة لفظ « يانج » . واعتنق القوم فكرة
مدارها أن السكون يتحول الى حركة دافعة بفضل
تداخل عامل من العوامل وبالتالي ينقلب الشئ الى
نقيضه في ظل ظروف خاصة . وهذه الفكرة هي
الآن جماع الآراء الاشتراكية الصينية، مما لامحل
له في بحثنا هنا .

ويعترف توينبى للفلاسفة الصينيين بالفضل في
هذا المقام ، فتراه يوثر استخدام الاصطلاحين
الصينيين لايضاح فكرته عن التحدى والاستجابة
فالانسان وفقا لمنطق توينبى ، مسير ومخير
معا . فاذا كان المنطق المادى مثلا قد أوجب تألق
الحضارة في ذلك القسم من وادى النيل الأدنى ،
فان توافر نفس البيئة لم يبعث الى الوجود حضارة

مشابهة في وديان أنهار : الاردن وريوجراندى
وللوراد ومع ان بينها الطبيعية تشبه بينه
وإلى النيل الأدنى .

واذا كان توافر صفات معينة في البيئة لا
يقود - وحده الى ابعث الحضارة ، فهل العنصر
البشرى هو العامل الاساسى في ابعثها في
منطقة بذاتها ؟

أو بالأحرى ، هل يرتبط التفوق الروحى
والدهنى بالنقص النسبى فى صبغه البشرية ، او
هو على اتصال وثيق بها ، كما يدعى المفترفون
من معتنقى نظرية التفوق العنصرى ؟

ويرد على ذلك بأن الحضارة المصرية وهى أطول
الحضارات عمرا ، أنجبها جنس أسمر . وأنجب
الحضارة الصينية جنس أصفر . وأنجب حضارات
أميركا الوسطى جنس أحمر . كما أن كثيرا من
الشعوب البيضاء بريئة من تقديم أية مساهمة لاية
حضارة .

وصفوة القول :

ليست الحضارة نتيجة العوامل البيولوجية ولا هى نتاج
البيئة الجغرافية : كل يعمل بمفرده ، لكنها حصيلة نوع ما من
التفاعل بينها جميعا . . . وبعبارة أخرى ، ليس عامل الحضارة
شيئا مفردا ، لكنه متعدد . . . انه ليس وحدة ، ولكنه علاقة
.. هو التواء - وقد يكون تصادما - بين العوامل . .
لكن من ذا الذى يرتب هذا اللقاء أو التصادم ،
أو التحدى والاستجابة ؟

هنا تبدى رسالة القوة الروحية .

وعلى هدى فكرة التحدى والاستجابة ، يمضى
توينبى فى تفسير أحداث التاريخ واستقراءها
واستخلاص دلالتها :

التحدى والاستجابة فى المجال الروحانى

الالتقاء بين شخصين فوق مستوى البشر ، هو
مدار طائفة من المآسى العظمى التى تصورتها
المخيلة البشرية ، فالالتقاء بين ياهوى والحية ، هو
حبكة قصة سقوط الانسان فى سفر التكوين .
كذلك الالتقاء بين الرب والشيطان هو موضوع
سفر أيوب . والالتقاء بين الرب ومفيسستوفيليس ،
هو مدار قصة فاوست لجوته . ويحفل سجل
البشرية بالأساطير التى تدور جميعها حول التحدى
والاستجابة للتحدى ، والنتيجة اما تأثير مثير أو
تجىء الاستجابة نتيجة مدمرة .

ويفسر توينبى القصص الدينى على أساس فكرة
التحدى والاستجابة :

١ - كان آدم وحواء يعيشان فى الجنة عيشة راضية • أى يعيشان بالتالى فى حالة سكون « أو بالتعبير الصينى فى حالة الين » ، وهى مرحلة الانسان البدائى فى المرحلة الاقتصادية القائمة على التقاط الطعام • فيرمز السقوط من الجنة نتيجة للاغراء بالأكل من شجرة الخير والشر ، الى قبول تحدى يهدف الى ترك هذا التكامل التام ، والشروع فى عملية تفاضل جديدة ، قد تسفر أو لا تسفر عن تكامل جديد •

٢ - الطرد من الجنة الى عالم غير صديق ، يفرض فيه على المرأة أن تلد وعلى الرجل أن يأكل خبزه بعرق جبينه ، أنما هو تجربة ترتبت على قبول تحدى الشيطان ممثلا فى صورة الحية ، وماالمعاشرة الجنسية بين آدم وحواء التى تلد عملية الاغراء ، الا فعل الخلق الاجتماعى ، أثمرت ثمرتها فى انجاب ابنين يمثلان مولد حضارتين : هابيل راعى الغنم ، وقابيل زارع الأرض •

٣ - أسفر التحدى بين هابيل وقابيل عن قتل الأخير لأخيه • فكان هذا ايذانا بتغلب الحضارة الزراعية - ويمثلها قابيل - على الحضارة الراعية - ويمثلها هابيل •

فعندما تكتمل حالة السكون ، تصبح مهياة للانتقال الى حالة الحركة والانطلاق • لكن ، ما هو الدافع الى هذا الانتقال ؟

السبب دافع أو باعث يفد من الخارج يبعث العقل على التفكير بواسطة اثاره الشكوك أو يدفع القلب الى الاحساس بمشاعر السخط أو الخوف أو النفور وهذا هو دور الحية فى قصة التكوين ، ودور الشيطان فى قصة أيوب ودور العشاق الأرباب فى أساطير العذارى •

مناطوظيفة العامل الدخيل هى استثارة الانسان ليستجيب لتحدى القوى التى عكرت صفو سكونه ورضائه • فاذا نجحت الاستثارة فى بعث الاستجابة المنشودة ، انقلبت حالة الانسان من السكون الى الحركة • وهنا تنطلق قوى الابداع من مكانها فتطفو على سطح النفس الانسانية ، فتحقق التغييرات المبدعة •

فالانتقال من حالة السكون الى حالة الانطلاق ، يتم

بفعل قوة دافعة • ويقوم بعملية الانتقال مخاوق الله تحت رعايته تعالى وفى ظل ارشاده الكريم • لكن يجب دفع ثمن هذا الارتقاء ، وهذا الثمن لن يدفعه الله ، بل يؤديه عبده • ولا يقتصر دور البطل البشرى على تنفيذ الارادة الالهية فحسب ، لكنه يخدم كذلك زملاءه من الرجال عن طريق رسم معالم الطريق الذى يتعين عليهم اتباعه •

التحدى والاستجابة فى الوسط المادى

تنطوى عملية الارتقاء على تناقض مبناه أنه اذا كانت الحاجة أم الاختراع ، فان أباه هو العناد • أى أن تصمم على الاستمرار فى العيش فى ظل ظروف معاكسة وتفضلها على التوجه حيث سبل العيش أسهل ولم يكن من المصادفة - اذن - أن تنبعث الحضارة فى هذا الخضم من المد والجزر فى المناخ والنبات والحيوان ، أى حيث استجاب الانسان لتحدى الطبيعة •

ولقد أورد توينبى طائفة من الأمثلة توضح فكرته من انبعث الحضارة من خلال الاستجابة للتحدى ، او كما ذكرنا سابقا • انطلاق الانسان من مرحلة السكون الى مرحلة الحركة • واقصر هنا على ايراد المثال المتصل بانبعث الحضارة المصرية!

بينما كان الثلج يغطى اوروبا الشمالية حتى جبال الهارز «أقصى سلاسل جبال المانيا الشمالية» وكانت الثلوج تتوج جبال الألب والبرانس ، عمل الضغط العالى للقطب الشمالى على امالة الزوابع المطرية تجاه الجنوب • وكانت الاعاصير التى تخترق أوروبا الوسطى ، تمر فى ذلك الوقت فوق البحر الأبيض المتوسط ، وشمال الصحراء الكبرى وتستمر فى طريقها - دون أن تعترضها جبال لبنان - مارة عبر العراق وبلاد العرب الى فارس والهند • فكانت الصحراء الجذباء الحالية تنعم فى ذلك العهد بهطول الامطار بانتظام • هذا وكانت الأمطار الأبعد من ذلك شرقا ، أعظم غزارة عما هى عليه الان ، بل وموزعة على مدار السنة كلها ، ولا يقتصر سقوطها على فترة الشتاء كما هو الحال فى الوقت الحاضر • فكان أن ازدهرت - تبعا لذلك - الأحراش والغابات فى شمال افريقيا وبلاد العرب وفارس ووادي السند ، على غرار ازدهارها اليوم فى



شمال البحر المتوسط . وكانت تلك المناطق كثيفة السكان مثل سهول أوروبا الحالية . وفي ظل هذه البيئة المواتية الحافزة ، أحرز انسان تلك المناطق - وهي اليوم صحراويات - تقدما أعظم بكثير مما أحرزه الانسان الاوربي المحصور بين الثلوج .

بيد أن المنطقة الافريقية الآسيوية ، أخذت عتب نهاية عصر الجليد ، تكابد تغيرات جسيمية في أحوالها الطبيعية . ومبناه ، اتجاعها نحو الجفاف بسبب تحول الأمطار إلى الشمال . وتقلصت جبال أوروبا الثلجية متجهة شمالا صوب المنطقة القطبية ، وإلى الجنوب صوب أفريقيا الوسطى . وهكذا أصبح على سكان تلك المنطقة بعد ميلها إلى الاجذاب ، أن يختاروا بين أحد الأمور التالية :

١ - التحرك نحو الشمال أو الجنوب مع صيدهم متبعين المنطقة المناخية التي ألفوها . ونجد بقاياهم ممثلة في قبائل الدنكا والنوير والشيولوك ومن اليهم من القبائل النيلية . وتعيش هذه القبائل - بصفة أساسية - معيشة أسسلافهم الأبعدين . وتتصل هذه القبائل بالمصريين القدماء من حيث المظهر والقدر ونسب الجمجمة واللغة والملبس ، ويحكم هذه الشعوب سحرة صانعو أمطار أو ملوك يؤلهون . وفي الحق ، يبدو كما لو أن التطور الاجتماعي بين أفراد هذه القبائل المقيمين على ضفاف أعالي النيل قد توقف عند المرحلة التي عبرها المصريون القدماء بيد أنهم يواجهون في الوقت الحاضر تحديا بشري الطابع قد تكون له في المستقبل نفس النتائج التي حدثت لأبناء عمومتهم - قدماء المصريين - الذين استجابوا للتحدى المادي في سالف الأيام ، فانطلقت طاقات عبقريتهم من عقالها فشيّدوا تلك الحضارة الزاهرة .

٢ - البقاء في موضعهم بما يحمله ذلك بين ثناياه من تقبل الحياة التعسفة والاكتفاء بما يصطادونه من الحيوانات التي قد تقاوم الجفاف . وهؤلاء هم بدو السهول الآسيوية الافريقية .

٣ - الاستجابة لتحدي الجفاف بتغيير الموطن وطريقة المعيشة معا . واقتضى هذا ، بذل الجهد الحارقة التي انبعثت عنها الحضارة المصرية في وادي النيل : لقد خاض رواد هذه الحضارة الأبطال - بوحى الجرأة والبأس - مستنقعات الأدغال الموجودة في قرارة الوادي والتي لم يسبق لبشر التوغل

فيها . وأحالتها عملهم ذو القوة الدافعة إلى أرض مصر موطن الحضارة . وحسبى القول أن أرض وادي النيل قبل أن ينزل إليها هؤلاء الرواد المغامرون كانت أشبه ما تكون ببلاد النيل الأعلى عند بحر الجبل في المديرية الاستوائية ، وأن الدلتا نفسها كانت تشابه المنطقة التي حول بحيرة نو حيث تمتزج مياه بحر الغزال ببحر الجبل .

ومن ثم ينبد قويني الافتراض انشأنا بان الحضارات تظهر وقتما نهى البيئات ظروفنا للحياة فيها ، سهولة غير مألوفة ، بل أن السهولة عمو الحضارة والتقدم وفيما يلي طائفة من الأمثلة :

١ - قام بالعمل الإبداعي المتصل بتوحيد الوجهين القبلي والبحري ، قادة من جنوب مصر حيث الأرض أقل خصوبة والحياة أشد قسوة .

٢ - انبعثت الحضارة الصينية على النهر الأصفر ، حيث لم يكن النهر صالحا للملاحة في أي فصل . وكان ذوبان الثلوج في الربيع يحدث فيضانات مدمرة تغير باستمرار خط سير النهر عن طريق نحت مسالك جديدة له ، بينما تستحيل المسالك القديمة إلى مستنقعات تغطيها الأدغال . ولم تنبعث الحضارة على ضفاف نهر اليانجتسى ، وهو صالح للملاحة في جميع الفصول وفيضاناته أقل تكرارا من فيضانات النهر الأصفر ، كما أن فصول الشتاء في وادي اليانجتسى أقل عنفا .

٣ - استجاب الآثينيون لتحدي فقر بلادهم ، بابتكار أعمال غدت علما عليهم هي زراعة الزيتون واستغلال باطن الأرض . وجاب الآثينيون أرجاء العالم القديم تجارا يقايضون محصولاتهم بالقمح . فكان أن انبعثت الحضارة الهلينية ثقافة وفنا وسياسة ، وغدت أثينا الفقيرة معلمة اليونان بأسرها ثم العالم الاوربي الحديث .

٤ - لم تزدهر الحضارة في مناطق سوريا الحبيبة ، بل في مناطقها الجرداء أو الشبيهة بالجرداء . فالتجار السوريون من سكان جبال لبنان ، هم الذين مخروا عباب البحر المتوسط بطوله . وهؤلاء الفينيقيون ، هم بقايا الكنعانيين « وهم من العرب القدماء » الذين سكنوا المنطقة قبل وصول الفلسطينيين والعبرانيين . وقد امتد سلطان الفينيقيين من بلادهم الجبلية ، فأنشأوا طنا ثانيا يعبر عن منحاهم الخاص في الحضارة

د عائل ، باعتبار المشاركة في الانتشاء الى مجتمع واحد .

للمجتمع البشرى يجابه

- ١ - صدمات تحل عليه من خارجه .
- ٢ - تأثيرات تنسرب اليه من خارجه .
- ٣ - تفاعلات اجتماعية داخلية .

ففى مقدمة امثلة الصدمات اذاجية ، صدمة الاجتلال الاجنبى والهزائم الحربية . . لانها تمثل تحديا قاسيا ، ان استجابات له الالهة أو المجتمع ، استتارت طاقاته الابداعية الكامنة . . ومن قبيل المثال :

١ - غزو الهكسوس لمصر ، استتارت طاقات الابداع المصرية ، فامكنها بعد قرن ونصف من احتلال الهكسوس لشمال البلاد ، من طردهم ثم انشاء الامبراطورية المصرية الكبرى فى عهد تحتمس الثالث . وفوق هذا كله تزويد الحضارة المصرية

بطاقة هائلة مكنتها من الحياة فترة لم تبلغها حياة اية حضارة على الارض ، وظلت تقاوم الردى الى أن خبا ضياؤها فى القرن السادس الميلادى .

ب - استتارت هزيمة العثمانيين امام تيمورلنك استجابة مكنتهم بعد نصف قرن من هزيمتهم ، من الاستيلاء على القسطنطينية والقضاء على الامبراطورية البيزنطية قضاء تاما .

ج - استتارت الشروط القاسية التى املاها نابليون على بروسيا فى صلح تيلسيت ، الى زيادة اثر العامل الحافز الذى نشأ فى بداية الامر مع هزيمة البروسيين امام الفرنسيين فى موقعة يينا ، فلم تقتصر نتيجة الاستتارة على تجديد الجيش البروسى ، بل تجاوزه الى تجديد النظم الادارية والتعليمية البروسية . وكان أن هزمت ألمانيا فرنسا عام ١٨٧٠ وتكونت الامبراطورية الألمانية . واستتارت هزيمتها عام ١٩١٤ - ١٨ كامن الطاقات الألمانية ، فانبعثت فى عهد هتلر قوة هائلة .

واما بالنسبة للتحديات التى تلد من الخارج ، فتستثير الطاقات الابداعية فى المجتمع ، فقد بينهما توينبى فى بضعة امثلة ابرزها مثلا الاسلام :



السورية على السواحل الافريقية والاسبانية فى غرب البحر المتوسط . فكانت قرطاجنة ، هى المدينة العالمية لهذا الوطن الفينيقي عبر البحار .

٥ - تكونت العظمة الألمانية فى منطقة براندنبورج ويوميرانيا وبروسيا الشرقية الشهيرة بغابات الصنوبر الهزيلة والحقول الرملية ، ولم تتكون فى اراضى الراين حيث الحياة أكثر يسرا وأحلى منظرا . ولا يقتصر فعل البروسيين الابداعى على الناحية الحربية التى قادت الى توحيد ألمانيا ، فقد امكنهم بفضل العمل الدائب والفكر أن يجعلوا الرمل ينتج غلالا عن طريق زيادة خصوبته بالاسمدة الكيماوية . ورفع البروسيون مستوى حياة جميع سكان بروسيا الى درجة من الكفاية الاجتماعية لم يسبق لها مثيل ، باستخدام نظام تعليم اجبارى ، والى درجة من الضمان الاجتماعى لانظير لها قبلهم باستخدام نظام تأمين اجبارى ضد المرض والبطالة .

٦ - اسكتلندا الجبلية ، هى التى أنجبت عظماء انجلترا فى السياسة والثقافة والاقتصاد . ويشغل الاسكتلنديون - حتى الآن وعلى قلة عددهم النسبى - حصيلة ضخمة من المراكز المسئولة فى الحكومة والشركات البريطانية .

٧ - ازدهر التقدم الحضارى فى اليابان الفقيرة ، ولم يزدهر فى بلاد جنوب شرقى آسيا الغنية المواد . كما أن شمال الصين الفقير أعظم تقدما من جنوبها الحصب .

التحديات من البيئة البشرية

انتقل توينبى بعد بحث البيئات الطبيعية - كعامل حافز - الى استعراض ميدان البيئة البشرية من هذه الناحية . وقد فرق بين :

اولا - البيئات البشرية التى تقع جغرافيا خارج نطاق الجماعات التى تؤثر فيها . وتشغل تلك الفئة ، تأثير المجتمعات أو الدول على جيرانها .

ثانيا - البيئات البشرية التى تختلط بالوسط البشرى الذى تؤثر فيه . ويتضمن ذلك ، تأثير طبقة ، اجتماعية فى أخرى ، عندما تشترك الطبقتان فى الإقامة فى منطقة معينة . وبالأحرى تقوم الصلة بين الطبقتين على أساس داخلى أو

فلقد تعرض مجتمع الشرق الأوسط - ويدعوه بالمجتمع السوري - لتأثيرات حضارية تنافى مع طبيعته وتمثل تلك التأثيرات في خضوعه لاشعاعات النفاة اليونانية بفعل الاحتلال اليونانى ثم الرومانى ، ولضعف ثقافة بلاد الشرق الأوسط بفعل تدهورها وتحللها ، فتهاوت من ثم أمام الثقافة اليونانية . فكان أن فرض اليونانيون على مجتمع الشرق الأوسط نظما وتقاليده وثقافة ، « بل حاولوا فيما بعد أن يفرضوا مذهبهم الدينى » لم يستطع « ضمها لمجافاتها طبيعته » فلما وفد الاسلام ، استجاب سكان المنطقة لمبادئه فاعتنقوها عن طواعية ليتخلصوا من تأثيرات الحضارة الهلينية - ثقافية وسياسية - وليزيحوا عن كواهلهم الاحتلال الرومانى . وكان أن أندفع المسلمون بقيادة العرب الى استرداد مجد بلادهم الداوى ، وانبنى على انتصار الاسلام استرداد الشرق الأوسط شخصيته التى أهدرها العدوان الثقافى الهلبنى اجيالا طويلة ، فأصبحت المدن الاسلامية مراكز الحضارة الاسلامية الزاهرة .

ومن الناحية الاخرى ، استثار الاندفاع العربى ، الطقات انكاملة فى المجتمع المسيحى الغربى . فأتجهت الاستجابة للتحدى هزيمة العرب فى موقعة تور عام ٧٣٢ ، ثم خروج العرب من اسبانيا . وحملت الاستجابة الغربيين عبر المحيط الاطلسى الى أميركا وعبر المحيط الهادى الى الشرق الأقصى . وقبل أن تقتلع الثقافة الاسلامية من اسبانيا ، استغلت لمصلحة الغربيين أنفسهم . فلقد ساهم علماء اسبانيا الاسلامية - عن غير قصد كما يقرر توينبى - فى تشييد الصرح الفلسفى الذى أقامه فلاسفة المسيحية الغربية ابان العصور الوسطى ، كما وصلت بعض مؤلفات أرسطو للعالم الغربى للمرة الاولى عن طريق التراجم العربية . فعلى أساس الصرح الثقافى الاسلامى ، شيد الغربيون نهضتهم الثقافية .

وعرض توينبى للاستجابات التى تتم بفعل تحديات تنشأ داخل المجتمع . فشبّه المجتمع فى هذه الحالة بالجسم الانسانى .. فعندما يتأذى جسم بفقد عضو من أعضائه أو ينكب انسان بخسارة ملكة من ملكاته ، تعتبر الحسارة تحديا يستجيب له الانسان المصاب بالانحصر فى استعمال عضو آخر أو ملكة اخرى ، حتى يجزأ قرانه فى ميدان النشاط الجديد هذا ، ليعرض قصوره فى الميدان القديم ..

ففى مكنة العميان مثلا ، تنمية شعور حساسية

اللمس لديهم أكثر مما يتاح عادة للمبصرين . وهذا مانجده بنفس الطريقة - الى حد ما - فى الكيان الاجتماعى . فان أية جماعة أو طبقة تتناولها النعمة اجتماعيا - سواء من جراء فعلها هى نفسها أو بفعل آخرين فى المجتمع الذى تعيش فيه - تستطيع الاستجابة للتحدى المقيد لحريتها أو الذى يحد من مزاوله طائفة من أوجه النشاط ، وذلك بتركيز طاقتها فى ميادين أخرى والتفوق فيها .

ونقد تناول توينبى بالبحث طائفة من حالات الاستجابة للتحديات الداخلية نقتبس منها مثال « الرق » :

ما برح الرق من أقسى ضروب النعمة التى لايفرضها حدث طبيعى ، لكنها من تدبير الانسان وهى أكثر النقم شمولاً ووضوحاً . وأشد أمثلة الرق تأثيراً فى تاريخ الانسانية ، تلك الآلاف المؤلفة من الأرقاء الذين ساقهم الطغاة الرومانيون الى روما من جميع البلاد المحيطة بالبحر المتوسط . ولقد شاهد هؤلاء الأرقاء عالمهم المادى والروحانى بأكمله ينقلب رأساً على عقب تحت سمعهم وأبصارهم عندما نهب الرومان مدنها وساقوهم الى سوق الرقيق ، لكنهم لم يفقدوا مقدرتهم على الشعور بالألم الذى يسببه الرق . وكان الموت فى العبودية نصيب معظمهم ، لكن طائفة منهم قد استجابت للتحدى فعلا ، بانجاز شيء ما فى شكل أو فى آخر :

١ - تبلورت استجابة البعض فى المجال المادى البحت . اذ ارتفع أفراد هذه الفئة فى خدمة سادتهم حتى أصبحوا المديرين المسئولين لأملاك واسعة . ولما اتسعت أملاك قيصر وأصبحت روما دولة عالمية ، استمر عتقاء الامبراطور يحكمونها ، واشترى آخرون حريتهم بفضل مدخراتهم التى سمح لهم سادتهم بالاحتفاظ بها . وصعدوا فى نهاية الأمر الى الثراء والجاه فى عالم التجارة والادارة الرومانى .

ب - أما البعض الآخر ، فكانت استجابته روحانية . فجلب الأرقاء اليونانيون معهم عقائدهم ، وطلب الأرقاء المصريون عبادة ايزيس ، والأرقاء البابليون عبادة النجوم ، والأرقاء الايرانيون عبادة ميترا . وفوق هذا كله ، جلب الأرقاء السوريون المسيحية التى استهوت الجماهير ، فكان أن قوضت النظام القديم للامبراطورية الرومانية ، من أساسه .

وهنا يقارن توينبى بين استجابة الأرقاء

السوريين لتحدي الرق الروماني باعتناق المسيحية، وبين استجابة زنوج أميركا لتحدي البيض لهم . وتتلور استجابة زنوج أميركا ، في كشفهم في المسيحية طائفة من المعاني والقيم الطريفة التي ظلت المسيحية الغربية تجهلها أمدا طويلا . فان الزنجي قد كشف في الأناجيل - بفضل اعماله الفكر - أن المسيح نبي جاء الى الدنيا ، لا ليعزز مركز الاقوياء ، ولكن ليعلى من شأن المتواضعين والمستضعفين . وهنا يقول توينبي ما ترجمته « اذا كان الأرقاء السوريون المهاجرون الذين جلبوا المسيحية الى ايطاليا الرومانية ذات مرة قد أنجزوا معجزة نشييد ديانة جديدة حية قامت مقام ديانة قديمة كانت قد بانث فعلا فلعل الزنوج ينجزون معجزة أعظم من ذلك ببعثهم الميت الى الحياة . ولعلمهم بعقريتهم الفطرية في التعبير تعبيرا فنيا جميلا عن مشاعرهم الدينية الانفعالية ، يوفقون في اشعال النار في رماد المسيحية الحامد ، الى أن تتأجج النار المقدسة مرة أخرى في القلوب المسيحية . وربما يمكن بهذه الطريقة جعل المسيحية تنبض بالحياة مرة ثانية . فان قدر أن يتم ذلك على أيدي كنيسة زنجية أمريكية ، كان ذلك أعظم مراتب الاستجابة الديناميكية التي قام بها انسان حتى الآن لتحدي الذمة الاجتماعية . »

درجات التحدي ومدى الاستجابة

أنت توينبي أن الحفارات تتوالد في البيئات التي تنسم بالمشقة غير العادية ، والتي لا تنسم بسهولة الحياة فيها سهولة غير مالوفة . . . وأنه كلما عظم التحدي اشتد الحافز . . .

ولكن ، لو زدنا شدة التحدي الى مالا نهاية ، فهل نضمن اشتداد الحافز الى مالا نهاية ، وزيادة غير متناهية في الاستجابة ، ان جوبه التحدي بنجاح ؟ أفلا تلغم شدة التحدي نقطة تؤدي بعدها الشدة المتزايدة الى ابراز مفعول متناقض ؟

واذا تعدينا هذه النقطة ، فهل نصل الى نقطة ، ثانية يصبح عندها التحدي من الشدة بحيث يزول كل احتمال في الاستجابة اليه بنجاح ؟

وفي هذه الحالة ، هل تغدو صيغة القانون « أعظم التحديات حفزا يوجد في متوسط بين التفريط والافراط في الشدة » ؟

وهل هناك تحد زائد عن الحد ؟

هناك حالات تنسم بتطرفها لعملية التحدي والاستجابة . فهناك مدينة البندقية وهي مدينة شيدت على أعمدة غرست في الطين على شواطئ بحيرة ضحلة ملحة ، لكنها فاقت في القوة والثراء والمجد جميع المدن التي بنيت على الأرض الصلبة في وادي نهر البو الحصب . وهناك هولندا وهي بلاد استنقذت من البحر ، لكنها امتازت من ذلك في التاريخ الى أبعد حد عن أية قطعة أرض تماثلها في المساحة في سهول أوروبا الشمالية . والمثل يقال عن سويسرا المحملة بحمل من جبال لاتبشر بالخير . بيد أنه وان بلغت حالات التحدي الثلاثة هذه غاية الشدة ، الا أن مداها مقصور على أحد العنصرين اللذين يكونان بيئة أي مجتمع . فانها متعلقة بالأرض الشاقة . الا أن شدة الموقع الطبيعي ، لاتعتبر في ذاتها تحديا بل نجدة . لأن هذا الموقع هو الذي حفظها من المحن التي تعرض لها جيرانها ، فمكنتها منعته الجغرافية من الارتقاء في ظل الأمن والسكينة . بيد أن هناك تحديات أعجزت الاستجابات ، مثال ، ذلك :

١ - اخفاق ردود الفعل التي أبرزتها شعوب الشرق الأوسط ضد تحدي العالم الهليني ، الى أن وفد الاسلام فنجح نجاحا ساحقا في رد عدوان العالم الهليني .

٢ - فشل انسان روما الشمالية في الاستجابة لتحدي الطبيعة . فأخفق في الماضي في انشاء حضارة فلما وافته الظروف أصبحت أوروبا الشمالية منطقة حضارية .

٣ - أقام الرجال الشماليون حضارة في النرويج وايسلندا ، لكنهم عجزوا عن اقامتها في جرينلاند ، وما برحت طبيعتها تستعصى على اقامة أية حضارة .

٥ - اذا كانت أثينا قد استجابت لتحدي الغزو الفارسي بصيرورتها معلمة اليونان ، واستجابت بروسيا لتدمير الغزو النابليوني بتطورها الى الامبراطورية الألمانية ، فان الضربة التي وجهتها روما الى قرطاجنة كانت من العنف والقسوة بحيث لم يثمر التحدي أية استجابة في أية صورة .



التمايز عن طريق الارتقاء

يتحقق الارتقاء وبقمتنا يجيب فرد أو أقلية أو مجتمع بأسره عن تحد ، بإبراز استجابة • فلو اقتصر الأمر على إبراز الاستجابة لتحد معين ، لكان معنى ذلك توقف المجتمع عن الارتقاء وصيرورته إلى تحجر على طول المدى • فالبدوى - مثلاً - قد استجاب لتحدي بيئته بتنظيم أسلوب معيشته على النسق المعروف ، لكنه توقف عن الارتقاء وأصبح يعيش اليوم مثلما كان يعيش أقرانه منذ آلاف السنين ، إلى أن بدأت الحضارة الحديثة تغزو الصحراء وتحطم أسلوب الحياة البدوى • والمثل يقال عن الاسكيمو •

وبعبارة أوضح ، يجب أن يتواصل تأثير عملية الارتقاء • ويتم ذلك بأن يتعرض المستجيب للتحدي ، لتحدي جديد ، تقتضى من جانبه استجابة أخرى ، تبرز بدورها - على طول المدى - تحدياً ، يقتضى بدوره استجابة • • وهكذا دواليك • فهناك من الجماعات والأشخاص من تتصلل استجابته للتحدي تلو التحدي ، فتتواصل عملية ارتقاءه ، إلى أن تقيده همته - عن مواصلة الكفاح فى الصعود إلى سلم الارتقاء ، فيستسلم للعجز أو الزوال •

وبالأحرى • يبرز التحدي بعد الآخر ، تمايزاً داخل نطاق المجتمع • وكلما طال أمد سلسلة التحديات ، ازدادت قوة التمايز وضوحاً • وتتبدى لنا فى محيط الفن صورة واضحة المعالم • فمن المسلم به أن كل حضارة توجد لنفسها طابعاً فنياً يكون علماً عليها ، وبعبارة أخرى ، تضيف الحضارات المختلفة درجات شتى من الأهمية على ضروب معينة لأوجه النشاط :

- ١ - تنزع الحضارة الهلينية بشكل ظاهر إلى حياة يغلب عليها طابع الجمال ، بوجه عام •
 - ٢ - الحضارة السندية الهندية نزعة ظاهرة تتسم بغلبة الروح الدينية عليها •
 - ٣ - تتسم الحضارة الغربية بالولع بالآلات • ويعنى ذلك تركيز الاهتمام والجهد والكفاية على تطبيق استكشافات علم الطبيعة على الأغراض المادية ، عن طريق استخدام العمل الميكانيكى المنظم فى تشييد المحركات الاجتماعية مثل الدساتير البرلمانية وأنظمة الدولة الخاصة بالتأمين وجداول مواعيد التعبئة العامة •
- يبد أنه مهما يكن من أمر التمايز بين الحضارات ، فإن ثمة

« حقيقة يؤكدها توينبى مدارها أن التنوع الذى يتبدى فى الحياة والنظم البشرية ، هو ظاهرة سطحية تحجب خلفها وحدة كائنة للبشرية لا يغيرها هذا التنوع • •

خاتمة المطاف

يستعرض توينبى تاريخ البشرية بأسره على أساس فكرة التحدى والاستجابة ، ويستخلص عوامل ارتقاء المجتمعات ويتقصى الدافع وراء انهيارها • ولا يعتبر توينبى التوسع السياسى والحربى أو تحسين الأسلوب التكنولوجى ، قاعدة تكفل قياس الارتقاء الحقيقى للمجتمع • فإن التوسع السياسى والحربى هو - عادة - نزعة حربية تعتبر بدورها قرينة على تدهور المجتمع ، لا ارتقاءه •

ولا تبدى التحسينات التكنولوجية - سواء أكانت زراعية أو صناعية - إلا ارتباطاً قليلاً - أو لاشئ البتة - بينها وبين الارتقاء الصحيح • وحقا • فقد يرتقى الأسلوب التكنولوجى وقتما يكون التحضر الحق فى مرحلة انحطاط والعكس بالعكس • أما قوام الارتقاء الحقيقى ، فهو عملية يطلق عليها توينبى كلمة « التسامى » • ويعنى بها التغلب على المحازر المادية • وتعمل عملية « التسامى » على إطلاق طاقات المجتمع من عقالها ، لتستجيب للتحديات التى تبدو داخل النفس أكثر مما تظهر خارجها • وطاقات المجتمع - « نثم - روحانية الطابع أعظم منها ماديته •

ويرى توينبى أنه إذا كان العلم قد انتصر على الدين فى بعض البلاد التى توصف بالتحضر انتصاراً ساحقاً ، فإن هذا الانتصار كارثة على العلم قبل الدين • • فإن كلا من الدين والعقل ملكة جوهرية من ملكات الطبيعة البشرية • •

فالحق أن سيطرة الإنسان على الطبيعة المادية التى منحها العلم للإنسان ، هى أقل أهمية - إلى أقصى الحدود كما يقول توينبى - من أهمية علاقاته بأخوانه البشر وصلته بالله •

فؤاد محمد شبل



● تقف افريقية اليوم في مفترق الطرق
تواجه ثقافتها الموروثة تحديات ضخمة جاء
بها الاستقلال

● كان أوضح مظاهر الاستعمار في افريقية
هو « الرأس المالية البيضاء » فثارت افريقية
على المستعمر الابيض وظفرت باستقلالها ،
وثارت على الرأس المالية ، وسادتها اشتراكية
خاصة بها .

● الحيداد الايجابي هو خط السياسة
الافريقية

● التعايش السلي أساس رئيسي
للمنظرة السياسية الافريقية .

● المثقفون هم اصحاب المراكز القيادية
في افريقية



التغير الثقافي في

افريقية

دكتور محمد محمود الصياد

لا يمكن أن نفهم مستقبل أمة إلا إذا نظرنا في
ماضيها، فأسلوب حياة الأمة إنما ينشأ من تراثهم
عادات وتقاليد قديمة كيفت نفسها بحيث تلائم
العصر وظروف المعيشة . وأسلوب الحياة هذا هو
الذي يسميه علماء الانثروبولوجيا « ثقافة » .
فليست الثقافة عندهم إلا أسلوب حياة الناس
وسلوكلهم الاتباعى بالمعنى الواسع الذي يشمل
اعمالهم وفنونهم وأفكارهم .

فإذا قالوا « الثقافة العربية المعاصرة » .. مثلاً فهم
لا يقصدون بها الحياة العقلية للعرب وحدها ، بل يقصدون
كل ما اصطنعه العرب لانفسهم من سلوك لمواجهة ظروف
الحياة الحديثة في ميادينها المادية والفكرية جميعاً ..

ومع أن هناك تعريفات عدة للثقافة تختلف في

قرونا عديدة ، ثم كان أول لقاء مع الرجل الأبيض عندما جاء يستثمر أرض القارة وينهب خيراتها ، وجاء الرجل الأبيض ومعه ثقافة جديدة فيها السلاح الذى يقتل عن بعد ، والنار التى تضىء بلا دخان ، وقطعة الحديد التى تتكلم ، والاسنان التى يضعها فى فمها ثم ينتزعها كما يريد . وبهرت هذه المظاهر المادية الافريقيين . وكانت كلها خارج نطاق تجاربهم فجعلوا من الرجل الأبيض أسطورة ، أضافوها الى الأساطير العديدة التى تحفل بها بثافتهم ، ووجد الأبيض أن فى المحافظة على هذه الأسطورة حفظا لوجوده ، وانها يمكن أن تكون ستارا يخفى ما يرتكب وراءه من آثام . ولهذا حرص على أن يظل الافريقى بمعزل عنه ، وسن التشريعات التى تزيد من هذه العزلة وتوكدها . وبقيت الثقافة الافريقية جامدة فى معظم نواحيها بسبب هذا الانعزال ، فلم يعمل الأبيض صاحب السلطة على تطويرها ، ولم يتركها حرة تتطور بذاتها . وربما تطورت بعض جوانبها المادية عن غير قصد ، اذ اضطر الاستعمار الاوروبى الى استخدام الأيدى العاملة الافريقية فأتاح لها أن تأخذ بشئ من أساليبه فى العمل ، وان يكن قد حرم عليها دخول الميادين الثقافية الأخرى .

واكن السنوات العشر الأخيرة غيرت وجه القارة الأفريقية بشكل واضح ، فقد حصلت معظم دولها على الاستقلال ، وبحررت شعبها من نير الاستعمار ، وأصبحت تعيش فى دول مستقلة ، أخذت مكانها فى هيئة الأمم المتحدة ..

ومع أن تحرر افريقية كان متوقعا منذ نهاية الحرب العالمية الثانية ، الا أن السرعة التى تم بها هذا التحرر كانت فوق ما يتصوره أكثر الخبراء الماما بالشئون الافريقية . وكانت الفجائية التى ظهرت بها افريقية على المسرح الدولى من الأحداث البارزة فى عالمنا المعاصر ، ومع أنها هزت الكيان الثقافى القديم للقارة فهى لم تحطمه . وقد حاول الاستعمار أن يستغل هذه الهزة لحدمة مصالحه المتداعية ، فكان للروابط القبلية والعداوات التقليدية أهميتها فى سيرة الأحداث التى قلت انسحاب بلجيكا المفاجئ من الكونغو ، ولاتزال هذه الجوانب من العناصر ذات الفعالية تحت السطح الهادى للسياسة النيجرية .

وقد اختلف الافريقيون كإفراد وجماعات فى

صياغتها وفيما تؤكد عليه من مفاهيم ، الا انها تتفق جميعا فى أن تكون طرق العمل وأساليب التفكير فى أى شعب تسير وفق انماط معينة ، وأن سلوك الجماعة لا يمكن أن يكون عفويا أو عشوائيا ، ولكن هذا لا يعنى أن يكون السلوك جامدا لا فردية فيه ، بل انه لىختلف من فرد الى فرد ومن وقت الى آخر غير أن هذا الاختلاف يحدث فى حدود يمكن أن تتقبلها الجماعة وأن تعترف بها . والثقافة لا النظام الاجتماعية هى التى تميز الانسان عن سائر المملكة الحيوانية ، فلبعض الحيوانات والحشرات مجتمعات .. ولكن الانسان وحده هو الذى يصنع أدوات ، ويستخدم لغة ، ويشكل فنونا ويتخذ دينا وغير ذلك من اظاهرالثقافية .. للثقافة اذن هى التى تؤكد العناصر الانسانية فى السلوك البشرى وليس المجتمع ولا النظام الاجتماعية ..

ولما كانت الثقافة تكتسب فهى ليست غريزية أو فطرية أو محتومة بيولوجيا كما هو السلوك فى المخلوقات غير البشرية . وما يكتسب يمكن أن يعدل عن طريق زيادة التعليم ، ومن ثم فان العادات والتقاليد والبناء الاجتماعى والمعتقدات والنظم الاجتماعية يمكن أن تتغير ، فاذا سلمنا بهذا وبما يترتب عليه من أن الثقافة مركب ديناميكى فقد أصبح من المحتم أن ندرسها فى ابعادها التاريخية، وبمعايير العلاقات القائمة بين مركباتها عندما نتناولها وقد اصطدمت بمؤثرات جديدة لئرى ماهو حجم الجزء الذى انهار من مركب العادات والتقاليد القديمة نتيجة للاصطدام ، والجزء الذى تعبد ، ثم الجزء الذىبقى واستمر دون أن يتأثر بما استحدث من أوضاع .

ولقد عاشت الثقافة الافريقية منعزلة فى بيئتها

تقبلهم للأفكار الحديثة . ولكن يجب أن نضع دائما في الاعتبار أن عدد الذين يقرأون ويكتبون من الأفريقيين ، بله الذين تلقوا تعليما عاليا لا يزال ضئيلا للغاية عندما يقارن بعدد الذين يعتنقون آثار السلف وان عدلوا فيها تعديلا سطحيا طفيفا ، بل وعندما يقارن بعدد أولئك الذين يقفون وسطا بين التمسك بالقديم والاخذ بالحديث ، ويرغبون في شيء من التغيير ويبحثون عن تيارات موجهة بين الذين كان لهم حظ الالتحاق بالمدارس .

ونف أفريقيا اليوم في مفترق الطرق ، وتواجه ثقافتها الأوروبية تعديلات ضخمة ، جاء بها الاستقلال وبرزت من أهميتها ظروف السياسة العالمية .. ولا نستطيع هنا أن نتناول هذه التحديات جميعا وموقف الثقافة الأفريقية منها ، وإنما نكتفي بناحية واحدة هي النعرة السياسية التي تتجه إليها الثقافة الأفريقية لتقيم عليها بناء الاقتصاد وكيانها الاجتماعي ..

لقد ظل المجتمع الأفريقي زمنا طويلا يقوم على أساس القبيلة . وكان ظهور القبيلة في الواقع خطوة بارزة في طريق التطور الحضاري . ووقف المجتمع الأفريقي عندها وقفته الطويلة بحكم ظروف البيئة الطبيعية أولا ، ثم نتيجة للاوضاع التي فرضت عليه من الخارج فيما بعد . وتتميز القبيلة بالوحدة القائمة على التجانس بين أفرادها ، وفيها يشعر الفرد بأنه جزء أصيل في مجتمع متكامل ، فهو لا ينزله أبدا عن قبيلته ولا عن ظروف البيئة الطبيعية التي تحكمها ، ولكن القبيلة لا يمكن أن تنتظم أمورها دون قادة يتولون هذه الأمور ، ويجب أن تتوفر في هؤلاء القادة مميزات تجعلهم قادرين على ممارسة الزعامة والتوجيه في قبائلهم . ولما كان المجتمع القبلي بسيطا في تركيبه ، وهو محدود بالآفاق غير فسيحة ترتبط ارتباطا وثيقا بالبيئة التي



تعيش فيها القبيلة . وتكاد تقتصر على حدود هذه البيئة ، فقد أصبحت الخبرة بأرض القبيلة هي أهم المميزات التي يجب أن يتصف بها النادة . ومثل هذه الخبرة تكتسب مع الزمن ، ومن هنا كان لكبار السن في القبيلة الأفريقية مكان الصدارة ، لما لهم من خبرات اكتسبوها مع الأيام .

ولما كان هذا النظام من وضع القبيلة نفسها . وقد اهتمت إليه بوحى من احتياجاتها ، ثم راحت مع الممارسة تنظمه بما تنسج حوله من عرف وتقاليده تنبثق من إرادتها ، فقد أصبح نظاما يتمتع باحترام الجميع ، وأصبح سلوك الأفراد متماثلا وغاياتهم النهائية مشتركة ، ومن ثم فقد خلا من المتناقضات ، ولم يكن به مظهر للصراع بين فريق وفريق ، وليس فيه أي استغلال للإنسان ، بل إن كل فرد يعمل من أجل نفسه ومن أجل المجموع . سواء كان من القادة أم من أفراد الجمهور . فلكل فرد حقوقه وعليه واجباته .

وليس هناك عزلة بين الحاكم والمحكوم ، بل تربط الجميع لفصيلة المشتركة التي يجب أن يسهم فيها كل جزء بنصيبه ليظل الكل سلبيا متماسكا ، ففي هذا صالح الجزء والكل على السواء .. وفي مثل هذا المجتمع يشعر الفرد بذانيته الحقيقية .. ومن ثم يكرامته كإنسان ..

وكان النظام الاقتصادي في هذا المجتمع يقوم على دعامين : هما الرعي والزراعة البسيطة . وكانت الأرض ملكا مشاعا للقبيلة ، ولكن الأفراد يستغلونها في الانتاج الخاص ، كل بحسب حاجته وعلى قدر طاقته ، فيرعى الراعي أي عدد من الماشية يستطيع أن ينميه وهو ملك له ، ولكن الكلاً مباح للجميع . ويزرع الزارع المساحة من الأرض التي يستطيع أن يفلحها ويقوم بخدمتها ، ونتاجها له



ينصرف فيه كما يشاء ، فكان هناك إذن عدالة في التوزيع ، ولكن درجة الكفاءة في الانتاج لم تكن عالية ، اذ لم يكن لدى القبائل ما يحفزها الى زيادة الانتاج لرفع مستواها أو زيادة رفاهيتها . فقد كانت الحياة من البساطة بحيث لا تتطلب الا الضروري دون سواه .

وجاءت الحرب العالمية الاولى بتحويل كبير في الأوضاع الاقتصادية لكثير من شعوب القارة الافريقية ، فقد فرضت على هذه الشعوب أن تنتج الكثير من المواد الخام التي تحتاج اليها اقتصاديات أوروبا . وفي سبيل تحقيق هذا الغرض راح الاستعمار يستغل الأيدي العاملة الافريقية في الزراعة وفي تعبيد الطرق ومد خطوط المواصلات ، ويدفع لهم أجورا ضئيلة لا تتناسب مع ما يقومون به من عمل مرهق شاق ، ولكن أيا كانت ضالة هذه الأجور فقد كان وجودها في حد ذاته يمثل تحولا خطيرا في المجتمع الافريقي الذي عرف الاقتصاد التنفيذي لأول مرة . وكان من قبل يعتمد اعتمادا تاما على المقايضة . تستوى في ذلك المقايضة بالسلع والمقايضة بالخدمات .

وجاءت الحرب بمظهر آخر هو نمو المدن ، وتحول عدد كبير من سكان المناطق الريفية اليها . اما هربا من الحياة التقليدية الرتيبة ، بعد أن رأوا المدينة وما فيها من مظاهر حضارية ، أو سعياء وراء كسب المال الذي أصبح له وضع جديد في الثقافة الافريقية . والمدينة بطبيعتها أرحب صدرا من القرية ، ومن ثم فقد استطاعت ان تهضم هؤلاء الوافدين عليها ، وأن تصهرهم صهرا جديدا فقدوا فيه مشاعرهم القبلية ، ووطنيتهم المحلية الضيقة . وأخذوا ينتقلون من مدينة الى أخرى دون أن يشعروا بانهم غرباء ، وتحول ولاؤهم المحدود للقبيلة الى ولاء عام للمنطقة الواسعة التي يتجولون فيها بحرية .

وهكذا نأى لأول مرة احساسهم . بالافريقية الشاملة . وان تكن الحدود السياسية التي فرضها الاستعمار قد حتمت ان يكون هذا الاحساس قطريا الى حد ما . ولكنه عاد مع الاستقلال الى سرته الاولى ، واصبحت حركة الوحدة الافريقية من اهم ما يسعى اليه الزعماء الوطنيون في الوقت الحاضر . وجندت القوى الاستعمارية في الحربين العالميتين الاولى والثانية ألوا من الشباب الافريقي دفعت به الى مختلف الميادين ليدافع عن قضيتها ، ومع ان الموسيقى لا تقبل الترجمة ، الى اللغة .

وداحة احساس التي منى بها الافريقيون فقد فتحت الحرب عيون الجنود على عالم جديد لم يألوه من قبل . فلما عادوا الى بلادهم كانت صورة هذا العالم قد انطبعت في أذهانهم . وودوا لو استطاعوا ان ينقلوا مظهره . ومن قبل كانت الحكومات صاحبة الامر تغدق على البعثات التبشيرية لتساعدها في نشر المسيحية ، ولم يكن هناك من سبيل لهذا الا فتح المدارس أمام الافريقيين يتلقون فيها قواعد المسيحية ويلمون بشيء من الثقافة . ونشأ عن هذا ظهور فئة من الشباب الافريقي لها خبرة بالثقافة الغربية وأساليب الحياة الأوروبية . واستطاعوا عن طريق تعليمهم أن يكون لهم دور بارز في الادارة وفي الحياة المهنية .

حقيقة أن السلطة السياسية ظلت في أيدي البيض ، ولكن الطبقة الصاعدة من موظفي الحكومة واصحاب المهن بدأت تتطلع الى أن يكون لها من هذه السلطة نصيب فنجحت حيناً وفشلت في معظم الأحيان ، ولكن تطلعها الى السلطة السياسية في بلادها كان ارهاصا بظهور النزعة الى التحرر والتمتع بالاستقلال . ولم يكن الاستعمار على قدر من الذكاء يدفعه الى التسليم بواقع التطور التاريخي ، فاخذ يضطهد هذه الاتجاهات بما يفرضه من تشريعات بربرية ، وقيود تتنافى مع الانسانية ، مما أدى الى تكتل كل القوى العاملة ، والى أن يدرك الافريقيون أن الاستعمار كل لا يتجزأ ، وأنه لا قضاء على الاستغلال والاضطهاد والجوع الا بالقضاء على الاستعمار .

وكان المظهر الاول للاستعمار في افريقية هو : الرأسمالية البيضاء ، وتسلطها واستغلالها . ومن هنا ظن البعض أن معارضة افريقية لهذه الرأسمالية الأجنبية المستغلة ، إنما هي اتحاد نحو الشيوعية . وهي في الواقع ليست الا اشتراكية وطنية لها مميزاتها المحلية وخصائصها الافريقية . وكانت النشأة الاولى لهذه الاشتراكية الافريقية نتيجة لاتصال بعض من آلت اليهم مقاليد الاءور

في القارة بالأفكار التقدمية في أوروبا وبخاصة في البلاد التي كانت خاضعة للنفوذ الفرنسي حيث كانت الاحزاب التقدمية الفرنسية من اشتراكية وشيوعية تزاوّل نشاطها في المستعمرات كما نزاوّل في الوطن الأم . وكانت طبيعة الحياة السياسية الفرنسية تتيح للمواطنين الافريقيين أن يكونوا أعضاء في الأحزاب الفرنسية والنقابات وانتخابات

الخاصة التي لا تكون سبيلا الى الاستغلال ، وياخذ بالملكية العامة في حدود ما يفرض به صالح الجماعات ..

والمجتمع الافريقي مجتمع لا طبقى بحكم واقعه التاريخي وظروفه الطبيعية ، ولكن الظروف الاقتصادية لافريقية كن لا بد أن يخفق قوى عاملة لكل منها ميدانها الخاص . لقد كانت افريقية يوم أن دهمها الاستعمار لانزال في المرحلة الزراعية من مراحل التطور الاقتصادي ، ومن ثم كان الملاحون هم أول من تلقى ضربات الاستعمار القاتلة ، فقد استتفى الارض الجيدة الصالحة للانتاج ووزعها على المستعمرين وساق أصحابها الشرعيين الى «معازل» يكادون فيها يحصلوا على الكفاف . وحيث لم تساعد ظروف المناخ على استقرار الرجل الابيض واشتغاله بالزراعة ، أبقي الاستعمار على العناصر الوطنية في أراضيها ولكنه فرض عليها انتاج أنواع من الغلات يحتاج اليها الاقتصاد الاستعماري بصرف النظر عن احتياجات الافريقيين . وأمام الضيق الذي فرضه الاستعمار على الفلاحين الافريقيين اضطر الكثير منهم الى الهجرة عن دياره سعيا وراء لقمة العيش ، واستغل الاستعمار هذه الرغبة في الهجرة ، فقد زودته بفيض من الايدي العاملة الرخيصة اللازمة لمشروعاته الاستغلالية .

وكان معظم هذه الهجرات يقصد الى المناجم والمصانع ، أو يعمل في مدا طرق الزراعة وانشاء السكك الحديدية ، وهى هجرات آتية من بقاع مختلفة من القارة ، وينتمى أفرادها الى قبائل متعددة ، وكان التقاؤها يساعدها على تبادل الخبرة



العمال أن تكون على صلة بنظائرها في فرنسا . وظلت هذه العلاقات قائمة حتى بدأت الدول الافريقية كفاحها في سبيل الاستقلال ، فأصبح حتما على هذه المنظمات أو بعضها على الأقل أن تنهج نهجا مستملا ، أساسه المصلحة القومية بصرف النظر عن الروابط المذهبية . ولم يكن هذا الامر مقتصرا على مناطق النفوذ الفرنسي بل كان قائما في مناطق النفوذ البريطاني كذلك ، حيث أتيحت لبعض شباب افريقية فرصة الاتصال بالاحزاب والجماعات التقدمية في بريطانيا كحزب العمال والجمعية القابلية . ولكن هذا الاتصال كان أضعف كثيرا منه في الدائرة الفرنسية .

ووجدت الدول الافريقية بعد حصولها على الاستقلال ان الاشتراكية هى وحدها التى يمكن أن تقدم الحلول العملية لمشكلات التخلف الاقتصادي

والاجتماعي وغيرها من المشكلات التى نشأت عن الاستعمار الذى عانت منه كثيرا وكافحت من أجل التخلص منه طويلا . ونظرت من حولها فوجدت العالم الغربى فى صراع مرير تضيق معه الطاقات البشرية الخلاقة . وبدلا من أن توجه هذه الطاقات الى البناء الذى تحتاج اليه الشعوب ، وجدت افريقية أن معظم الشعوب توجه الى ميدان الحرب الباردة ، وإلى سياسة التكتلات والاحلاف العسكرية . ومن ثم آمنت معظم المنظمات الافريقية بأن الخير كل الخير هو فى أن تبتعد عن هذا الميدان ..

وهكذا أصبح « الحياء الايجابي » و « عدم الانحياز » من اهم السمات المميزة للاشتراكية الافريقية الحديثة ، فهى تدعو الى السلام والتعاون بين دول العالم جميعا ، وهى تتقبل التعاون الفنى والاقتصادي الذى هو فى أمس الحاجة اليه ياتيهان أى ناحية ، مادام غير مشروط .. فالعائش السلمى من الأسس الرئيسية فى النظرية السياسية الافريقية ..

وكان الاستعمار قد ترك الاقتصاد الافريقي متخلفا غير متوازن ، ولهذا كان حتما على الاشتراكية الافريقية أن تأخذ بمبدأ التخطيط . وهو هنا يختلف عن التخطيط فى الدول الرأسمالية أو الشيوعية اذ أنه يقوم على حقائق الواقع الافريقي . ويستهدف القضاء على العيوب الموجودة فيه ..

ومن ثم فهو لا يقوم على الملكية العامة لكل أدوات الانتاج كما فى التخطيط الماركسي ، ولا يقر النشاط الاقتصادي الحر القائم على المنافسة من أجل الادراج ، بل هو يعترف بالملكية

والمعروفة ، وهو فى الوقت نفسه يضعف روابطها الاقليمية الضيقة ، ويجعلها تدرك أن مصالحها لم تعد مرتبطة بقبيلة أو بقرية . وانما ارتباطها كله بالعمل الذى اتخذته وسيلة لكسب العيش ، وتبدى لها مدى الارتباط الوثيق بين سيطرة الرأسمالية الاجنبية وما تلقاه من عنت واضطهاد . وهكذا نشأت « الجماعة العمالية » وهى وان يكن عددها لا يتجاوز ٧٪ من عدد السكان ، الا انها آخذة فى النمو ، وهى تتميز بتجمعها وتضامنها ، ولكنها فى الوقت نفسه جماعة غير منفصلة عن مجتمع الفلاحين ، لسبب واحد وبسيط هو أنها مستمدة منه . وهى وان تغير نوع عملها لاتزال تعاني نفس الآلام التى يعانيها الفلاحون ، ومن ثم فهناك وحدة مصير بين الجماعتين . ثم هى من ناحية أخرى تعيش على أساس العمالة الموسمية ، فكثير من العمال يوقعون عقود عمل لأجل ثم يعودون بعد ذلك الى قراهم . ومن ثم ظل التآلف والترابط بين العمال والفلاحين الذين يمثلون غالبية الشعوب الافريقية ونشأ هناك تحالف متين بين العمال والفلاحين كان دعامة قوية فى حركات التحرر والاستقلال .

وكان الاستعمار يسيطر على الاقتصاد سيطرة كاملة ، فلم يتح فرصة للرأسمالية الوطنية لكى تظهر وتثبت أقدامها ، ومن ثم اقتصر وجودها على بعض النشاط التجارى المحدود ، وبعض نواحي

الصناعة الصغيرة . وقد نجح رأس المال الوطنى فى بعض المجالات ، ولكن سرعان ما أدرك حقيقة التناقض بينه وبين الرأسمالية الأجنبية التى تقبض



بيد من حديد على مقدرات البلاد الاقتصادية وتتحكم فى الأسواق العالمية بل وتنافس تنافسا غير مشروع فى الاسواق المحلية كذلك . ولهذا اندفعت « الرأسمالية الوطنية » فى حركة التحرر القومى متحالفة مع العمال والفلاحين ، رغم ما بذله الاستعمار من محاولات لسلخها عن ركب التحرر .

وثمة جماعة أخرى وأخيرة هى « جماعة المثقفين » . وقد ظن الاستعمار أن نعاتها الغربية وأخذها بأساليب الحياة الاوروبية قد يجعل منها حليفة له ، فراح يغريها ليلتقى بها فى منتصف الطريق ، ولكنه كان واعيا فيما ذهب اليه ، وكان يجب أن يدرك أن هذه الطبقة أكثر الطبقات سخطا عليه ، إذ ان نعاتها وما اكتسبته من خبرات يجعلها اقدر على فهم حقيقته من الطبقات الاخرى . ولهذا كان المنفوعون هم اصحاب المراكز العيادية فى الحركات التحررية الافريقية .

واضح من هذا أن البلاد الافريقية لم تكن تعاني من وجود طبقات اجتماعية أو اقتصادية بالمعنى الصحيح نظرا لظروفها التاريخية وابشريه، ولهذا فان حرب الطبقات التى تقوم عليها المدرسية ، لا محل لها فى افريقية ، وخير منها بالنسبة لواقع الافريقى نظام يجمع طبقات الشعب المختلف للعمل صفا واحدا من أجل خير المجموع . بل وحتى فى البلاد التى كان فيها نوع أو آخر من الطبقية رفصت فكرة الصراع الطبقي وفضلت عليه تذويب الفروق بين الطبقات بالطرق السلمية ، والاجراءات الاشتراكية من اصلاح زراعى ، وتأميم ، وتجميع قوى الشعب العاملة لتعمل متحالفة فى اعلاء صرح الاشتراكية ودفع عجله التقدم .

وهكذا كان التحول الى طريق الاشتراكية أهم ما شهدته الثقافة الافريقية المعاصرة من تغير ، ولا شك أن الممارسة العملية للاشتراكية ستتيح الفرصة لتغيرات أخرى واسعة تشمل ميادين الثقافة العملية والفنية والفكرية ، وتستوحى افريقية فى ايدلوجيتها الحديثة تراثها القديم وهى تحاول أن تخلق مجتمعا اشتراكيا يقوم على أساس الدولة ، وهى بالطبع لاتعنى بهذا أن تبقى على نوع من الشيوعية القبلية أو الجماعية البدائية ، وانما كل ما تقصده أن تعتمد عليه كأساس فى بناء المجتمع الاشتراكي الافريقى الذى يدعمه ماتقربسه من التقدم العلمى الحديث .

محمد محمود الصياد



أولرس هكسلي
والجزيرة الفاضلة

مترجم محمود محمود

« أيها القوم ! أنصتوا الى مليا ! عيشوا
لوقتكم وفي دنياكم ، ولا تحلقوا بخيالكم في
عالم غير علمكم ، وفي زمان غير زمانكم ! »

الجزيرة صورة لمدنية فضيلة ، كل العلاقات
السياسية والاقتصادية والاجتماعية ،
والثقافية والعائلية فيها طبيعية ، لا تعقيد
فيها ، ولا تؤدى الى عقد نفسية عند ساكنيها .

البوذي الهندي ، لان النوع الاول من التصوف منشئ بناءً ، في حين ان التصوف البوذي سلبي عديم ، لا يبحث على عمل ولا يدفع الى خلق اثر ابتكار ، واخذ يروى لي ابياتا من اشعر بالانجليزية هي ترجمة لشعر جلال الدين الرومي الذي ابدى انتجاها شديدا به كما عبر عن اسفه الشديد لانه لا يعرف اللغة العربية لكي يتمكن من ان ينهل من الثقافة الاسلامية من مصادرها الاصلية ..

وأردت أن أظفر من الرجل في نهاية الزيارة ، بحديث عن أحدث آرائه في الاجتماع والسياسة والاقتصاد وتقدم العلوم والحضارة البشرية عامة فقال : خير من حديث مطول ربما لايلم بكل أطراف الموضوع أن أهدي اليك آخر مؤلفاتي لعلك واجد فيه بغيتك ، ونهض الى مكتبته وعاد منها بكتاب أمهره بعبارة اهداء لطيفة فقبلته منه شاكر ، ثم انصرفت .

الجزيرة والعالم الطريف

وعنوان هذا الكتاب الذي أهداني اياه «الجزيرة» ولعله آخر ما كتب قبل وفاته . وهو عبارة عن قصة جديدة رسم فيها هكسلي صورة لعالم أفضل

« لا تجد له نظيرا في العوالم السابقة ، او فيما صور الكتاب من مدن مثالية ، فنحن في جريتنا لا نريد الشيوعية ولا نتوسك بالراسمالية .. وما أبعدنا عن السعي نحو الانعنيع الشامل للبلاء ، وهو مايرمي الى تحقيقه الشيوعيون والراسماليون على حد سواء وان اختلفت الاسباب ، فالغرب يريد في بلادنا (أي الجزيرة) ان أجور العمل لدينا زهيدة ومن ثم فان الريح الذي يعود على المساهمين ضخيم عظيم .. والشرق يريد لنا لان التصنيع يخلق طبقة البروليتاريا ، وينتج مجالات جديدة لبث الثورة الشيوعية ، وقد يؤدي في نهاية الامر الى اقامة ديمقراطية شعبية جديدة .. اننا لا نستجيب للشرق او الغرب ، ومن ثم تجد شعبنا مكروها لاولئك وهؤلاء .. وبغض النظر عن هذا المذهب أو ذاك ، فان الدول الكبرى جميعا لا يهدما من امر نظام الحكم عندنا شيء سوى ان تضمن لنفسها استقلال حقول البترول .. »

وفي هذا السباق يود هكسلي أن يؤكد للقارئ أن عالمه الجديد لا يتبع شرقا ولا غربا ، انما هو عالم مستقل بمذاهبه وآرائه الجديدة .

يتخيل هكسلي لهذه الحياة الجديدة التي بصورها لنا جزيرة نائية بعيدة جدا عن هذه الحضارة الفاسدة التي نعيش في جوها . وقد أراد هكسلي في قصة « الجزيرة » أن يعدل بعض الشيء عن تشاؤمه الذي ضمنه قصة أخرى سابقة لها ، هي أيضا صورة خيالية لعالم جديد أطلق عليه اسم : « العالم الطريف » لاغراقه في الجدة والغرابة ، فكان في « الجزيرة » أشد تفاؤلا لمستقبل الانسان

وفي كلا الكتابين يدرك الكاتب تمام الادراك ، سرعة تقدم العلوم ومدى تطورها . وهو في القصة الاولى يرسم صورة بما يمكن أن يؤدي اليه تقدم العلوم من فقدان الانسان لانسانيته وخضوعه

أتيح لي في صيف عام ١٩٦٢ أن أزور الولايات المتحدة الامريكية ، وطفقت بعدة ولايات ، ولما بلغت كاليفورنيا نمتي الى علم أولدس هكسلي الكاتب الانجليزي المعاصر الذي مات منذ عام وبعض العام ان كاتباعربيا قام بترجمة كتابه « العالم الطريف » و « الوسائل والغايات » وغيرهما من بحوث ومقالات من تأليفه ، قد هبط في مدينة سان فرانسيسكو . فدعاني الى زيارة بمنزله . وكان وقتئذ يقيم في بركلي على مقربة من المدينة أستاذًا زائرا في جامعة كاليفورنيا يلقي على طلبتها محاضرات في الأدب المعاصر . ولبيت الدعوة فرحا مسرورا ، بهذه الفرصة التي أتيحت لي لكي أتحدث الى هذا الكاتب العظيم .

ودهشت لبساطة المنزل ، وتواضع الرجل ، وأخذنا نتجاذب أطراف الحديث زهاء الساعتين . وأذهلني منه عمق ثقافته واتساعها وشمولها . فهو على دراية تامة بتقدم العلوم الطبيعية ، وبالتاريخ السياسي وتاريخ الأديان ، وبكثير من اللغات الحية واللغات البائدة ، وآداب الشعوب ، ومشكلاتها السياسية والاقتصادية ، ونظريات التطور وعلم النفس الحديث ، والفنون القديمة والحديثة بكافة ضروبها ، وعلوم الفلسفة والتربية ... ماذا أقول ! أنني لا أكون مغاليا اذا قلت ان الرجل موسوعة علمية كاملة ، امتزجت في شخصه مختلف المعارف والثقافات ، وكون من هذا المزيج فلسفته الخاصة التي أخرجها في كتب أدبية رائعة تتسم بروعة الاسلوب والآداء .

ورائتي من الرجل خاصة وعيه لمشكلات هذه المنطقة من العالم التي نعيش فيها ، منطقة الشرق الاوسط ، مهبط الرحي والديانات ، وعطفه على العربيه وآمالها ، وميله الى التصوف وتقديره له . وإيناره التصوف الاسلامي على التصوف

العالم الطريف ، بل يشحذه ويضاعف من القدرة على التنبه عند من يتعاطاه .
وتثير جزيرة النعيم هذه حسد البلدان المجاورة وعداوتها ، وبخاصة لكثرة ما فيها من حقول البترول .
وتدبر المؤامرة للاستيلاء على « بالا » ، ثم تبدأ حوادث القصة فى التتابع حتى يصل الى أرض الجزيرة أحد أفراد المؤامرة ، وهو صحافى يعرف باسم « فارناى » ، يقوم برحلة بحرية ، فتتخطم سفينته ويلقى به اليم على شاطئ الجزيرة .
ويتعرف فارناى الى فلسفة أهل بالا وطرق معيشتهم ، فيشك فى كل ما لديه من قيم أتى بها من عالم الحضارة الحديثة - حضارة الغرب .



١٠ هكسل

ويصدر المؤلف قصة فارناى بين أهل الجزيرة بهذه العبارة يقتبسها من أرسطو :
« ان المدينة الفاضلة التى تمنى لانفسنا العيش فيها ينبغي أن تكون محقة لآمالنا بشرط أن نتجنب فيها المستحيل الذى لا يطاق » ..
وبذا فهو لا يفتأ يتخيل هاتفا يهتف بين الناس قائلا :
« ايها القوم ! أنصتوا الى مليا ! عيشوا لوقتكم وفى دنياكم ولا تحلفوا بخيالكم فى عالم غير عالمكم وأزمان غير زمانكم ! »

« النعيم والجحيم »

و « الجزيرة » ليست قصة بالمعنى المألوف ، فهى تنعدم فيها العقدة أو تكاد . ولا تأبه بتحليل الشخصيات ، وانما تتخذ العلم أساسا لها ، ويهتم كاتبها بشرح آرائه الجديدة ، وبنقد الحضارة الانسانية من جذورها ، ويرسم لها طريقا جديدا تسير فيه . ولعل أستطيع فى المقتطفات الآتية التى أقتبسها من الكتاب أن أحدد بعض معالم هذا الطريق .

لتحكمات العلم وضياع حريته الشخصية وبساطة العيش . ولكنه يتخيل فى القصة الثانية أن العلم لا يتحتم بالضرورة أن يستعبد الانسان ، ومن الممكن جدا أن يكون العلم فى خدمة البشر ، وأن يصى وسيلة من وسائل تحريرهم وانطلاقهم بغير قيود .
« الجزيرة » صورة لمدينة فاضلة ، كل علاقات السياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية والعائنية فيها طبيعية ، لا تعقيد فيها ، ولا تؤدى الى عقد نفسية عند ساكنيها ..
وقد كان هكسلى فى « العالم الطريف » يبشر بالعودة الى بساطة العيش ، والى الامومة الصحيحة والى الأطفال ترعاهم أمهاتهم ، والى الريف الذى يلوث بالعلم والمادة - ولكن كيف السبيل الى ذلك ، وتقدم العلم المطرد يهددنا كل يوم ؟ كيف يمكن للانسان أن يعيش فى مجتمع « أكثر حرية وان يكن أقل كمالا ؟ »

وظل الرجل سنوات عدة يفكر الاجابة عن هذا السؤال حتى استطاع أخيرا أن يعالجه فى قصته الجديدة « الجزيرة » وهى صورة لعالم آخر ومجتمع مختلف ، يعيش - كما تخيل الكاتب - فى إحدى جزر المحيط الهادى . وهنا لا يستخدم العلم - كما استخدم فى « العالم الطريف » - فى اطراد التقدم المادى الذى لا يفسح للروحانية مجالا . ذلك أن الهدف فى « الجزيرة » يختلف عنه فى « العالم الطريف » ،

العالم الطريف

فهو فى الأولى (الجزيرة) تحرير الأفراد ، وفى الثانية السيطرة عليهم والتحكم فيهم .
ويحاول هكسلى أن يدخل النك فى روع قارى ، قصة « الجزيرة » فى كل ما لديه من قيم تسود عالم الحضارة - عالما الذى نعيش فيه ، ويوحى اليه قيم روحانية جديدة يأمل أن ينقد بها المدنية - مدنية العصر الحديث - مما نعانى . وفى جراءة بالغة يبشر الكاتب فى خلال قصته بتحرير الفرد من كل قيد ليصور له حياة أفضل ..

ويتصور هكسلى فى « الجزيرة » أن الحيل الآلية عينها - مع قليل من التحوير - التى جعلت من « العالم الطريف » جحيما يمكن أن تجعل « الجزيرة » نعيما . فأهل جزيرة بالا - كأهل العالم الطريف - يمارسون تثبيت الآراء فى الأذهان بطرق الإيحاء العلمية ، ويعتقدون فى تحديد النسل ، وفى التحرر الجنسى من غير خجل . وأطفالهم يخضعون لعمليات التكييف منذ الصغر ، ولا يتقيد الواحد منهم بأم بعينها أو أب بعينه طوال حياته الا ان كان معهما سعيدا ، بل يستطيع أن ينتقل من أسرة الى أسرة حتى يجد راحته وطمانينته . كما أن الوظائف توزع طبقا للقدرات العقلية والبدنية . وهناك المخدر الذى يتناوله الناس ويؤثر فى ادراكهم ويبعدهم فى شبه أجازة من عالم الواقع . غير أن هذا المخدر ويطلق عليه هكسلى اسم « موكشا » فى جزيرة بالا - لا يضعف الادراك كما كانت تفعل « السوما » فى

في أحد مواقف القصة يلتقي طبيب وافد من أوروبا من المؤمنين كل الإيمان بالعلم الحديث بحاكم الجزيرة وهو رجل بوذي مغرق في تصوفه ، وتنشأ بينهما صداقة قوية ، ورغبة أكيدة في اصلاح الامور في مملكة بالا ، وبعدما يدرك كل منهما وجهة نظر الآخر تراهما يلتقيان في نقطة اتفاق .

• حيث يمتزج العلم بالصوفية والصوفية بالعلم ، ويختلط المزج العلمي بالمزاج الصوفي ، ويتحد الاتجاهان في مركب فكري جديد ، وسفحة جديدة ، ومعركة انسانية متكاملة ، يتم كل منهما نقص الآخر وينهب مواهبه ويعنه على التفكير .

وكان الحاكم البوذي ذا عقل نافذ حاد ، ولكنه على جهل تام بما يجري في العالم وراء حدود جزيرته ، فلا يعلم شيئا عن العلوم الطبيعية أو التكنولوجية الأوروبية ، أو الفن الأوروبي ، أو طرائق التعبير في بلاد الغرب . والصيب الأوربي - من ناحيته أخرى - لا يعرف البتة شيئا عن فن التصوير الهندي ، أو عن الشعر والفلسفة في تلك البلاد . كما يتبين له بعدما امتدت اقامته في بالا أنه يجهل علوم العمل البشري وفن العيش . ومن ثم فقد أمسى كل من الرجلين معلما وتلميذا للآخر في آن واحد . ولم تكن هذه العلاقة سوى مجرد بداية . فلم بقفا عند حد التثقيف الذاتي واهتمام كل منهما بشخصه فحسب . واتفقا على أن يتخذ الحاكم الهندي الطبيب الأوربي وزيرا له في دولته التي تتألف من ألف ألف نفس . ولم يكن التثقيف الذاتي الا تمهيدا لنشر الثقافة العامة والنهوض بجميع أفراد الشعب

وإذا كان الملك والطبيب يتبادلان أطراف المعرفة ، حتى يفيدا اكبر العائلة من دنيا كل منهما دنيا الشرقى ودينا الأوربي ، أو العالم القديم والعالم الجديد - فم يمكن ذلك الا لكي يعطوا الناس جميعا حلوهما ويقتلوا اثرهما .

هل قلت دنيا كل منهما ! كلا ، بل ينبغي أن أقول : جميع « الدنيا وكل العوالم » كل العوالم التي تحققت في حدود الثقافات المختلفة ، وخارج هذه الحدود ، العوالم التي لم تتحقق بعد ولكنها يمكن أن تتحقق . وكان هذا أملا ضخما يكاد أن يستحيل تحقيقه ، ولكنه كان على الأقل حافزا لهما ، وباعثا لهما على ارتياد مجاهل كانت تخشاها حتى الملائكة . وكم كانت دهشة الناس أجمعين أن يلمسوا بأنفسهم نتائج لهذا الازدواج تدل على أن الرجلين لم يكونا من البلاءة كما بدا على وجهيهما ، نعم انهما لم ينجحا في الافادة من جميع العوالم . لكنهما بفضل المحاولة الجريئة التي أقدما عليها ، استطاعا أن يفيدا من عوالم أكثر عددا من كل ما يمكن أن يطرأ على خيال رجل حكيم عاقل ، وكل ما يمكن لهذا الرجل أن يتصور امكان الجمع والتوفيق بينه . وتقول حكمة هذه البلاد .

• إذا امر الاحق على حمايته أصبح حكيما من الحكما .

ولعل أشد الحماقات اسرافا هي الحماقة التي وصفها الشاعر الانجليزى بليك ، وهي الحماقة التي كان الملك والطبيب يقدمان الآن على ارتكابها وهي محاولة الجمع بين النعيم والجحيم . ولكنك ان اصررت على هذه الحماقة الكبرى نلت الجزاء الأوفى ، وذلك على شريطة أن تتصرف بعقل ذلي ، فان الحمقى الاغبياء لا يبلغون الشاطئ ، وانما يبلغه ويحقق أطيب انتتائج الحمقى الأذلياء العارفون ، أولئك يؤتون الحكمة ! ومن حسن الحظ أن هذين الرجلين الاحمقين نانا على ذكاء ، ومكنهما ذكاؤهما - على سبيل المثال - من ركوب الحماقة بطريقة متواضعة تستهوى الألباب . وقد بدأ اتخاذ وسائل تخفيف الآلام . وكان أهل بالا من البوذيين ، يعلمون حق العلم أن البؤس وثيق الارتباط بالعقل . فاذا أنت تشبشت بشيء ، واشتهيت أمرا ، وأثبت وجودك ، عشت في جحيم من صنع يديك . وان أنت تجردت عن نفسك عشت معافى ونام وسلام . يقول بوذا : « أنا أدلكم على الآلام كما أدلكم على نهاية الآلام » .

وهذا الطبيب الأوربي على دراية بنوع خاص من أنواع الانفصال العقلي يمكن أن يقضى - على الأقل - على نوع من أنواع الألم ، وهو الألم البدني . فقام الطبيب بالقاء المحاضرات في فنه الجديد ، لجماعات من القابلات والاطباء والمعلمين والأمهات ، والمرضى . علمهم كيف تكون الولادة بغير ألم . فانضم اليه جميع النسوة في بالا متحمسات وعلمهم اجراء العمليات الجراحية لازالة الحصى من الكلية ، والغشاوة عن العين فانضم اليه والى صاحبه الملك كل الشيوخ المسنين وكل المرضى المتألمين . وبضربة لازب تحالف معهما أكثر من نصف سكان الجزيرة ، ومالوا الى جانبهما ، وتوددوا اليهما ، وكانا على استعداد لقبول كل اصلاح جديد

اللغة الثانية !

• وانتقل الطبيب والملك من ميدان الآلام البشرية الى ميدان الزراعة واللغة . ثم الى الحديث عن لقمة العيش ووسائل الاتصال . وقد استدعى القائمون على حكم الجزيرة خيرا انجليزيا لينشئ معهدا يتعلم فيه أهل الجزيرة لغة ثانية . وكانت الجزيرة تحرم استخدام الاجانب لان المبشرين والتجار والمستغلين بالزراعة منهم كانوا مصدر خطر دائم على عقائد السكان الوطنيين . بيد أن الامر مع خبير اللغة يختلف عنه مع هؤلاء ، فهو يعاون الأهالي على خروجهم وعزلتهم العقلية اذا كانوا لا يخرجون عن عزلتهم المادية ، ولغتهم وطريقة الكتابة عندهم ، كانت أشبه بالسجن الذي ليس له منافذ يدخل منها الهواء الذي يجدد جو التنفس وليس لهم من محبسهم هذا مهرب ، وليس لهم أمل في الاتصال

بالعالم الخارجى الا اذا هم تعلموا لغة حديثة الى جانب لغتهم يجعلونها وسيلتهم الى الثقافة العصرية لذلك قدم الى الجزيرة . فكانت هذه بداية اصلاح تربوى شامل أدت بأهل الجزيرة فى نهاية الامر الى أن يكونوا شعبا يتقن الكلام بلغتين . (وأذكر بهذه المناسبة أن لغة أهل بالا تضم أغنى مجموعة من الفاظ تعبر عن الحب والعواطف) اما فى شئون التجارة والعلوم والفلسفة فهم يستعملون اللغة الحضارية التى تعلموها ويكادون لا يستخدمون لغتهم فى هذه الشئون كلها ، بل يقصرونها على شئون الطعام والشراب ، أوهم يتحدثون بها حينما يتبادلون النكات ، أو حينما يعبرون عن الحب ، أو يمارسونه . أما عند الحاجة الى التعبير عن الأفكار المتقدمة فان الكاتب يرجع فى العادة الى لغة لها أدب رفيع يحدد معانى اللفظ ، وهو بحاجة الى نماذج ينسج على منوالها أو ينحرف عنها . وأهل بالا بارعون فى فنون النحت والتصوير والعمارة ، يحذقون الرقص والموسيقى التعبيرية ، ولكنهم يفتقرون الى الأدب الحق ، والى الشعراء والكتاب المسرحيين والقصصيين من الوطنيين . وليس لديهم سوى شعراء من العامة يتلون الاساطير البوذية والهندية ، ولا يعدوهؤلاء أن يكونوا جماعة من الرهبان يلقون المواعظ ويتحذلقون فى الميثافيزيقا فلما اتخذوا لأنفسهم لغة ثانية كان لهم أدب له ماض طويل وحاضر عميق وانتشار واسع فأصبحت لدى الناس صورة خلقية ، ومعيار روحانى ، وكنوز من الاساليب والوسائل الفنية ، ومصادر من الوحي لا تنفذ . وبات فى امكانهم - فى عبارة موجزة - أن يكونوا خلاقين فى ميادين لم يسبق لهم فيها خلق ...

الروحانية المحسوسة

ويمس المؤلف موضوع التربية فى مواضع عدة من الكتاب ، وله فيها آراء طريفة فالمدرسة عنده لا تعد لاكتساب العلم ، أو تمهيد للوظيفة ، أو تشكّل الطفل وفقا للبيئة المحلية فحسب . انما ذلك من الامور الثانوية فى التربية ، وأما الاساس فهو الهدف النهائي الذى من أجله نهى أطفالنا للحياة ، ففى أمريكا نراهم يهيئونهم للاستهلاك الضخم ، ويترتب على هذا الاستهلاك الضخم ، موصلات ضخمة ، وإعلانات ضخمة ، ومخدرات جماهيرية تتمثل فى التلفزيون ، والتفكير الوضعى ، وتدخين السجائر ، وما الى ذلك . وأهل أوربا مثل الأمريكان فى هذا الانتاج الضخم وما يترتب عليه . وأما فى روسيا فالامر على خلاف ذلك . هناك يعد الأطفال لتعزيز قوة الدولة الوطنية . ومن ثم كثر فيها المهندسون ومعلمو العلوم ، والمقاتلون المدربون ، وانتاج المعدات الحربية والصواريخ والقنابل

اليهدروجينية . وفى الصين نراهم يغالون فى هذا الاتجاه الروسى ، فيتحول الاطفال الى وقود يستهلك فى الحروب وفى الصناعات وفى الزراعة وانشاء الطرق . وهكذا نرى أن الشرق لا يزال شرقا ، والغرب غربا . غير انهما يلتقيان باحدى طريقتين . فاما أن يشتد الذعر بين أهل الغرب من أهل الشرق فيتحول هدف التربية عندهم من الاعداد من أجل الاستهلاك الى الاعداد من أجل تعزيز الدولة وإيجاد الوقود اللازم للحروب . واما أن تضغط الجماهير الجائعة فى الشرق على رجال الحكم ، الجماهير التى تريد أن تستهلك كما يستهلك أهل الغرب ، فتهدف المدارس الى تخريج رجال ونساء همهم كله زيادة الاستهلاك .

ولا يعلم الا الله وحده هل ينحاز الغرب الى الشرق ، أو ينحاز الشرق الى الغرب . . . واما الامر فى بالا فلا هو الى شرق ولا الى غرب ، فالاطفال هنا لا يعدون للاستهلاك الضخم ولا يعدون لتعزيز الدولة . . .

أجل ان بقاء الدولة أمر لا بد منه ، كما ان قدرا من المواد المستهلكة لا بد منه لكل فرد . ولا مراة فى ذلك . ولا بد أن يتوفر هذان الشرطان أولا ، ولكن ذلك لا يكون هدفا فى حد ذاته ، وانما هو أساس لكى يحقق كل فرد ذاتيته تحقيقا كاملا ويصبح كائنا ، بشريا كامل النضج والنمو . . .

وفى موضع آخر من الكتاب يقول المؤلف فى هذا الصدد أيضا : « الاطفال عندنا يتدربون منذ نعومة أظفارهم على أن يكونوا على وعى كامل بالدينا ، وعلى أن يستمتعوا بهذا الوعى . وهم ينفذون الى الدنيا والى نفوسهم والى نفوس غيرهم من الناس عن طريق كشف الحقيقة الذى يقوى لديهم الوعى والادراك والمتعة العقلية ، بحيث تصبح الامور العادية ، والاحداث التافهة ، جواهر ومعجزات ، أجل جواهر ومعجزات ، فلا تعود بنا حاجة الى اللهو بوسائل النقل السريعة ، أو الى الويسكى ، أو الى التلفزيون ، أو غير ذلك مما يصرف الذهن عن الواقع ويعوض المرء ما يفقد من الحقيقة . »

ولا يقتصر الاطفال فى بالا على كسب التجارب من الكتب وحدها ، بل لابد من ممارسة العمل ، كجزء أساسى من عملية التربية « فالكتب لاتهدينا الى الحقيقة الخفية ، ومازال أكثرنا أفلاطونيا يعبد اللفظ ويمقت المادة . بل ان مالدينا من غلط ليرجع الى أننا لسنا ماديين بالقدر الذى يكفى . انما نحن ماديون بمعنى اللفظ المجرد . فى حين أن أهل بالا يصرون على أن يكونوا ماديين بمعنى اللفظ المحسوس - ماديين على المستوى الاللفظى الذى يتطلب النظر واللمس والشم ، والذى يتطلب تقلص العضلات ، وقذارة الايدى . »

ان المادية المجردة لاتقل سوءا عن المثالية المجردة ،

فهى تجعل الخبرة الروحانية المباشرة أمرا مستحيلا ومن ثم فإن الخطوة الأولى التى ليس عنها غنى فى التربية عندنا على « الروحانية المحسوسة » هى ادخال ضروب مختلفة من العمل فى المادية المحسوسة . ولما كانت المادية مهما تكن محسوسة لا ترتفع بنا كثيرا إلا اذا كنا على وعى كامل بما نعمل وما نمارس كان لابد لنا من الإدراك الشامل لشذرات المادة التى نتناولها ، والمهارات التى نمارسها ، والقوم الذين نعمل معهم فى حقل واحد ، واذن فالمادية المحسوسة ليست سوى المادة الخام للحياة الانسانية الكاملة ، هذه الحياة التى لا تتحول الى روحانية محسوسة إلا عن طريق الوعى ، الوعى الكامل المستمر .

فإذا كان المرء على وعى كامل بما يعمل ، أصبح العمل بمثابة اليوجا للعمل ، واللعب بمثابة اليوجا للعب ، والحياة اليومية بمثابة اليوجا للحياة اليومية ، وممارسة الحب كاليوجا لممارسة الحب . . . أى أن أمثال هذه اليوجا هى وسائل بدنية نفسية تؤدي الى غاية تتجاوز القاصر من الأمور . . .

وتطبيقا لهذه الفلسفة التربوية نجد أن الطالب الجامعى فى جزيرة بالا لا يتفرغ للدراسة النظرية ، وإنما هو يكرس نصف الوقت للدراسة ونصفه للعمل حتى يكون شخصا متكاملا . وفى هذا يقول المؤلف على لسان إحدى شخصيات الرواية :

« اننى أقوم بعمل عضلى لان عندى عضلات ، وإذا أنا لم أستخدم عضلاتى أصبت بآدمان الجلوس وحدة المزاج . . . ان المثقفين فى الغرب جميعا مصابون بآدمان الجلوس المزمين ، ولذلك فأكثرتهم مريض بدرجة منفرة . وقد كان الرجل صاحب الحياة فى الماضى ، أو صاحب المصرف أو الميتافيزيقى يقوم بالكثير من السير على الاقدام ، أو على الأقل بركوب الخيل . أما اليوم فمن أكبر رجال الاعمال الى الكاتب على الآلة الكاتبة ، ومن المنطقى الوضعى الى المفكر الوضعى ، نراهم جميعا ينفقون تسعة أعشار الوقت فوق الحشاياء الوثيرة ، فوق المقاعد اللينة للاعجاز الرخوة - فى البيوت وفى المكاتب ، وفى السيارات وفى البارات ، وفى الطائرات ، والقطارات والسيارات العامة . لا تتحرك سيقانهم ، ولا يكافحون المسافات والجاذبية - كل حياتهم فى المصاعد والطائرات والعربات ، فوق المطاط اللين . . . حياة كلها جلوس فى جلوس فتنقلب دفعة الحياة التى كانت تجدها مخرجا فى تحريك العضلات الى أحشاء الجسم الداخلية وإلى الجهاز العصبى ، وتعمل على هدمها تدريجيا . ومن ثم فأهل الجزيرة يشتغلون بالحفر والتنقيب كنوع من الوقاية ضد الأمراض ، حتى يصبح العلاج أمرا لا ضرورة له . ففى بالا يكرس كل امرئ من وقته ساعتين كل يوم فى الحفر والتنقيب حتى الاساتذة وموظفو الحكومة

وذلك أداء للواجب والتماسا للمتعة . يجب أن يتعلم المرء أن يستخدم جسمه وعقله - هذا المركب الواحد - بالطريقة الصحيحة . والمرء اذا أدى عمله بأقل جهد وأقصى وعى وجد المتعة حتى فى العمل اليدوى الشريف . والاطفال فى بالا لا ينشئون على هذه القاعدة منذ الصغر . فهم يتعلمون أحسن الاوضاع البدنية عند زر الازرار ، ونشجعهم على ملاحظة الاحساس اللطيف الذى يحسه المرء وهو فى أحسن الاوضاع الفسيولوجية فى كل موقف من المواقف ، وعلى ادراك ما يعنى زر الازرار فيما يتعلق باللمس والضغط وغير ذلك من الاحاسيس . فاذا ما بلغ الغلام الرابعة عشرة من عمره أصبح قادرا على أن يستغل أحسن الاستغلال - موضوعيا وذاتيا - أى لون من ألوان النشاط يقوم به . وعندئذ يبدأ العمل ، وينفق تسعين دقيقة كل يوم فى عمل يدوى ، وبذلك يتخلص من هذه الحياة الرخوة التى تنشئون عليها أطفالكم . فأنتم لا تعلمون الصبية العمل ، فتتصرف القوة الكامنة فيهم نحو الانحراف فى السلوك ، أو تفتر عندهم هذه القوة فيستأنسون ويعتادون آدمان الجلوس » .

يوجا الحب

ومن المبادئ السائدة فى أرض الجزيرة ما يسميه المؤلف مايثوناو (يوجا الحب) ، وهى من مستلزمات البوذية التى يعتنقها الناس فى بالا ، وفى هذا الصدد يقول المؤلف :

« البوذى الحق لا يلفظ الدنيا ، ولا ينكر قيمتها ولا يحاول أن يفر الى الثرىانا بعيدا عن الحياة كما يفعل بعضهم . . . كلا ، بل انك لتقبل الدنيا وتحسن استغلالها ، وانت تفيد من كل ما نعمل ، ومن كل ما يحدث لك ، ومن كل ما ترى وما تسمع وما تلمس وما تلوذ ، باعتبارها وسائل متعددة لتحريرك من سجن نفسك » . . .

ان فلسفتنا تختلف عن فلسفة أهل الغرب . الفلاسفة الغربيون - حتى خيارهم - لا يعدون أن يكونوا ممن يحسنون الكلام . والفلاسفة الشرقيون ممن لا يحسنون الكلام . ولكن دعنا من هذا ، فليس الكلام هو ما يهمنى فى هذا الصدد . أما فلسفتنا فهى براجمية علمية . وهى كفلسفة الفيزياء الحديثة - غير أن التطبيق هنا فى مجال السييكولوجيا ، والنتيجة تتصل بما وراء الطبيعة . الميتافيزيقيون عندكم يلقون بيانات عن طبيعة الانسان والكون ، ولكنهم لا يقدمون للقارئ أية وسيلة لاختبار مدى الصدق فى هذه البيانات . أما نحن فحين نصوغ بيانا نعبه بقائمة من العمليات التى يمكن استخدامها لاختبار صلاحية ما نقول . خذ مثالا لذلك قولنا : « أنت هكذا » ، وهو لب فلسفتنا . أن هذا القول يبدو فرضا ميتا فيزيقيا ، ولكنه فى الواقع يشير الى

حبرة سيوكولوجية ، ويصف فلاسفتنا العمليات التي يمكن عن طريقها أن يعيش المرء التجربة ، بحيث يمكن لكل من يريد أن يؤدي العمليات اللازمة أن يختبر قولنا أنت هكذا .

وهذه العمليات هي اليوجا ، أو هي في بعض الحالات ما نسميه مائيونا ، وهي يوجا الحب كما ذكرنا من قبل ... ولا يهم أن يكون الحب ظاهرا أو غير ظاهر .. إنما المهم أن يستقيم المرء وتزول عن بصيرته الفشاوة » ..

ثم يقول الكاتب : « إن احساس الطفل بالميل الجنسي لا يتركز في عضو من أعضاء جسمه ، وإنما ينتشر في كل كيانه العضوى . وهذا هو النعيم الذي يولد من الانسان . ولكن هذا النعيم يختفى عندما يخرج الطفل عن طوق الطفولة ، والمائيونا هي محاولة منظمة لاسترداد هذا النعيم . وهنا أذكر أن سبينوزا قد قال :

« لنجعل الجسم قادرا على اداء اشياء كثيرة .. فان ذلك يعاوننا على كمال العقل وعلى بلوغ حب الاله حبا عقليا » ..

ومن ثم كانت جميع ضروب اليوجا ومنها المائيونا من الضرورات ، فهي التي تمكن المرء من أن يعلم من هو أو كما نقول (أنت هكذا ، وأنا هكذا . هذا هو أنا ، وهذا هو أنت »

وتشغل الأمومة والأبوة وروابط الأسرة ذهنه هكسلى ، ويتعرض لها في مواضع عدة من الكتاب ، وله فيها آراء غاية في الجدة والغرابة ، فهو يقول على لسان إحدى الامهات : « فى هذا الجزء من العالم ليست الأمومة سوى اسم لوظيفة معينة . فإذا ماتم أداء الوظيفة زالت هذه التسمية عن صاحبيتها ، وينشأ الطفل السابق والمرأة التي كان يطلق عليها وصف (الأم) نوعا جديدا من العلاقة . فان كان بينهما انسجام تقابلا فى كثير من الاحيان ، وان افترقا الى التوافق انفصلا ، كل الى سبيله . ولا ينتظر الناس منهما أن يتعلق كل منهما بالآخر ، ولا يتعادل التعلق مع المحبة ، ولا يعد من الامور المستحبة ... كانت الأسرة فى بالا فى قديم الزمان نظاما قاتلا متعسفا يدعو الى النفاق كما هى الحال اليوم عندكم . فلما حكمنا الاخلاق البوذية فى هذه الاوضاع الاجتماعية استطعنا أن ندخل عليها كثيرا من أسباب الاصلاح المبني على التعقل . ولا ضرب لكم مثلا بحالتي الخاصة . كنت طفلة وحيدة لأبوين لم يسد بينهما تفاهم وكثيرا ما كانا يختلفان فى الرأى ويتشاجران فكان لابد للطفل الذى ينمو فى مثل هذا الوضع فى الزمان القديم أما ان ينشأ منهارا . أو ثائرا عاصيا ، أو مستكينا مستسلما بالنفاق . ولا داعى طبعا للأوضاع الجديدة لأن يعانى الطفل مثل هذه الآلام . فلم يصبنى انهيار ولم

أنزلنى الى طريق العصيان ولم أستسلم أو أنافق . لماذا ؟ لأنى تمكنت من الفرار من هذا الوضع منذ اللحظة التي استطعت فيها أن أحبو .. لان الطفل فى نظامنا الجديد يستطيع أن يتنقل من بيت الى بيت فى كل ناد نحو من خمس وعشرين أسرة ، منها من فى كل ناد نحو من خمس وعشرين أسرة ، منها من هم حديثو عهد بالزواج ، ومنها من تقادم عليهم العهد وخلفوا أبناء بلغوا سن الرشد ، ومنهم الأجداد وأجداد الأجداد ، وبين كل هؤلاء علاقة عائلية . وليست علاقة العضو بالآخر علاقة الدم فحسب . فلكل عضو آباء وأعمام وعمات وأخوة وأخوات ، وأطفال - كبار وصغار - وغير هؤلاء ، وإنما يربطه بهم مجرد الميل والمحبة . الأسرة عندنا تتألف من مجموعة من العائلات ، ولا تقتصر على عائلة واحدة كما هى الحال فى بلادكم . فقد يختار الرجل عندكم زوجة لاتلائمه من الناحية الجنسية ، وقد تكون الزوجة ساخطة على عشرة زوجها ، وقد ينجب هذان الزوجان طفلين أو ثلاثة يدمنون مشاهدة التلفزيون ، وينشئون فى مركب من المسيحية ومذهب فرويد ، ويحبسون فى منزل ضيق يتكون من أربع غرف ، ثم ينضجون على هذه الصورة فى خمسة عشر عاما ، أما نحن فنصف للأسرة تذكرة طبية مختلفة : نختار عشرين زوجا راضيا من الناحية الجنسية مع أبنائهم ، ونضيف اليهم العلم والحدس والفكاهة بكميات متساوية ، وننقعه فى بوذيتنا ، ونتركهم على هذه الصورة ابتغاء النضج فى زمن لا يعد فى اناء مكشوف فى الهواء الطلق فوق لهب مشتعل ، من المحبة .

« ومن هذه الطريقة فى النضج تظهر أسرة مختلفة جد الاختلاف عن الأسرة عندكم . فهي لاتمنع أن ينضم اليها أعضاء من خارجها . وهى ليست ارغامية أو من المقدرات التى ليس منها مفر . إنما هى أسرة جامعة متطوعة ليس فيها ارغام أو تحكم سابق . الأسرة تتألف من نحو عشرين زوجا من الآباء والامهات السابقين ، وأربعين أو خمسين طفلا من أعمار مختلفة . ولا يتحتم أن يبقى العضو فى هذا النادى العائلى مدى حياته . فان الاطفال الكبار قد لا يستمرون فى انتمائهم الى آبائهم وأمهاتهم ، وأخواتهم الذين يرتبطون بهم بصلة الدم ، فلهم أن ينتموا الى غير هؤلاء ، وأن يلتحقوا بناد غير ناديهم ، حيث ينشأ أطفالهم عندما ينجبون بدورهم البنين . وهى عملية أشبه ما تكون بالتهجين فى الطير أو البنات . والعلاقات فى هذا الجو الجديد أصح ، وأسلم ، والعواطف أعمق ، والتفاهم أشمل ... وعندما يبلغ العضو الشيخوخة لا يتقاعد كلية ، فهو

عالم مثالي جديد

« الجزيرة » عالم مثالي جديد ، حدد معاملة أولدس هكسلي ، ووضع له دستورا جديدا ، خفف فيه من نتائج العلم والتمادي فيه بشيء من التصوف والتأمل كجانب من جوانب الانسان ليس له غنى عنه . وعالج المؤلف بالاصلاح نفوس البشر ، ونظم الحكم ، وقواعد التربية ، وحياة الأسرة ، وشئون الاقتصاد والثقافة ، بل ونظرة الانسان الى الموت ، ودعا الى تدريب الناس على الوعي الكامل والتأمل ، بحيث يعيش المرء متصلا بكل ماحوله ولا ينفصل في حدود نفسه .



« فالوطنية وحدها لا تكفي .. وكذلك لا يكفي شيء واحد بفرده .. العلم لا يكفي ، والدين لا يكفي ، والفن لا يكفي ، والاقتصاد والاجتماع والسياسة لا تكفي ، والحب لا يكفي ، والواجب لا يكفي ، والعمل - مهما تجرد من الغرض - لا يكفي ، وكذلك لا يكفي التأمل وحده مهما سما بصاحبه وارتفع .. لا يكفي في الواقع الا كل شيء في وقت واحد .. »

أيها القارئ ! ليس ما قدمت في هذا المقال سوى بعض نواحي الحياة الجديدة كما يتصورها هكسلي في مدينته الفاضلة ، وهناك نواح أخرى كثيرة لم أجد مجالا لعرضها وأرجو ألا يغني الجزء عن الكل ، وأن يرجع القارئ الى الاصل فيقرؤه برمته ، لأن العمل الفني وحدة متكاملة من الخطأ تفتيتها ، ومن أشق الامور تبسيطها .

محمد محمود

لأيزال بحاجة الى غيره يعنى به ويلقى منه نظير ذلك المحبة ، ونادى تبادل الابناء يسد له هذه الحاجة .

« وليس بين هذا النظام ونظام « الكميون » اي لون من ألوان الشبه .. فنادينا يديره اعضاءه ولا تديره الحكومة ، ونسنا ماديين ، ولا يهونا ان نخرج اعضاء للحزب مخلصين .. وانما يهونا ان نخرج بشرا طيبين .. »

ونحن لانلقن الاعضاء مبادئ معينة ، ولا نبعد الأطفال عن آبائهم بل نحن - على نقيض ذلك - نهب الأطفال آباء فوق آبائهم والآباء أطفالا فوق أطفالهم ومعنى ذلك اننا نتمتع بالحرية حتى في دور الحضانة . وتزداد حرية الفرد كلما نما وأمكنه أن يمارس مزيدا من التجارب والخبرات وأن يتحمل مزيدا من المسؤوليات . في حين أن (الكميون) لا يتيح مثل هذه الحرية . فهناك يسلم الطفلة لمربيئات رسميات ، من واجبه أن يجعلن من الأطفال اتباعا للدولة طائعين . والحال في الغرب لا تزال كذلك سيئة الى درجة كبيرة . فأنتم في الغرب لاتعينون المربيئات الرسميات ، غير أن مجتمعكم يحكم عليكم أن تقضوا طفولتكم في أسرة محدودة لا تقبل بين أفرادها عضوا جديدا . وأفراد الأسرة عنسدهم يفرضون فرضا على الطفل الجديد بالتحكم الوراثي . ولا يستطيع الطفل أن يستبدل بأسرته أسرة أخرى ، ولا يستطيع أن يستأجر منها ، ولا يستطيع أن يلجأ الى أسرة أخرى يغير فيها هواءه الخلقى والسيكولوجي . حريرتكم أشبه ما تكون بحرية الفرد في كشك التليفون

« ولا بد في ظل النظام الجديد من تحديد النسل فان كل بوذي مخلص لعقيدته يعلم ان انجاب الأطفال ليس الا نوعا من أنواع الاغتيايل المؤجل . فان من واجب المرء أن يبذل قصارى جهده لكي يتخلص من « عجلة الميلاد والموت » وألا يمد هذه العجلة بمزيد من الضحايا . ان التحكم في النسل عند البوذي المخلص له معنى ميتافيزيقي . وسكان القرية التي تزرع الارز بحاجة اقتصادية واجتماعية الى هذا التحكم . نعم لابد من عدد من الشبان للعمل في الحقل وعول الصغار والمسنين . ولكن هذا العدد ينبغي أن يكون محدودا ، والا شح الطعام للجميع كان الزوجان في الزمان القديم ينجبان ستة أطفال لكي يبقى على وجه الحياة منهم اثنان أو ثلاثة . ثم تقدمت المرافق الصحية والطب الوقائي فأصبح من يعيش من بين الأطفال الستة أربعة أو خمسة . ومن ثم فكثرة الأطفال لم تعد ضرورة ... وتعلم الناس وسائل منع الحمل ، وصرفت لهم الادوية لهذا الغرض بالمجان .. »



هرمن هسه ..

ومحنة الثقافة المعاصرة

دكتور مصطفى ماهر

في عام ١٩٠٤ ظهرت رواية في ألمانيا اسمها
« بيتر كامينتسند »

كتب على غلافها أن مؤلفها رجل يدعى
« هرمن هسه » وتلقفها من القراء • جماعة
كانوا قد سمعوا باسمه في شيء من الغموض
مرة أو مرتين وجماعة أكبر من سابقتها لم تكن
تعلم من أمره شيئا وبين هذه وتلك تلقفتها جماعة
النقاد والادباء الكبار ، وأحاطتهما هذه الفئات كلها
باهتمام حتى غدت مشهورة وغدا صاحبها على كل
لسان • وظل الناس يتحدثون عن هرمن • ويتابعون
نشاطه ويفرحون بتطوره من طور الى طور حتى

وصل الى القمة في روايته التي أسماها « لعبة الكريات الزجاجية » .

ولد « هرمن هسه » في يوليو عام ١٨٧٧ ببلدة صغيرة اسمها كلف على نهر يقال له ناجولد ينبع من الغابة السوداء ويحمل منها الماء الى نهر النيكار فنهر الراين ، وتحيط به من الجانبين أرض وهبتها الطبيعة جمالا خلابا ومكنت فيها لقوم يتميزون بالنشاط الجسم والذكاء المبدع . هناك قام البيت الذي شهد مولده . كان أبوه يحترف التبشير ، وسافر في شبابه المبكر الى الهند فانخرط في سلك المبشرين هناك ، ثم عاد الى ألمانيا لأسباب صحية فتزوج أرملة بعض المبشرين ، وعاشا معا في جو قاس من التدين المفرط ، يكثران من ترتيل الاناشيد الدينية ، ويسرفان في معالجة الكتاب المقدس قراءة وتلاوة ، ولا يكادان يتحدثان معا أو مع المترددين عليهما الا في أمور الدين والتبشير . كان هذا الجو هو الذي شهد مولده ، جويتطلب انسانا لينا يوضع في القلب الجاهل فيتشكل به ، انسانا لا يسرف في أعمال فكره وقلبه في ناحية يختارها بمحض ارادته . لكن هرمن كان من نوع آخر ، صورته أمه عند مولده بعارة بديعة فنالت : « كان هرمن عند مولده فارعا بدينا جميلا جائعا ، يحرك عينيه الزرقاوين ناحية الضوء . . ويدير رأسه بمفرده ناحية النور » .

وسواء صدقت أمه في تقريرها أو لم تصدق ، فالمؤكد أن هرمن كان منذ مولده يحمل بذور التمرد على أشياء كثيرة ، على البيت ، وعلى التوجيه الصارم ثم على التطور الثقافي الذي أتلف المعايير وفصل بين الانسان والطبيعة ثم فصل الأشياء بعضها عن البعض وجعلها مفككة ممتلئة لا معنى لها .

فلما دفع به البيت الى المدرسة ليتعلم ما يتعلمه أتراه ، تلكا تارة وتمرد تارة أخرى ، ورفض أن يتعلم ما يريد الآخرون تعليمه اياه ، وأراد أن يسير سيرة أخرى فيندمج في الطبيعة وفي كائناتها الفطرية ليفهم ما تقوله الحشرات الواحدة لأختها ويرى كيف تمتص الأشجار من الأعماق طعامها ، هكذا على الطبيعة ، فقد تأكد لديه أن المادة التي يحاول المعلمون جهدهم نقلها من ذاكرتهم الى ذاكرته مادة ممتلئة ، متكلفة ، وان لم يغل فيجرحها من كل قيمة . ثار هرمن اذن في المدرسة وعلى المدرسة ، وكانت مدرسة يمتلكها ويديرها رجال الدين في دير ماولبرون .

ولم تكن ثورة هرمن هسه في ذلك الوقت ثورة سطحية من نوع ثورات الصغار ، تنطق ساعة ، وتخمد ساعة أخرى ، بل كانت ثورة عميقة الجذور . . كانت انتفاضة انسان رأى نفسه في جنب وكل الأشياء والناس في جانب آخر ، حتى حاول بالفعل أن يضع حدا لمشكلته ، بأن يضع حدا لحياته .

وأعتقد أبوه أن ثورة الابن تخص مدرسة الدير وحدها . فنقله الى جمنازيوم كانشتات . فلم يفلح النقل ولم يؤت أية ثمرة . وأخيرا فكر أبوه في توجيهه الى التجارة أو الصناعة ، عله يجد في احدهما عملا يقتات منه ويبني له عليه الكيان البورجوازي المألوف .

وها نحن نرى الشاب وقد بلغ الثامنة عشرة يقف في مكتبة بمدينة توبنجن ليتعلم حرفة الوراقة . . أو قل ليتعلم القليل منها ، ويكرس جل جهده للشعر ، يبثه خلجات نفس جمعت فيما مضى من سنين قليلة خبرات أليمة ، وتصدعت على نحو كثيرا ما تصدعت عليه نفوس العباقرة ، ومضت سنوات أربع تكونت خلالها مجموعة من القصائد تكفي لديوان ، فطبعها على نفقته في كتاب أسماه « أغنيات رومانسية » ١٨٩٩ ، لانعتقد أنه نجح في اجتذاب قراء ، أتبعه في العام نفسه كتابا آخر جمع فيه مقالات نثرية وأسماء « ساعة بعدمنتصف الليل » لاقى بعض النجاح ، وفي العام نفسه انتقل هرمن هسه الى بازل بسويسرا ، يتابع العمل في حرفة الوراقة التي احترفها ، والتي يبدو أنها اجتذبت ، ويتابع العمل في التأليف وقرض الشعر . ومازال ينشر الديوان بعد الديوان . . حتى حل العام الحاسم في حياته عام ١٩٠٤ ، فأخرج درته « بيتر كامينتسند » التي أشرنا اليها في مطلع هذا الحديث ، حينذاك ترك حرفة الوراقة واكتفى بالادب .

مفتاح فلسفته وشخصيته

ولقد كررنا اسم « بيتر كامينتسند » وقدمنا له بمقدمة تمجيدية لاننا نعتبره مفتاح فلسفة هسه ومفتاح شخصيته .

في هذا الكتاب يتجلى لنا هرمن هسه المعجب بالطبيعة الى درجة العبادة ، الذافر من الحضارة المعاصرة الى درجة المعاداة ، الهارب من الدنيا وزخرفها الى درجة تقارب درجة المتصوفين أو الرهبان ، المقيم لنفسه عالما سداته الخيال ولحمته الاحلام ، الكاره للكلمة « المكتوبة » ، العاشق

العزلة والفرار

هنا تبلور عنصر العزلة واتخذ صورة مظلمة رهيبية ، صورة صادقة أصلها في حياة هرمن هسه . . . واختلط بعنصر العزلة هذا عنصر جديد هو الرغبة في الفرار من الدنيا المحيطة المقيتة ، الى دنيا خياله ودنيا أحلامه متمثلة في الواقع . ولم تكن هذه الدنيا التي أزمع الفرار اليها سوى الهند ، التي كانت تربطه بها بعض الرابطة ، ففيها ولدت أمه ، وفيها عاش أبوه زمنا ، وفيها قوم يفهمون من أمور الروح وأمور الخليقة الشيء الكثير ، والحق أنه قبل التفكير في السفر الى الهند ، جرب طرقا أخرى للترويح عن نفسه ، فاشتغل بزراعة الحضر والفاكهة والأشجار ، ولكنه لم يجد السكينة التي كان ينشدها لنفسه . وهل يعقل أن تحل مشكلة فكرية عميقة الجذور بالفرار ؟ ولكنه على أى حال سافر الى الهند عام ١٩١١ ، وكم كانت دهشته عندما وجد الأمور فيها على نحو يختلف كل الاختلاف عما تخيل وتمنى . وتبين أن الانسان في سعيه لحل مشكلاته لا يصح أن يبتعد عن مركزها الحقيقي ويحاول اللف واندوران خارجها ، وانما عليه أن يعود الى نفسه فينظر فيها ، ويطيل النظر ويغوص في أعماقها ، حتى يراها على حقيقتها ويرى قدراتها الحقيقية . في الهند كتب :

« نحن هنا غرباء . . . الجنة ضيعناها منذ زمن طويل . . . ونسعى الآن لبناء جديد . وليس الجديد الذي نشده هنا على خط الاستواء ، وانما هو في أنفسنا . . . »

وليس معنى هذا أن رحلة الهند أخفقت . لأن مجرد التوصل الى هذه الحقيقة أعاد هسه الى نقطة البداية الصحيحة ، وأزال عن عينيه غشاوة لم يكن يحس بها . هذا الى جانب الفائدة التي اجتناها من احتكاكه المباشر بالثقافة الهندية والتي ظهرت آثارها في مؤلفاته التالية وخاصة في « سيد هارتا » وفي « لعبة الكريات الزجاجية » .

وعاد هسه من الهند فاتخذ مسكنا في برن بسويسرا ، وأتم كتابه « ثلاث حكايات من حياة كنولب » وأصدره عام ١٩١٥ .

والكتاب يدور حول شخصية رجل يضرب في الأرض ، لا يتخذ لنفسه سكنا بعينه ، ولا يحمل هما مما يحمل الناس ، بل يلوذ دائما بنفسه . . . يعيش وحيدا فيها ، لا يؤروه صديق ولا حبيبة ، ويسعد بالمروج والجبال والطبيعة الصافية .

للكلمة الملفوظة الذي يعتبر المكتوب شيئا ميتا بل هداما ويعتبر الملفوظ شيئا حيا بديعا .

وبيتز كامينتسند الذي تحمل الرواية اسمه ، شاب على الفطرة فيه من ملامح هسه الشيء الكثير ، أصله من سويسرا ، خرج من بيته وترك أهله وراح يهيم في الأرض شرقا وغربا ، ويتنقل من بيئة الى بيئة ومن ثقافة الى ثقافة ، ويخرج من خبرة ليدخل خبرة أخرى ، باحثا عن شفاء لما في صدره ، نزل باريس مدينة الحضارة الرقيقة المصقولة فكرها فتحول الى إيطاليا واعتقد أنه وجد في جمالها وصفاتها ضالته . ولكن هسه يأبى عليه الانتصار الحاسم ، فيرجعه الى بلده بعد طول الغياب ليحترف حرفة بورجوازية لا تمت الى ما خرج اليه من سعى بسبب ، فيفتتح حانة !

ومهما تكن نهاية الرواية من التشاؤم والسخرية . . . فانها ولاشك تزخر بالايجابية وتهدف ، على حد تعبير هسه نفسه . . . الى تعليم أناس هذه الأيام ان هناك طبيعة ينبغي أن يتنبهوا لها ويندمجوا فيها بأرواحهم ، ويعلموا أنهم لم يخلقوا وحدهم ، بل خلقوا مع كائنات أخرى كثيرة ، تعيش معهم في كون واحد وتختلج نفوسها بما تختلج به نفوسهم . . . كانت الرواية اذن بمثابة ثورة على الوحدة والانعزالية ، لاعلى مستوى الفرد فحسب ، ولا حتى على مستوى الانسانية كلها بل على مستوى الكون في مجموعه باعتباره كلامنسجما . وكانت تمهيدا لما سنتعرض له بعد قليل في دراستنا للتحفة الخالدة « لعبة الكريات الزجاجية » .

وتابع هرمن هسه نشاطه فأخرج في عامي ١٩٠٥/١٩٠٦ روايته الشهيرة « تحت العجلة » وفي الاعوام ١٩٠٧ - ١٩١٢ ثلاث مجموعات قصصية هي « الدنيا » و « جيران » و « طرق ملتوية » . في هذه المؤلفات كلها يعبر هرمن هسه في وضوح متزايد عن تطور موقفه التأمل حيال الطبيعة ، وميله الى الانجذاب والتهويم ، ورأبه في وحدة الانسان وعزلته ، الى طور يخيم عليه اليأس ويكتنفه الغموض :

« ما أعجب السير وسط الضباب !

الحياة وحدة .

فليس هناك انسان يعرف الآخر .

كل انسان وحيد . »



وفي الوقت الذي كانت الدلائل تبشر فيه بعودة السكينة الى نفس شاعرنا وأديبنا ونهاية حيرته ، اندلعت نيران الحرب العالمية الاولى ، وأضافت الى صورة « حضارة العصر الحاضر » في مخيلته عنصرا فأصبحت تتكون من العزلة والتفتت والصراع .

ووقف هرمن هسه من الحرب موقف المعادي . . وراح يهاجم الحرب ويهاجم النعرة القومية ، فقامت أقلام كثيرة في ألمانيا ، مأجورة وغير مأجورة ، تهاجمه بدورها ، وتتهمه تارة بالخيانة وتارة بالميوعة والليونة والعبث . ولكنه ظل ثابتا على رأيه ، لا يريد بالسلام بديلا ، ويوضح مفهوم السلام لديه بأنه هدوء ذات الفرد وسيادة الوثام بين المرء وأخيه ، ويدعو الى تحقيقه بما أطلق عليه « السلبية الأسوية » طريقة اكتشافها في الهند ، ويدفعه حديثه عن السلام الى حديث أوسع عن الانسانية في مجموعها فيقول مثلا : « لا أومن الا بالانسانية ولا شيء غير الانسانية » ويتبع قوله عملا فيبيع مخطوطات مؤلفاته بعد أن يحليها برسومات ملونة ويحول أثمانها لصالح المحتاجين اخوانه في الانسانية .

كانت فترة الحرب بالنسبة لهرمن هسه أزمة كبرى ، رأى نفسه يقف موقفا هو الخير بعينه ، فلا يلقى الا اعراضا وهجوما من قوم اعتقد أنه بموقفه يسعى لصالحهم ، وتوالت أنباء الدمار . . وتوالت عليه أحداث خاصة اليمية . أبوه مات ، وابنه مرض ، وزوجته مرضت ، وأصبحت الدنيا التي تحيط به مصدرا للهم والغم والحزن . فانشق ما بينه وبين العالم ، وأصبح العالم في جانب . . وهو في جانب . . وبين الجانبين صدع عميق . . لم يكن هذا الصدع الاول في حياته ، بل الثاني . . أول صدع اعتراه في الثالثة عشرة من عمره عندما انقلب من تلميذ هادئ منتظم مطيع ، الى انسان يريد احترام الشعر والأدب ، ولا يرضى بهما بديلا ، فيلقى من أهله وممن حوله الاعراض ثم التوبيخ ثم الاهانة ثم العقاب ، وانتهى الصدع الاول بانتصاره وتوفيجه في تشكيل حياته على النحو الذي ارتآه ، كذلك انتهت الازمة الثانية . . وانتهت كالأولى نهاية ايجابية ، فوسعت خبرته مع نفسه ، على ضوء ما تعلمه من رحلته الى الهند . . وعلى ضوء التحليل النفسي الفرويدى الذى كان قد شق له طريقا فى تلك الايام ، وروج أفكارا جديدة عن النفس وتشريحها وطريقة عملها وأمراضها ووسائل علاجها وما الى ذلك .

ويصور هرمن هسه أزمته الثانية مقارنا إياها بأزمته الاولى فيقول :

« فأصبحت أخفق في كل امر ، كحالى في الازمة الاولى ، وأصبحت وحيدا بائسا ، وأصبح الناس يسيئون فهم كل أقوالى وأفكارى ، ويفعلون ذلك بدافع العداوة ، وأصبحت أرى هوة سحيقة كلها يأس تفصل بين الواقع وبين ما يلوح لى جديرا بالرغبة ، معقولا ، طيبا . . . ولم يدم بى هذا الحال طويلا ، حتى رأيتنى مدفوعا الى الاقرار بأن البحث عن أصل محنتى لا يصح أن يتجه الى ما هو خارج عنى ، بل ينبغى أن يتجه الى داخلى ، وايقنت انه لا يحق لانسان ، أن يتهم الدنيا كلها بالجئون والغلظة ، وأن محنتى تعنى أن الكثير من الاضطراب يعتمل بداخلى مادمت أجدنى مصطدما مع الدنيا كلها ، وبحث فى نفسى ، فوجدت فيها بالفعل اضطرابا عظيما » .

وهكذا دفعته المحنة الى انتهاج منهج البحث فى النفس والنزول الى أعماقها بشكل جدى ، تارة على طريقة الهنود ، وتارة على طريقة فرويد ، لدرجة جلوسه عدة مرات للتحليل النفسى . وكانت نتيجة هذه الخبرة كلها أعمالا عظيمة منها رواية « دميان » (١٩١٩) التى عالج فيها مشكلة المراهقين والازمة التى يتعرضون لها عندما يبارحون بيت أهليهم ويخرجون الى العالم الخارجى ، وتتبع الجذور الجنسية لمشكلات الانحراف وعدم التكيف . وقد تبلورت مشكلة المراهقين وتكيفهم فى السنين

التالية وأصبحت موضوعاً من الموضوعات الرئيسية في أعماق هسه ، حتى وصل الى « لعبة الكريات الزجاجية » فاتخذ أكمل صورة .

لعبة الكريات الزجاجية

ثم انتقل هسه الى مونتانيولا في منطقة تسين ، وتابع نشاطه الجم (الذي أثمر في مجموعته حتى وفاة هسه أكثر من ٢٠٠ رواية وديوان شعر ، عدا مئات المقالات والأبحاث) ألف مثلاً رواية « ذئب البطاح » (١٩٢٧) ورواية « نارتسيس وجولدموند » (١٩٣٠) ثم روايته الخالدة « لعبة الكريات الزجاجية » التي عكف أكثر من عشر سنوات على تأليفها (١٩٣١ - ١٩٤٢) ووضع فيها خلاصة أفكاره ، ووصل فيها الى قمة عبقريته الأسلوبية والتشكيلية .

ورواية « لعبة الكريات الزجاجية » رواية دسمة جدا تعالج قضايا بالغة الأهمية من قضايا الفكر الانساني عامة ، والفكر الانساني المعاصر خاصة .

والمتتبع لتطور أفكار هسه يرى أنه يعتبر العصر الحديث في أوروبا من الناحية الفكرية ، عصر محنة وأنه يلخص أبعاد هذه المحنة في « العزلة » و « التفتت والصراع والسطحية » .

وهو في هذه الرواية يحاول الوصول الى حل لهذه المشكلة ، والى مخرج من هذه الازمة . فينشئ اقليماً تربوياً يسميه كاستاليا ، كما فعل جوته في رواية « الشهيرة » فيلهلم مايستر « على اسم الشعر عند الاغريق » . في هذا الاقليم يعيش الصفوة في نظام بالغ الاتقان ، يشتغلون بالفكر ويخلصون له ، لا تؤرقهم مشاكل اجتماعية ولا مالية ولا سياسية . ويدور نشاطهم حول لعبة عجيبة تجمع شتات الفكر في وحدة منسجمة بديعة ، هي لعبة الكريات الزجاجية .

ويعرض هره من هسه روايته في شكل روايات السير فيحكى فيها قصة يوزف كنشت من صغره الى أن يصبح أستاذ اللعبة ويجلس بذلك على قمة التنظيم الهرمي للاقليم ، ثم يأتي اليه من يكشف له حقيقة كانت خافية عليه ، وهي أن النجاح الذي يعتقد أنه حققه بالجلوس على عرش اللعبة التي تجمع شتات الفكر ، ليس الا نجاحاً خداعاً فالانسانية كلها مازالت خارج الاقليم الكاستالي تعاني الازمة التي يتوهم الكاستاليون انهم قد حلوها ، وهنا يخرج كنشت من كاستاليا ، الى عالم الواقع . . . ويحاول تطبيق المبادئ الكاستالية فيه ، وينتهي أمره بالفرق في بحيرة جبلية جليدية .

تهتم رواية « لعبة الكريات الزجاجية » بثلاثة عصور : اولا القرن الثامن عشر . ثانياً : عصر صحافة التسلية . ثالثاً : عصر يقع في زمن ما بعد عام ٢٠٠٠ وتجرى فيه أحداث الرواية كلها تجري في الحاضر .

عصر صحافة التسلية

ولنبداً بعصر صحافة التسلية . يمكننا القول اعتماداً على وصف هسه لعصر صحافة التسلية ، بأن هذا العصر هو عصرنا الحاضر ، عصر الثورة التكنيكية ، عصر الحربين العالميتين ، يتميز هذا العصر بالسطحية .

ويصور هسه هذا العصر قائلاً أنه لم يكن مجرداً من الفكر ، ولم يكن فقيراً من الفكر ، ولكنه لم يعرف كيف يفيد من فكره الا قليلاً ، او على الأصح لم يعرف السبيل الى منح الفكر المنان وظيفته المناسبة له في نظام الحياه والدولة .

ثم يضيف الى ذلك قوله ان ذلك العصر كان (!) عصراً بورجوازيّاً الى درجة كبيرة ، يمجّد الفردية على اوسع نطاق . وانه وصل بحركة تحرير الفكر والعقيدة من كل تأثير تعسفي ، وتمجيد العقل الى طور مرضي شاذ ، ويوضح هسه ما يقصده بصحافة التسليه على هذا النحو :

« . . . وينبغي علينا أن نقر باننا لانستطيع اعطاء تعريف جامع مانع لثلاث المصنفات التي نسميها العصور نسبة اليها ، الا وهي « صحافة التسلية » والظاهر أن مقالات صحافة التسلية كانت جزءاً محبباً من مادة الصحافة اليسوعية ، وكانت تنتج بكميات كبيرة تقدر بالملايين ، وكانت بمثابة الغذاء الرئيسي للقراء المحتاجين الى التثقيف وكانت تروى أخباراً - او على الأصح كانت « تثرثر » في آلاف مؤلفة من الموضوعات الخاصة بالمعرفة والعلم . ويبدو أن النابهين من الكتاب الذين عالجوا كتابة مقالات صحافة التسلية كانوا هم أنفسهم يتحكمون على أعمالهم . . . ومنتجو هذه الترهات تارة من هيئة تحرير الجريدة ، وتارة من المؤلفين « الاحرار » وكان يطلق عليهم أحياناً اسم « أدباء » ويبدو أن كثيراً منهم كانوا من طبقة العلماء بل كانوا أساتذة مشهورين بالكلية والمعاهد العليا . وكانت أحب موضوعات هذه المقالات طرائف من حياة مشاهير الرجال والنساء ومن رسائلهم . وكانت هذه المقالات تحمل عناوين مثل « فريدريش نيتشه وموضة النساء حول عام ١٨٧٠ » او « الأظعمة التي كان الموسيقار روسيني يحبها »

تحرير الفكر والعقيدة من كل تأثير تعسفي أى
منهضة العمل لسيطرة الكنيسة الرومانية بعد
أن أحس أنه أصبح سيذا ورشيدا أولا ، وثانيا
سعى الانسان سعيا خفيا يتميز بالجدية ، لتحليل
وتبرير حريته هذه بناء على سلطة جديدة تابعة من
نفسه هو ، متفقة معه هو .

ويمكننا أن نعم فنقول : ان الفكر قد كسب
بصفة عامة تلك الحركة التى اتصفت بالغرابة
والتناقض ، والتى دارت حول غرضين متناقضين



من ناحية المبدأ . وليس لنا أن نسأل الآن ، عما إذا
كان الكسب الذى تحقق يعادل الضحايا العديدين
الذين سقطوا من أجله ، وعما إذا كان النظام الحالى
للحياة الفكرية عندنا كافيا كفاية كاملة ، وعما إذا
كان ذلك النظام سيدوم مدة طويلة تكفى لاعتبار
كل الآلام والتشنجات والشذوذات المتمثلة فى
محاكمات المارقين ، وفى نيران التعذيب ، وفى
الاعدام المتكرر ، وفى حالات العباقة الذين انتهت
حياتهم بالجنون أو الانتحار، تكفى لاعتبارها تضحية
ذات معنى . لقد حدث التاريخ وانتهى ، ولا معنى

للقول بأنه كان خيرا ، أو للقول بأن الخير كان فى
ألا يحدث ولا معنى لفهمنا معناه أو عدم فهمناياه .

هكذا حدثت المعارك من أجل « حرية » الفكر ،
وأدت بالضبط فى أواخر عصر صحافة التسلية الى
أن الفكر كان يتمتع فعلا بحرية لم يسمع بها من
قبل ، حرية لا طاقة له على احتمالها ، تمت له بأن

أو دور الكلاب المدللة فى حياة شهيرات العشيقات
وما الى ذلك . ثم ينتقل هسه الى نوع آخر من
موضوعات صحافة التسلية

وفى بعض الأحيان كانت الأفضلية لأحاديث مع
الشخصيات المشهورة تسأل فيها عن موضوعات
الساعة . . فى هذه الأحاديث الصحفية كان
كيميائيون مشهورون أو عذفو بيانو مشهورون ،
على سبيل المثال ، يسألون عن انسياسه ، وكان
مملون محبوبون وراقصون ورياضيون وطيّارون
بل وشعراء يسألون عن فوائده ومضار العزوبة أو
عن رأيهم فى أسباب الازمت المالية وهذا . «
وذلل هسه انواعا أخرى مما أطلق عليه صحافة
التسلية . فذكر مثلا طريقة اختيار الاخبار
وكتابتها وعرضها ووصفها بأنها « تحمل طابع
البضائع المنتجة بالجملة ، بسرعة ، وبلا مسؤولية »
ثم ذكر الانغاز وخاصة الكلمات المتقاطعة التى
تسلب الناس أوقاتهم تحت ستار الاشغال
بموضوعات ثقافية .

كان آلاف وآلاف من الناس فى ذلك العصر
يجلسون وقد فرغوا من عملهم الشاق . أو وهم
يعيشون عيشة عسيرة ، يجلسون فى ساعات فراغهم
منحنيين على مربعات وصلبان ذات حروف ، يملأوا
الفارغ بحروف حسب قواعد خاصة للعبة .

ونوه الى المحاضرات السطحية التى كانت تلقى
بكميات كبيرة وتعالج موضوعات هامة ولا تفيد
المستمعين الا قليلا .

كان المواطن من أهل المدن الكبيرة يستطيع أن
يستمع الى محاضرات ، كل يوم ، نعلمه موضوعا
من الموضوعات النظرية ، فتحدثه عن أعمال فنية
عن شعراء ، عن علماء باحثين ، عن رحلات حول
العالم ، محاضرات يظل المستمع يستمتع اليها بطريقة
سلبية خالصة ، وتفترض فى صمت وجود عذقة
تربط المستمع بالمضمون ، ووجود ثقافة ما لدى
المستمع ، ووجود استعداد وثيرة لديه على تفهم
الموضوع ، تفترضها دون أن تكون موجودة بالفعل
فى أغلب الاحوال .

ويتميز عصر صحافة التسلية الى جانب
السطحية بالتخبط الناتج عن فقدان الروابط
السوية التى تربط الناس معا ، وتربط الناس
بالكون . وهرمن هسه يحلل هذا الجانب فى
حدود الحياة الفكرية الأوروبية على النحو التالى يقول

« ان تطور الحياة الفكرية فى أوروبا قد اتخذ
ابتداء من نهاية العصر الوسيط اتجاهين عظيمين :

القرن الثامن عشر فيها خيرا كثيرا .

فقد كان القرن الثامن عشر في ألمانيا يجمع بين
حركتين في وقت معا ، حركة التنوير العقلية .
وحركة التنوية الصوفية .

كانت وحدة الثقافة مازالت قائمة ، وكانت
الموسيقى تصل على يد يوهان زبستيان باخ
(١٦٨٥ - ١٧٥٠) الى قمة لم تتمكن من بلوغها
فيما تلا ذلك من الزمان . والموسيقى عند هرمن
هسه تلعب دورا غاية في الاهمية ، لا في الحدود
التي نعرفها فحسب ، بل على مستويات أعلى
بكثير ، كان الصينيون القدماء على علم بها .

يقول هسه : « فنحن نذكر أن الموسيقى كانت
تلعب دورا قياديا في حياة الدولة والبلات في
الصين الاسطورية أيام كان يحكمها «قدماء الملوك» .
وكان الناس هناك في ذلك الوقت يساونون بين
ازدهار الموسيقى وبين ازدهار الثقافة والاخلاق ،
بل وازدهار الدولة كلها ، وكان على الاساتذة
الموسيقيين أن يسهروا على المحافظة على « الانغام
القديمة » والابقاء على نقاوتها . فاذا تدهورت
الموسيقى كان ذلك لديهم علامة مؤكدة على تدهور
الحكومة والدولة . وكان الادباء يحكون حكاية
مرعبة عن الأنغام المحرمة الشيطانية المطرودة من
السماء ، مثل نغمة تسينج شانج و تسينج تسي ،
وهي « موسيقى التدهور » التي اذا مارنت نبراتهما
الآثمة في قصر الملك ، أظلمت السماء وتزلزلت
الاسوار ، وسقط الامير ودالت دولته . »

ويستشهد هرمن هسه بنص صيني قديم في
ماهية الموسيقى .

يقول النص :

« ترجع أصول الموسيقى الى زمن بعيد . نشأت
الموسيقى من القسط ، وجذور لموسيقى همتة
في الواحد الاعظم . والواحد الاعظم خلق قطبين .
والقطبان خلقا قوة الظلام وقوة النور . فاذا كانت
الدنيا في سلام ، وكانت الأسماء كلها في سكون ،
تتبع دنياها عليها ، اكتملت الموسيقى . واذا لم
تكن الرغبات والعواطف في مسلك الضلال ،

تغلب على وصاية الكنيسة تغلبا تاما ، وعلى وصاية
الدولة تغلبا جزئيا ، ولكنه لم يتمكن من التوصل
الى قانون اصيل يصوغه هو ويحترمه ، ولا الى
سلطة جديدة اصيلة ولا الى اساس جديد للتبرير
والشرعية . »

ومن الامور التي تميز عصر صحافة التسلية ،
الذي هو كما أشرنا عصرنا الحاضر ، الفردية .
والفردية ذات الشكل المرضى الباثولوجي . حتى
أن الكتاب اذا أرادوا كتابه سيرة حياة شخص من
الاشخاص أغفلوا أن قيمة الفرد انما تكون في
تنمية شخصيته في حدود التنظيم الهرمي السوي
القائم في المجتمع ، وأوردوا تفصيلات مسهبة عن
اخوته وعددهم ، وأن الجراح النفسية التي تخلفت
لديه وهو يخرج من مرحلة الطفولة والمراهقة ،
وعن أحوال غرائزه ، وكيف كان يهضم الطعام
وكيف كان ينام .

ونتيجة هذا كله وكثير غيره مما أشار اليه
هرمن هسه ، موجزا تارة ، مسهبا تارة أخرى ،
أن تحول الناس الى مخلوقات خائفة ، تعيش وسط
غليانات سياسية واقتصادية وأخلاقية ، وتشعل
الحروب الفظيعة ، وتتناحر في حروب أهلية
مرعبة ، ثم اذا تبينت المشاكل المستعصية التي
تربص بها ، واحتمالات الفناء الرهيبة التي تماثلت
أمامها ، حاولت قفل العينين والهرب ، فلم يكن
هناك أحد يواسيهم .

كانت الكنيسة الرومانية في عصر سلطانها
تسلي أهلها . أما الفكر ، الذي زحزح الكنيسة
وحل محلها ، فلم يستطع أن يواسي الناس ،
وتركهم بلا نصيحة ، يسرون بحيتهم مرتعدين
لا يؤمنون بغد .

القرن الثامن عشر

أما العصر الثاني الذي يهتم به هسه اهتماما
كبيرا فهو القرن الثامن عشر . وهسه في رواية
« لعبة الكريات الزجاجية » ينظر من عصر ما بعد
عام ٢٠٠٠ ، الى الوراء الى عصر صحافة التسلية
في كثير من الحسرة ، ثم يرجع البصر كرتين الى

يقول هسه :

« أما قواعد اللعبة ورموزها واصولها فعبارة عن شيء قريب الشبه بلغة سرية بلغت درجة فائقة من التطور ، أسهمت في تكوينها علوم كثيرة وفنون عديدة ، وخاصة الرياضة والموسيقى (أو بالأحرى علم الموسيقى) ، ولها القدرة على التعبير عن مضامين ونتائج العلوم كلها تقريباً ، وعلى ادخالها في علاقات بعضها مع البعض الآخر . فلعبة الكريات الزجاجية اذن لعبة بجميع مضامين وقيم ثنائتنا ، تلعب بها لعبا يشبه لعب المصور المهر بالوان لوح الالوان في عصر ازدهار الفنون .

كل ما أنتجته الانسانية في عصورها الخلاقة من معارف وأفكار سامية وأعمال فنية ، حولتها العصور التالية ذات اتجاه التأمل العلمى الى مفاهيم وضمتها الى الثروة الفكرية . كل هذه المادة الهائلة من القيم الفكرية يلعب بها لاعبو الكريات الزجاجية . وكان لعبة الكريات الزجاجية الارغن يلعب به عازف الارغن ، أرغن بلغ كمالاته لا يكاد العقل يتصوره ، لوامسه ودواساله تلمس الكون الفكرى كله ، أرغن قدراته الصوتية لا تحصى ويمكن بواسطته نظريا تمثيل المضمون الفكرى للديا كله فى لعبات . هذه اللوامس والدواسات والقدرات الصوتية تحددت وثبتت فى طورها الحالى حتى أنه لا يمكن أن يدخل الانسان على عددها ونظامها تغييرات أو تحسينات الا من الناحية النظرية فقط : ذلك لان زيادة اللغة بادخال مضامين جديدة فيها ، يخضع لرقابة الادارة العليا للعبة ، وهى رقابة على قدر من الصرامة لا يمكن لعقل أن يتصور ضخامته . وقد أعطى لكل لاعب فى نطاق هذا البنيان الثابت ، أو اذا رجعنا الى تشبيهنا اللعبة بالارغن ، فى نطاق هذا التنظيم الآلى المعقد للارغن الهائل ، أعطى عالما كاملا من الامكانيات والتشكيلات ، بحيث يكاد يكون من المحال أن تتشابه لعبتان من بين ألف لعبة تؤدي بمنتهى الدقة والاتقان الصارم ، تشابها يتجاوز القشرة الظاهرية للعبتين .

وحتى لو حدث مرة بطريق المصادفة أن لاعبين

تحسنت الموسيقى ، وصارت الى الكمال . والموسيقى الكاملة لها أصل . فقد نشأت من التوازن . والتوازن ينشأ من العدل ، والعدل ينشأ من معنى الدنيا . لذلك لا يمكن أن يتكلم المرء عن الموسيقى الا مع من عرف معنى الدنيا . الموسيقى تعتمد على الانسجام بين السماء والارض ، وعلى التوافق بين الظلام والنور . »

لعل الموسيقى اذن ، على النحو الذى فرغنا لتونا من عرضه ، وهى تآخى العقلية مع الصوفية فى القرن الثامن عشر الالمانى ، كانت الامر الذى اجتذب هسه الى القرن المشار اليه .

عصر لعبة الكريات الزجاجية

والسؤال الذى يفرض نفسه الآن ، بعد ان عرضنا لعصر صحافة التسلية ، وقابلناه بلمحة من القرن الثامن عشر هو : اذا كان الاضطراب قد شاع تحت ما يسمى بالثقافة أو الحضارة الحديثة ، فماذا يحدث لو اندمج العلم والجمال والخير فى كل متجانس يصل تجانسها الى صميم الكون ؟ الا يمكن أن تدخل قوانين الفلك مثلاً فى جمل موسيقية من مؤلفات باخ ، فى آيات من الكتاب المقدس ، فتؤكد هذا الانجسام ، وتفتح الطريق الى معلومات جديدة لم يكن لنا بها معرفة ؟

عصر « لعبة الكريات الزجاجية » هو محاولة الاجابة على هذا السؤال . محاولة ناجحة الى حد ، فاشلة الى حد . ونجاحها وفشلها يتأرجحان ويتأرجح معهما تفاؤل البشر وتشاؤمهم . فما هى لعبة الكريات الزجاجية ؟

لعبة الكريات الزجاجية هى قمة المحاولات التى بذلها المفكرون الجادون فى كل زمان لممارسة الثقافة الانسانية ، على هيئة تمثيل المعروف ، والسعى الى غير المعروف وذلك فى تنظيم تام محكم . والظاهر أن اللعبة فى شكلها المادى ، وبسيط بين الارغن وبين ما يلعب به الاولاد لتعلم الحساب (العدد ذى الكريات الزجاجية الملونة) . ولكنها تختلف عن كليهما فى الموضع اختلافاً بينا .



فمننا لعبتيهما نفس النخبة المحدودة الصغيرة من
الموضوعات ، فإن لعبتيهما تخرجان رغم ذلك
مختلفتين اختلافا تاما في الشكل والتأدية ، وذلك
لاختلاف طريقة تفكير اللاعبين وشخصيتهما
ومزاجيهما ومهزرتيهما الفنية .

هذه فكرة تقريبية عن هذه اللعبة الفكرية
الضخمة ، وأقول تقريبية لأننا مهما تتبعنا هرمن
هسه ، لن نظفر بصورة كاملة واضحة لهذه
اللعبة . وهرمن هسه يرجعها الى أقدم العصور ،
وينسبها بقدر الى كل المفكرين الذين فكروا في
تجميع الثورة الفكرية في كل متكامل ، وفكروا في
تجميع الفكرتين في صعيد واحد ، وفكروا في اقليم
منظم تنظيما كاملا تجري فيه الحياة الفكرية
على أكمل وجه . فلعبة الكريات الزجاجية
عند هرمن هسه ، نواة حولها لحم ثمرة
ضخمة ، تتكون من اقليم بأسره أنشئ على مبادئها
ولا يعيش فيه الا الصفوة ، اقليم تقوم عليه هيئة
عليها منظمة - هي بلا شك بديل الكنيسة
الرومانية - تنظيما هرميا يضم طائفة كاملة ،
وتتكون من مدارس مختلفة الأنواع ، ومن جهاز
خاص للعبة الكريات الزجاجية له مكتبات وله
سجلات ... الى آخر هذا التنظيم .

قلنا أن هرمن هسه ينسب لعبة الكريات
الزجاجية بقدر الى مفكرين عديدين ينتمون الى
عصور عديدة ، بعضها قريب وبعضها بالغ القدم ،
والى بيئات مختلفة منها الدني ومنها القصى .

يقول هسه :

« وللمؤرخ أن يرجع مبدأ وتاريخ لعبة
الكريات الزجاجية الى حيث ينسأ له مزاجه ، لأن
لعبة الكريات الزجاجية ، مثلها مثل كل فكرة
عظيمة ، لا تعرف لها بداية بالمعنى الصحيح .

بل هي ، كالفكرة العظيمة تماما ، موجودة
دائما . نجدها على شكل فكرة أو احتمال أو أمل ،
مصورة تصويرا بدائيا ، في بعض العصور المبكرة ،
عند فيثاغورث مثلا . ثم نجدها بعد ذلك في
الفترة المتأخرة من العصور القديمة ، وفي المدرسة
الهيلينية الادرية ، ونجدها بقدر غير ضئيل عند
الصينيين القدماء ، وفي أوقات ازدهار الحيسة

العربية الاندلسية . ثم يعرج بنا تاريخها الى
المدرسة الكلامية ، والى المدرسة الانسانية ، ثم يمر
بأكاديميات الرياضيين في القرن السابع عشر
والثامن عشر ، ويصل الى الفلسفات الرومانسية
والى رموز الاحلام السحرية عند نوفاليس .

الفكرة الخالدة التي تجسمت لدينا في لعبة
الكريات الزجاجية هي ذاتها أساس الاتجاه الفكرى
المثالى نحو هدف مثالى أطلق عليه عالم الآداب .

وأساس كل أكاديمية افلاطونية ، وأساس كل
محاولة للتوفيق بين العلم والفن ، أو بين العلم
والدين . ولا شك فى أن عقولا مثل أبيلارد
ولايبنتس وهجل قد هفت الى ضم شتات العالم
الفكرى فى تنظيمات متحدة المركز ، وراودها حلم
توحيد ما للفكر والفن من جمال حتى مع ما للعلم
الدقيق من قوة صياغة سحرية ...

العلم والخير والجمال

لعبة الكريات الزجاجية تجيب اذن على السؤال
الذى سالناه عن امكانية اندماج العلم والخير والجمال
فى كل متجانس ، تجيب عليه بالاجاب على
مستوى اقليم كاستاليا معتمدة على تاريخ قديم
لها يشمل كل العصور الخلاقة فى كل البلاد
الخلاقة تقريبا . ويدفعنا تأملنا لنظام اللعبة
ولنظام الطائفة القائمة عليها الى القول ، أو ان
شتت فقل الى الجزم بأن هرمن هسه ينشئ فى
اقليمه بديلا للكنيسة الرومانية ، ويضع لها طائفة
كانها طائفة اليسوعيين ، ويضع لها فى شخصية



● ت . س . اليون ●



● و . ه . اودن ●

● الشاعر في عصرنا يفوض الى اعداء النفس ليكشف عن سريرتها ، مضجعا في سبيل ذلك بالتماسك الظاهري وبالوضوح السطحي .. ومن ثم جاء غموض الشعر

● ان الانتقال من معنى الى معنى عاليا ما يجرى مفاجئا لبيان التناقض بين المعنيين .. ومن ثم جاءت صعوبة فهم الشعر المعاصر

أستاذ اللعبة « بابا » ، ويمنحها مجمع كرادلة ، وما يشبهه الفاتيكان . فقد بين أن الكنيسة الرومانية ، سواء فرحنا بهذا أو حزنا له ، قد لعبت دورها وأصبحت بالنسبة للجماهير في عصر صحافة التسلية أثرا بعد عين ، وخلفت وراءها فراغا ، لم توفق حركة تحرير الفكر في شغله ، وظل الانسان فريسة الخوف بعد أن مثل أمامه شبح الحرب والفناء والعدم .

واذا كنا فهمنا هسه ، فان لعبة الكريات الزجاجية قد نجحت على مستوى كاستاليا ، وحففت فيه حلم الانسانية . ولكنها فشلت على مستوى الدنيا كلها . فمن ذا الذي يستطيع تحويل الدنيا الواسعة الى منظمة يتحقق فيها الاتقان الكامل ولا يتسرب اليها أدنى فساد ؟ معناه تحويل الواقع الى لا واقع مع بناء الاصل ، وهو محال .

بعد ان يصل يوزف كنشت الى قمة كاستاليا ، ويتمتع بنعيم المعرفة الحقة ويسبح في أنغام الموسيقى الخالدة ، يأتيه بلينيو ديزنيوري والاب ياكوبوس ويميطان عن عينيه اللثام :

« انكم هنا تلعبون لعبة الكريات الزجاجية ، بينما يعيش الناس المساكين في الخارج ، في قذارة العالم ، في الحياة الواقعية ، ويؤدون الاعمال الواقعية . انتم ، يا اهل كاستاليا ، علماء افلاذ ومتخصصون كبار في الجمال ، تزنون وزن الحروف الساكنة في قصيدة قديمة وتوجدون لذلك الوزن علاقة تربطه بمسار الافلاك . وهذا شيء بديع ، ولكنه لا يزيد عن أن يكون لعبا . »

ثم يوضح له الاب ضرورة الاعتماد على معرفة واقعية بماهية الانسان :

« انتم لا تعرفون الانسان ، لا تعرفون بهيمته ولا تعرفون مشابهته صورة الله . انتم لا تعرفون سوى الكاستالي ، الكاستالي نوع خاص من البشر ، طبقة على حدة ، محاولة منفردة لخلق صنف جديد . »

ويخرج يوزف كنشت ، وتخرج معه خبرة لعبة الكريات الزجاجية كلها ، الى عالم الواقع ، ويحاول بثها فيه ، فلا يجدى جهدا نفعا ويموت غريقا .

● مصطفى قاهر ●

الشعر وروح العصر :

لما كان الفن مرآة لعقل الفنان وصلته بالحياة التي تزخر بألوان من النشاط حوله ، ولما كان كل عصر من العصور يتميز بعوامل ومؤثرات لا تتوافر في عصر آخر ، فإن الفنان يعكس بالضرورة كل التغيرات التي تطرأ على مجتمعه . ولقد حدثت في الأربعين أو الخمسين سنة الماضية تغيرات جذرية في السياسة والاجتماع والعقائد والسلوك الانساني ، وفوق كل ذلك في العلوم التكنولوجية . ومادنا بصدد الحديث عن الشعر المعاصر في الغرب فلنعرض لى ايجاز الى هذه التغيرات .

أما في مجال السياسة فقد تأثر العالم أيما تأثر بقيام حربين عالميتين طاحنتين قضت على عديد من الارواح والممتلكات . وقد خلفت هاتان الحربان انطباعات في ذهن البشر بعدم الاستمرار والعيش تحت وقع التهديد بالفناء والشعور باليأس والضياع والتحرر من خداع الشعارات المزيفة التي كان يطلقها الزعماء الدين أشعلوا أوار هاتين الحربين . وقد تجلى هذا الشعور في المواقف الساخرة التي شاعت في مؤلفات كتاب هذه الفترة أمثال مقالات وقصص أولدن هكسلي وقصص فيرجينيا وولف وجيمس جويس وشعر ت . س . اليوت وغيره من الشعراء المعاصرين أمثال و . ه . أودن ووليم ماكينس وستيفن سبندر وسييسيل داي لويس كما شاهدت هذه الفترة نمو الشيوعية من جهة والفاشية من جهة أخرى ، وكلاهما ينكران حق الفرد ويضعان نشاطه في خدمة عجلة الدولة وتجت رحمتها ، وهي مبادئ لا تقبلها فردية الفنان .

أما من الناحية الفكرية فقد تأثر الكتاب بظهور مبادئ فلسفية جديدة ألقت مزيدا من الاضواء على طبيعة عقل الانسان وغيرت مفاهيم الادباء عن طبيعة الزمن والحياة . ويمكن أن نرجع تاريخ هذا التغير على وجه التقريب الى صدور كتاب مبادئ علم النفس الذي نشره وليم جيمس عام ١٨٩٠ وإلى كتابات سيجموند فرويد والفيلسوف هنري برجسون الذي نادى بتطبيق نظريات جيمس وفرويد الفلسفية في الأدب . وقد أحدث برجسون نفسه انقلابا في مفهوم الواقع رائز من . وتتلخص نظريته في تلك العبارة :

كل صورة محدودة في انقل مقبوضة ومصطبغة بالبياسد التي تناسب من حولها . . . وتختصر أهمية وجهة الصورة في هذه الحالة التي تحيط بنا ونراقبها . . . ولا يبدو الوتر بالنسبة لنفسه مجزا . . . كما أنه ليس شيئا متصلا ، ولكنه يشع . . . فلنطلق عليه اسم مجرى الفكر ، مجرى الوعي ، أو مجرى الحياة الباطنية . . .

ويقصد بذلك أن الحياة دائمة التغير من حولنا ، وأن وعي الانسان يعتمد جزاء من هذا المجرى الذي

ملاح

الشعر الغربي

المعاصر

على جمال الدين عزت

● يوجه شعراء العصر عنايتهم الى الطبقات العاملة الكادحة ، فتراهم يستمدون صوره من المصنع والحقل ومن مساكن الفقراء . . لم يعد الشعر ضربا من الترفيه عن أصحاب الفراغ

● ان الميزة الضرورية بالنسبة للشاعر هي الا يتمثل أمامه عالما جميلا يتناوله ، بل تكون لديه القدرة على القوس الى اعماق كل من الجمال والقبح ، القدرة على رؤية الملل ، والفزع ، والمجد . . . (ت . س . اليوت)

يتغير على الدوام ، وعلى هذا تعد حبرة المسر هي الوعي بجريان الزمن الحقيقي أو ما يطلق عليه اسم ديمومه الزمن النفساني . والزمن الحقيقي هذا ليس مجرد متتابعات من اللحظات ، بل هو اطراد تنقل الماضي خلال الحاضر الى المستقبل . ولذا ينبغي علينا أن ننظر الى الزمن باعتباره كيف لا كما كما أكدت مؤلفات بيرجسون وبخاصة « التطور الخلاق » و « الذاكرة والمادة » أهمية القيم الروحية التي أطلق عليها بيرجسون اسم « النحن المتصل لحياننا انداخلية » .

أما فرويد فقد أعت اكتشافاته الخاصة بالتحليل النفسي الى الاعتقاد بوجود بيت المنظم من اندسور في عماد انسان . وبن اشخصية الانسانية تتأثر الى حد كبير بالعمل المشترك للشعور والاندسور . وما من شك في ان الادب الغربي الحديث قد تأثر تأثرا كبيرا بنظريات فرويد التي أكدت أهمية الفردية وفتحت افقا جديدة من الخبرة أمام الشعراء والروائيين وكتاب المسرح على السواء . ويدين كثير من كتابت الشعراء المعدين وبخاصة كتابات المعاصرين منهم ، لنظريات فرويد ، اذ ضمنوا اشعارهم خبرات نفسيه جديدة لم يتضمنها شعر من قبل .

ثم تأتي بعد ذلك التغيرات الاجتماعية والدينية فقد وهنت قوة المعتقدات القديمة وقلت سيطرتها على عقول الناس أو حلت محلها معتقدات جديدة ، كما تفككت الرابطة العائلية ووحدة الحياة الاسرية التي كانت مركز المدينة قديما . وكانت نتيجة افتقار الادب الى مركز ثقل روحي والى اطار ثقافي يحمي الكتاب من الملل والياس أن أصبح الادب يتسم بالسخرية وروح النقد والتحليل والتجريب أضف الى ذلك تلك الاكتشافات العلمية التي أوجت الى الادباء بأن يركزوا على ممارسه أنواع جديدة من التكنيك والتجريب بدلا من التركيز على عملية الخلق والابداع الفنيين . وعلى كل فقد بدأ الشعراء المعاصرون يدركون أهمية القيم الروحية ويؤكدونها في شعرهم ، تلك القيم التي تصبح بمثابة الملهم لحيالهم المبدع .

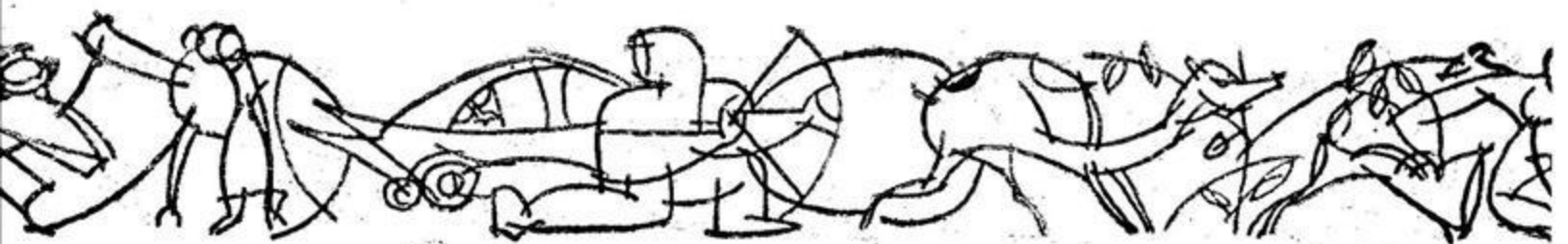
وهنا يختلف المعاصرون عن جيل المعدين الذين سيقوم وعن

الشعراء التقليديين في الماضي ، اذ أن المعاصرين يعصرون جل اهتمامهم في عقل الانسان وروحه محاولين انكشف عن خباياها مضحين في سبيل ذلك بالتماسك المعاصر وانوضوح السطحي ، مما أدى الى غموض الشعر الحديث وتعقيد .

هذا الى جانب أن وسائل الاتصال الحديثة قد الفت أو كادت تلغي المسافات ، فأصبح الشاعر الحديث يألف المدينة كما يألف القرية ، ولذا نجد في أعمال هذا الشاعر وصف النواحي القبيحة لحياة المدينة مثل البطالة والانحلال الخلقي جنبا الى جنب مع اغاني الطبيعة الرقيقة . وغالبا ما يكون الانتقال من معنى الى معنى انتقالا فجائيا يوحى بحدة التناقض بين المعنيين ، وهو سبب آخر من أسباب الابهام والغموض في الشعر الحديث .

ولكى يستطيع الشاعر أن يعبر عن كل هذا المضمون الحديث والنظرة الحديثة لنجنس البشري كان لزاما عليه ، أن يستخدم اساليب حديثة وأشكالا جديدة ، وهي ضرورة أملاها تغير المادة والمضمون ، اذ لا يمكننا فصل الشكل عن المضمون فهما في العمل الفني عمليه تركيبية ، اوهما شيء واحد ينمو تلقائيا كما تنمو الشجرة بأجزائها المختلفة من الداخل . وليس من المعقول ، على حد تعبير أحد النقاد ، ان نضع بييدا جديدا في فوارير قديمه ، وليس من المعقول ان نغزل خيوط انيودن على دواليب الغزل التي يرجع تاريخها الى قرنين من الزمان مثلا . هذه الاساليب والأشكال الحديثة تهدف الى تمثيل روح التجربة العصرية أو الرؤيا الجديدة للحياة المعاصرة ، تجربة تتسم بوعي ذاتي أكبر ، وبخبرة أكثر تعقيدا وتنوعا ، وبرؤيا شعرية أثير عمقا وتركيبا من تلك التي مارسستها الاجيال الماضية ، وذلك بحكم التقدم والتطور وتراكم التراث والخبرات والتقاليد على مر العصور

وعلى هذا من البداية ان نتخفظ في قولنا هذا ، اذ ان هذه الاساليب والأشكال الجديدة التي تكمن روح التجربة الشعرية لدى بعض الشعراء المعدين الجديدين حقا ، لا نعدو في بعض صفات الشعراء ان تكون خدنا وحيا اسنوية يقلدون بها كبار الشعراء ، ولا تهدف سوى مجرد مسابرة الحديث بتعهد الغموض وتكلف التعقيد . . . مما يجعل الأثر يختلط على القارئ المعاصر فيكفر بهؤلاء وأولئك ، تماما كما حدث في بعض كتاب مسرح اللامعقول ممن اقتحموا تجربة لم تنهيا لنا فزولها بعد فكان نصيبها الفشل الذريع .



محنة الشاعر الحديث

ولقد مر الشاعر الحديث بمحنة نفسية قبل أن تثبت دعائم الشعر الجديد في الغرب ، ذلك أنه عقب الحرب العالمية الأولى وجد الشاعر نفسه يعيش في مجتمع معتل ، يتنازعه عاملان ، فهو من ناحية يعي وعيا تاما فرديته نتيجة لقبوله المبادئ النفسية الحديثة ، من ناحية أخرى يدرك حاجة المجتمع الى كائن اجتماعي يعيد الاتصال والتعامل بين الناس الى ما كانا عليهما ، مجتمع تشيع فيه مبادئ المحبة والسلام ، هذا في الوقت الذي تنسلخ فيه فردية الشاعر عن المجتمع بحكم الالهام الشعري والتأمل والملاحظة . أو بتعبير أكثر دقة نظر الشاعر الغربي فوجد في جهة تعاليم د . هـ . لورانس المتطرفة عن الفردية تسود أدب القرن العشرين ، ولكن الشاعر كفر بها حين وجد عدم جدواها وفشلها في خلق مجتمع سليم حول هذه النواة الفردية ، كما لمس بنفسه المصير الذي آل اليه لورانس حين أصبح معتل النفس يكاد يشرف على الجنون . ثم نظر الشاعر الى الجهة الأخرى فوجد فيها الشيوعية تنادى بالثورة من أجل الحياة ، وهي أكبر محاولة بذلت لرفع الفرد الى أقصى درجات قوته عن طريق التحكم في بيئته ، ولكن الشاعر لم يقنع بهذه المحاولة لما فيها من التضحية بحرية الفرد ، ولما تفرضه عليه من السيطرة ودواعي الأمن لصالح المجموع .

وهكذا نشأ الصراع في نفس الشاعر الحديث ، الصراع بين التعليم الفردي والتحكم الاقتصادي الجماعي ، مضافا اليه الصراع بين القديم الذي تنزع اليه نفسه وقلبه وبين الجديد الذي يثير خياله وينفعل به وجدانه . وهكذا نجد في الأبيات التالية من شعر د . هـ . أودن أن الشاعر يبدو واعيا بحرج موقفه وهو يتحسس أرضا صلبة يقف عليها وموضعا يرقب منه الحياة والأحداث من حوله لكي يتخذ منها موقفا ، ولذا يتخذ موقفا تشيع فيه نغمة هازئة تتمثل في المواقف المألوفة لدينا :

« ليس ثمة جدوى من رفع العقيرة بالصياح
كلا ، يا حبيبتي ، يمكنك أن تكفي عن ذلك تماما
ليس بي رغبة الى المزيد من الأحضان »

اصغى لي بعض الشاي الطازج ، واحضري لي
بعض البسطة .

هأنذا وهانتذى :

ولكن ماذا يعني ذلك ؟ وما عسانا فاعلون ؟
كما ترتبط بهذه المحنة مشكلة التعبير التي
تواجه الشاعر الحديث ، ويقول هارت كرين :

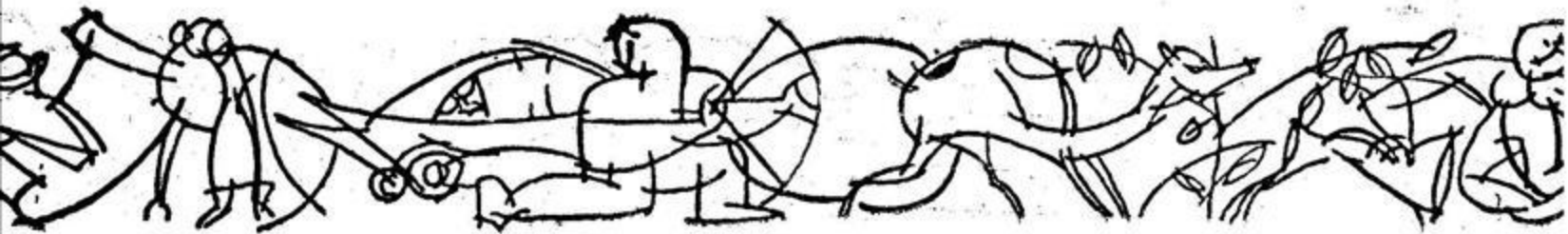
في هذا الصدد :

« انها لمشكلة مروعة تلك التي تواجه الشاعر اليوم -
مشكلة عالم يمر بمرحلة انتقال من ثقافة متداعية نحو إعادة
تنظيم القيم الانسانية بحيث لا يوجد سوى قليل من التغيرات
الشعركية ، والتسميات العامة التي تقسم بقدر كاف من الصلابة
والثبات او التي يشيع فيها الى اختلاج او انقاع روحي . . . اذ
مازال كثير من تقاليد الماضي ذات لعانية - تتمثل في ملايين
التركيب . . . والاشارات النفسية والمجاز والقواعد والسنن
الخ » .

المعاصرة والتراث القديم

والشاعر المعاصر شأن كل فنان معاصر ، يحس بأن على عاتقه تقع مسئولية خطيرة ، اذ يتمثل في ضميره الوعي بتراث كل الاجيال الماضية ، خاصة بعد اكتشاف كل هذه المعلومات التاريخية والأدبية والعلمية والنفسية عنها ، الى جانب الشعور بالمعاصرة للبيئة المحلية والعالمية والمناخ الفكري الذي يعيش فيه عالم اليوم . وهكذا يتولد لدى الشاعر المعاصر ما يسمى باليوت . . . الاحساس بوقوع كل شيء في نفس الوقت ، كما يشير الى الفنان الغربي المعاصر بقوله انه يحس ، بأن كل أدب أوربا منذ هوميروس حتى الآن مائل أمام ناظره في نفس الوقت ، وعلى هذا يجد الشاعر لزاما عليه أن يعكس هذا النمط المركب المعقد في شعره وفنه . مثل هذا الاحساس قد يؤدي اما الى القوضى ، أو الى الشعور بالوحدة الكامنة للحياة ، وحدة كامنة تحت تلك المظاهر المتنوعة المتناقضة والتي أسماها اليوت الوحدة في التنوع

ولم يجد الفنان المعاصر امامه سوى سبيلين للتعبير عن هذا الركام من التراث الهائل . التطويل المفرط أو الإيجاز الذي قد يؤدي الى الغموض والابهام . وليس من قبيل الصدف أن هاتين الوسيلتين قد استخدمتا في نفس الوقت في السنوات التي أعقبت الحرب اذ وقع اختيار جيمس



جويس على الوسيلة الاولى ووصل بها الى القمة
في روايته الطويلة ، يوليسيس .

التي يبلغ عدد كلماتها أكثر من ربع مليون كلمة
يصف فيها حياة البطل خلال يوم واحد . وفي
العام التالي لصنوبر يوليسيس صلب اليوت تعليقه
على الحضارة الغربية بمجتمعها القديم والحديث في
قالب شعري لايزيد عدد أبياته عن أربعمائة .

وهكذا وجد اليوت أن التعبير عن هذا الوعي
بمراث ضخم متنوع في الشعر يتطلب شكلا مركزا
والشعر وحده عن طريق استخدام الإيقاع والصوت والتلميح
والذي يستطيع أن يفصح عن هذه الخبرة التي تتخطى حدود
الزمان والزمان الى تجربة تتسم بصفى العظمة والنبوغ .

وكان الشكل الذي استخدمه للتعبير عن هذه
التجربة هو تكتيك جديد من نوعه يمكن أن نسميه
بالتداعي الحر المطلق وهو تتابع الصور
الشعرية دون وجود ارتباط منطقي بينها في
الظاهر ، تماما مثل التكتيك الذي يتبع في لقطات
السينما أو مثل الأسلوب اللفظي المتبع في البرقيات
التلغرافية . وهذا التكتيك له ما يلاحظه في
الأسلوب الذي استخدمه العالم النفساني للكشف
عن خبايا شخص ما ، عن طريق إيراد قائمة من
الالفاظ خاصة بموضوع ما بحيث يحجب الشخص
على كل لفظ بأول كلمة تخطر في ذهنه .

هذا التكتيك الذي أتقنه اليوت سائد بين جبهة
الشعراء المحدثين في الغرب . وهذا القول يؤدي
بنا الى ذكر مميزات الشعر الحديث عامة .

مميزات الشعر الحديث

يوجز لنا مايكل روبرتس في مقدمة كتاب فابر
للشعر الحديث .

الذي يضم نماذج من هذا الشعر ، يوجز لنا مميزات
الشعر الحديث في ست نقاط نوردتها فيما يلي :

١ - استخدام لغة الحديث العادي ، مع انتقاء
اللفظ الدقيق ، لا اللفظ الزخرفي .

٢ - خلق إيقاعات وأوزان جديدة - للتعبير عن
حالات نفسية جديدة . وعدم الإصرار على أن
الشعر المرسل . هو الوسيلة الوحيدة لنظم الشعر
إنما يعتقد الشعراء المحدثون أن فردية الشاعر
غالب ما يحتاج لها التعبير عن نفسها في الشعر
المرسل أفضل مما يحتاج لها ذلك في القصائد
القديم .

٣ - الحرية المطلقة في اختيار الموضوع .

٤ - الاهتمام بالصورة . حقيقة أن الشعراء
المحدثين ليسوا مدرسة من الرسامين والمصورين ،
ولكنهم يعتقدون أن الشعر ينبغي له أن يصور
التفاصيل على وجه الدقة ، ألا يتناول عموميات
مبهمة .

٥ - انتاج شعر واضح الأجزاء محدد المعالم .

٦ - وأخيرا يعتقد معظم الشعراء المحدثين أن
التركيز هو روح الشعر وجوهره .

ويمكننا أن نضيف أن الشاعر لم يعد يخاطب
جانبا واحدا من جوانب الانسان كما هو الحال في
الشعر الكلاسيكي أو الشعر الرومانسي ،
بل أصبح يخاطب عقل الانسان وعاطفته ووجدانه
وحسه وأخلاقياته ، فنجد شاعرا مثل سيسيل
داي لويس يكتب شعرا على جميع هذه المستويات
بحاول بذلك أن ينقل اليها خبرته ويسجلها كاملة
من جميع النواحي . هذا الشعر يمكن أن نسميه
الشعر الكلي ، وهو شعر خال من الصناعة والكلفة
لا يمكن أن نفصل أجزاءه المكونة له بعضها عن بعض
كما جرت العادة في الحديث عن الشعر التقليدي
بتقسيمه الى شكل يضم اللغة والأسلوب والوزن
والبحر والى مضمون يشتمل على الصور والأفكار
وغیرها .

ويرى الشبان المحدثون من الشعراء الذين قامت
بينهم وبين شعراء المدرسة التقليدية في الغرب
معركة حامية الوطيس بادی الامر أن الشعر لم يعد
من الكماليات ، بل أصبحت له وظيفة حيوية في
مجتمعه ، ذلك أن الشعر التقليدي كان في نظرهم
نوعا من الترفيه في مجتمع طبقي يعيش فيه
الموسرون وأفراد الطبقة العليا عيشة رغدة دون
مثل عليا أو أهداف سامية .

ولكن هؤلاء الشبان يؤمنون بمجتمع اشتراكي تأخذ فيه
الطبقات العاملة الكادحة مكانها ، فاستمدوا صوره من المصنع
والحقل والازقة وأصبح شعرهم يطرق موضوعات لم تطرق من
قبل ويتناول مواقف لم تعالج في الشعر من قبل ، كما أصبح
هذا الشعر وسيلة للتعبير عن معتقدات سياسية جديدة وآراء
جديدة عن الانسان وطبيعته الخلق ، وبالاختصار أصبح الشعر
الحديث يعبر عن رؤيا عميقة للحياة في جملتها وشمولها .

أبرز شعراء الاتجاه الحديث

ومن أبرز شعراء هذا الاتجاه الحديث في إنجلترا
و . ه . أودن ولوى ماكليس وستيفن سبندر
و . س . داي . لويس وديلان توماس .
ويعتبر أودن بحق أبرز ممثل لهذا الاتجاه ،
ولذا سنتحدث عنه في شيء من الإيجاز لضيق
الحيز .



يتضح في شعر أودن أثران لهما أهمية كبيرة في عصرنا الحديث أولهما الاتجاه السيكلوجي والثاني الاتجاه الماركسي وتفسيره لعملية التطور والتقدم ، إذ يميل أودن في شعره الى تصوير الحياة السياسية والاجتماعية بلغة علم النفس الحديث وبخاصة في ضوء نظريات فرويد ، فهو يفسر الشرور الاجتماعية التي تصل في ذروتها الى الحروب على أنها نتيجة لامراضنا العصابية وافتقادنا الى الانسجام مع أنفسنا ومع ما حولنا . ولذا تتردد في شعره دائما نغمة الحب على أنه البلمس الشافي لجميع أدوائنا الاجتماعية :

« أو يقدر الحب أن يتذكر
السؤال والجواب
إذ أن الحب يعيد

ما غشاه الظلام ، والثراء والدفء ؟ »

وذلك حين تلغت أودن فيما حوله في الثلاثينات من هذا القرن فوجد الفقر والمرض والبؤس والخراب والحروب ، فانبعثت في شعره من جديد المثمل الثورية القديمة للحرية والاخاء والمساواة ، وأخذ في نفس الوقت يوجه نقدا مريرا للنظام الاجتماعي المتداعي معتمدا في ذلك على ايراد صور شعرية مستمدة من مصادر مختلفة متباينة مثل المصنع والمصحة والاجتماعات السياسية ، مستعينا بالتورية والالفاظ العامة والتندر الذي يشيع في التهكم والسخرية :

« يرى تحته أرضية مغمورة عارية ،

وشظايا خط الترام يتجه نحو الغابة .
وصناعة خامدة سلفا ،

وان كانت لم تزل تعيش واهنة
وآلة متصدعة

ترفع المياه في « كاشول » ، وعلى مدى عشر
سنوات

قابعة في أعمال الطفح حتى وقتنا هذا . »

فالشاعر يقدم لنا في هذه الابيات لمحات من الصناعات المنهارة في الريف الشمالي من انجلترا كمناطق محلية ترمز الى العالم الخارجى كله ، وهى صورة مكمله لذلك الانهيار الروحى الذى أصيبت به الانسانية . وهو اتجاه واضح أيضا فى إحدى قصائده التى نظمها مؤخرا بعنوان « عصر القلق » وهى قصيدة تعبر عن انهيار القيم فى عصرنا .

ويفسر أودن من وجهة نظره الماركسية معظم الظواهر الاجتماعية والاقتصادية على أنها

١ - اما من نتاج العدو ، أو نتيجة كرد فعل
رجعى ينبغى أن تقف فى وجهه ونكافحه :

٢ - واما من مخلقات ماضى عفى عليه الزمن ،
كان يتسم فى وقت من الأوقات بالجودة ، ولكنها
أصبحت مدعاة للأسى ، وان كانت تستحق منا
الاحترام والعطف .

٣ - واما بادرة من بوادر مستقبل أفضل .

ويتميز شعر أودن عامة بمقدرته الفائقة فى استخدام الانفاذ
واحساسه القوى بإيقاع اللفظ والعبارة ، وجرائه فى التعبير
عن مستعداته العنصر وانماطه المعقدة المتمثلة فى « وعى الاجيال »
لأول مرة عام ١٩٣٠ واعيد طبعها عدة مرات ، ثم « اسبانيا »
و « وقت آخر » و « رسالة العام الجديد » و « مؤقتا » .

وفى ختام هذه العجالة نقول انه اذا كان لنا مأخذ
على هؤلاء الشعراء المحدثين فهو أنهم لم يتعرضوا
فى شعرهم لحل تلك المشاكل التى أثاروها ، بل
اكتفوا بتصوير الفقر والجذب الروحىين السائدين
فى كل طبقة من طبقات المجتمع ، وان كانوا لا يألون
جهدا فى سبيل تنبيه الناس الى أنهم ماداموا واعين
بتلك الظروف المحيطة بهم فقد أصبح لزاما عليهم
أن يكافحوا من أجل الوصول الى نظام سياسى
يرأب الصدع ويلثم جروح الانسانية المعذبة ،
ولذلك دائما ما يعبر هؤلاء الشعراء عن سخطهم على
مساوىء مجتمعاتهم الطبقيّة الغربية دون النزول
بشعرهم الى مستوى الدعاية المباشرة .

كما ينبغى أن نقول أن الشاعر الحديث يتطلب
قارئاً واعياً لا يتهرب من واقعه بل يواجه مشاكل
الحياة التى يثيرها الشاعر بصبر وشجاعة ، فقد
مضى عهد الابراج العاجية الى غير رجعة ، ولا ينتظر
القارئ من الشاعر أن يخلق به فى أجواء خيالية ،
فى فراغ . وفى هذا يقول ماكسيس :

ان التهرب نوع من الخلد ، ولا يمكن للشاعر ان يفصح
بالجمال الكائن فى الحياة التى تعج بالنشاط من أجل الجمال
الحاقق للبرج العاجى . .

كما يعبر أودن عن هذا الراى فى بيتين صغيرين
من الشعر :

« الهرب لا يفيد

ينبغى أن نصمد ولو كان فى ذلك هلاكنا . »
واذا كان معظم الناس لم يستطيعوا أن يجاروا
هذا النوع من الشعر لانهم تعودوا القوالب القديمة
التي انتقلت اليهم من الشعر فى الماضى ، واذا كان
الشعراء بما أوتوا من رفاة الحس يتقدمون دائما
عن أبناء عصرهم ويتمثلون روح العصر بأسرع مما
يتمثله الرجل العادى فان الامر يحتاج الى بعض
الوقت حتى يتخلص القارئ المعاصر من استبداد
القوالب القديمة واستجاباتها المختزنة فى عقله
ومجرى شعوره .

على جمال الدين عزت



بيكاسو .. عملاق

الخامسة عشرة انتقلت الأسرة الى برشلونة حيث عين أبوه باكااديمية الفنون الجميلة بها . والتحق بيكاسو الصغير بالاكاديمية بعد أن نجح نجاحا باهرا في امتحان القبول ، مكتفيا بيوم واحد لانجاز اختبار كان مسموحا فيه بشهر بأكمله لاجتيازه . وقد تكرر نجاحه الباهر في العام التالي عندما التحق باكااديمية مدريد حيث أمضى شتاء عام ١٨٩٧ . لكنه مالبت أن ركبته الملل من الجو العقيم المخيم على أكاديمية مدريد فعاد الى برشلونة ليعيد نفسه مصورا حرا في عامه السادس عشر . ولقد كانت برشلونة مدينة فتحت نوافذها ، للتيارات الفنية الحديثة الوافدة من وراء جبال

ولد بابلو بيكاسو في الخامس والعشرين من أكتوبر ١٨٨١ في مالاغا على الساحل الجنوبي لاسبانيا ، المطل على البحر الابيض المتوسط . وكان أبوه جوزيه روبن بلاسكو مدرسا للرسم وأمه ماريا بيكاسو اندلسية .

ولم يكن بيكاسو تلميذا نابغا في علومه ، بل كان قليل الاكتراث بما يدرس له في المدرسة ، وكان أكثر اهتماما بالهامات الموجودة في مرسم والده . وفي السن التي يلعب فيها بقية الصبيان في الحارة كان بيكاسو قد صور لوحات جديدة بأن تعلق في المتاحف .

وفي عام ١٨٩٥ لم يكن بيكاسو قد أكمل



النصوير الحديث

دكتور نعيم عطية

وكانت الفترة الاولى التي قضها بيكاسو في باريس قصيرة . باع ثلاثة من رسومه لأحد بائعي اللوحات سيضحى فيما بعد واحدا من أهم بائعي اللوحات في تاريخ الفن الحديث . وهام المصور الشاب اعجابا بلوحات فان جوج ولوتريك . وقد بدأ تأثير لوتريك في اللوحات التي صورها في تلك الحقبة ثم في حقبة التالية المعروفة بالحقبة الزرقاء . وربما كانت اللوحة الجديدة بالاهتمام التي صورها بيكاسو أثناء اقامته هذه بباريس هي «ملهى مولين دي لاجاليت» (١٩٠٠) . أما صديقه

كاساجيماس فقد تردى في الحب وانغمس في الشراب وأوشك على الانتحار وفي ديسمبر عاد الصديقان الى برشلونة لقضاء اجازة عيد الميلاد ، ثم سافرا بيكاسو الى مدريد حيث أصدر مع الأديب فرانشيسكو دي سولن مجلة فنية شهرية ورغم أن هذه المجلة لم تدم أكثر من خمسة أعداد الا أنها أعطت المصور الشاب فرصة طيبة للدعاية لأعماله ثم أعدت العدة لإصدار مجلة أخرى الا أن مشروعها لم يخرج الى حيز التنفيذ . فاقفل بيكاسو واجعا الى برشلونة حيث أقام معرضا للباستيل والرسوم ثم شد رحاله الى باريس . وما أن وصل إليها حتى عرضت بعض لوحاته في عرض صغير لم يجتذب

البرانس . وفي حانه « القطط الأربعة » التقى بيكاسو بالكتاب والشعراء والنقاد الطليعيين . وقد تأثرت أعماله المبكرة بالتيار الوافد من باريس ، وهو الانطباعية ، وذلك بعد أن كانت رسومه قد أفصحت عن واقعية ملحوظة

وفي عام ١٩٠٠ كان بيكاسو قد بلغ التاسعة عشرة . وكان قد فاز بعدة جوائز في معارض ، يمالاجا ومدريد وبرشلونه . وكان بالإمكان أن يبقى بأسبانيا حيث بدأت أعماله تسترعى الالتفات ، لكن تعطشه الى الثقافة دفعه في أكتوبر من ذلك العام الى السفر الى باريس مع صديقه الحميم كارلوس كاما جيماس

كثيرا من الانتباه . واستقبله النقاد بفتور اذ عدوه مقلدا لغيره من المصورين ، لكنه لم يكن في الواقع يقلد بل كان يتذوق ويجرب . على أن بيكاسو مالبث أن انطلق في مراحل بسرعة مذهلة جعلت النقاد لا يستطيعون ملاحقته .

وقد ظلت موضوعات بيكاسو لا تتغير ردحا من الوقت : طبيعة صامتة ، مناظر من الشوارع ومن الملهي وعلب الليل . على أن معالجته الحرة للانطباعية تميزت على مر الوقت بأشكال أكثر تناسقا في انماط تسطيفية .

وفي الشهور الأخيرة من عام ١٩٠١ أضحت ألوانه أكثر تأملا واستبطانا . لقد انتهى الامر بالصديق كاساجيماس الى الانتحار . وفي إحدى لوحات هذه الشهور صور بيكاسو مشهد دفن صديقه . وعندما وصل من برشلونه في تلك الآونة صديق آخر دهش من التحول الذي طرأ على أعمال بيكاسو . لقد تراجعت مشاهد الطرقات وعلب الليل المفعمة بالبهجة مفسحة المقام لنسوة ساقطات ظهر على قسماتهن التعب ، وأمهاات خيم الحزن على وجوههن . وكان ذلك اعلانا بمجيء « المرحلة الزرقاء » .

وقد استمرت حالة القلق والتأمل الحزين التي أنبتت المرحلة الزرقاء زهاء ثلاث سنوات (١٩٠١ - ١٩٠٤) وقد اختار بيكاسو في هذه الحقبة موضوعات الفقر والعزلة والتعاسة . وهي موضوعات عزيزة على الروح الإسبانية . وقد عبرت أشكاله المشوهة عمدا عن الشجن واليأس ، وكانت موضوعاته مفعمة بالأسى والحسرة . كانت نماذجه مريض ومقعدين وعجائز وجرحى وعميانا ، وأولادا عزيزي الاجساد شاحبي الوجوه ، وقد عمد بيكاسو الى حذف كل التفاصيل الخلفية كما عمد الى مط شخصياته لتزويدها بتعبير مأساوي . وقد صورها تقريبا في نغمة واحدة ، باللون الأزرق الذي يوحى بالليل والمأساة والغموض .

واذا أردنا أن نختار لوحة تعبر أفضل تعبير عن « المرحلة الزرقاء » فإننا نختار لوحة « عازف القيثارة العجوز » (عام ١٩٠٣) قالوا قيثارتك زرقاء وأنت لاتعزف الانغام على ماهي عليه . وأجاب الرجل العجوز : الانغام على ماهي عليه تتغير على أوتار قيثارتي الزرقاء . وتصور هذه اللوحة عازف قيثارة نائحا ضريرا جلس الى جوار نافذة تطل على سماء . وبحر قاتم الزرقة . وتلخص هذه اللوحة اقصى ما وصلت اليه المرحلة الزرقاء من تحويرات معبرة تذكرنا بالجريكو . وقد كان بيكاسو يقول في هذه الحقبة ان أعظم نبع للفن هو الحزن والألم . ولقد أعطيت عدة تفسيرات للمرحلة الزرقاء

التي هي أقرب الى المدرسة التعبيرية ، فقليل ان تلك الشخصيات انما تعكس روح الكآبة التي خيمت على نهاية العصر . على أن بيكاسو لا يعلق على التفسيرات الاجتماعية لأعماله . ومهما كانت هذه التفسيرات فالامر انما يرتبط بنفسية بيكاسو ذاتها . وتصاوير هذه الحقبة هي تصاوير شباب لم يبلغ الخامسة والعشرين يعيش في الفقر ويتوق الى اكتشاف السعادة وادراك النجاح . ويجدر أن نقرر أن كثيرا من لوحات « الحقبة الزرقاء » هي من أكثر لوحات بيكاسو رواجاً ، رغم أن من النقاد من يعيب عليها عاطفيتها المفرطة .

وفي عام ١٩٠٤ استقر المقام ببيكاسو في باريس متخذاً لنفسه مرسماً في عمارة عتيقة متداعية في مونمارتر يؤمها الشعراء والمصورون والممثلون وصغار الكتبة وأطلق عليها « المغسل العائم » وعاش بيكاسو خمس سنوات حياة بوهيمية . وعرف الجوع والحرمان الا أن حياته الفنية كانت عامرة . كان بيكاسو في تلك الآونة في الثالثة والعشرين لكن اسمه كان قد بدأ يذيع خارج الثلة الضيقة من الاصدقاء الذين أحاطوا به . وأضحى مرسمه ملتقى فنانيين وأدباء أخذوا يخطون مبادئ نظرية جمالية جديدة .

وفي طلائع عام ١٩٠٥ أخذت ألوان بيكاسو ، تزداد ضياء . ودخلت عليها الألوان الوردية كما دخلت على حياته أيضا . وفي خلال الأشهر التالية بدأ يتلاشى الشجن المستبد به . وبدلاً من تلك المخلوقات الشقية التي تملأ لوحاته الزرقاء أصبحنا نرى في اللوحات الوردية شخصيات أكثر مرحاً وبهجة : نساء يمشطن شعورهن ، صبية يقود جواداً ، فتاة تحمل سلة من الزهور . كما أخذت عظام شخصياته الجديدة يكسوها مزيد من اللحم بعد الهزال الذي كانت تعانيه في المرحلة السابقة . كما انها أضحت ترسم بمزيد من الاستدارات الكلاسيكية بدلاً من تلك الاستطالات التعبيرية . لقد ازداد بيكاسو في المرحلة الوردية (١٩٠٥ - ١٩٠٦) رقة وعذوبة . وأتاح له مشاهد السيرك الفرصة ، ليدخل مزيداً من المرونة على خطوطه .

وفي النصف الأخير من عام ١٩٠٥ تخلى بيكاسو عن التجسيم العاطفي واتخذ لنفسه نظرية أكثر موضوعية للأشياء . وفي لوحته « الصبي ذو الغليون » نراه يستكشف لونا ورديا قريبا من لون الفخار المحروق سيسود في لوحات هذه المرحلة ، كما ساد الأزرق في المرحلة السابقة .

ان الهدوء والدعة التي اتصفت بها المرحلة

الوردية اما تعكس التطورات التي طرأت على حياة بيكاسو الشخصية ، ففي عام ١٩٠٤ التقى بالحسناء فرناند أوليفيه وعاشا عدة سنوات معا . وقد ارتسم جمالها الذي يشبه جمال تماشال اغريقي في كثير من لوحاته الوردية . ولأول مرة عرف بيكاسو حياة البيت دون أن يحول ذلك أن تكون حياتهما في كثير من الاحيان عاصفة فقد كان بيكاسو عنيدا متشبثا برأيه . ولقد كتبت فرناند تصف صديقتها قائلة: قصير ، أسمر قلق مقلق ، ذوعينين سوداوين عميقتين نفاذتين ساكتتين . سيء الهندام ، شعره طويل يكتسح ياقة سترته البالية وترتمى خصلة سوداء لامعة على الجبهة الذكية . كما تعرف بيكاسو في هذه الآونة بالأخوين الأمريكيين ليوجيرتروود ستين اللذين أصبحا من أكبر مشترى لوحاته . وخلال شتاء وربيع عام ١٩٠٦ جلست جيرتروود ستين ليصورها بيكاسو . على انه مالبث أن انتابه عدم الرضاء فعزف عن أنجاز صورتها . وبعد قضاء الصيف في أسبانيا عاد الى باريس وأكمل اللوحة من الذاكرة . ولقد كان طابع القناع الذي كسا الوجه بداية الطريق لكثير من لوحاته اللاحقة . وبعد ثلاثين عاما قالت جيرتروود ستين عن هذه اللوحة « انها صورتني الوحيدة التي ظلت على الدوام أنا » .

٢ - التكعيبية

عمد بابلو بيكاسو منذ عام ١٩٠٦ تحت تأثير النحت الزنجي الى صياغة تماثيل ورسوم وتصاوير أخذت فيها ملكاته الجمالية تتمرد . كانت تلك التماثيل الافريقية التي بدأت تغزو أوروبا آنذاك تقوم على تضخيم مشحون بطاقة انفعالية . وقد بهرت هذه المصنوعات البدائية بيكاسو بخشونتها وثرأ تعبيراتها ، وتجريدتها الجسور .

وعندما أطلع بيكاسو أصدقائه في مرسه الحرب عام ١٩٠٧ بالمفصل العائم على لوحته « أنسات أفينيون » افتتح فصل جديد في تاريخ الفن ، فتكوين هذه اللوحة الشهيرة ينقصه التماسك ، واللون خشن جاف ، وشخصيات تتحرك في قلق . لكن الخطوط والزوايا وانحدار المسطحات أعلنت اتجاهها جديدا في التصوير الحديث . ولم تكن الثورة التكعيبية ببعيدة .

وقبيل ذلك بقليل كان بيكاسو قد اكتشف في إحدى زياراته الدورية الى أسبانيا عبقرية لجريكو الذي بدا تأثيره عليه في استطالة شخصوه بمرحلته الزرقاء . ولقد كان لهذا التأثير المزدوج أشكال الجريكو الحادة واستطالاتها المدببة من

ناحية وتشويهاات النحت الزنجي من ناحية أخرى - بالإضافة الى خبرة بيكاسو بنحت بلاده أي بالنحت الايبيري ، ثم دراسته التحليلية للوحات سيزان الاخيرة - كان لكل هذا الفضل في مولد لوحة من أهم لوحات الفن الحديث وهي لوحة « أنسات أفينيون » التي تعد أول لوحة تكعيبية ، ولم تكتسب هذه اللوحة تسميتها المشهورة الا بعد مايزيد عن اثني عشر عاما . ورغم انها لم تعرض على الجمهور الا بعد ثلاثين عاما فقد كانت معروفة ومحل دراسة لا من رفاق بيكاسو وحدهم بل ومن كثيرين من المصورين الشباب .

ولا يجدر أن ننظر الى هذه اللوحة الا كما ننظر الى أول سيارة صممها فورد بالمقارنة الى سيارات اليوم . ان هذه اللوحة لا تسر الناظر قط ولا تبعث في نفسه أي احساس جمالي ، ولكنها في الواقع دراسة تجريبية فتحت الطريق لنوع لم يكن معروفا من المعالجة التصويرية ويجب عند اقترابنا من هذه اللوحة أن نضع موضع الاعتبار تحاشي بيكاسو للون ومحاولة الاستفادة من مقومات الفنون البدائية واهتمامه بالتشويهاات الزنجية واستخدامه للزوايا الحادة المتنافرة .

فتحت « أنسات أفينيون » اذن الطريق الى « التكعيبية » . ولقد ابتدع « التكعيبية » اثنان من المصورين هما بيكاسو وجورج براك اللذان التقيا عام ١٩٠٧ . وقد كانت « الوحشية » تلفظ أنفاسها الاخيرة آنذاك بعد أن أشعلت نيرانا لونية مالبثت أن خمدت ليجد المصور نفسه في مرحلة من تأمل الشكل والتفكير فيه . فقد بدأ بين جدران مرسه يلحظ الأشياء المحيطة به بانتباه أشد: المنضدة والزجاجة ، القدر ، علبة السجائر ، الجريدة ، وغيرها من الأشياء . وأخذ يركز عليها نظرة متفحصة متغلغلة كما لو كان يراها لأول مرة وكما لو كانت غير معروفة له من قبل . ومضى يغوص في هذه الأشياء ويتسلل الى أعماقها ، مثل الروائي الذي يتغلغل في سويداء أبطاله . وقد وجد المصور نفسه يستقر داخل الجمادات بنوع من التعاطف معها والاحترام لها . وبدأت الأشياء من جراء ذلك تكشف له عن ذواتها ، عن أشكالها وتركيبها ، عن سطوحها وابعادها . وعندما عمد الفنان الى تصويرها بنظراته الجديدة ولدت « التكعيبية » وهجر جوجان الى سيزان . واكتشف الواقع من جديد ، وعلى الاخص الواقع بكتله واحجامه وابعاده . وبهذه النزعة العقلية الصارمة كبج بيكاسو وبراك جماح الوحشية ، مخضعين الواقع لعمليات حسابية دقيقة .

التكعيبية التوفيقية .

وقد نشأت « التكعيبية التوفيقية » كرد فعل ، لأسلوب « التكعيبية التحليلية » التي وصلت الى نهايتها الكالحة عندما لم يبق من الشيء الذي بدأ به المصور سوى كسرة ضئيلة من شكله المندثر ، مثلا خط منحني أو خطان وبضعة خطوط متوازية تبدأ ، وتنتهي في فراغ أسود توحى بالقيثارة وأوتارها . وذات يوم قرر أحد الرائدین ، ربما كان براك أو ربما كان بيكاسو أن يبدأ كل شيء من جديد من النقطة التي انتهت فيها التكعيبية التحليلية التي ما عادت بقادرة أن تمضي الى ما هو أبعد مما وصلت اليه في طريق تفتيت الاشكال وسحقها . وأخذ الفنان التكعيبى ينتقى جزئية مميزة من الشيء ، كأوتار كمان أو مسند كرسي أو بضعة سطور من مقطوعة موسيقية مطبوعة - ويرسمها في لوحته ، كنواة أو محور يدور حوله تكوين ذو بعدين ، كما يفعل عازف البيان عندما ينتقى عبارة موسيقية ، ويبنى عليها تنويعات متعددة . وهكذا عاد الشيء أو الاجزاء المميزة منه الى الوضوح في اللوحة بدقة واقعية . واذ براك يطرب من ذلك وينتقل خطوة أخرى مستثيرا الواقعية باستخدام الخدع البصرية في تكويناته التكعيبية . وبمهارة شديدة أدخل في لوحاته حبيبات خشبية ومسامير وقصاصات من أخرى لدت على غابة من الة اقعة

وقد مرت « التكعيبية » بمرحلتين : الاولى هي المرحلة التحليلية التي امتدت من عام ١٩٠٩ الى عام ١٩١٣ . وقد عمد فيها المصور التكعيبى الى تفتيت أى شكل معروف لديه الى مكعبات ثم يعود الى تجميعها في كتل بنائية على شكل نحتى ثلاثى الابعاد . واذ كان سيزان في لوحاته التي كانت نواة للتكعيبية وفى بيانه المشهور عن تحليل الطبيعة الى اشكالها الاصلية ، فقد أشار الى الاشكال الاسطوانية والمخروطية والكروية دون أن يشير الى المكعبات فقدم مضى براك التحليل وبيكاسو الابتداعى فى تقصياتهما التشكيلية الى الاعتداد بالشكل التكعيبى واستخدامه لاعادة بناء رؤاهما للوجود .

ثم عمد بيكاسو وبراك بعد ذلك الى رج مكعباتهما التي بدأت تتحرك الى الامام والى الخلف من خلال معالجتها باغراق بعض واجهاتها فى الظلمة وبعضها الآخر فى النور . فتدب فيها بذلك الحركة مقتربة ومبتعدة من المتفرج تبعالاجزاء المظلمة من المكعبات .

ورغم أن براك قد استخدم التكعيب فى مشاهدة الطبيعة الا أنه سرعان ما كف عن معالجة المناظر الطبيعية واقتصر مع بيكاسو على تركيز اهتمامه على الاشياء المصنوعة بيد الانسان مثل المناضد ،

والكراسى والآلات الموسيقية وقطع النرد ، والزجاجات وما شاكل ذلك . على انهما مضيا أيضا



الوجبة الزهيدة عام ١٩٠٤ ٤٦٣ × ٣٧٧ مم

لصور الأشياء من كل الوجوه في ذات الوقت ،
متوصلا بذلك الى صورة ديناميكية للموجودات ،
وهو ما اوصله الى أن يحطم زمن اللوحة والمنظور
التقليدي الذي كان سائدا منذ عصر النهضة .
ولقد ذهب المنظور التقليدي الى افتراض ثبات

بصورها من الداخل باعتبار انه هو وهي كائن
واحد ، ولذلك فان المصور التكعيبي يرفض النظرية
السائدة في منطق الرؤيا من أن الانسان لا يرى
ولا يمكنه أن يرى ذات الشيء من أكثر من وجه في
ذات اللحظة . رفض المصور التكعيبي هذه النظرية

العمل على خلق عالم يحاذى عالم الطبيعة ، عالم ملحمى يتفق مع مرحلة النمو الحضارى لكنه ينطوى على العزيمة الاكيدة على تجاوزه . ومن ثم كان على الفنان أن يعيد عملية التشكيل لا أن ينقل الطبيعة بعذافيرها . ولهذا يعتبر فن بيكاسو تأكيداً على الوعى الارادة فى تشييد العمل الفنى ، ودعماً للانسان ضد القوى الطبيعية أو الاجتماعية التى تهدد بأن تسحقه تحت نيرها ، واقراراً لحق الانسان فى أن يحقق ذاته ويبتكر ، ويصنع حياته ويشكلها كيفما هدته بصيرته الداخلية ، وبذلك جعل بيكاسو الفن عملاً ايجابياً ديناميكياً بدلاً من كونه عملاً سلبياً ساكناً .

٣ - مابعد التكعيبية

ليس الفنانون انبياء لكن أعمالهم تنطوى فى بعض الاحيان على نبوءات غريبة . ذات يوم فى مطلع الحرب العالمية الاولى كان بيكاسو يسير مع صديقه الأمريكى جيرترود ستين فى أحد شوارع باريس ومرقت أمامهما عربة نقل عسكرية مدهونة بالألوان مبرقشة لتعمية العدو فصاح بيكاسو : نعم ، نحن الذى صنعنا هذه ! انها التكعيبية .

وبعد أن خاض بيكاسو مغامرة التكعيبية بكل ضراوة جاءت اللحظة التى فقدت فيها هذه التكعيبية طلاوتها من خلال تزمتهما . فقد انتهى الامر بالتكعيبية أن أضحت سجنًا للمصور أسواره هى الغرف المغلقة والجمادات الكثيفة المعتمة الموحشة . صحيح أن التكعيبية قد أعادت الى الرسم سيطرة ضرورية ، وفائقة مما أعاد الى التصوير نقاوة الخط وهندسية الشكل ودقة النسب وصرامة التكوين ، الا أنه سرعان مات بين بيكاسو ضيق النظرة التى كان أول من تمسك بها وناصرها . فما لبث أن اختط بفنسه سبيلاً جديداً . وعكف رسم المكعبات والمخروطات والاشكال الهندسية على دراسة الاساتذة القدامى وكانت هذه هى الحقبة التى اشتغل فيها مع فرقة « الباليه الروسى » .

فتح بيكاسو أكثر من طريق ليدل على أن الروح الصاحية فى حاجة الى أن تجدد على الدوام دون أن تستسلم لليأس ، فلم يكن اليأس التربة التى نبت فيها فن بيكاسو وهو ما يميزه عن التجريديين . ولم يكن بيكاسو مصوراً تجريدياً أو لاموضوعياً ، فقد دأب على تثبيت نظره على الواقع وموجوداته . كل ما فى الامر أنه عمد الى تفكيك صورة الواقع ، وإعادة تركيبها على نحو ينطوى ، بالاقول فى نظره ، على قسط أكبر من المعنى . ولم يعتبر بيكاسو فنه وسيلة للفرار من العالم الحقيقى بحجة الغوص فى

العين التى ترى ، ورفضت التكعيبية ذلك عارضة الاشياء فى حالة من التتابع وفى أوضاع مختلفة ، ومن زوايا متنوعة كما تبدوا لانسان يحيا ويتحرك ، بل ويحلم ويتذكر . لقد كان تصوير بيكاسو فى هذا المقام تعبيراً حياً ومباشراً للفن فى عصر السينما الذى لا تبدو فيه صور الوجود فى حالة من الثبات قط . بل فى حالة تتابع وتداخل على الدوام . وقد فقد الزمن مع السينما خصيصته الأساسية : الاستمرار وعدم الرجعية . فأعاد الزمن فى الفن خطاً متواصلاً متجهاً الى الأمام ، فيمكن للانسان أن يتحرك فى كل اتجاه . الى الخلف ، الى الذكريات ، الى الأمام . الى الآمال والأمال .

ونرى من ذلك أن المصور التكعيبى مصور متمرّد . مصور يعاود النظر فى المسلمات التى تواترت ، واستتبت ، بل واستبدت بفلسفة التصوير منذ أول عصوره . ولقد كانت التكعيبية - بعد الوحشية - هى النظرية الجديدة بحق فى القرن العشرين ، مما يجعلها جديرة أن تحتل مكانتها فى تيار الفكر التصويرى .

ولقد اتصف القرن العشرين فى مجال التصوير ، وربما أيضاً فى مختلف الفنون والآداب ، بأنه عصر التساؤلات ومراجعة الاصول المستتبة . وقد تعددت فى مجال التصوير المذاهب والتيارات تعدداً مهولاً . على أن الطابع السائد فى كل هذه المذاهب والتيارات انها قامت كرد فعل للانطباعية التى انتهت بها القرن التاسع عشر . وقد عرف القرن العشرون بعد ، الانطباعية التعبيرية والوحشية . والمستقبلية والبدائية والسيرالية والتجريدية . وتفرعت كل من هذه المذاهب الى روافد متشعبة . وفى خضم كل هذه النظريات ، أو بعبارة أخرى ، كل هذه التساؤلات هبت التكعيبية أيضاً كأحد التساؤلات عنفاً وأصالة .

والذى ولدته التكعيبية كان فنا لا يرضى بخضوع الانسان العاجز للمصير الذى لا يملك له تبديلاً ، بل ويؤكد عظمته فى مواجهة ذلك المصير . ولقد أرادت التكعيبية أن يقف الفنان أمام الطبيعة سيداً خلاقاً ، لا مقلداً وعبدًا ذليلاً .

ولقد تأكد لبيكاسو من درامته للفنون البدائية انها كانت تعبيراً عن رغبة أصولية فى الانسان الذى لا يقف من الطبيعة موقف المتأمل والاعجاب ، بل موقف الرهبة والقلق . رغبة منحة فى التغلب على مخاوفه بالالتجاء الى تعبير يوطد أقدامه فى مواجهة القوى الخارجية المهددة . ولقد خلص بيكاسو من درامته الى أن من الضرورى عدم الوقوف بالفن عند حد السرود أو الزخرفة بل يجب

روحانيات استبطانية ، بل ظل متفتحا للوجود ،
يثرى فنه بالتجارب الملموسة . ولهذا لم يتردد
عندما دعاه جان كوكتو الى ايطاليا ليعيد ديكورات
لفرقة باليه دياجيليف أن يبدأ مرحلة كلاسيكية .

فقد التقى بيكاسو عام ١٩١٧ بجان كوكتو الذي
كانت فرقة الباليه الروسى على وشك أن تقدم باليه
«الاستعراض» من تأليفه ، فدعاه الى روما لعمل
الديكورات اللازمة . وهناك التقى بدياجيليف ،
مؤسس فرقة الباليه الروسى والذي كان يؤمن بأن
الديكور فى المسرح ليس مجرد خلفية ساكنة بل
عنصرا أصوليا وايجابيا وقد جمع حوله مصورى
الطليعة وموسقييها واستعان بانتاجهم فى باليهاته
التي ذاع صيتها كما التقى بيكاسو فى روما
بالراقص ماسين الذى أصبح صديقا حميما له .
وبالموسيقى ايجور سترافينسكى الذى أعاد له
ديكورات باليه « القبعة المثلثة الانوان » وقد رسم
بيكاسو لهؤلاء الفنانين رسوما قلمية أريية . وكان
قد عاد يمارس قدرته انفاقة على استعمال القلم
الرصاص منذ عام ١٩١٥ فرسم صورة لتاجر
اللوحات فولار متناهية الدقة والاحكام على طريقة
انجيرز الذى كان بيكاسويكن لفنه عميق الاحترام
والاعجاب . كما أنتج فى الاعوام التالية رسوما
واقعية تميزت بالرشاقة مع الاقتصاد فى الخط .

والتقى بيكاسو فى روما أيضا بأولجا كوكلوا
راقصة الباليه وتزوجها عام ١٩١٨ وقد ولد نجاح
ديكوراته وحبه الجديد فى نفسه احساسا بالراحة
والدعة انعكس فى انتاج مرحلته المسماة بالمرحلة
الكلاسيكية الممتدة من عام ١٩١٨ الى عام ١٩٢٤ .

على أن هذه المرحلة الكلاسيكية لا تعتبر ارتدادا
فقد نهل بيكاسو فى هذه المرحلة من المصادر الجمالية
القديمة ، ولكن بكل ما فى تجاربه السابقة من قوة
وثراء . ولهذا فان هذه المرحلة اختلطت بانتاج ذى
نزعة تكعيبية أيضا . وقد ولدت فرشاته فى سنوات
تلك المرحلة عالما من العمالة والمردة تبدو كما لو
كانت قد قدت من الصخر والحجر رغم ما تفيض به
سماتها من مראה الحياة .

ويبدو أن العزلة التى وجد بيكاسو نفسه فيها
أثناء الحرب العالمية الاولى بعد أن استدعى رفاقه الى
ساحات القتال قد جعلته يبحث بلهفة وعبادة عن
حرارة الحياة ويتقبل كثيرا من القيم الجمالية الوقور
غير مصورة عذبة .

وإذا رجعنا الى الفن الكلاسيكى فإتينا نجده يلقينا
درسا هاما . ما الذى يجعلنا ننفل ونعجب بلوحة
كلاسيكية تتناول موضوعا دينيا ؟ انه ولا شك ،
ليس الموضوع الذى صورته اللوحة بالنسبة لأناس

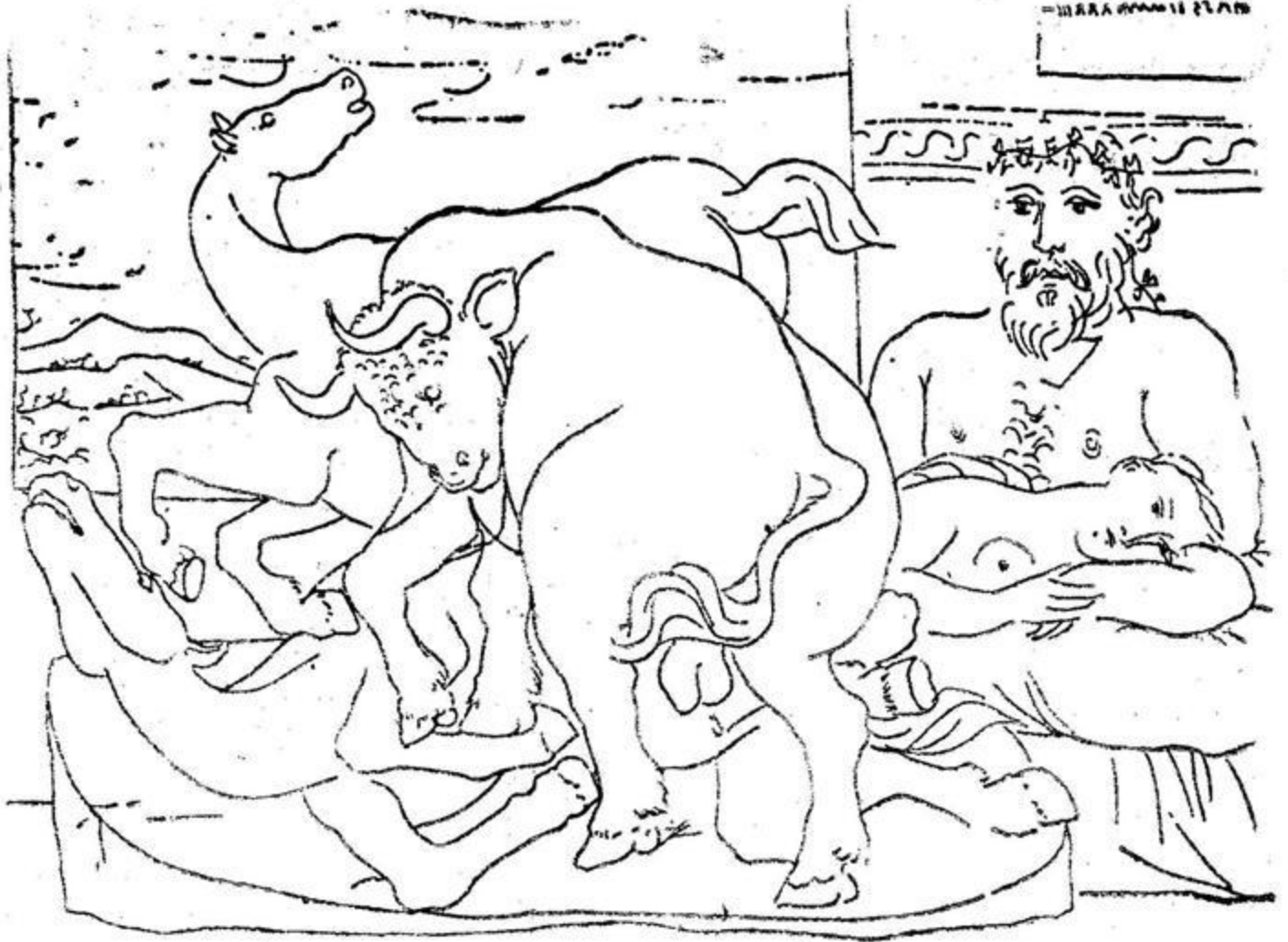
عميدتهم الدينية مغايرة لعقيدة المصور ، بل هو على
وجه اليقين اللغة التشكيلية . ان ثمة لغة تشكيلية
قادرة اذن أن تتحدث الى العيون والقلوب بصرف
النظر عن الموضوع الذى تتكلم عنه ، لغة مفرداتها
الخطوط والزوايا والالوان والابعاد والتوفيق بين كل
هذه العناصر لاعطاء القلب والعين التأثير المطلوب .

وفى عام ١٩٢٥ اندفع بيكاسو فجأة فى مرحلة
طويله من التشويشات المسوخية . امتدت من ١٩١١
الى ١٩٢٥ . ان رجلا تنزعه كل هذه الحاجات
الروحية المتضاربة ، رجل متفتح الحواس لكل تيارات
عصره ومتدفقا مع كل مغامرة جسور - مثل هذا
الرجل ما كان بإمكانه ألا يرى السيرىالية ويقبل
عليها فقد انطوت على نزعه تحد ورغبة عارمه فى
التدمير حركت فيه نوازعه العدمية . لكن بيكاسو
مالبت ان انصرف عن السيرىالية التى لم تشبع
لهفته الجمالية ولم يرض عن انشغالاتها الخارجة
عن التصوير وجعلها الفن تابعة لموجبات لاجمالية .
على أن بيكاسو قد احتفظ على أى حال من التجربة
السيرىالية بالحميرة القادرة على تجديد الهامة .

وبعد مرحلة رومانسية قصيرة صور فيها مناظر
من الحياة الشعبية ومصارعات الثيران مستلها
روح مواطنه الحالد فرانسمسكو جويا - بعد تلك
المرحلة القصيرة عمد بيكاسو الى استكشاف احلامه
ومكنونات عقله الباطن وتجسيد تلك الصور
الغامضة التى تدور فى متاهات النفس . وأطلق
العنان للشباح والمسوخ والاطياف الفارقة فى اعماق

عقله الباطن . وازدحمت لوحاته بأشكال خرافية
بلا معنى محدد . وقد أحكم تدبيرها - وألوانها
واغنة وكتلها ضخمة تقف على نحو عبثى مضحك
فى فراغ بلا اعماق . وقد اجتمع فى اعمال بيكاسو
هذه تيار السيرىالية ، تيار استكشاف مجاهل
العقل الباطن وتيار قلب الواقع وتخريبه لسير
الاعماق واسترجاع الدعائم الاصولية .

وقد حاول السيرىاليون الذين كانوا ذائعي
الصيت اذ ذاك ان ينسبوا بيكاسو اليهم ، الا أن
فن بيكاسو كان من الاتساع والتشعب بحيث كان
من المتعذر ان يندمج فى حركة بعينها ، بل انه كان
بذاته حركات فنية متتابعة . وقد أعجب الندريه
بريتون زعيم السيرىاليين ببيكاسو ايضا أعجاب
لانه على حد قوله خرج بالفن عن القانون وتزعزع
الاشياء مفهوماتها التقليدية على ان اعمال بيكاسو
ليست تابعة من التلقائية التى يدعو اليها السيرىاليون



منظر صراع بين ثور وحصانين عام ١٩٣٣ ١٩٤ × ٢٦٧ مم

وقد اتخذت تشويهات بيكاسو اول الامر شكل خطوط انسيابية متشابكة توحى باجساد انسانية ثم اوضحت في عام ١٩٢٧ اشكالا لا انسانية عنيفة ثلاثية الابعاد ذات طابع نحى .

وعندما امضى بيكاسو الصيف على شاطئ الريفيرا عامي ١٩٢٨ و ١٩٢٩ حول المصطافين الى تلك الاشكال الالبشرية الغريبة ورسمها مسجاة على الرمال الصفراء ومن خلفها السماء اللازوردية ، والبحر الازرق . وهذه الاشكال اللامعقولة التي نستجم في هدوء على الشاطئ لا تحمل اقل شبه بالانسان الا انها توحى على اى حال بمستحمن بلعبون ويرقدون ناعمين بدفء الشمس .

وفي عام ١٩٣٢ مضى بيكاسو الى مرحلته المسماة

فقد تمسك بيكاسو بالارادة المدركة لما يفعله الفنان الا ان ماهو جدير بالتقدير عند بيكاسو هو قدرته الخارقة على ان يواجه ماهو موجود فعلا بماليس موجودا او بما يمكن ان يوجد . وهو بذلك ينتزع المرء من قيود الرقابة وبلادة الحس . وتتجلى عظمتة في نظر بريتون في انه كان على الدوام في حالة دفاع عن ذاتيته ازاء طغيان العالم الخارجي . لقد تحرر بيكاسو من نير الاشياء المعتبرة في حد ذاتها جميلة وممتعة وبحث عن الاشياء البائدة الرديئة التي ماكان الفنانون التقليديون يلتفتون اليها ليقف عندها متسائلا ليس في هذه الاشياء ايضا نواة من الجمال . ويجب لنتذوق كثيرا من أعمال بيكاسو أن نطرح وراء ظهورنا كل مايعد حسب المنطق والعقل جميلا .

« بمرحلة الوجوه المزدوجة » والصـور المزدوجة محاولة لتقديم الوجه الانساني في اكثر من وضع في وقت واحد ، وبعض هذه الوجوه التي يمسحها بيكاسو ذات قوة تعبيرية متناهية . مثل وجه « المرأة التي تبكي » التي صورها عام ١٩٣٨ حتى ان المشاهد ينتابه الاحساس بان بيكاسو ماكن يصور بتلك اللوحة وجها بل حالة نفسية .

ومنذ أن جاء هتلر الى الحكم في ألمانيا عام ١٩٣٣ استشعر بيكاسو حدة الصراع الذي يمزق العالم وحماة الدماء التي سيلقى به فيها . وتجلى امام بصيرته سؤال أخطر من كل الاسئلة التي عرض لها فنه من قبل . ماقيمة الانسان ؟ ويحكي الناقد كاهنويلر ان بيكاسو حدثه عام ١٩٣٣ عن من ليس هو فحسب الاجابة عن المشكلات الشخصية في الكماح نحو رؤيا جمالية جديدة ، بل الاجابة على الاسئلة العلهة التي تؤرق بال البشر أجمعين . وقد استعر نار السؤال والاجابة في « مصارعة الثور ميناتور » عام ١٩٢٥ حيث نرى الزواج الأبدى في قلب الانسان بين النور والظلام ، بين الحرية والاستبداد .

وفي عام ١٩٣٧ بدت تعبيرية بيكاسو عارمة وقد اتارتها الحرب الاهلية الدائرة في بلاده فرسم لوحته الحائطية الضخمة « جيرنيكا » في سورة من الغضب والاشمئزاز في أعقاب ارسال النازي لطائراتهم لمناصرة الجنرال فرانكو وتدميرها للمدن المفتوحة والاعتداء على القوم العزل في جيرنيكا عاصمة مقاطعة الباسك باسبانيا .

وخلال الحرب العالمية الثانية مضى بيكاسو يصور بقتامة متنقلا بين البورتريهات الواقعية والاشكال المشوهة كما اقبل على النحت ايضا . وقد امرت قوات الاحتلال النازية بعدم السماح باقامة معارض لأعماله ولكنه كان قد بلغ من ذبوع الصيت ماجعل الألمان ينكسون عن الفتك به . وبالرغم من أنه كان على رأس قائمة الفنانين الذين أعلن هتلر أن فنهم هو فن منحل جرؤ كثير من المثقفين الألمان على زيارته في مرسمه . وكان بيكاسو يهدى كلا منهم صورة فوتوغرافية من لوحته « جيرنيكا » وكان في هذه الهدية معنى ضمنى من السخرية والاحتقار . وذات يوم حضر اليه مندوب هتلر في باريس اوتو ابيتز يعرض عليه زيادة في مقادير التموين المقررة له من

الطعام والوقود فرفض بيكاسو الاعانة وقاده الى الباب مطرودا . وعند خروجه لاحظ ابيتز صورة من « الجيرنيكا » فالتفت الى بيكاسو ساخرا وقال له . . « آه ، انت الذي فعلت هذا اذن ، ياسيد بيكاسو ؟ » فاجابه الفنان ببرود : كلا . انه انتم الذين فعلتموه

وفي عام ١٩٤٩ قدم بيكاسو للشعب وللسلام لوحته ذاتعة الصيت « الحمامة » التي دخلت كل البيسوت والقلوب ، ومنحت العديد من الجوائز والوسمة .

وتحت تأثير انفعاله بأعمال الوحشية في كوريا أنتج لوحته « مذبح في كوريا » عام ١٩٥٠ إيمانا منه بمبدئه الاصيل من وجوب الدفاع عن الانسان ضد كل الاعتداءات البربرية عليه ، سواء كانت تلك الاعتداءات في اسبانيا ام في كوريا ام في الجزائر .

وفي عام ١٩٥٢ صور « الحرب والسلام » موجهها كلامه الى الانسان في هذه المرحلة من التاريخ ليختار بين ان يحطم كل حضارة أو ان يجعل الارض جنة لكل البشر . ويقول بيكاسو : اني فخور لأنى لم أعتبر التصوير في أى وقت من الاوقات ، مجرد متعة او تسلية ، بل اردت من خلال الخط واللون ، طالما انها اسلحتي ، ان اتغلغل وأتقدم في ادراكي للوجود . فلم يبتدع التصوير لتزين الشقق بل هو أداة حرب ايجابية وسلبية ضد العدو . . ولقد كانت حياتي على الدوام دفاعا ضد الرجعية وموت الفن .

وفي يونيه ١٩٥٥ أقيم معرض شامل لأعمال بيكاسو في باريس . وكان من ابرز ماعرض في هذا المعرض تنويعات من أربع عشرة لوحة صورت في المدة من ١٢ ديسمبر ١٩٥٤ الى ١٤ فبراير ١٩٥٥ على لوحة ديلاكرواه المسماة « نساء الجزائر » وقد اثبت بيكاسو في تنويعاته هذه تعطشه الدائب الى اللون والحركة .

والحق يقال أن مامن لوحة أورسم لبيكاسو يعتبر خاتمة مطاف ، فان قدرته الفائقة على التجدد تودع كلا من اعماله قيمة فنية جديدة تثير الكثير من الجدل والنقاش .

« نعيم عطية »

حاجتنا في السينما الى التفكير المعاصر

عبد الفتاح البارودي

دفعنا لنتفكر على اختكارات المنتجين والمورعين بمختلف صورها ٠٠ ثم ماذا ؟ هل خلق عقلية سينمائية جديدة ؟ هل أنتج أفلاما تساير طبيعة وظروف المجتمع الجديد ؟ أم أنه - فقط - حل محل المنتجين والموزعين في دفع تكليف الأفلام وأخذ حصيلتها من شبك التذاكر ، بينما بقي مستوى الأفلام - أو معظمها - كما هو فنيا وفكريا ؟

لكي نجيب على هذه الأسئلة : نأخذ امثلة مما انتجه القطاع العام ٠٠ وسأختار هذه الأمثلة من بين الأفلام التي يعترف بانتاجها

انه يعترف بانتاج أو توزيع أفلام حققت نجاحا بين الجمهور ، ومنها - مثلا فيلم « منتهى الفرح » الذي قام بتوزيعه ، فماذا في هذا الفيلم من مميزات انه يدور حول حدود تفتقر الى البناء الفني ، وأحداثها مفتعلة ، بل انها عبارة عن مجموعة لوحات غنائية « ملزوقة » بجوار بعضها ، لمجرد تقديم مجموعة من المطربين في أغان فردية ليس بينها أي رابط أو أية صلة ، والأغاني نفسها ليست أغاني سينمائية ٠٠ فيلم لو أننا حاولنا أن نقيسه بأي مقياس فني لحكمنا بأنه مجرد تهريج ، ومع ذلك فإن مؤسسة السينما رصدته بين الأفلام ذات الإيرادات المرتفعة ، اذ بلغت إيراداته في العرض الأول حوالي ٣٧٨٥ جنيه

نأخذ مثالا آخر : ان القطاع العام يعترف بانتاج أفلام مشتركة « أهم أفلام تشترك فيها الدول

من تحصيل الحاصل أن نصف السينما عندنا بالتفاهة ، فإن أفلامنا تافهة فعلا ٠٠ وانما المهم هو أن نتشملها من هذه التفاهة ٠٠ كيف ؟

ان الطريق الى ذلك هو أولا أن نعرف أسباب لهايتها ، وثانيا أن نعرف وسائل معالجة هذه الأسباب ، وثالثا أن نعرف كيف ننفذ هذه الوسائل ٠٠ فإذا كان الطريق واضحا بهذا الشكل ، فلماذا لانزال متخلفين ؟! اما اننا نجهل هذا الطريق وهذه مشكلة ، واما أننا نجهل كيفية اجتيازه وهذه مشكلة ثانية ، وطبعاً في الحالتين لا يمكن أن نجتاز المسافة بين التخلف والتقدم ، ولا بد من مواجهة المشكلتين بترتيبهما الطبيعي ، ولكن المدهش اننا «قرنا الى المشكلة الثانية مباشرة ، وكأننا فرغنا من حل المشكلة الأولى

الدليل على ذلك اننا لانزال للآن نركز اهتمامنا على انتاج الأفلام ، ولا نكثر بتعميق تفكيرنا السينمائي

ان عدم الاكترات بالناحية الفكرية كان مساهرا في طبيعة وظروف الحقل السينمائي في الماضي ، حينما كان يسيطر على هذا الحقل عدد من (المنتجين والموزعين) الذين يجهلون أبجديات السينما ، ولا يعرفون غير شبك التذاكر فقط ٠٠ أما الآن فقد تغيرت حياتنا واقتصادياتنا وأفكارنا ، وكان من نتائج هذا التغير في الحقل السينمائي أن أنشأ « القطاع العام » ليقضي على المساواة السينمائية

الأجنية المتقدمة في صناعة السينما ، على أساس
أن هذا النوع من الأفلام يفيدنا أولا بإحتكاك
بالحجرات الفنية العالمية ، وثانيا بخروج الفيلم المصري
الى الأسواق العالمية ، وثالثا بالمساهمة في التنمية
الاقتصادية عن طريق توفير العملات الصعبة .
نتيجة لاستثمار أموالنا مع هذه الدول ، فضلا عن
حصيلة إيرادات هذه الأفلام من عرضها في الخارج
الخ .

وصحيح أن هذه مؤاندا لجدال في قيمتها . ولكن
في التطبيق ماذا فعلناه ؟! ان احدث ما أنتجناه من
هذا انطراز فيلم اسمه (جمال بلدنا) أخرجه
المخرج الايطالي « ماريو روسو » وقم بتصويره
مصور ايطالي ، فماذا استفدناه من الاحتكاك بخبرة
السينمائية الايطالية ؟! ان افيلم من النوع
التسجيلي ، والمقصود به اعطاء فكرة عن بلادنا
بالتقدم الذي أحرزته في مختلف الميادين ، ولكنه
فشل في اعطاء هذه المكرة في صورة سينمائية
لماذا ؟ بدأ الفيلم بمقدمة زخرفية ، ثم رأينا الكاميرا
تصور (أبو الهول والأهرامات) في أوضاع مقلوبة
مجرد لقطات سريعة جدا أراد بها المخرج والمصور
استعراض مقدرتهما على « شقيلة » الكانديت ، ومع
أن هذه « الشقيلة » لاتدل على مقدرة كبيرة ، فإن
هذه العملية الاستعراضية استمرت طول الفيلم
من أوله الى آخره دون أى مبرر فني . . من الجائر
استخدام هذه العملية في لقطات معينة للدلالة على
معنويات معينة ، أو للمقارنة بين المعالم القديمة
والجديدة ، أو للتعبير عن التغيرات التي حدثت في
حياتنا ، ولكن لم نلمس أى شيء من ذلك في الفيلم
اطلاقا . بل ان اللقطات ظلت تتتابع بهذه الطريقة
وبهذه السرعة على وتيرة واحدة وبايقاعات واحدة ،
لا فرق بين تصوير حركة العمل داخل المصانع وحركة
الرقص في الرقصات التي صورها الفيلم . . أكثر
من ذلك أن الكاميرا لم تصور حياة الناس ، بل في
اللقطات الأولى صورت بعض الأفراد في بعض الأحياء
الشعبية ، واختارت منهم نماذج بدائية . مثل حامل
قفص الخبز في الشارع ، وحامل المبخرة أمام أحد
المساجد . وخيل اليها أن الكاميرا اختارت هذه
النماذج لكي تصور بعد ذلك نماذج أخرى لتقارن
بين رواسب الحياة القديمة ومعالم الحياة الجديدة ،
ولكنها لم تفعل هذا ، ولم تتجه بعد هذه اللقطات
الى الناس اطلاقا . . ثم ان السيناريو لم يكن فيه

أى ترابط فنى . . مجرد لقطات متتابعة بلا ترتيب
فنى على طريقة « صندوق الدنيا » وكان الخادما
السينمائيون فوتوغرافيا تلتقط الصور كيفما اتفق . .
ثم نلمس في السيناريو ما يدل على أن السيناريست
يعرف أن السيناريو هو لغة السينما ، وأن هذه
اللغة - مثل أى لغة عبارة عن جمل مفيدة تعبر عن
شيء ما . . أيضا الموسيقى التصويرية المصاحبة
للفيلم كانت كلها عبارة عن انغام صاخبة ليس فيها
أى تعبير عن طابعنا أو شخصيتنا ، وليس فيها أى
تطوير لموسيقانا ، وليس فيها أى ارتباط بالمشاهد
التي صاحبته ، اننى لأدري كيف يمكن أن يعبر مثل
هذا الفيلم عن بلادنا عندما يعرض في الخارج ، ولا
أدري ماذا استفدناه من خبرة الفنانين الايطاليين الذين
اشتركوا فيه

نأخذ مثالا ثالثا من نوع آخر . . ان القطاع العام
يقاخر بأنه بدأ انتاج أفلام « جادة » دون النظر الى
شباك التذاكر ، ومنها - مثلا - فيلم « ثمن الحرية »
لماذا في هذا الفيلم من مزايا ؟!

القصة مقتبسة من مسرحية (مونسييرا) وهي
مسرحية ممتازة ، والذي أشرف على اعدادها سينمائيا
هو نجيب محفوظ ، وهو أديب كبير ، ولكن عملية
الاعداد أضاعت فكرتها وهدفها وأفقدتها كل أسباب
امتيازها لماذا ؟!

ان مؤلف المسرحية استلهم الاحداث من حركة
تحرير شعب فنزويلا عندما كان الجيش الاسباني
مسيطر عليها في القرن الماضي ، وبدأت القوى



● مر - أبو سيف ●

الشعبية تحارب المستعمرين لتطردهم من بلادها . .
 وخلال المعركة اكتشف القائد الاستعماري ان أحد
 ضباطه (مونسيرا) يؤمن بحق الشعب الفنزويلي في
 التحرير ، بل انه يعرف مكان قائد القوى الشعبية
 وعندئذ قام القائد الاستعماري بالقاء القبض على
 مونسيرا ، وطلب منه أن يرشده الى مكان القائد
 الشعبي ، ولكنه رفض ، فاصدر أمرا بإحضار ستة
 من المواطنين الفنزويليين ، ليقتلوا مونسيرا بالارشاد
 عن مكان قائدهم ، وأصدر أيضا أمرا بقتلهم اذا
 عجزوا عن إقناعه ، وأمهلهم لمدة ساعة ، ولكنهم عجزوا
 فقتلهم واحدا بعد واحد أمام مونسيرا ، ورغم ذلك
 أصر مونسيرا على موقفه ، الى أن ضحى بحياته هو
 أيضا .

هذا هو ملخص المسرحية بايجاز شديد ، فكيف
 حولناها الى فيلم ؟! نقلنا الأحداث الى بلادنا في الفترة
 التي كنا نعاوم فيها الاستعمار الانجليزى خلال ثورة
 سنة ١٩١٩ وما بعدها ، ووضعنا - فى الفيلم
 القومندان الانجليزى الذى كان يرأس رجال البوليس
 مكان القائد الاستعماري ، ووضعنا ضابطا مصريا
 مكان مونسيرا ، وبهذا الشكل توهمنا أن الفيلم
 صورة سينمائية لفكرة المسرحية ، بينما هو فى
 الحقيقة صورة ساذجة جدا ولا علاقة لها بالمسرحية ،
 وكل ما فعلته هو أنها شوهت المسرحية . . لماذا ؟!

لأن الصراع فى المسرحية يدور بين قائد وضابط
 هما من جبهه واحدة ، والمفروض انهما يقفان موافقا
 ضد الجبهة الأخرى ، ولكنهما اختلفا بانحياز الضابط
 الى الجبهة الأخرى ، وهذا الاستلاف جوهرى وجذرى
 وأيديولوجى ، ولهذا كان الصراع بينهما جوهرى
 وجذرى وایديولوجيا ونتيجة لذلك قامت المسرحية
 على صراع درامى ، لأن كلا من الضابط والقائد
 يتحرك ويتصرف بدوافع حتمية

أما الفيلم فقد تهافتت فيه مكونات الصراع الدرامى
 ولا أدري كيف أصيب أديب كبير مثل نجيب محفوظ
 بالسفهو عن ضرورة توافر هذه المكونات وتوافر
 الصراع الدرامى وتوافر الدوافع الحتمية . . وأكثر
 من ذلك أن الفيلم لجأ الى المظهرات التى تعجب عشاق
 التصفيق من المتفرجين ، ولهذا تغيرت النهاية ، ورأينا
 القومندان يقتل ويتدحرج على السلالم ، وهكذا
 تحولت التراجيديا العميقة الى ميلودراما سطحية ،
 بينما كانت نهاية المسرحية مختلفة تماما . . فان
 مونسيرا بعد أن أصر على موقفه قام القائد الاستعماري

بتنفيذ حكم الاعدام فيه ، وقبيل التنفيذ ظهرا على
 المسرح فى مشهد عميق ، قال فيه القائد انه أدى
 واجبه كقائد ، أما أنت - أى مونسيرا - فقد أديت
 واجبك كإنسان

وبديهي أن هذا المغزى لم يكن من الممكن ان يظهر
 فى الفيلم ، لأن السينما شوهت فكرة الرواية نفسها
 وعلى هذا النحو نرى أن القطاع العام يفتقد التفكير
 الفنى فى انتاج الأفلام الجادة أيضا

نأخذ مثالا رابعا نستكمل به نماذج أفلام القطاع
 العام . . ان فيلم « الناصر صلاح الدين » هو أول
 فيلم ساهم القطاع العام فى انتاجه مع السيدة آسيا
 ولا جدال فى أن هذا الفيلم بذلت فيه مجهودات
 ضخمة ، ويعتبر محاولة لها وزنها وتقديرها فى بدء
 انتاج الأفلام التاريخية ، ولكن المهم هنا هو أن
 القطاع العام يعتز بأن إيرادات هذا الفيلم بلغت فى
 العرض الأول الذى استمر تسعة اسابيع متواصلة
 حوالى ٢٤ ألف جنيه ، وهذا رقم قياسى فعلا ، ولكن
 ما رأى فيه من الناحية الفنية ؟!

ان الفيلم عبارة عن أحداث متراكمة بلا تناول
 فنى . . والدليل على ذلك أن هذه الأحداث التى
 يستغرق عرضها حوالى ثلاث ساعات ، أمكن تقديمها
 فى بعض العروض فى حوالى ساعتين . . ان الفيلم
 أى فيلم - يمكن اختصاره بهذا الشكل ، لايحتج
 الى أدلة أخرى للبرهنة على تصدع بنائه الدرامى

تعمدت فى هذه الأمثلة أن أختار نماذج مختلفة
 من أهم أفلامنا ، لنرى مدى ما أحرزه القطاع العام
 من تقدم أو ارتفاع أو عمق فى الانتاج السينمائى ،
 ومع أنى لم أتناول هذا الأفلام بالتفصيل ، واكتفيت
 فقط بالإشارة الى بعض مساوئها ، الا أن هذه الاشارات
 المقتضبة وحدها تدل على حاجتنا الى التفكير السينمائى
 ان القطاع العام رغم ما يبذله من جهود لم يحدث أى
 تأثير فى تغيير العقلية السينمائية .

وقد تجاوزت عن ذكر أمثلة أخرى لأفلام كثيرة
 أخرى لا تختلف اطلاقا فى مستواها الفنى عن الأفلام
 الهزيلة التى ظهرت فى المجتمع الماضى . . بل ان
 المدهش أن لقطاع العام اختار بعض هذه الأفلام
 الهزيلة وأعاد انتاجها دون أى مبرر فنى أو
 موضوعى ، ولا تفسير لذلك سوى أن هذا القطاع
 لم يدرك بعد رسالته فى رفع مستوى الانتاج
 السينمائى على أسس علمية . ونتيجة لذلك تكررت



● ن . محفوظ ●

في أفلامه مساوىء الأفلام القديمة ، مثل سوء اختيار الموضوعات ، وسوء اعداد السيناريوهات ، وسوء الاخراج ، وسوء اختيار الممثلين .. الخ .

بل اننا لو قارنا بين هذه الأفلام والأفلام القديمة فسنعثر على فلتات بين الأفلام القديمة تعتبر أفضل نسبيا .. فمثلا فيلم (زينب) الذى أخرجه محمد كريم سنة ١٩٢٨ عن قصة للدكتور محمد حسين هيكل يمتاز بأنه فتح مجال الاعداد السينمائي من القصص الادبية ، وبأنه صور أحداثا مستلهمة من ريفنا . وبأنه أخرج بكاميرا يحملها سينمائي مثقف ومثلا فيلم (العزيمة) الذى أخرجه كمال سليم سنة ١٩٣٩ يمتاز بأنه فتح مجال معالجة المشكلات الاجتماعية ، وبأنه أخرج بأسلوب واقعى .. ومثلا فيلم (باب الحديد) الذى أخرجه يوسف شاهين منذ عشر سنوات يمتاز بأنه أطلق الكاميرا من سجنها بين جدران الاستوديوهات ، وبأنه حاول استخدام التفسير السيكولوجي للتصرفات .. الخ ..

ان هذه المزايا نفتقدها فى انتاجنا السينمائي الجديد الذى يحشد الاستديوهات بأفلام لا صلة لها بواقعنا أو بمشكلاتنا أو بحياتنا ، ومنفذة تنفيذا ارتجاليا سواء فى الاعداد أو الاخراج أو الأداء ، ولكى لا أتهم بالمغالاة أستشهد بفيلم عرضه القطاع العام منذ أيام بعنوان « نهر الحياة » .. ان هذا الفيلم يعالج مشكلة زواج العجوز الثرى المتصابى ، فتضطر الزوجة الصغيرة الى التعرف بشاب صغير مثلها .. الى هذا الحد يبدد القطاع العام جهوده وامكانياته فى معالجة مشكلة عتيقة ، فضلا عن أن المعالجة نفسها ساذجة ومفتعلة ، لدرجة أن الفيلم ينتهى باغراق (العوامة) التى دارت فيها الأحداث بسبب زحمة المدعوين الى حفلة اقامها الزوج ، والمهم أن الجميع يفرقون أو يهربون ، ما عدا الزوجة الصغيرة فقط ، فانها لاتصاب بأى سوء ، وتظل فى العوامة الفارقة الى أن يأتى الشاب ويحملها بين ذراعيه !!

ليس معنى ذلك أن القطاع العام فشل ، أو أن أفلام القطاع الخاص أفضل من أفلامه .. بل أن مساوىء القطاع العام هى بعض روايب مساوىء القطاع الخاص ، ولا داعى لذكر أمثلة على أن الموزعين والمنتجين الذين كانوا يقتحمون الحقل السينمائي بلا ثقافة وبلا دراية ، هم ومن على شاكلتهم من أدياء

السينما ، من أضخم أسباب تدهور الفن السينمائي فى بلادنا ، ومن أضخم عوائق التفكير السينمائي .. والمؤسف أنهم لطول سيطرتهم على الانتاج السينمائي أثروا أسوأ تأثير فى مزاج الجمهور ، ومن أجل ذلك يجب على القطاع العام الذى أنشئ لانتاج السينمائي كل هذه المساوىء أن يدرك حقيقة رسالته .. وهو يحاول ذلك فعلا ، ولكنه لا يزال يتلمس الطريق ، ولهذا فاننا نفيده ونفيد الفن السينمائي كلما واجهناه بأخطائه ، ليس لمجرد تسقط الأخطاء ، بل للاستفادة منها

أسباب الساذجة

ان كل الاخطاء التى اسلفت الاشارة اليها هى - غالبا - أخطاء فى التنفيذ ، وهى لهذا أخطاء ثانوية اذا قورنت « بأخطاء التخطيط » التى لا يمكن تداركها أو تصحيحها أو تلافيها الا اذا فهمنا معنى التفكير السينمائي .. ان هذا التخطيط وضع على أساس انشاء شركات متعددة تختص كل شركة منها بوظيفة سينمائية معينة ، فأنشئت شركة لتوزيع وعرض الأفلام ، وشركتان تتنافسان فى انتاج أفلام « هادفة » كما وصفت فى التخطيط ، وشركة لتدعيم الاستوديوهات بأحدث الوسائل والأجهزة والآلات وشركة للانتاج العالمى .. أيضا تكونت من هذه الشركات لجان للفحص والتحضير والمراجعة .. الخ

وكل هذا هيا للحقل السينمائي استعدادات وامكانيات لا جدال في أهميتها وضرورتها، ومع ذلك فلا يمكن خلق السينما الجديدة الا بخلق التفكير السينمائي .. لماذا ؟!

قارن بين أفلامنا والأفلام العالمية .. ستجد فوارق ضخمة ، فما هي أسبابها لا يمكن أن يكون من هذه الأسباب حدثة عهدنا بالسينما .. ان عمر السينما في العالم لا يتجاوز ٧٠ سنة ، وأيضا في بلادنا عرفناها أو عرفنا بعض ألوان العرض السينمائي منذ حوالي ٥٠ سنة .. ففي سنة ١٩١٣ عرضت شرائط سينمائية مستوردة في القاهرة والاسكندرية وفي سنة ١٩١٥ أنشأ (دى لاجارن) في الاسكندرية اول جريدة سينمائية مصرية باسم « في شوارع الاسكندرية » ، وفي سنة ١٩١٧ بدأت أول محاولات لانتاج أفلام مصرية صامتة ، ثم تبلورت هذه المحاولات الى أن بدأت صناعة السينما في مصر سنة ١٩٢٧ واذن فالفارق الزمني بيننا وبين الأفلام العالمية ليس كبيرا ، بينما الفارق في المستوى والقيمة الفنية ملحوظ جدا

كذلك لا توجد فوارق في الماديات وتكاليف الانتاج أو على الأصح ليست هذه الفوارق هي سبب التفاوت الكبير في المستوى والقيمة .. ان بعض الأفلام العالمية الممتازة تكلفت مبالغ ضخمة ، ومنها فيلم « سارق الدراجات » والأفلام الإيطالية التي أنتجت عقب الحرب العالمية الثانية والأفلام التي أطلق عليها اسم « أفلام الواقعية الجديدة » ، فهذه كلها أفلام لا تكاد تزيد ميزانياتها على ميزانيات بعض أفلامنا فالتفاوت واضح جدا في المستوى والقيمة الفنية

أيضا ليست الفوارق في الاستعدادات الميكانيكية والآلية هي سبب التفاوت ، ان بين الأفلام العالمية أفلاما صورت بكاميرات عادية على « أفلام أبيض وأسود » .. وفي استديوهات عادية ، ومع ذلك فان فيها أفلاما ممتازة ..

لو اننا تعمقنا في المقارنة الشاملة لمختلف النواحي مستجد أن الفارق الجوهرى الذى أدى الى امتياز الأفلام العالمية وتهافت أفلامنا هو فارق في التفكير .. هم يعرفون التفكير السينمائي ويمارسون الانتاج السينمائي بهذا التفكير ، ونحن لم نعرفه بعد ، وبالتالي لم نمارس الانتاج ممارسة حقيقية

لا بد من فهم هذا الفارق الرئيسى وفهم أسبابه هذه نقطة دقيقة جدا ولكننا لانكثرت بها ، وعدم الاكثرت بها هو الذى يعوق خلق تفكيرنا السينمائي ويضعف الجهود التى تبذل للانتقال من المرحلة الارتجالية التى لا تزال تتخبط فيها أفلامنا ، الى المرحلة العلمية .. فمثلا نحن نحاول انشاء المعاهد الفنية ، وفعلا أنشأنا معهد السينما ثم معهد السيناريو ، ولكن الدراسة فيها لا تكفى بل لاتساعد على خلق التفكير السينمائي ، لأنها دراسة غير منهجية ، فهي دراسة خاطفة وغير واعية بأسباب سذاجة مفهوماتنا السينمائية .. ونحن نحاول تزويد الهيئات والشركات السينمائية بأجهزة تتولى عمليات اختيار القصص واعدادها للسينما ، ولكن كيف تتم هذه العمليات اذا كان القائمون بها يختارون ويراجعون ويعيدون بلا دراية بالمقاييس الفنية السينمائية أو بالتكنيك السينمائي .. ومن أين تأتيهم هذه الدراية اذا كانوا لم يدرسوا الفن السينمائي .. انهم مثل غيرهم من السينمائيين لم تنهيا لهم فرصة الدعاية الحقيقية ، ولم يخطر على بالهم أن يبحثوا أسباب سذاجة مفهوماتنا السينمائية ولأن لا يعرفون جميعا أن للسينما مقاييس فنية

من أين عرف السينمائيون العالميون هذه المقاييس ؟! بل من أين جاءهم التفكير السينمائي اذا كان الفن السينمائي نفسه فنا حديث الوجود ؟!

الرائع انه رغم حدثة هذا الفن فانهم عرفوا « التفكير الفنى » منذ مئات السنين من طسول ممارسهم للمسرح .. ان المسرح ارسى النواحي والمواضع والتقاليد الفنية فى بيئتهم وحياتهم وأذهانهم ، ومن ده رسة المسرح أدركوا معنى الدراما وأدركوا أن الدراما هي أسس كل الفنون .. ولهذا أمكن أن تتولد من المسرح فنون متعددة قائمة أساسا على الدراما ، وهكذا عندما ظهر الفن السينمائي مارسوه ممارسة درامية ، أى ممارسة فنية قائمة على أسس سليمة ، وما دام العنصر الدرامى قد توافر ، أصبح من السهل توفير وتحسين وتطوير العناصر الآلية ، وهذا هو ما حدث عندهم فعلا ..

ان معرفتهم للمقاييس الدرامية ساعدتهم على وضع المقاييس السينمائية فى المستوى الدرامى .. وكما ظهرت محسنات أو مستحدثات فى النواحي الآلية أو فى التكنيك الآلى دخلت فى نفس النطاق

وحضعت لنفس المقياس ، ولهذا فأننا لكي نعرف المقياس السينمائي يجب أولا أن نعرف التفكير الدرامي وكيفية تأصيله في بيئتنا ، بينما نحن نسير بالعكس ، أي لاننا لانهتم بالتفكير ، ونهتم بإنتاج الافلام ، وتزويد الاستديوهات بالآلات ، والإدوات ، ومحاولة معرفة عمليات «المعمل» مثل المكياج والونتاغ وانكساج والتلوين . . الخ . . قبل أن نعرف التفكير السينمائي . . والنتيجة أننا نخرج أفلاما فيها «تكنيكولور» مثلا، وقد نمارس فيها أحدث نظريات استخدام الآلات ، ولكننا بصفة عامة نفتقر الى التفكير السينمائي نفسه .

- بدني أن هذا ليس معناه أن نلغي أو نقلل اهتمامنا بالنواحي الآلية ، ولكن معناه أن نتجه أساسا الى تعميق وتوسيع المعرفة بالتفكير السينمائي ، وعلى هذا الأساس نمارس العمليات الآلية أيضا . . بهذا الشكل وصلت الاستديوهات العالمية الى مستواها العالمي

نأخذ أمثلة بسيطة من التجارب الآلية . . ان الكاميرا السينمائية بدأت عملها بالتصوير الفوتوغرافي ، وصورت لقطات ثابتة في كادرات ثابتة ، ثم عرضت هذه الكادرات بطريقة التتابع ، ثم أديرت حول (سلندرات) تدور دورانا حلزونيا ثم استخدمت ألواح من (السيلولويد الحساس) ، على فيلم واحد ، ثم استخدم محرك كهربائي ، بالبطارية . . الخ . . وهكذا بدأت عمليات الكاميرا ، وصاحبها بالطبع عمليات أخرى ،

وتطورات أخرى في حامة الفيلم وعلى العدسات ، وفي كيفية التصوير . . الخ . . ثم حدثت تطورات كثيرة وضخمة نتجت عنها في النهاية هذه الكاميرات الدقيقة المقدمة التركيب التي تستخدم الآن في الاستديوهات العالمية

ولكن المسألة ليست فقط مسألة انكاميرا كالة، وانما الأهم هو وظيفتها في التصوير كأداة تشارك في تقديم فيلم سينمائي . . أي أن كل ما حدث فيها من تطورات لا عبء به ولا قيمة له اذا أغفلنا عنصر التفكير . . ان الكاميرا لم تكتسب قيمتها السينمائية الا بعد أن أصبحت أداة فنية تشارك في «خلق» عمل فني ، وبعد أن أصبح المصور الذي يحركها ويستخدمها فنانا يدرك وظيفته ومسؤوليته في هذا العمل .

واذن فالتفكير هو العنصر الأساسي . . فاذا أردنا أن نرفع مستوى السينما عندنا فلا بد من ادراك أهمية هذا العنصر . . ان هذا يساعدنا على معرفة الطريق الحقيقي لمعالجة مشكلة السينما عندنا . . فنحن في حاجة الى تصحيح مفهوماتنا السينمائية ، والى تغيير مناهج الدراسة في معاهدنا ، والى الاستفادة من الخبرات العالمية والى ازالة الرواسب المتخلفة في الحقل السينمائي من الممارسة الخاطئة . . وباختصار نحن في حاجة أولا وأخيرا الى «التفكير»

عبد الفتاح البرودي

وداع الشاعر العراقي

● في الاسبوع الاول من يناير الماضي ١٩٦٥ ودع الحياة الشاعر العربي العراقي بدر شاكر السياب ، ودعها بعد أن خلف وراءه في الحياة أربعين عاما ملؤها النضال والكفاح ، وملؤها الشعر والقصيد ، والسياب يصدر في شعره عن تجارب انسانية وانفعالات نائرة

.. فلقد بدأ حياته الفنية شاعرا رومانسيا ولكنه لم يطق الحياة بمعزل عن قضايا وطنه وقضايا الانسان العربي . . فهو ابن بلده . . العراق ، وابن الوجود العربي كله . . وعندما كان وطنه يئن ويتوجع تحت وطأة الرجعية والاستبداد ، وكان الانسان العربي يهتز كالمحموم من أثر الجرح الذي أحدثته الاستعمار في جسده الحي . . فلسطين . . استجاب الشاعر

لأحداث المنطقة شاعرا وانسانا ويميز السياب بثقافة راسخة متنوعة فضلا عن المامة الكبير بالفولكلور الشعبي ، فمن التجارب التي عاشها ممزوجة بالثقافة التي حصلها استقى السياب أشعاره فجاء شعرا عربيا معاصرا ، وآخر طوى الثرى جسده بعد أن هدمه المرض ، ولكن شعره لا يزال يدوي في الأذان وستظل دواوينه حية لا تموت . .

فلسفة الفن عند العقاد



ثم يترجم هذا الوعي شعرا أو نثرا الى آراء وأفكار .

هكذا كان رأى العقاد فى فلسفة الفن أو مبحث الجمال فى مكان الصدارة من هذه الآراء ، وهو الرأى الذى ربط فيه بين الجمال والحرية ، فذهب الى أن الجمال هو الحرية ، وأن الشئ جميل بمقدار ما هو حر ، وعلى ذلك فالحرية هى معيار الجمال فى أبعاد العمل الفنى الثلاثة : العمل الفنى فى ذاته ، والعمل الفنى فى علاقته بالفنان ، والعمل الفنى فى علاقته بالمتذوق . . قارثا كان أو سامعا أو مشاهدا .

على أننا لن نستطيع أن نفهم فلسفة الجمال عند

« الدنيا جمال نصل اليه من طريق الضرورة ، والدنيا روح نلمسها بيد من المادة ، فالروح هى الحقيقة والمادة هى وسيلة الاحساس بها »

بهذه العبارة استطاع العقاد أن يلخص نظريته فى الفن ونظريته الى الحياة ، أو أن يقول كلمته فى مشكلتى الجمال والحقيقة . على أننا لن نستطيع أن نقف على حقيقة رأيه فى المشكلة الثانية مالم نعرف قبل ذلك رأيه فى المشكلة الاولى ، فعند العقاد أن الحقيقة الفنية أسبق من الحقيقة الفلسفية وانها الأساس فى فهم شتى ظواهر الكون . وهذا منهج يتفق وطبيعة العقاد الشاعر لأنه يحس الكون بالوعي والشعور قبل أن يدركه بالحواس والعقل

● الدنيا جمال نصل اليه من طريق
الضرورة ، والدنيا روح نلمسها بيد من
المادة ، فالروح هي الخيفة والمادة هي وسيلة
الاحساس بها ..

● ان اصلاح أدب أمة هو اصلاح لحياتها
ومعشتها ، و ان تغير مقاييسها الفنية هو
تغير لكل ما فيها من مقاييس الفطرة والادراك
والشعور .

● وحقا كان العقاد صورة النفس المصرية ،
وحقا كان يعتبر نفسه شاعرا قبل أى شئ .
آخر ، وحقا اذا أنت سألت عن العقاد الشاعر
فانها تسال عن مصر الشاعرة ..

جمال العشرى

الجماعة التي تهيم ، للفرد غاية ما يستطيع من الكرامة
والاستقلال ، وانها اذ تولف وجودها على فناء الفرد ومحو
استقلاله جماعة جديدة بالفناء .

وهل الانسان حر بهذا المعنى ؟
لاشك أنه حر ، وحر بأكمل معنى من معانى
الحرية ، بل أن التاريخ كله على حد قول الفيلسوف
الألماني هيجل ليس الا تطور الشعور بالحرية .
وأن دراسة الانسان فى تاريخه الطويل لتشير الى
اطراد هذا التطور حتى ننتهى الى أن اطراد تقرير
الذات الفردية دليل واضح على اطراد الشعور
بالحرية ، ومادام الانسان يزداد على جميع الكائنات
فى تفرد بذاتيته فهو بالتالى يزداد عليها فى شعوره
بحريته حتى نصل الى ذات الله التى لا تشبهها ذات
أخرى ، فاذا هى أكثر الذوات حرية على الإطلاق .

الحرية والفنان

غير أننا فى الطريق من ذات الانسان الى ذات
الله ، نلتقى بذات أخرى هى ذات الفنان . فالفنان
أكثر من الانسان العادى تفردا فى ذاتيته وبالتالى
فهو أكثر شعورا بحريته ، ولكنه لا يزال دون الله
ذاتية وحرية ، اذن فإين مكانه على وجه التحقيق ؟
عند العقاد أن كل فرد من الأفراد لابد له من أن
يعبر عن ذاته بطريقة أو بأخرى وبدرجة تكثر أو
تقل ، ذلك لأن تقرير الذات الفردية لا يكون الا
بالتعبير عنها ، وانما يتفاوت الناس فى تقرير
ذواتهم بمقدار ما يتفاوتون فى حرية التعبير عن
هذه الذوات . وهنا يربط العقاد بين الحرية وبين
العمل ، لأن العمل هو سبيل الانسان الى التعبير
عن حريته وبالتالى فهو سبيله الى تحقيق ذاته
واثبات شخصيته ، فالعمل حركة وحياة أما البطالة

العقاد الا اذا رجعنا الى الاطار العام لفلسفته وعرفنا
الحدس الفلسفى الذى يبدأ منه ويعود اليه ، والذى
هو الركيزة المحورية فى تفكيره الفلسفى :

الذاتية والحرية

هاتان هما القيمتان الأساسيتان فى فلسفة
العقاد ، فالذاتية هى جوهر الكائن وليست مجرد
مظهر معين لبنية الجسم ، وهى تترك طابعها على كل
جزء فى هذا الكل رغم بقاءه غير قابل للتجزؤ ،
كما أنها تتخلل وجود الكائن كله بحيث تجعل منه
واقعة منفردة فى تاريخ العالم . فكل كائن من
الكائنات له خصائصه الفذة ومميزاته الفريدة التى
تجعل منه واحدا لا يشاركه شريك آخر فى
واحديته وفردا لا يشبهه شبيه آخر فى فرديته .
وعكس ذلك يوقعنا فى تناقض ... فالواحد اذا
لم يكن فى تغاير يتميز به عن غيره لم يعد واحدا
بالمعنى الصحيح ولا بأى معنى من المعانى . تلك
هى الحياة ، حياة الأحياء والأشياء ، لا حى فيها
يتكرر ولا شيئان فيها يتماثلان تماثلا تاما ، فاذا
ما وصلنا الى « الله » كان هو « الذات » التى
لاتشبهها ذات أخرى على الإطلاق .

ولكن ما علاقة الذاتية بالحرية ؟

– الحرية عند العقاد تتمثل فى مقبـدار من
التكاليف والمسئوليات والواجبات ، وقدرة الانسان
على أداء هذا كله بما يحقق شخصيته ويؤكد ذاتيته
المتميزة والمتفردة عن غيرها من الشخصيات
والذوات . واذا كان هذا هو مفهوم الحرية عند
بعض الفلاسفة الوجوديين ، فالعقاد وجودى

« اذا كان معنى الوجودية انصاف الضمير الفردى وتقديس
الانسان المستقل بفكره وخلقه . وعندنا أن الجماعة المثلى هى

فهى ستكون وموات . وعلى ذلك فاذا كان العمل دليلا على شخصية العامل فهو فيه حر ، واذا لم يكن كذلك فهو غير حر . . على أى معنى من معانى الحرية ميتافيزيقيا كان أو أخلاقيا .

ان الموظف الذى يسود صفحات وصفحات من سجلات الحكومة على نظام معين وبأسلوب لا يعدوه ، لا يمكن أن يكون حرا فى هذه الكتابة لأن ما يكتبه لا يدل على شخصيته أما الفنان الذى يدل أسلوبه فى التفكير والشعور والتعبير على شخصيته فذلك هو الحر لأن عمله صدى نفسه وشخصيته المتكاملة من فكر وشعور وتعبير ، ولأن الفعل الحر انما ينبع من الشخصية بأكملها وينبثق من كل أعماق الذات . ولعل هذا أيضا هو ما قصده اليه الفيلسوف الفرنسى هنرى برجسون بقوله :

« اننا احرار حينما تصدر افئتنا عن شخصيتنا بأكملها لتجىء مرة عنها ، ويكون بينها وبين شخصيتنا من التماثل ما بين الفنان نفسه واتجاهه الفنى » .

وهنا يضيف العقاد تفرقة المشهورة بين النظرة الفنية والفكرة الفنية ، أو بين أن ينظر الانسان الى الكون نظرة فنية وأن يعتقد الفكرة الفنية فى شتى ظواهر الكون ، فهو فى الحالة الاولى قد ينظر بعين الفن الى شيء لا أثر للفن فيه ، ولكنه فى الحالة الثانية ، فى حالة ما اذا اعتقد الفكرة الفنية فى ذلك الشيء ، فانه ينظر اليه بعين الفن ويزيد على ذلك أن يجعل الفن نفسه منظوريا فى ذلك الشيء ، وهذا ما عبر عنه العقاد تعبيرا شعريا رائعا قال فيه :

ويرى الفن كالحياة حياة
ويرى للحياة فنا وشعرا
ضل من يفضل الحياتين جهلا
واهتدى من حوى الحياتين طرا

ويخلص العقاد من هذا كله الى أن :

« الحياة نفسها أهل لنى تحكمه الأصول التى تحكم بيت الشعر وحن الموسيقى وصورة المصور ، وتخرج - أى الحياة - فى جللتها وتفصيلها من يد الفن الإلهى كما تخرج الدمية من يد الصانع القدير فى فكرتها ، لباطنة وتمثيلها الظاهر » .

ولذلك كانت أروع اللحظات التى يحقق فيها الانسان ذاته ، هى اللحظات التى يشارك فيها الروح الإلهى العظيم فى الخلق ، وتتفاوت هذه الروعة بتفاوت درجات الخلق هذه ، فقد يصل فيها الانسان المبدع حدا من الإبداع يقرب فيه من ذلك الروح الخالد .

وهذا هو السبب الذى من أجله دافع العقاد عن كرامة الادب ، وثار فى وجه أولئك الذين يريدون للفنان أن يكون بوقا من أبواق الدعاية ، أو أداة من أدوات التسلية ، فنسوا أن الفنان انما خلق ليكون رسولا من رسل الوعى الانسانى ، ورائدا من رواد القيم الروحية . . فهو أكثر الناس حرصا

على تأكيد ذاته ، وأكثرهم استجابة لنداء الحرية ، وأكثرهم احتكاكا بالجهد الخلاق الذى يكمن من وراء الحياة ، وهذا الجهد هو من الله ان لم يكن هو الله ذاته . . وهذا ما عبر عنه العقاد بقوله :

الشعر من نفس الرحمان مقتبس
والشاعر الفذ بين الناس رحمان

وهكذا وضع العقاد الفنان فى مرحلة وسطى بين الانسان والله ، بل جعله أقرب الى الثانى منه الى الاول ، لأن هذا فارقا كبيرا بين الانسان الذى يقف موقفا سلبييا يأخذ فيه ولا يعطى ، وبين الفنان الذى يقف موقفا ايجابيا ينقل فيه الحياة من أحداث جارية عابرة الى معان خالدة فيكون كما جاء فى عبارة نيتشه « خلاقا مبدعا للقيم والمعايير »

ولكن ماهو الفرق بين الخلق الانسانى والخلق الإلهى ؟ أو كيف يكون الفنان والله كلاهما خلاقا ؟ هنا يعود بنا العقاد الى أفلاطون لنستعر منه التشبيه الذى استعان به فى تصوير العلاقة بين الزمان والأبد ، على أساس أن الزمان محساة الأبد ، وأنه وسيلة البشر الفنانين فى تصوير دوام الله . . فأفلاطون يقول :

« ان الاله السرمدى شات له نعمته ان يتفضل على المخلوقات بنوع من البقاء يناسبها ، لأنه هو الباقي الذى لا يزول . وليس من المقبول أن يخلو علمها نعمة البقاء الأبدى ، لأن بقاء الأبد لا يخلو ولا ينتقل من خالق الى مخلوق ، فوجب لها بقاء الزمان تعاكس به بقاء الله » .

وعلى هذا النحو يقول العقاد :

« ان الاله السرمدى شات له نعمته ان يتفضل على المخلوقات بنوع من قدرة الخلق تناسبها وتدخل فى مستطاعها ، فوجب لها الفن ، تخلق به بدائعها ، وتصور به آمالها ، فهو غاية ما تسوس اليه من خلق وابداع ، وهو قبس فى الانسان من قدرة الله » .

الحرية والمتلوق

وكما أن الحرية هى وسيلتنا فى قياس الفنان وتحديد مكانه بين غيره من الفنانين وبين غيره من أفراد الانسان بل ومن الله نفسه ، فالحرية أيضا هى وسيلتنا فى قياس الانسان المطبوع على تذوق الفنون الجميلة والانسان الذى لا يعنيه من أمرهما شيء ، بل وفى قياس الأمم التى ترعى الفنون والأمم التى تتفضل عليها الحبز والطعام .

فعند العقاد أن حب الانسان للحرية انما يقاس بحبه للجمال ، وأن نصيبه منها انما يقاس بمدى تذوقه للفنون الجميلة . فالانسان . . كل انسان . . مضطر الى القيام بأعمال كثيرة لأنها اما أن تكون مطلبا من مطالب العيش أو ضرورة من ضرورات الحياة . . فهو يأكل الطعام حين يجوع ، ويشرب الماء حين يعطش ، ويرتدى الثياب حين يحس لسعة البرد ، وينام حين يشعر بالتعب والانهاك . . وهو فى قيامه بهذه الأعمال مضطر لا

اختيار له في أداؤها أو عدم أداؤها ، لأنه لابد له من أن يؤديها رضى أو لم يرض « وهذه عيشة لا يكون فيها الانسان الا عبدا للطبيعة مكتوفا موثقا لا يمد يده ولا يرخيها الا مجذوبة بالقيد فى حالى المد والارخاء » .

وتلك هى الحياة فى أدنى مستوياتها ، لأنه المستوى البيولوجى الذى يجعل الانسان أسير الضرورة لا يمتاز عن غيره من أفراد الانسان ولا يتميز عن غيره من أنواع الحيوان .

« ولكنه اذا كان لابد لنا من وصف بعض حالاته بالحسرية والظلال فذلك الحال لا تكون فى امر من الامور اظهر منها فى هيوه الفنية ورغباته التى لا دخل للنفع فيها . وإن ترى الانسان اكمل حسرة ولا اطلق ارادة معسا تراه فى موافق التمييز بين شيئين جميلين كلاهما غير ضرورى لجسده ، وإن يكن محببا الى نفسه » .

وهنا يتفق فيلسوفنا مع كثير من الفلاسفة الغربيين فى توجيه الاستطابقا الى دراسة الجمال من حيث التذوق سواء أكان الجمال فى الفن أو فى الطبيعة . . . أعنى سواء أكان الجميل من صنع الطبيعة أو من ابداع الفنان . ولكن اذا كان فيلسوفا مثل سانتيانا يقف عند جعل الاحساس بالجمال « هو شرط اللذة الجمالية أو الرضا الاستطابقى ، وكان ناقدا مثل رتشاردز يذهب فى كتابه « أسس علم الجمال » الى أن الجمال هو عبارة عن تجربة شعورية يمر بها المشاهد أو المستمع أو القارئ ، فان العقاد فيلسوف العقل والحرية يعلو على كلا التفسيرين . . الحسى والسيكوجى ، ويتخذ من « التمييز » شرطا لقياس اللذة الجمالية . فالتمييز فعل من أفعال العقل والادراك وليس انفعالا من انفعالات الاحساس والوجدان ، وعلى ذلك فهو أكثر ابتعادا عن التعلق والهوى ، وبالتالي أكثر تعبيرا عن الحرية . يقول العقاد :

« ثم ينبغي ان نفرق ابعد التفرقة بين تمييز الجمال والتعلق بالشئ . الجهيل . . لان التعلق من الهوى ، والهوى ضرب من الضرورة القادرة ، اما التمييز فلا ضرورة فيه أو هو ابعد ما يكون عن عسف الضرورة وجبروتها . فلا حرية اذن للانسان ارقى واكمل من حرية التمييز بين معاسن الاشياء ، ولا حرية لأمة ليس لها نصيب من الفن الجميل » .

وهنا ينتقل بنا العقاد من الكلام عن الحرية لدى الفرد الى الكلام عن الحرية لدى الأمة على أساس تقدير الجمال وحسب الفنون الجميلة . فعند العقاد أن حب الأمم للحرية يقاس بحبها للفنون الجميلة ولا يقاس بما ينشأ فيها من صناعات ولا بما يقوم فيها من منشآت ولا بما يتوفر لديها من خبز وطعام ، فهذه كلها مطلب من مطالب العيش تساق اليه الأمم مجبرة ، وضرورة من ضرورات الحياة تدفع اليه وهى مضطرة . فالأمة . . كل الأمم . . تحث الأرض وترفع الماء وتحفر المناجم وتقيم القناطر وتتقدم ما وسعها التقدم فى علوم الزراعة

والهندسة والاقتصاد وغيرها من العلوم النفعية التى لا حيلة لها فى رفضها ولا قدرة لها فى الاعراض عنها لأنها من مستلزمات العيش والحياة . ولكن هذه المستلزمات ان دلت على شئ فانما تدل على غلبة الضرورة وتحكم الحاجة ، ووقوف الأمة عند هذا المستوى انما يجعلها أمة قاصرة فى وسائل التعبير عن الذات ، فقيرة فى ملكات الوحي والابداع ، تؤثر البلادة على الحركة ، والحمول على النشاط ، والمادة على الروح ، والضرورة على الحرية .

« وانما نعرف الأمم الحرة حين تأخذ فى التفصيل بين شئ جميل وشئ أجمل منه ، وتتوق الى التمييز بين مطلب محبوب ومطلب أحب وأوقع فى القلب وأدنى الى ارضاء الدوق واعجاب الحس . ولا يكون ذلك منها الا حين تحب الجمال متطورا أو مسهتا وجائلا فى النفس وممثلا فى ظواهر الاشياء ، وذلك الذى عنيناه بحسب الفنون الجميلة » .

وعلى هذا الأساس يمضى العقاد فى بيان أن حرية الأمة انما يستدل عليها بما ابتكرته هذه الأمة فى ميدان الفنون الجميلة أكثر مما يستدل عليها فى غير ذلك من الميادين . وعلى ذلك فاذا أنت أردت أن تتعرف على حرية أمة من الأمم فما عليك الا أن تسأل عن نصيبها من الشعر خاصة ومن وسائل الاعراب الأخرى عن ذوات النفوس . . أهى شاعرة بالفطرة أم شاعرة بالمحاكاة ؟ وهل شعرها من شعر العبقرية والطبع العميق أو هو شعر الحس والالفاظ والأصداء ؟ وهنا يتخذ العقاد من اصلاح الأدب فى الأمة أداة لاصلاح الحياة فى هذه الأمة ، فيقول : « ان اصلاح أدب أمة هو اصلاح لحياتها ومعيشتها ، وان تغيير مقاييسها الفنية هو تغيير لكل ما فيها من مقاييس الفطرية والادراك والشعور » . تماما كما اتخذ من الدعوة الى الفنون الجميلة أساسا للدعوة الى الحرية . . « اذ الحق الذى لا مراء فيه أنه لا حرية حيث لا يحب الجمال ولا أنفة من الاستعباد حيث يطبع الانسان على أن لا يطلب من الاشياء الا ما يضطر الى طلبه » .

الحرية والشئ الجميل

وكما ربط العقاد بين الحرية والفنان ، عاد فربط بين الحرية وبين المتذوق . . فردا كان أو أمة ، نراه يعود فيربط بين الحرية وبين الجمال سواء أكان الجمال فى الفن أم فى الطبيعة ، أو بين الحرية وبين الشئ الجميل سواء أكان الجميل من صنع الطبيعة أم من ابداع فنان .

فعند العقاد أن الشئ جميل بمقدار ما هو حر من القيود التى تعوقه عن الحركة والتى تعطل فيه وظيفة الحياة ، فالماء الجارى أجمل من الماء الراكد لأنه أكثر منه حركة وحرية ، والوردة التى تجرى

نصف الفنون الجميلة بأنها « الفنون التي تشبع فينا حاسة الحرية وتتخطى بنا حدود الضرورة والحاجة » . وأخيرا يمكننا أن نقول مع العقاد انه « حتى الأخلاق ما من جميل فيها الا كان جماله على قدر ما فيه من غلبة على الهوى وترفع عن الضرورة وقوة على تصريف أعمال النفس في دائرة الحرية والاختيار » .

الشعر اسمى الفنون

هذا الحدس الاستطائقي الذي أدار العقاد عليه فلسفته في الجمال وتناول به أبعاد العمل الفني الثلاثة . . هو نفس الحدس الذي تناول به قضايا الفن تناولا فيه من حدة الذهن وهارمونية الاحساس ما يجعله واحدا من أصحاب الآراء الخطيرة في الفن وفيلسوفنا من فلاسفة الجمال في العصر الحاضر ، فمن خلال هذه المقولة الجمالية الشديدة الخصوبة والثراء ، والتي تذهب الى أن « الجمال هو الحرية » استطاع العقاد أن يعالج مشكلة قواعد الفن ، ومشكلة وظيفة الفن ، ومشكلة الفن في علاقته بالمنفعة ، والفن في علاقته بالأخلاق فضلا عن ترتيب الفنون من حيث درجات السمو والارتقاء .

فالعقاد لما استقامت له الحرية مقياسا للجمال . . في ذاته وفي علاقته بالتذوق والابداع ، استقامت له الحرية مقياسا للفنون الجميلة من حيث تقييمها واشار بعضها على البعض الآخر . . وفي هذا يقول :

« على أن للفنون الجميلة أيضا مقياسا من الحرية لا يفضل فيه القياس ، فلك أن تقول انها كلما ازداد نصيبها من الحرية سمت طبقها في الجمال والنفاسة ، وانها كلما قل نصيبها منها ابتعدت عن طبيعة الفن الجميل واقتربت من الصناعات النفعية والمشاغل الضرورية » .

من هنا كان التقليد في الفن شيئا غير مرغوب ولا مستحب لأنه في رأى العقاد من العبودية وليس من الحرية ، وكان الاكتفاء بالنقل عن الطبيعة أقل مراتب الفن لأنه في رأى العقاد أيضا من عمل الآلات الجامدة وليس من عمل النفوس الحية الشاعرة . ومن هنا وضع العقاد التصوير الرمزي في المرتبة العليا بين فنون التصوير لوفرة نصيبه من حرية التعبير عن النفس ، كما وضع الشعر في المرتبة الأعلى بين كل الفنون لوفرة نصيبه من القيود وبالتالي من الحرية ، ولوفرة تعبيره عن الآمال ، والآمال هي أظهر مظاهر الحرية الانسانية .

وهذا هو السبب الذي من أجله ذهب العقاد كما اسلفنا الى اننا اذا أردنا أن نتعرف على حرية أمة من الأمم فما علينا الا أن نسأل عن نصيبها

فيها الحياة أجمل من الورد المصنوعة من الورق والتي لا حركة فيها ولا حياة ، والملمس الجميل هو الملمس الناعم الذي تنساب من عليه اليد فلا تحس ما يعوقها عن الحركة حين تلمسه أو تتحسسها ، والصوت الجميل هو الصوت السالك الذي لا ينحاش ، والذي يصفونه بأنه الصوت الحر لأنه صادر عن حنجرة صافية ليس هناك ما يعوقها عن الحركة والانطلاق .

وبنفس مقياس الحرية الذي يقيس به الجمال في الماديات أو الأشياء المادية ، يقيس العقاد الجمال في الجسد الانساني . .

« فكلما كانت وظائف الحياة ظاهرة غير معوقة في حركتها كانت الأعضاء صحيحة حسنة الأداء ، وكان عمل الحياة بها سهلا وحرية فيها اكمل . وكلما كان العضو سهلا لعمل الحياة كان مؤديا لقرضه موضوعا في موضعه ، وكان مبوءا من النقص والعيب . فهو العضو الذي يجاوب مطالب الحياة ويحقق لها حريتها ، وهو العضو الجميل » .

وعلى ذلك فليس الجسم الجميل الا الجسم الحر ، وليس الجسم الحر الا الجسم الرشيق . لأن الرشاقة ما هي الا خفة الحركة ، وخفة الحركة ما هي الا الدليل على أن وظائف الحياة حرة في جسد الفتاة الجميلة . . . فهي تروح وتجيء وتمشي وتختال بلا تكلف ولا معاناة ، وهي تعلم بفطرتها أو بغيريتها أن ما تمتاز به من صفة الرشاقة في الحركة والخفة في الدم أغلى من أية صفة أخرى من صفات الملاحاة ولا أقول من صفات الجمال .

ومن هنا أدرك العقاد بقوة ملاحظته أن الأمم المستعبدة أو الراضحة تحت وطأة الاستعمار انما تفضل الأجسام الغليظة المترهلة على الأجسام المشوقة المستوية لأن الحياة فيها مرهقة ، كما أنها أميل الى البطء أو التراخي لأن الحياة فيها بطيئة متراخية ، ولأن الرشاقة فيها أو الحرية شيء عزيز المنال . كما أدرك أيضا أن صاحب الجمال يكون أكثر وأكثر في سن الشباب . . لأن الشباب هو سن اللعب والانطلاق ، سن الاندفاع والمغامرة ، سن الحب والخيال أو هو باختصار سن الحركة والحرية . ففيه تقل أمراض الجسم ، وفيه تكتمل وظائف الحياة بعكس ما يلي ذلك من أدوار العمر حيث تكثر عوائق الجسد ويغلب الضعف والفتور وتقف الحياة أو تتقهقر فلا يبقى من الحب الا متعة الحس ولا يبقى من الحياة الا ضرورات العيش ولا يبقى من الأمل الا الراحة والاستسلام .

وهذا الذي قلناه في جمال الجسد الانساني وفي جمال المادة أو الماديات ، يقال مثله أيضا في جمال المعنى أو في جمال المعنويات . . فيمكننا أن نصف الفكر الجميل بأنه « الفكر الحر الذي لا تترين عليه الجهالة ولا تغله الحرافات ولا يصده عن أن يصل الى وجهته صاد من العجز والوناء » . كما يمكننا أن

من الشعر خاصة ومن وسائل الاغراب الاخرى عن
ذوات النفوس .. أهى شاعرة بالفترة أم شاعرة
بالمحاكاة ؟ وهل شعرها من شعر العبقريه والطبع
العميق أو هو شعر الحس والالفاظ والاصوات ؟
وهذا أيضا هو السبب الذى من أجله نظر
العقاد الى شكسبير على أنه صورة النفس
الانجليزية ، والى جوته على أنه صورة النفس
الالمانية ، والى فروست على أنه صورة النفس
الامريكية ، والى المتنبي على أنه صورة النفس
العربية ، والى نفسه على أنه صورة النفس
المصرية ..

وحقا كان العقاد صورة النفس المصرية ، وحقا كان يعتبر
نفسه شاعرا قبل أى شئ آخر ، وحقا اذا أنت سألت عن
العقاد الشاعر فاما تسأل عن مصر الشاعرة .

وعقادنا اذ ينظر للشعر على أنه اسمى الفنون
انما يلتقى فى هذه النظرة التقويمية
بفيلسوفين آخرين ينظران أيضا للشعر على
أنه اسمى الفنون ، وان اختلفوا جميعا فى زاوية
النظر كل حسب الاطار العام لفلسفته أو حسب
الحس الجمالى اندى صدر عنه ، أحد هذين
الفيلسوفين هو أرسطو الذى اتخذ من نظرية
المحاكاة أساسا لفلسفة الجمال ومعيارا لترتيب
الفنون ، فذهب الى أن الفنان لا ينقل الواقع كما
هو وانما يحاكي الواقع كما ينبغي أن يكون ، لان
المشاهدات الجزئية ماهى الا وسيلة للوصول الى
الحقيقة انكلى العامة ، وعلى ذلك فالشعر فى رأى
أرسطو أعلى مرتبة من علم التاريخ ، لانه يصور
الحقائق الدلية ولا يكتفى بذكر الوقائع الجزئية
والاحداث الملموسة .

والآخر هو هيجل ذلك الفيلسوف المثالى الذى
اتخذ من المطلق أساسا لفلسفته كلها ، ونظر
الى الفن على أنه وسيلة لمعرفة الفكرة المطلقة أو
الحقيقة الالهية . وهيجل اذ يقرن الفلسفة بالحقيقة
على نحو يجعل الحقيقة هى الفكرة المطلقة كما تتجلى
للعقل ، يقرن أيضا الفن بالجمال على نحو يجعل الجمال
هو الفكرة المطلقة كما تتجلى للحس ، وعلى ذلك
يكون الابتعاد عن المادة والاقتراب من المطلق هو
الاساس فى ترتيب الفنون ، ويكون الشعر أعلى فى
مرتبته من الموسيقى لانفصاله عن الآلات وابتعاده
عن المدرك الحسى .

أما العقاد فقد اتخذ من الحرية كما أسلفنا
أساسا لترتيب الفنون ، وانتهى الى أن الشعر
أسمها وأرقاها لان الشاعر أكثر من غيره حرية
فى التعبير عن الذات ، ولان الشعر أكثر الفنون
قيودا وبالتالى أكثرها حرية .. فعند العقاد انه
كلما زادت القيود اتسع الميدان لاختبار الحرية ،
لانه بغير القيود لا تكون هناك حرية .

ولكن .. ماهى قيود الحرية ؟ أو ما هى قيود
الفن ؟

قيود الفن قواعد

والحق أن هذه بديهية كان من التوفيق أن تنبه
لها العقاد واتخذها ركنا من أركان نظريته فى
الفن ، فعند الاستاذ انه بغير قيود لا تكون هناك
حرية ، وبغير ضرورة لا يكون هناك انسان حر ،
ومعنى هذا انه لابد من قيام العقبات فى وجه
الانسان .. كل انسان .. لان العقبات هى
بالاصطلاح الفلسفى النتيجة الطبيعية لاتصال
الانا بالآخر أو لاحتكاك الذات بالموضوع ، ومن
هنا كان لابد للحرية من أن تصطدم بالعائق حتى
تتحول الى قيمة ، وحتى لا يكفى أن يهتف الناس
باسم الحرية بل أن يعملوا على التحرر بالفعل ،
لان التحرر هو الجهاد فى سبيل الحرية .

فلئن كانت « الحرية » شيئا كتب علينا أن
نحياه كما يقول سارتر ، « فالتحرر » شئ لابد
لنا من أن نعمل على احرازه كما يقول العقاد ، أو
كما قال :

« ان قيود الضرورة هى مسبار مافى النفوس من جوهر الحرية
الصحيحة ، كما ان القيود التى تثقل بها اعضاء البهلوان الماهر
هى مسبار مهارته وقدرته على الخطر والوثب واللعب » .
ولكن ما الوسيلة التى ندرك بها هذه
الحقيقة ؟ ..

الوسيلة عند العقاد هى الفن الجميل أو الملكة
التي يدرك بها الفن الجميل ، وهو يضرب لنا مثلا
ببيت الشعر وتصرف الشاعر فيه ، وكيف أن
بيت الشعر مثل حق لما ينبغي أن تكون عليه
الحياة بين قوانين الضرورة وحرية الجمال ، فهو
قيود شتى من وزن وقافية واطراد وانسجام ،
وبين اسائر يعبر عن صلافة نفس لا حد لها حين
يخطر بين كل هذه السدود خطيرة اللعب ويظهر
من فوقها طفرة النشاط ، ويظهر بالخيال فى عالم
لا وجود فيه للعقبات والعراقيل .

وهكذا فلتكن الحياة ، وعلى هذا المعنى فلنفهم
ضرورتها وقوانينها .

« فما الضرورات والقوانين الا القالب الذى تحصر فيه الحياة
عند صباها وصياغتها ليكون لها حيز محدود فى هذا الوجود
ولتسلم من العلم المطلق الذى تصير بها الفوضى اليه .. والا
فتصور علما لا موانع فيه ولا انقال ثم انظر ماذا لعله يكون ؟
.. انه لا يكون الا فضاء بغير فاصل أو هوى بغير تكوين » .

وهكذا فليكن الفن ، وعلى هذا المعنى فلنفهم
ضروراته وقوانينه .. فكلما زاد نصيب الفنان من
القيود زاد نصيبه من الحرية ، كما أن الانسان

وهذا هو ما عبرت عنه الأتمة من تعبيراً رائعاً
قالت فيه : « قضبان النسوافذ في الحصن تنقلب
أوتار قيثارة لمن يعرف أن ينبت في الجمار حياة » .

الفن والمنفعة

وكما جعل العقاد من الجمال شرطاً للحرية
فلا حرية لامة ليس لها نصيب من الفن الجميل ،
فهو كذلك يجعل من الملكة الفنية عاملاً من عوامل
الترقى في العلوم والصناعات ، وبذلك يقضى على
الظن الشائع بين كثير من الناس ، وبين كثير من
أصحاب العلوم غير النظرية .. أولئك الذين
ينظرون الى الفنون الجميلة على انها أعمال عقيمة
لا نفع فيها ولا فائدة ، أو على انها أعمال ان اتفقت
مع العصور السابقة .. عصور العاطفة والخيال ،
فانها لا تتفق مع العصر الحديث .. عصر العلوم
والصناعات .. وما نشأ هذا الظن الا عن جهل
بمصادر الاعمال ودوافع الحركة في النفوس ، أما
الذي تبنته المشاهدة وتؤيده الخبرة فهو أن العامل
لا يوجد عمله ولا يحذق في صناعته الا بقدر
ما عنده من براعة الحس والتصور التي هي جزء
من براعة الفن الجميل .

ومن الامثلة الكثيرة التي يضربها العقاد لبيان
فصل الفن على العلوم ، فصل عن « التلون الواقعي
في الحيوانات » كان قد قرأه للعالم الانجليزي
« راي لانكستر » فوجده في نهاية هذا الفصل
يشكر للرسم الامريكي « أبوت تاير » فضله على
علماء التاريخ الطبيعي لما تبهم اليه من طبائع
التلون والتظليل والتوافق بين الالوان في بعض
الطيور ، فيسأل العقاد :

« وكم من دقات في الصناعات النافعة كانت تبرر للمخترعين
لو طبعوا على دقة الحس التي طبع عليها رجال الفنون » . وينتهي
الى انه « لا صناعة ولا تجارة ولا زراعة ولا علم ولا عمل من
اعمال الحياة يمكن أن يتم على الوجه الامثل في يد صانع لا
ذوق في سليقته للجمال ولا قدرة له على تناول الاشياء كما
تناولها يد الفنان » .

لكن هل يفهم من هذا أن العقاد مس يقول
بالفن الهادف أو ممن يضعون الفن في خدمة
الحياة ؟ ..

كما يطالعنا فيلسوف الحرية الذي لا يقبل من
النعاني والاشياء الا ما فيه تأكيد للفعل الارادي
الحري .. فلو أن الحرية تعارضت مع الحاجة
والاضطرار لقدم العقاد الحرية على كل شيء في
الحياة ، بل وعلى الحياة نفسها ، لان الحياة حينئذ
لا تكون الا قيوداً وأغلالاً .. وفرق بين القيود
التي هي قواعد وقوانين والقيود التي هي أغلال
وأقال فالإنسان أو الامة التي تسيطر الضرورة

كلما زاد نصيبه من الواجبات زاد نصيبه من
الحقوق ، فالرجل الذي يحفظ توازنه وهو على
رجلين اثنين ، أكثر نصيباً من القيود من الطفل
الذي يحبو على أربعة أطراف ، ولكنه أكثر نصيباً
من الحرية .. لان الذي يسير على رجلين اثنين
أقدر على السير على أربعة أطراف .

والرجل الذي يسير على حبل مرتفع عن الارض
أكثر نصيباً من القيود من الرجل الذي يسير على
الارض فحسب ، ولكنه أكثر نصيباً من الحرية
لان الذي يسير على الحبل أقدر على السير على
الارض .

وبالفلوا التي ترقص الباليه على اطراف اصابعها
لساعات طويلة ، أكثر نصيباً من القيود وبالتالي
من الحرية من التي لا تجيد الا السير على قدمين .
وباجانبني الذي يعزف على وتر واحد في آلة
الكمان أعقد الألحان الموسيقية ، أكثر نصيباً من
القيود ومن الحرية من الذي يعزف هذه المنطوعات
نفسها على أوتار الكمان بأكملها ، وهما معا أكثر
نصيباً من القيود والحرية ممن لا يعرف العزف
على الاطلاق .

وان الكاتب الذي يكتب نثره أو حواراً ملتزماً
قواعد اللغة العربية الفصحى لاكثر نصيباً من
القيود ومن الحرية معاً من الكاتب الذي يكتب
باللغة العامية ، ولهذا كان العقاد يفضل نجيب
محفوظ على غيره من كتاب الرواية ، ويفضل توفيق
الحكيم على غيره من كتاب المسرح .

وان الشاعر الذي ينظم شعره منترماً الوزن
والقافية لهو بالمقياس الذي أضحناه الشاعر الحر
على الحقيقة ، أو الشاعر الأكثر نصيباً من الحرية
من الذي يرسل شعره بلا وزن ولا قافية . ومن
هنا نرى أن هجوم العقاد على « الشعر الجديد »
لم يكن يصدر عن خلفية تراثية فحسب بل وعن
نتيجة فلسفية أو جمالية كما سنوضح هذا في
مقال آخر .

المهم الآن أن نعرف أن قيود الحرية هي فوائدها
التي بدونها تصير الى الفوضى ، وأن قيود الفن
هي قواعده التي بدونها يصير الى التيهريج أو
الكلام الفارغ .. ولذلك كان علينا أن نجعل من
القانون حرية ومن القيود حلية ومن الواجب
شوقاً وفرحاً ومن العيب لعباً له نظام ، فهذا كما
يقول العقاد :

« هو المثل الأعلى في الحياة ، وهذا هو لب لباب منها الاله
الذي يلتقي فيه - كما يلتقي في فنونا - قيد الوزن وفرح
اللعب ، ويتعاقب على يديه الخيال الشارد والقافية المجبوسة
وتلك هي سنة الله في خلق هذا الكون الذي جعلت قوانينه
مهراً لحرية وسبباً للشعور به ، فقام على هذا النظام وسطاً بر
العبد .. علم الفوضى وعدم الجود الأعمى » .

هي أمة موت لا أمة حياة ، لأن الذي لا نستغنى عنه دائما هو الضرورات الحيوانية التي تقارب بيننا وبين من دوننا من الأحياء .. والذي نحسبه من الكماليات هو الكمال الذي تتناضل به منازل الناس ، وهي تانية أمة موت لا أمة حياة لأنها جعلت القيد هو الغرض والحاجة هي الغاية ونسيت بذلك غرض الحياة الأسمى وغايتها القصوى .. الحرية والجمال .

ولا يفهم من هذا أن العقاد يقطع الصلة بين الفن والمنفعة أو بين الفن والحياة ، وإنما الذي يفهم هو أنه يجعل هذه الصلة في المرتبة الثانية لا في المرتبة الأولى ، بمعنى أن الفنان إذا يمارس حريته في التعبير لا يضع أمامه هدفا بعينه بحيث يجيء عمله الفني خادما لهذا الهدف .. دينيا كان أو أخلاقيا أو اجتماعيا ، وإنما هو يعبر بحرية ، وبحرية كاملة .. وبعد ذلك يجيء عمله خادما للدين أو الأخلاق أو الحياة ، المهم أنه لا يضع عمله في خدمة هذه الأشياء ، لأنه لو فعل لانتحل من عالم الفن إلى عالم الأخلاق ، وأصبح من دعاة الأخلاق لا من أهل الفن .

فالمعمل الفني لا يستهدف إلا حرية التعبير بعكس العمل الأخلاقي الذي يستهدف خدمة الفكر أو خدمة العقيدة ، ولذلك كان « الجميل » هو ما يدرك في ذاته بعكس « الخير » الذي يدرك دائما بالقياس إلى شيء خارجي .. ولعل هذا هو ما عبر عنه كانط بقوله : « أن الجمال هو ادراك غرضية الشيء بلا غرض ، أو غائية الشيء بلا غاية » .

الفن والأخلاق

ولكن .. إذا كان للفنان أن يستمتع بحريته كاملة فماذا عن الأخلاق ، ماذا لو تعارض الفن مع الأخلاق ؟ ، هل يستطيع الفنان أن يتخذ من الرذيلة موضوعا يستخلص منه صورة فنية جميلة وهل يستطيع أن يستخلص من الشر جمالا يجعله موضوعا لعمل فني ؟

وهنا أيضا يطالعنا فيلسوف الحرية الذي يقدم الحرية على كل شيء في الحياة ، بل وعلى الحياة نفسها ، فيبيح للفنان أن ينطلق في كل الاتجاهات وأن يعبر عن كافة مظاهر الوجود ، فإذا كن الشر والجمال قد اجتمعا كثيرا في الطبيعة والحياة ، فلا مانع عند العقاد أن يجتمعا في الشعر وفي غيره من الفنون ، بل لا مانع عنده أن يكون القبح نفسه وهو نقيض الجمال موضوعا للفنون الجميلة من شعر وتمثيل وتصوير .. فجمال القبح ولذة الألم وطهارة الخطيئة كلها موضوعات صالحة لتناول الفنان ، وهي مقبولة إذا أداها الفنان أداءا جميلا جيدا ، وعلى ذلك فالشاعر حين

يصف ليلة حمراء ، والرسام حين يصور مخدع مومس ، والممثل حين تقوم بأداء دور الفاجرة ، إنما يقدمون جميعا فنا جميلا رائعا حين يجيدون الوصف والأداء ، أما المومس نفسها من حيث هي وعاء من الرذيلة ومظهر من مظاهر الفساد الاجتماعي فموضوع آخر تعالجه المذاهب الاجتماعية وعلم الأخلاق ، وفي هذا يقول العقاد :

« وأيا كان رأيي في المثل الأعلى والأخلاق فليس في قدرتي ولا هو من حقى ود هو ما يسبق سري إلى المثل الأعلى ، لا ملحق أن أجىء إلى يذم فنى فامر به من سب الغنون أو أن أحلف بين ما ييس انبلاء وما ييس الاسحق »

والى هنا يتفق فيلسوفنا مع الفيلسوف الإيطالي كرونشه الذي ينصل بين الفن والأخلاق فصلا حاسما جريا مع فلسفته العامة التي يقسم فيها المعسرفه إلى معرفة منطق ومعرفة بداهة ، جاعلا العقل عماد المنطق والخيال عماد البداهة ، فيقول في كتابه « المجلد في فلسفه الفن » : « أن العمل الفني لا يمكن أن يكون فعلا نفعيا يتجه إلى باوع لده أو استبعاد ألم ، لأن الفن من حيث هو من لا شأن له بالمنفعة .. فقد تعبر الصورة عن فعل يحمد أو يذم من الناحية الخلقية ، ولكن الصورة من حيث هي صورة لا يمكن أن تحمد أو تذم من الناحية الأخلاقية ، لأنه ليس ثمة حكم أخلاقي يمكن أن يصدر عن انسان عاقل ويكون موضوعه صورة » .

نقول أن العقاد يمضى مع كرونشه إلى هذا الحد الذي يفصل فيه بين الفن والأخلاق ، على النحو الذي يفصل فيه بين الفن والعلم .. فيقبل من ميلتون أن يصور في « الفردوس المفقود » خبث الشيطان وغوايته ، ومن بودلير أن يصور في « أزهار الشر » الجيفة والانقباض والدماء الشائخة ومن ابن الرومي أن يصور دمامة الاحدب والاصلع والشحيح .. ولكنه لا يقف عند الحد الذي وقف عنده كرونشه بل يتعداه إلى القول بأننا :

« إذا أجزنا للشاعر أن يتخذ انشر موضوعا في بعض الاحيان لانبرته من تهمة المسخ والانعراف حين ننظر في شعره فلا نرى فيه الا الشر وانقبج والحواف والانقباض ، فنقول انه شاعر يصف ما يحسه ويجيد وصفه وأداؤه ، ثم نقول انه يحس هنا دون غيره لأنه مصوخ منحرف منقوص الحظ من العبقرية والحياة » .

فالعقاد يمضى مع كرونشه إلى الحد الذي يعطى فيه الفنان حقه من التقدير الفني ، ولكنه يتخطاه إلى الحد الذي يعطى فيه الفنان حقه من التقدير الانساني .. لأن فنان كرونشه الذي يكتفى بالبعد الفني يقف عند حد الانساني فيصل إلى مرتبة الفنان العظيم ، وعند

من ناحية أخرى .

فعند العقاد كما عند فيلسوف الجمال المعاصر كولنجوود أنه لابد من التفرقة بين نوعين من الفن الفن الذى يقوم على الخيال والفن الذى يقوم على الوهم أو الخداع . فالفن الخداع هو الفن الذى يرضى شهوة من الشهوات يفقدها الانسان فى عالم الحس فيموهها على نفسه فى عالم الأحلام . أما الخيال فانه يقوم بوظيفته كما تقوم الحواس بوظيفتها دون أن يقصد الى الخداع ودون أن يعتمد الى ارضاء الشهوات ، وان جاء منه عفوا ما يخدع الحس أو ما يرضى الشهوة : « ويمتاز فن الخيال على فن الخداع بأنه فن لا يتوخى التسلية ولا إثارة الاحساس ، بل يعتمد الى الاشياء التى يحسها الناس احساسا مبهما أو مضطربا فيجلوها لهم ، ويرفعها امامهم من قراراتها الغامضة الى وضع الروعى والتصور المبين » .

وهكذا لا يأخذ العقاد بالاتجاه القائل بأن « الفن للحياة » ، ولا بالاتجاه القائل بأن « الفن للفن » ، فعند العقاد أن الفن لموضوعه ، وموضوعه كما سبق أن وضحناه هو تجلية الخيال والشعور على نحو فيه خلق وابداع ، وفيه تقرير للذات وتعبير عن الحرية ، وهذا ما عبر عنه العقاد بقوله : « اننا نرتقى فى تقدير الفن كلما ارتقينا فى تقدير الحس والبداهة وفى العلم بوظيفة الخيال ، فليس الفن مقيدا بالحس والمدركات الحسية ، وليس الخيال خداعا منعزلا عن حقائق الاشياء ، بل هو وظيفة مبدعة تنفذ من أسرار الخلق الى الصميم » .

والخلاصة ..

الخلاصة .. هي كما يقول الاستاذ انه : « ليس علينا الا ان نحب الحرية كما نهتف باسمها ليكون لنا ما نريده من الفن الجميل .. بل ليكون لنا كل ما يتاح للاحياء من مطالب الحياة » .

والى هنا ينتهى رأى العقاد فى مشكلة الفن ، وهو الرأى الذى يرد فيه الجمال الى الحرية ، أما رأيه فى مشكلة الحقيقة ، وهو الرأى الذى يرد فيه المادة الى الروح فهو ما سنراه فى مقالنا القادم عن فلسفة النور عند العقاد .

« جلال العشرى »

العقاد انه اذا كان كل عظيم قديرا فليس من اللازم أن يكون كل قدير عظيما ، وهو يعجب بالعظمة فوق اعجابه بالقدرة لأن من ذوى القدرة من ليسوا عظماء .. هكذا كان العقاد يقدر عبقرية معاوية ويفضل عليها عظمة على ، ويقدر عبقرية ابن الرومى ويفضل عليها عظمة أبى العلاء ، ويقدر عبقرية بن جونسون ويفضل عليها عظمة شكسبير ، ويقدر عبقرية بودلير ويفضل عليها عظمة رومان رولان .. فكلاهما عبقرى ولكن الثانى يزيد على الاول بأنه عظيم .

وهنا يرتفع العقاد الى عظمة صاحب كتاب « اللاوكون » الذى وضع الحدود بين الشعر والتصوير ليضع هو الحدود بين الشر والجمال ، وبين التعبير عن الشر والشر فى ذاته ، وبين الشر فى ذاته وعمل الشر وتسويغه .

ولكن اذا كانت تلك هى طبيعة العلاقة بين الفن والأخلاق ، فما هى وظيفة الفن على وجه التحديد ؟

هناك نظريات كثيرة وضعت لبيان وظيفة الفن أو لبيان الدور الوظيفى الذى يقوم به الفن فى الحياة ، ولعل أهم هذه النظريات وأكثرها شيوعا النظرية القائلة بأن « الفن للفن » والتى تتمثل بشكل صارخ فى أعمال أوسكار وايلد ، ثم النظرية القائلة بأن « الفن للحياة » والتى تتمثل أكثر ما تتمثل فى أعمال مكسيم جوركى . فما هو اذن موقف العقاد من هاتين النظريتين ، هل يأخذ باحدهما أم يأخذ بكليتهما أم يتركهما معا ويطلع بنظرية أخرى جديدة ؟

ان العقاد بطبيعة تفكيره واعتقاده التى تجعله لا يدين بمذهب فلسفى محدود ولا يقتدى بشرعة فيلسوف واحد ، لأن الحياة الانسانية عنده أوسع نطاقا من أن تنحصر فى وجهة واحدة ، العقاد بطبيعة تفكيره وأعتقاده التى تجعله اذا ما قيل له أيهما قال « كلاهما وزيادة » استطاع أن يتمثل كلا الاتجاهين وأن يجعلهما عناصر تنصهر فى بوتقة الاتجاه الذى اتجه اليه ، والذى جاء متجانسا مع فلسفته العامة من ناحية ومع نظريته الاستطيقية

الجحيم هو الآخرون



● لا يزال الكلام يقال ويعاد في رفض سارتر لجائزة نوبل في الآداب ، ذلك الموقف الجديد الذي يضاف الى مواقفه المشهورة ليصبح أشدها جميعا اثارة وأكثرها جميعا استهدافا للكلام النقاد . وتحت عنوان « ما الذي عند سارتر ليعطيه للعالم ؟ » كتب موريس ويجسن في صحيفة « الصندى تايمز » في عددها الصادر بتاريخ ٨ نوفمبر ، كتب يقول : « الجحيم هو الآخرون ، تلك هي العبارة التي قالها سارتر على لسان جارسان في مسرحيته المشهورة « في الكاميرا »

ويبدو أن هذه العبارة التي من قبيل التجديف في الدين أو الذلاقة في اللسان تشكل الجوهر الأخلاقي الذي تدور عليه أحداث المسرحية . وهذا بالطبع لا يمنع المسرحية من أن تكون ممتعة بين حين وآخر ، ولكنه يجعل من سمعة سارتر باعتبارها فيلسوفا أوروبيا شيئا يدعو الى الحيرة .

والجحيم في نظر سارتر ثلاثة أشخاص أغلق دونهم الى الأبد في حجرة خانقة مضاءة يتكون اثانها من ثلاث أرائك على قدر ما من الفن الحديث . هؤلاء

الأشخاص هم جارسان الذي أطلق عليه الرصاص لفراره من الجندية ، واينيز العانس التي دمرت حياة ابن عمها بتحريره زوجته على الفساد ، واستيل الزوجة المصابة بالشذوذ الجنسي التي أغرقت الطفل الذي أنجبته من أحد عشاقها . وهكذا كان على الأشخاص الثلاثة أن يعيش كل منهم على اعصاب الآخر .

ولكن ما الذي يقوله سارتر في الحقيقة ؟ ان ما يقوله ليس فجاءة كل الفجاجة ولكنه أقل من أن يكون ناضجا . فعبارة « الجحيم هو الآخرون » معناها ببساطة . . أن الجحيم هو نحن أنفسنا . . لأننا نحن . . الآخرون . . بالنسبة لأي شخص آخر . أعود فاقول ان عبارة . . الجحيم هو الآخرون . . عبارة دقيقة بقدر ما هي قابلة للنقاش ، ولكنها للمرة الثانية لاتحمل ذلك الطابع المميز للفلسفة الوجودية ، طابع القضاء على الغموض والابهام . ان التشاؤم شيء جائز مباح ، والانهازامية شيء نفعله عن طيب خاطر ، فلئن كان هذا ما يقوله سارتر فلست أدري لماذا يعطون هذا الانسان المتشائم جائزة نوبل التي تدعو للسلام .

واخيرا . . انتهى عرض المسرحية

● وهي مسرحية « همزة الوصل » للكاتب الطليعي جاك جيلر التي كتبها عام ١٩٥٧ وقدمها « المسرح الحى » بمدينة نيويورك واستمر عرضها ثلاث سنوات متتالية ، واعتبرها النقاد من أحدث الصيحات وأجربها في المسرح المعاصر . والمسرحية تمتاز بموضوعها الذي يعالج ظاهرة اجتماعية خطيرة بقدر ما هي منتشرة ، وهي ظاهرة تعاطي المخدرات لدرجة الادمان ، والحرص على تعاطي المزيد منها بقصد تحقيق النشوة والانتعاش ثم ما يؤدي اليه هذا كله في آخر الأمر من دمار وهلاك .